Dep. van Ned.
1 0 DEC. 1991
Publikaties KB

imburgs agblad

MaastrEEG

andag 9 december 1991

73e jaargang nr. 290.

geversmaatschappij Limburgs Dagblad B.V. – Postbus 3100, 6401 DP Heerlen – Telefoon 045-739911 – Hoofdredacteur Ron Brown – Losse nummers ƒ 1,50



● *Premier Lubbers mag zich sinds gistermiddag 'Heer van Maastricht' noemen. Die titel kreeg hij toebedeeld in het stadhuis waar burgemeester Houben hem aan de vooravond van de Europese top de sleutel van de stad overhandigde. Van zijn kant liet Lubbers zich niet onbetuigd. Hij hing de burgemeester van Maastricht de bijzondere Euro-ambtsketen om. Een kunstwerk met 12 zilveren sterren, ontworpen door de Amsterdamse edelsmid Rob Smit.*

Foto: FRITS WIDDERSHOVEN





● Bondscoach Rinus Michels

Schot gelost in perscentrum in Maastricht

AASTRICHT – In het ECC-perscentrum in Maastricht is gisteren aan de vooravond van de Eurotop per ongeluk een schot gelost. Het pistool van een agent viel uit de holster en ging af.

Het schot sloeg een gaatje in een glazen muur van het perscentrum, maar niemand raakte gewond. Volgens een woordvoerder van de politie hadden zich de afgelopen jaren wel vaker dergelijke ongelukken voorgedaan.

Arrestaties

Tot gisteravond waren er volgens de politie zes arrestaties verricht. Een man, die een lamp kapot sloeg op de afrastering in de buurt van het provinciehuis, ging in de boeien. Hetzelfde lot ondergingen ook vijf leden van de actiegroep Poesje die op verboden plaatsen plakkaten ophingen. Op de affiches stond: „Het wordt tijd dat Limburg zich afscheidt".

max. 1º

min. -1º

VEEL BEWOLKING

Een nieuw hogedrukgebied boven Denemarken gaat het oude, dat afgelopen weekeinde boven onze streken lag, vervangen. Hierdoor komt boven onze regio een zwakke tot matige oostelijke stroming tot stand, waarin de temperaturen rond of even onder nul zijn. De aangevoerde lucht is vochtig en er komt veel bewolking in voor. Later op de dag kan daarbij wat motsneeuw of motregen vallen. Koudere lucht die via Zuid-Duitsland en Oostenrijk in onze richting stroomt, kan ons de komende nacht bereiken.

Voor verdere informatie betreffende het weer in Limburg kunt u bellen 06-91122346.

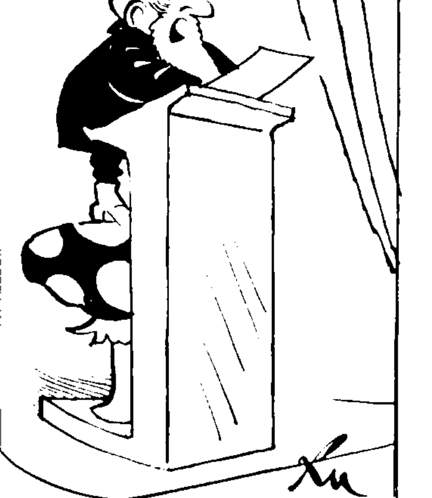
VANDAAG:

zon op:	**08.35**	**onder:**	**16.28**
maan op:	**11.00**	**onder:**	**19.33**

MORGEN:

zon op:	**08.36**	**onder:**	**16.28**
maan op:	**11.23**	**onder:**	**20.42**

Cursus zelf paddestoelen kweken



..Geachte overlevenden!"...

Lubbers ziet geen kans obstakels weg te werken

Lot Eurotop in handen van Spanje en Engeland

DOOR PETER DE VRIES

MAASTRICHT – Spanje en Engeland hebben de sleutel in handen tot het succes van de vandaag in een nerveuze stemming begonnen EG-topconferentie in Maastricht. De top lijkt uit te draaien op een keiharde botsing, nu beide landen met veto's hebben gedreigd. Algemeen wordt aangenomen dat de twaalf de komende twee dagen zoveel water bij de wijn zullen moeten doen, dat een uiterst moeizaam en dun compromis het resultaat wordt.

De laatste dagen is er toenemende bezorgdheid over de onbuigzame opstelling van Spanje, dat meer economische steun wil voor de arme EG-landen. Lagen de Britten tijdens de voorbereidingen het meeste dwars, de top lijkt nu te stranden op de Spaanse klip. Premier Lubbers had gisteravond laat nog een onderhoud met zijn Spaanse en Britse collega's, Gonzalez en Major. Madrid heeft zich opgeworpen als de informele aanvoerder van de groep van arme EG-landen, die meer steun willen bij de hervorming van hun economie. De rijke lidstaten zijn daar fel tegen. Londen ligt op tal van punten dwars.

In alle EG-hoofdsteden is dit weekeinde gewaarschuwd voor een mager akkoord over de verdere monetaire en politieke eenwording. De Nederlandse EG-commissaris Andriessen voorzag 'een uiterst moeizaam geconstrueerd geheel'. De Duitse en Italiaanse ministers van Buitenlandse Zaken, Genscher en De Michelis, waarschuwden dat een flop een 'verkeerd signaal' zou betekenen voor Oost-Europa, met een toename van de nationalistische spanningen als gevolg.

De regeringsleiders landden gisteren op het vliegveld Beek, en beginnen vandaag om negen uur aan hun vergadering in het Limburgse provinciehuis. Lubbers heeft alle klippen die nog omzeild moeten worden samengevat op een minuscuul papiertje. Vandaag komen alle controversiële onderwerpen aan de orde.

Dat wordt een harde confrontatie, want Lubbers' rondreis langs de EG-hoofdsteden heeft niet één compromis opgeleverd, aldus diplomatieke kringen. De premier wil vannacht een definitief voorstel op papier zetten, om dinsdag eindelijk knopen te kunnen doorhakken.
Zo is hij druk in de weer met de Britse bezwaren rond het sociaal beleid. Lubbers wil preciezer beschrijven waar de macht van Brussel groter wordt, en op welke terreinen nationale regeringen een vetorecht houden. De Britten gaven gisteravond hele subtiele aanwijzingen dat zij op dit punt bereid zijn zaken te doen.

Zie verder pagina 4

● **'Gras groeit niet harder als je er aan trekt'**



● *De eerste in een rij van minstens tien grote demonstraties werd gistermiddag gehouden. Ruim duizend Jonge Europese Federalisten boden in het MVV-stadion premier Lubbers een petitie aan waarin ze pleiten voor een federale Europese Unie. De - naar verwachting - duizenden Kroaten die naar Maastricht onderweg zijn, zullen ook daar hun zegje mogen doen. Demonstreren in Maastricht is gedurende de top aan strenge regels gebonden. Afgelopen weekeinde kondigde burgemeester Houben een noodverordening af waarin bepaald wordt dat in de directe omgeving van het gouvernement niet zonder meer gedemonstreerd mag worden.*
Foto: FRITS WIDDERSHOVEN

Drie republieken vormen 'Gemenebest'

Einde Sovjetunie

MOSKOU – De Sovjetunie bestaat niet meer. Rusland, Wit-Rusland en de Oekraïne zullen als onafhankelijke staten gaan samenwerken naar het voorbeeld van de EG. Dit besloten de presidenten van de drie Slavische republieken dit weekeinde in een buitenverblijf nabij Brest aan de Poolse grens.

Andere republieken kunnen zich bij dit nieuwe 'Gemenebest' aansluiten, aldus een gisteravond gepubliceerde korte verklaring. Dit betekent dat de plannen van Sovjet-president Gorbatsjov voor een nieuwe politieke Unie, geleid door een president en een centrale regering, zijn mislukt.

Gorbatsjov heeft steeds gezegd dat hij zal aftreden als zo'n Unie er niet komt. Vandaag spreekt hij in Moskou met de drie presidenten en andere leiders van republieken tijdens een vergadering van de Staatsraad.

De Amerikaanse minister van Buitenlandse Zaken James Baker zei gisteren in een televisie-interview dat 'de Sovjetunie dood is' en dat er een burgeroorlog dreigt. ..Zoals in Joegoslavie, maar dan met het risico van inzet van kernwapens", aldus Baker.

In de gemeenschappelijke verklaring van de presidenten Jeltsin (Rusland), Kravtsjoek (Oekraine) en Sjoeskevitsj (Wit-Rusland) wordt de Witrussische hoofdstad Minsk genoemd als zetel van de 'coordinerende organen van het Gemenebest.'
..De activiteiten van de organen van de voormalige Unie op ons grondgebied worden beeindigd. Andere staten kunnen zich bij het Gemenebest aansluiten", aldus de verklaring.

Verdragen

Het Gemenebest zal alle internationale verdragen van de Sovjetunie nakomen. Ook is besloten tot een gezamenlijk militair commando voor het grondgebied van het Gemenebest en één orgaan dat de nucleaire wapens onder controle heeft.

De Sovjet-kernmacht ligt voor het grootste deel in deze drie republieken opgeslagen. Ook de centraal-Aziatische republiek Kazachstan heeft kernwapens op haar grondgebied. De Kazachstaanse president Nazarbajev, die gisteravond in Moskou aankwam voor het overleg in de Staatsraad, heeft al gezegd dat zijn republiek zich eveneens onafhankelijk zal verklaren als er geen nieuwe politieke Unie komt.

Verwarrend

Zowel het Russische als het centrale TV-nieuws berichtten gisteren kort en feitelijk over de uitkomst van het 'datsja'-beraad bij Brest. Op de verwarrende situatie dat Gorbatsjov nu een president zonder land is en Jeltsins Rusland zich officieel nog niet onafhankelijk heeft verklaard, werd niet ingegaan.

Oranje voor WK tegen Engeland

NEW YORK - Het Nederlands elftal zal in de voorronden van de wereldkampioenschappen voetbal uitkomen in groep 2. Oranje moet het in deze groep, waarvan de eerste twee landen zich plaatsen voor de eindronden in de Verenigde Staten in 1994, opnemen tegen onder meer Engeland en Polen.

Groep 2 is als volgt samengesteld: Engeland, Nederland, Polen, Noorwegen, Turkije en San Marino

Drie lijken gevonden

DEN HAAG – Op drie verschillende plaatsen in ons land zijn zaterdag lijken gevonden van vermoedelijke slachtoffers van een misdrijf. Van twee lijken heeft de politie inmiddels de identiteit kunnen vaststellen. In alle drie de gevallen moet nog sectie worden verricht om de exacte doodsoorzaak vast te stellen.
Passerende automobilisten troffen 's morgens rond tien uur in de berm langs de Loerbeekseweg in Kilder (gemeente Bergh) het stoffelijk overschot aan van een 39-jarige inwoner van Arnhem. Het Recherche Bijstands Team Gelderland gaat ervan uit dat de man is vermoord.
Aan het einde van de Boonsweg in Heinenoord trof een voorbijganger dezelfde ochtend een 36-jarige Rotterdammer van Turkse afkomst aan. Ook hier gaat de politie ervan uit dat de man door een misdrijf om het leven is gekomen.
In een droge sloot aan de Plaatsluis in de gemeente Ossendrecht, vlakbij de Belgische grens, trof een voorbijganger zaterdagmiddag een plastic zak aan met daarin het stoffelijk overschot van een jonge vrouw. Zij was geheel ontkleed. Over de identiteit tastte de rijkspolitie in Woensdrecht gisteren nog in het duister.

Aandacht voor werk van slechts zeven Limburgse toonkunstenaars

Lijn ontbreekt in Componisten Dagen

DOOR JOS FRUSCH
EN PETER GRAVEN

HEERLEN – Welke selectiecriteria de organisatoren van de tweede editie van de Limburgse Componisten Dagen ook hebben gehanteerd, ze bleven voor de bezoekers, die dit driedaagse evenement bijwoonden, onder tafel. Een verantwoording voor de keuze van componisten en hun werken was in het programmaboekje niet terug te vinden. Evenmin als een toelichting op de werken en informatie over de gekozen componisten. Naar alle waarschijnlijkheid zullen louter pragmatische overwegingen een rol hebben gespeeld bij de programmering van de trits concerten, die afgelopen weekeinde in de Heerlense Stadsschouwburg werd gegeven.

Uiteindelijk werd het werk van zeven Limburgse componisten onder de aandacht gebracht. Wel wat weinig om een overzicht te krijgen van drie eeuwen scheppende toonkunst in Limburg. En wat deden de Belg Willem Kersters en de Hollander Maarten Bon in het programma? Het bleek onmogelijk een lijn te vinden in de programmering, zodat moeilijk was te achterhalen, welke doelstelling achter deze tweede editie van dit evenement heeft gezeten. Of was die er gewoonweg niet?

Premières

Als men de begrippen 'jong' en 'romantisch' ruim interpreteert, is de conclusie gerechtvaardigd, dat jonge Limburgse componisten romantische muziek schrijven. Het openingsconcert, vrijdagavond door het Limburgs Symphonie Orkest onder leiding van gastdirigent David Robertson gegeven – een dirigent die opvallend veel feeling toonde voor 'Limburgse' muziek – bevestigde deze reeds eerder opgedane indruk. Een concert ook, waarop maar liefst vier wereldpremières gebracht werden, alhoewel twee stukken niet echt splinternieuw, maar zeer recente orkestbewerkingen van 'oudere' werken zijn.

Al beschikt Jean Lambrechts over een razendsnelle pen, van hem werd, als vijfde compositie-rad aan de programma-wagen, slechts een gedateerd werk uitgevoerd, Meridionales; een compositie waarin de Tongerense Maastrichtenaar, om in zijn eigen terminologie te blijven, muzikaal op een eerlijk bescheiden wijze de sfeer van La douce France in tonen heeft gevangen. Dat moet zo te horen gebeurd zijn in de tijd dat het milieu daar ook al niet meer zo 'beau' was...

Het Vioolconcert van Willem Kersters maakte veel indruk op het goed opgekomen publiek, al kan dat grotendeels op het conto van de voortvarend en met overtuiging spelende violiste Nilla Pierrou geschreven worden. Kersters heeft, uitgaande van een tetrachord, een doorzichtig en contrastrijk geheel geschapen, zonder vernieuwende elementen; muzikaal-inhoudelijk had zijn compositie desondanks deze avond het meest te bieden.

Voor wat de jonge Limburgse componisten betreft, Choreograffiti van Suykerbuyk zou je als volgt kunnen karakteriseren: 'Er is steeds ritme à la Stravinsky; meestal gebeurt er muzikaal vrijwel niets, met af en toe iets van J.M. Suykerbuyk'. Motorische elementen en eenvoudige, romantische melodische lijnen; je wordt er warm noch koud van.

Ondanks het feit dat Rick Debie voor zijn Symphonia concertante per oboe ed orchestra een twaalftoonsreeks als uitgangspunt koos, verwerkte hij die op een manier, die mijlenver afstaat van wat Arnold Schönberg en navolgers muzikaal voor ogen stond. Debie schrijft pure romantische muziek, die echter steeds weer tot stilstand lijkt te komen, alsof de componist niet goed weet hoe verder te moeten. Peter Steyvers deed met zijn drie hobo's ongetwijfeld zijn uiterste best, maar ook hij kan uit een compositie niet meer halen dan er in zit.

Gerard Sars, die onder de rook van de bisschopsstad Roermond Gregoriaans bedrijft, heeft onlangs profaan gezondigd met een pretentieloos klinkend Concertino voor altsaxofoon en strijkorkest. Het werk werd door solist Arno Bornkamp gespeeld zoals de componist in zijn toelichting aangeduid had: ernstig, bizar, vrolijk, zacht, maar nooit saai.

Doch helaas, dat ene onvergankelijke meesterwerk, waar de Heerlense wethouder van Cultuur in zijn openingswoord zo hoopvol over sprak, zat er vrijdagavond niet bij.

Het concert van zaterdagavond, onder de titel 'Mathieu Geelen-Herdenking' gegeven in de bovenfoyer van de schouwburg, was min of meer een soort muzikale jaardienst voor de op 6 december 1990 overleden Limburgse musicus, dirigent, leraar en componist.

Al mag Mathieu Geelen als componist beslist geen opvallend aan de weg timmerend avant garde-figuur geweest zijn, zijn muziek klinkt volstrekt origineel. In het Sextet uit 1986, met toewijding gespeeld door een zestal Twentse instrumentalisten, zijn elementen hoorbaar, die naar Ravel, Stravinsky of Bartók wijzen, maar in geen geval in de richting van epigonisme gaan. Typerend voor Geelens muziek zijn toon- en motiefherhalingen. Behalve in het Sextet kwamen die ook in de Sun Songs (1981) in ruime mate voor; liederen die net als de Three songs without words (1984) op voorbeeldige wijze verklankt werden door bariton Romain Bisschoff, gewetensvol aan de vleugel begeleid door Paul Huijts. Eenzelfde lyrische expressie ging uit van de Trakl-liederen voor tenor en hobo uit 1990, door Peter Kokkelmans en Sjo Gelissen in een als vanzelfsprekend klinkende dialoog gebracht. De hobo deed soms denken aan een herdersschalmei, ook al wijzen de gedichten van Wiel Kusters geenszins in die richting.

Het Knittelalfabet is een fascinerende drieëenheid van tekst/tekening/muziek. De tekst van Wiel Kusters en de tekeningen van Ger Boosten zijn door Mathieu Geelen niet van muzikale illustraties voorzien; de componist gaf op elke uitgeschreven en uitgebeelde alfabetletter zijn persoonlijk muzikaal commentaar, door pianiste Tonie Ehlen met een tot luisteren dwingende aandacht vertolkt.

Valse start

'Hij is stuk'. Met deze legendarische woorden verklaarde beeldend kunstenaar Michel Huisman de valse start, die hij noodgedwongen met zijn 'klankkast met ongekende mogelijkheden' moest maken. Het derde concert in het kader van de Limburgse componisten Dagen dreigde van zijn spectaculair sluitstuk te worden beroofd. Maar na een grondige reparatiebeurt konden Huisman en de musici Maarten Bon en Emile Biesen eindelijk aan het improviseren slaan. Of de klankkast volledig was hersteld, is moeilijk te zeggen, spectaculair was deze performance in ieder geval niet. Daarvoor waren de klankmogelijkheden van het 'kunstwerk' te gering en was de inbreng van de improviserende musici te voorspelbaar. Zelden heeft kaarslicht het eind van een concert zo treffend gesymboliseerd als gistermiddag.

Ook de opmaat van dit concert, een circusnummer van Mathieu-André Reichert, kwam niet helemaal uit de verf omdat fluitist Emile Biesen toch niet die duivelskunstenaar bleek te zijn, die de componist volgens de toelichting van de solist wel is geweest. Maar Biessen liet in de Romance van Reichert en – vooral – in Embryon van Lambrechts horen een voortreffelijk fluitist te zijn, die het muzikale hart op de juiste plaats heeft zitten. En de wat gereserveerde benadering van Maarten Bon deed niet alleen recht aan zijn eigen compositie Song nr 2, maar ook aan Matty Niëls Motto's en de Sonatines van Willy Paulissen, het beste wat er op dit slotconcert te beluisteren viel.

● *Michel Huisman bezig met de reparatie van zijn 'klankkast'.* Foto: CHRISTA HALBESMA

k

Mooie prestatie 'De Goudbloem'

DOOR MYA MAAS

ELSLOO – Toneelvereniging 'De Goudbloem' uit St. Niklaas is in Elsloo geen onbekende. In 1965 reeds werd ze in het Toneeltoernooi tweede-prijswinnaar. In 1967 nam ze, met Molière, de vierde plaats in en in 1979, met Heyermans, wederom de tweede. Zaterdag trad de vereniging, die inmiddels haar 107e speeljaar beleeft, opnieuw op met 'Het haar van de hond' van Hugo Claus. Ze deed daarmee een serieuze gooi naar een hoge klassering.

Het verhaal van Claus speelt zich af in een mondaine bar langs de weg Kortrijk-Gent. Daar bedrijven de animeerdame Mira, haar pooier Joris en haar moeder Mimie, een voormalige hoer, hun praktijken, die zich niet tot het uitoefenen van hun beroep beperken. In de ontwikkeling van het toneelstuk komen heel wat minder fraaie, maar ook trieste zaken aan de oppervlakte. Aanleiding daartoe is de raadselachtige moord op de hoer Janine, maar ook het haar van de, opgezette, hond Zorro speelt een rol.

Claus wil geen realistisch stuk op de planken zien. Toneel, zegt hij, is altijd een verstrengeling van realiteit, verbeelding, wen dromen en nog zoveel me Toch liet Claus zich in dit ge inspireren door de werkelij heid. Daarvan droeg het st ook het stempel. Men zou er kunnen vermelden dat 'elke g lijkenis met bestaande person op fictie berust'. De pittige, so rauwe en pikante tekst v Claus is altijd boeiend. Geh volgens de opvattingen van auteur konden de spelers zich emotie, die de boodschap ov brengt, eigen maken en de t schouwers daarvan overtuige Een grote verdienste. De re werd met vaste hand gevoe decor en costumering war functioneel, men kon de toneel guren, ondanks hun Vlaam taal en tongval - voor Nederlan se oren even wennen toch - go volgen. Dat gold vooral poo Joris en moeder Mimie, bij t en wijle iets minder voor Mi Het bleef bij haar echter ond geschikt aan de bijzondere u drukkingskracht die zij, ook a epilepsie-patiënte, wist te o wikkelen.

Het stuk was prettig bewerkt, vele fragmenten liepen, met g bruikmaking van de belichting mogelijkheden, vloeiend in kaar over. Hoe de kwalificatie verhouding tot andere deel mende groepen ook mag uitpa ken, het was een uitvoering niveau waarmee 'De Gou bloem' haar publiek plezier he gedaan.

Oplossing van zaterda

```
v e n t w e g . p a s t e
e . . . e . a . a . t . .
r . b e e l d s p r a a k
g . a . r . i . a . f . u
i n l a t e n . v e r e n
s . o . j . g . e . y . s
t e r p e n . p r o m o t
. . i . . . o . s . . . r
v a g e b o n d . g e l y
e . h . r . m . z . e . d
t r e m o l o . w a n n e
l . i . k . n . a . d . r
a . d r a a d n a g e l s
a . . . a . i . r . e . .
g u n s t i g . d e i n i
```

puzzel van de dag

Horizontaal: 1. biersoort; 5. verkeerd; 7. schildersgerei; 10. mager; 11. puistje; 12. projectieplaatje; 13. ingewand v.e. haring; 14. knaagdier; 15. bewijsje; 16. bron; 18. vergissing; 19. eilandje bij Venetië; 20. bijbelse figuur; 22. titel; 23. werktuig; 25. moment; 26. zachte veren; 27. knaagdier; 28. zeer-bar; 29. snijwerktuig; 31. lofdicht; 33. bezorger; 35. ongeluksgodin; 36. vroeger; 37. graafwerktuig; 39. hersteld; 41. toegang; 42. sportartikel; 45. bedorven; 46. tot en met; 47. hoekpilaster; 48. telwoord; 49. schoenmakersgerei; 51. vis; 52. vrucht (trop.); 53. bouwland; 54. gravure; 55. echtgenoot; 56. jong dier; 57. koordans; 58. holte onder de arm; 59. boom; 60. vent.

Verticaal: 2. toekomstig zeeofficier; royaal; 4. voegwoord; 5. drijfkracht; pers. vnw.; 7. deel van het gelaat; 8. verzekering; 9. soort leer; 11. plots 12. hoeveelheid; 14. regeringsreglem 16. kleur; 17. pret; 18. boom; 20. jo broer of zuster; 21. nauw; 23. sluier; patiënt; 29. rentmeester; 30. optocht; afvaardiging; 34. knaagdier; 37. vre munt; 38. vlaktemaat; 40. vis; 41. w kering; 42. bevel; 43. zuivelprodukt; mager-dun; 46. vervoermiddel; 50. m stand; 52. tuimeling; 54. roem; 55. vnw.; 56. dierengeluid; 57. muziekno

DOOR MYA MAAS

Bijzonder project in kader Europese Top

Krachtig toneelstuk helder vertolkt

MAASTRICHT – Theaterwerkplaats 'Het Kruis van Bourgondië' heeft de Eurotop in Maastricht aangegrepen om iets bijzonders te doen. In dat kader past het toneelstuk 'Gevecht van neger en honden', dat vrijdag in première ging. Het vraagt van de toneelliefhebber echter ook een bijzondere instelling en vooral de bereidheid een 'rit' van twee en een half uur uit te zitten.

Het stuk, in 1982 geschreven door Bernard-Marie Koltès, behandelt een thema dat nog steeds niet aan actualiteit heeft ingeboet: de onverdraagzaamheid van mensen en mensenrassen onder elkaar, de botsing van culturen, de grote mentaliteitsverschillen. In dit geval ontwikkelen de dialogen, vaak monologen, zich tussen drie blanken, die elk een stuk Europese denkwereld vertegenwoordigen, en een neger. In het blikveld: een bouwwerf van een Franse firma in Afrika. Ze heeft de bouw van autowegen gestaakt omdat de betalingen uitblijven. Daardoor vooral ontstaan spanningen tussen de blanke werkgevers en de zwarte werknemers. Een neger komt het lijk van zijn vermoorde broer opeisen. Dat is echter spoorloos, het werd door de blanke moordenaars 'weggearrangeerd'. Daarvoor moeten ze een verklaring zien te vinden. Het voorval is aanleiding tot escalatie, tot harde confrontatie. De houding van de blanken komt tot uiting in hun eindeloze manier van praten, ze gebruiken woorden om zich erachter te verschuilen, om zaken op een andere manier voor te stellen dan ze zijn, maar ze geloven in hun eigen (waan)denkbeelden. Dit dringt langzaam door tot de primitieve negers, die tenslotte de leugens, onoprechtheden en slimmigheidjes van de blanken doorzien. Het woordengevecht loopt uit in bloedvergieten. De negers keren zich massaal tegen de 'Toubabs', een in bepaalde streken van Afrika gangbare benaming voor honden.

Tekenend voor de 'blanke' mentaliteit is het verdriet dat Cal, de ingenieur, toont omdat zijn hond bij hem is weggelopen; hij huilt er zelfs om. Maar 'roetmoppen' hebben in zijn visie en voor zijn gevoel geen rechten, je schiet ze gewoon neer als ze in de weg staan. En dan is er de vrouw, Leone, die Afrika vanuit het mondaine Parijs benadert. Symbolisch daarvoor zijn haar stadse sandaaltjes, waarmee ze denkt evengoed door het Afrikaanse zand te kunnen baggeren.

De kracht van het stuk zit in de sterke tekst, tegelijkertijd in de professionele, heldere vertolking daarvan door Jan van Kasteren (Horn), Roos Blaauwboer (Léone), Nico de Vries (Cal) en Martin Schwab (Alboury). Alboury is genoemd naar de koning van de Wolof, Senegal, die zich in de 19e eeuw verzette tegen de binnendringende blanken. Omdat het verhaal zich, aan de hand van de tekst, tijdens de nacht in een onherbergzaam, 'unheimisch' gebied afspeelt, wordt het theater gevuld met 'mist'. Een dikke laag rood zand bedekt de vloer, het sobere decor roept sfeer op. De tekst, bijna staccato gesproken, is niet zonder humor, maar deze komt slechts moeizaam aan de oppervlakte. De geluidseffecten zijn wel wat erg summier, ze hadden een meer indringende rol kunnen spelen, vooral aan het slot, wanneer de blanke ingenieur Cal, die met zijn geweer op weg is gegaan om Alboury uit de weg te ruimen, tegenover een aaneengesloten front van negers komt te staan en zelf slachtoffer wordt. Een einde dat overigens knap en decent werd geënsceneerd.

Regie en artistieke leiding waren in handen van Guido Wevers. Het stuk is nog te zien van 9 tot en met 14 en van 17 tot en met 21 december in Theater Kruis van Bourgondië, aanvang 20.30 uur.

de tootootjes

(C) Standaard Uitgeverij Antwerpen

panda en de weldader

recept

door huub meijer

Honing-'flan'

In ons taalgebruik is de uitdrukking 'flan' niet gangbaar. In de Franse en Duitse keuken is ze zeer ingeburgerd. Het is een nagerecht waarvan melk en eieren de belangrijkste bestanddelen zijn; eigenlijk een gestolde crème.

Benodigdheden 2½ dl melk, 4 el vloeibare honing, 4 eieren, kaneel.

Vul braadslede van oven met water en verwarm oven voor op 150°C. - stand 2. Verwarm melk tot lauwwarm en los hierin honing op. Neem pan van het vuur. Klop eieren los en schenk al roerend de melk erbij.
Schenk honingmelk door zeef en verdeel massa over 4 licht ingevette soufflévormpjes.
Plaats vormpjes in met water gevulde braadslee en schuif de slee iets onder het midden in de oven en laat flans in 30-45 minuten stevig worden. Prik ter controle met cocktailprikker in schaaltjes. Neem honingflan uit de oven en laat enigszins afkoelen. Stort op bordjes en bestrooi licht met kaneelpoeder. Serveer lauwwarm.
In plaats van 4 kleine kunt u ook 1 grote flan maken. Schenk mengsel dan in ondiep ovenschaal en controleer op dezelfde manier.

UITGEVERSMAATSCHAPPIJ
Limburgs Dagblad B

Directie:
mr. F.A.M. van Hellemondt
K.J. Verwer

Hoofdkantoor:
In de Cramer 37
6411 RS Heerlen

Telefoon:
Abonnementen 045-739
Advertenties 045-739
Piccolo-advertenties 045-719

Fax:
Redactie 045-739
Advertenties 045-739
Algemeen 045-739

Telex:
Redactie 5612

Banken:
ABN Bank Heerlen 57 75 35 93
Postbank 10 35 1

Rayonkantoren:
Brunssum 045-25636
Geleen 046-7469
Heerlen-Centrum 045-71771
Kerkrade 045-452932/45550
Maastricht 043-25447
Roermond 04750-1848
Sittard 046-51557
Valkenburg 04406-1504

Abonnementsprijzen:
Bij vooruitbetaling te voldoen
per kwartaal f 79,2
per maand f 26,
losse nummers f 1,5
Bfr. 2



Mensensmokkel op vliegveld Schiphol

AMSTERDAM – De afgelopen twee jaar zijn via de luchthaven Schiphol 53 buitenlandse mannen en vrouwen Nederland binnengesmokkeld. De betrokken personen, afkomstig uit ondermeer Nigeria, Ghana en de Kaapverdische eilanden, verdwenen na de afgifte van hun paspoorten aan de marechaussee uit de vertrekhal en bleven vervolgens spoorloos.

De Dienst Luchtvaart van de rijkspolitie heeft een onderzoek ingesteld. De hoofdofficier van Justitie van het arrondissement Haarlem, mr L. de Beaufort, heeft dit zaterdag bevestigd.
De smokkel is vermoedelijk door personeel van op Schiphol actieve schoonmaakbedrijven mogelijk gemaakt en uitgevoerd. Hierbij werd misbruik gemaakt van toegangspasjes en werkkleding.
De zaak kwam aan het rollen toen twee maanden geleden een Nigeriaanse vrouw in haveloze toestand in het Academisch Medisch Centrum werd opgenomen. Volgens haar verklaring was zij verkracht en door schoonmakers op Schiphol Nederland binnengesmokkeld. Toen op 25 november twee Amsterdamse schoonmakers werden aangehouden op verdenking van verkrachting en smokkel van een 17-jarig Kaapverdisch meisje, rees het vermoeden dat er stelselmatig mensen werden binnengesmokkeld.
Hoe de stelselmatige smokkel heeft kunnen plaatsvinden, is voor De Beaufort geen uitgemaakte zaak, maar de 'wel erg administratieve afhandeling door de marechaussee' heeft volgens hem wel een rol gespeeld. „Die mensen leveren na aankomst hun paspoort in, waarna wordt gezegd: wacht u hier maar even. Dan worden ze in een hal geplaatst en als men dan later weer komt kijken, zijn ze verdwenen."
De hoofdofficier sluit niet uit dat ondermeer vrouwenhandelaren achter de organisatie van de smokkel schuilgaan.

Telefoonkosten in april omhoog

DEN HAAG – De abonnementskosten voor een telefoonaansluiting zullen volgend jaar 2.20 gulden per maand verhoogd worden.
De PTT wil conform de EG-richtlijnen kostendekkend gaan werken. De werkelijke kosten van het telefoonnetwerk moeten daartoe meer in overeenstemming worden gebracht met de abonnementsprijs. Nu is het netwerk nog verliesgevend.

De nieuwe prijs, die 1 april moet ingaan, zijn door de PTT ter toetsing voorgelegd aan minister Maij van Verkeer en Waterstaat. Het is voor het eerst sinds 1977 dat de abonnementsprijs weer omhoog gaat. Per jaar gaat deze prijsstijging de telefoonabonnee 26,40 gulden extra kosten. De telefoontik blijft gehandhaafd op 15 cent.

In maart komt de verhoogde abonnementsprijs voor het eerst op telefoonnota's te staan. Het maandabonnement wordt namelijk in tegenstelling tot de gesprekskosten vooraf gaand aan de betreffende periode in rekening gebracht.



Kortzichtig

De VS, lange tijd niet noemenswaardig geïnteresseerd in de kwestie Joegoslavië, omdat er geen specifieke Amerikaanse belangen in het geding zijn, bemoeien zich nu toch met het inferno op de Balkan. En meteen hollen zij achter de feiten aan.
Washington heeft namelijk besloten economische sancties af te kondigen tegen alle zes republieken. Deze maatregel staat haaks op de politiek van de Europese Gemeenschap, die eerder besloot de strafmaatregelen alleen nog voor Servië en de met deze deelrepubliek sympathiserende Montenegrijnen te laten gelden. De VS hopen door hun maatregel een politieke oplossing voor het conflict dichterbij te kunnen brengen.
Slovenië, Kroatië en andere republieken moeten zich wel ontzettend gekrenkt voelen, nu zij in de bestraffing door Washington op één lijn worden gesteld met het agressieve en heerszuchtige Servische leiderschap, dat gesteund door het 'federale' leger bezig is aan de 'finishing touch' van de veroveringsoorlog tegen Kroatië. Tegen deze achtergrond en gegeven het feit dat de EG eerder op goede gronden de sancties tegen vier van de zes republieken heeft opgeheven, getuigt de Amerikaanse beslissing van kortzichtigheid. Bovendien doorkruist zij het beleid van de Gemeenschap. Niet zo netjes dus. Washington heeft daar kennelijk lak aan.
De Serviërs – dat is nu toch wel duidelijk – willen pas vrede, als Kroatië volledig door de knieën is gegaan en Belgrado met steun van het 'federale' (Servische) legeropperbevel voldongen feiten heeft gecreëerd. En niets is de Serviërs te dol om hun wil door te zetten. Dubrovnik staat in brand, Vukovar is nagenoeg van de aardbodem weggevaagd, Vinkovi en Osijek dreigt eenzelfde lot. Het gaat de Serviërs erom zo diep mogelijk in Kroatië te penetreren en zich daar langdurig te installeren. Om deze reden is ook de missie van de Amerikaanse onderhandelaar Cyrus Vance (nog) op niets uitgelopen. Berichten dat de Servische zijde uiteindelijk toch bereid zou zijn in te stemmen met modaliteiten voor de stationering van een VN-vredesmacht dienen met uiterste scepsis te worden bekeken. De schending van veertien bestandsovereenkomsten zegt in dit verband wel het een en ander.

De onder Tito in elkaar geknutselde eenheidsstaat op de westelijke Balkan heeft opgehouden te bestaan. De desastreuze uitwerkingen van de burgeroorlog heeft de hoop op totstandkoming van overleg over een uitweg uit de verschrikkingen nagenoeg de bodem ingeslagen. De gedachte aan een 'Joegoslavische constructie' in de vorm van een lossere associatie van soevereine staten is naar de achtergrond verdrongen. De vanuit Servië gevoerde veroveringsoorlog gaat door.
In de gegeven situatie is volkenrechtelijke erkenning van Slovenië en Kroatië voor de twee republieken ook meer dan bekrachtiging van de eigen zelfstandigheid, het is ook een kwestie van lijfsbehouden en een veiligheidsgarantie. Europa blijft aarzelen. Het heeft de mogelijkheid van erkenning tot dusver niet als serieuze optie onder ogen willen zien. De VS schijnen er ook zo over te denken. Maar Duitsland en Italië zijn het beu. Waarschijnlijk nog vóór Kerstmis zullen zij ertoe overgaan. Andere landen willen volgen. Een kentering dus. Of: het gevolg van een ontwikkeling die eigenlijk geen andere keuze openlaat.

F.S.

Arbitrage-commissie EG bepleit nieuwe associatie

'Republiek Joegoslavië in staat van ontbinding'

GREB – 'De republiek goslavië is in ontbing. Het is een plicht van afzonderlijke republiem om de problemen die ruit voortvloeien te regebinnen de regels van internationale recht, oral waar het de mensenhten betreft.'

e uitspraak heeft een commissie EG-arbiters zaterdag gedaan aanleiding van een verzoek de voorzitter van de zognoemde goslavië-conferentie, Lord Carton.

arbitragecommissie, ingesteld in kader van de door de EG belegvredesconferentie, vindt dat de ublieken die dat willen, samen nieuwe associatie kunnen vor. Daarbij dienen democratische en naar hun eigen keuze te gel-

oordeel van de commissie zal daag ter sprake komen als de presidenten van de republieken Den Haag bijeenkomen voor een rmele bijeenkomst met voorzit- Carrington en de coördinator de conferentie, de Nederlander naendts.

us Vance, de Amerikaanse bedelaar van de Verenigde Naties, vandaag niet naar Den Haag n, maar verslag uitbrengen in York van zijn tournee langs de tijen in Joegoslavië. Hij zou vols één van zijn stafleden alle des van de onderhandelingen afgehebben over het sturen van troepen, ondanks dat er nog ds geen sprake is van een algeen staakt-het-vuren zoals de Veieidsraad heeft geëist als voorrde voor het inzetten van de uwhelmen'. Vance zou al afsprahebben gemaakt over de omg, het werkgebied en de taken de VN-troepen.

nderzoek

wijl op verscheidene plaatsen s bij Osijek, Sisak, Zadar, Pa, NovaGradiska, Ston, Lipik en ska dit weekeinde opnieuw geten werd, keerde de rust in de t van zaterdag op zondag even in Dubrovnik, na een plaatsebestand. Vertegenwoordigers de Kroatische regering sloten de plaatselijke legerbevelhebMiodrag Jokic, een bestand de regio Dubrovnik dat zateron 18.00 uur inging.

eveer 30 procent van het histohart van de Kroatische havenDubrovnik is vrijdag bij de ste aanval van Serviërs en het goslavische leger zwaar beschad, meldden Kroatische media. zouden 19 doden te betreuren en 60 gewonden.

federale strijdkrachten lieten zag per telegram de Kroatische riteiten weten vrijdag 'niet de racht te hebben gegeven' de val op Dubrovnik te hervatten. een boodschap aan de Kroatiminister van Marine, Davorin olf, verklaarde de federale adaal Miodrag Jokic de beschietinte betreuren. Jokic zegde voorts onderzoek toe naar de toecht van het 'ernstige incident.'

Treinbotsing in tunnel



● *Bij een botsing tussen twee Britse treinen in een tunnel onder de monding van de Severn zijn zaterdag zeker 102 mensen gewond geraakt. De Britse spoorwegen vermoeden dat het ongeluk veroorzaakt is door problemen met de seinen. Eén van de treinen was op weg van Portsmouth naar Cardiff, de hoofdstad van Wales, toen hij om 10.45 uur (plaatselijke tijd) in de tunnel op de andere trein knalde. De tunnel dateert uit 1886 en is één van de langste spoortunnels in Groot-Brittannië.*

Knallende ruzie in Democratische Partij

Doden bij ernstige rellen in Albanië

DOOR FRITS SCHILS

TIRANA/HEERLEN – In de Centraalalbanese stad Lac, 30 kilometer ten noorden van Tirana zijn afgelopen zaterdag tijdens de ernstigste voedselrellen die het Balkanlandje tot dusver hebben getroffen, twee mensen om het leven gekomen. De slachtoffers zijn een politie-agent en een demonstrant. Zij werden gedood tijdens een schotenwisseling tussen de ordetroepen en 'relschoppers'. In Lac is inmiddels de noodtoestand afgekondigd. Legereenheden patrouilleren in de stad. Ook elders in Albanië is de toestand uiterst gespannen.

De ongeregeldheden begonnen enkele dagen geleden, nadat de aftredende premier van de overgangsregering, Ylli Bufi, had verklaard dat er nog maar voor zes dagen graan in het land was. Direct na deze 'jobstijding' brak op verscheidene plaatsen in het land paniek onder de bevolking uit.
Bijzonder tumultueus ging het er aan toe in Kruja, 20 kilometer ten noordoosten van Tirana, waar een woedende menigte opslagplaatsen voor brood, winkels en fabrieken aanviel en kolossale vernielingen aanrichtte. Elders vielen hongerige Albanezen staatsboerderijen aan, stalen varkens en schapen en tanks met olijfolie. Ook in Tirana werden winkels leeggeplunderd. In Lac probeerde een uitzinnige menigte enkele fabrieken en een houtzagerij in brand te steken. Volgens de Albanese radio gebruikten nogal wat relschoppers vrouwen en kinderen als 'schilden'. President Ramiz Alia heeft de strijdkrachten opdracht gegeven voedselwinkels, broodfabrieken en waterreservoirs dag en nacht te bewaken.

Splitsing

In de gelederen van de Democratische Partij is inmiddels een knallende ruzie ontstaan. De DPA dreigt zelfs uit elkaar te vallen. Aftredend vice-premier Gramoz Pashko, tevens mede-oprichter van de DPA, heeft voorzitter Sali Berisha ervan beschuldigd dat deze door de verbreking van de regeringscoalitie 'het land in een chaos heeft gestort'. De vice-voorzitter van de DPA, Neritan Ceka, heeft een beroep gedaan op Berisha, af te treden. Berisha wordt ook kwalijk genomen dat hij onlangs met steun van enkele sympathisanten de hoofdredacteur van het DPA-orgaan Relindja Demokratike, Frok Cupi, de laan heeft uitgestuurd.

Cupi die door het lezersbestand van de Relindja geweldig werd gewaardeerd om zijn snedige pen en helder analytisch vermogen, werd op nonactief gesteld, omdat hij het huidige staatshoofd Ramiz Alia niet fel genoeg – naar de zin van Berisha – geattaqueerd zou hebben. Cupi is nu directeur van het Internationaal Cultureel Centrum, dat is ondergebracht in het voormalige Enver-Hodzja-museum.

CP in Sovjetunie beschuldigd van miljardenfraude

DRESDEN/BONN – De nu verboden Communistische Partij van de Sovjetunie (CPSU) heeft via westerse vertrouwenspersonen een miljardenvermogen verduisterd en in het geheim in het Westen ondergebracht. Dat meldt de Duitse krant Morgenpost am Sonntag in Dresden.
De krant beroept zich op de Russische onderzoeksrechter Sergej Aristov. Deze 36-jarige jurist uit Moskou voert een onderzoek uit naar de financiën van de partij. Vijfduizend ordners met documenten en brieven van partijfunctionarissen aan het ministerie van Financiën, de Staatsbank en de KGB heeft Aristov al in beslag laten nemen.
Volgens Aristov is de partij in de zomer van 1991 als een 'gigantische, goed opgezette schaduw-economie ondergronds gegaan' in de Sovjetunie.
Onder de veiliggestelde bewijsstukken is ook een ordner met het veelzeggende opschrift 'Honderd miljoen ingenomen. Verstoppen', zo meldt de krant verder. De instructie is door een 'zeer bekend persoon ondertekend', wiens identiteit Aristov nog niet wil prijsgeven.
De rechter heeft slechts twee miljoen dollar van het Amerikaanse continent kunnen terughalen. De rest van de miljarden zit nog in geheime partij-ondernemingen en banken of staat op westerse rekeningen. Alleen in Moskou zijn al 100 van dergelijke partijbedrijven ontdekt. In het hele land zijn er bijna 600, aldus Aristov.

Sloveense onderminister van Buitenlandse Zaken Zoran Thaler:

'EG deels verantwoordelijk voor crisis in Joegoslavië'

DOOR BERT HESSELINK

MAASTRICHT – Volgens de Sloveense onderminister van Buitenlandse Zaken Zoran Thaler had de Europese Gemeenschap veel eerder maatregelen moeten afkondigen tegen Joegoslavië. De situatie was dan waarschijnlijk niet zo verergerd, aldus Thaler in een interview met het Limburgs Dagblad. „De EG heeft en heeft del van haar verantwoordelijkheden ontlopen door de problematiek in Joegoslavië een tijd te negeren. Als de EG eerder maatregelen had afgekondigd tegen bijvoorbeeld Servië, dan was er waarschijnlijk veel bloedvergieten voorkomen", zegt Thaler, die in Maastricht was om een bijeenkomst van de Europese Beweging bij te wonen.

Over Slovenië horen we de laatste weken steeds minder. Hoe is de situatie in uw republiek?

„De troepen van het federale leger zijn sinds oktober weg uit Slovenië en sindsdien proberen wij Slovenië zo normaal mogelijk te laten functioneren. Wij hebben controle op de democratie in de republiek, proberen de economie zo goed mogelijk te hervormen, hebben een eigen munt en wij controleren onze eigen grenzen. Het wachten is nu op erkenning van de Europese landen, zodat wij op den duur volledig deel kunnen gaan uitmaken van Europa."

Is Slovenië in staat als soevereine staat het hoofd boven water te houden?

„Beslist. De afgelopen twee jaar hebben bewezen dat Slovenië heel goed op eigen benen kan staan. Sinds de economische blokkade van Servië in 1988 staan wij eigenlijk al alleen. En we hebben bewezen dat we het kunnen, wij hebben die blokkade overleefd. Er is nu uit onverwachte hoek een probleem bijgekomen: de sancties van de Europese Gemeenschap en sinds vrijdagavond van de Verenigde Staten. De sancties van de EG zijn weliswaar voor een groot deel opgeheven, de overgebleven sancties, vooral die op de export van landbouwgoederen, hebben nog grote gevolgen."

Wat vindt u van de discussie binnen de EG over erkenning van Slovenië en Kroatie?

„De EG moet snel tot erkenning overgaan, zodat er voor de republieken duidelijkheid ontstaat. Nu leven wij in een vacuüm, we horen niet meer bij Joegoslavië en we horen nog niet bij Europa. Erkenning is nodig voor politieke en vooral economische stabiliteit in Slovenië. Er schijnt binnen de EG langzaam een kentering te komen in de standpunten over erkenning. Tijdens een bezoek aan Duitsland kreeg president Kucan van bondskanselier Kohl te horen dat er naast Duitsland en Italië meer landen bereid zouden zijn om tot erkenning over te gaan. Ik ben al zeer tevreden als volgende week vijf of zes landen Slovenië erkennen. De rest volgt dan vanzelf."

Verenigd Europa laat veel Nederlanders koud

Van onze redactie binnenland

HILVERSUM – Ruim een derde van alle Nederlanders (38 procent) heeft geen mening over een verenigd Europa. Dat blijkt uit een onderzoek dat de NIPO aan de vooravond van de Europese top in Maastricht heeft uitgevoerd in opdracht van de NCRV. De resultaten van deze representatieve steekproef onder 754 Nederlanders werden gisteren in de radiorubriek van Hier en Nu bekendgemaakt.

Voorstander van een verenigd Europa is 46 procent van de ondervraagden en tegen is 16 procent. Van de ondervraagden zegt 66 procent te gaan stemmen bij verkiezingen voor het Europees Parlement. Acht procent blijft thuis en 26 procent weet het nog niet. 'Europa staat nog te ver van de kiezer' concludeerde Kamervoorzitter Deetman in een reactie op wat hij noemde het 'heel hoge percentage onverschilligen'. „In vergelijking met het buitenland scoren we niet slecht, maar we kunnen geen genoegen nemen met deze cijfers. Het is zaak dat de politiek de burgers duidelijk maakt waarom Europa van belang is. Ook het Europees parlement staat nog heel ver van de kiezer. Dat is heel slecht want een democratisch Europa komt zo niet van de grond," aldus de Kamervoorzitter.

Volgens staatssecretaris Dankert van Europese zaken bewijzen de cijfers dat 'een Europees debat in Nederland nooit echt van de grond is gekomen'. Europarlementariër G. de Vries schreef het grote aantal onverschilligen toe aan het feit dat de media 'te weinig aandacht besteden aan Europa'.

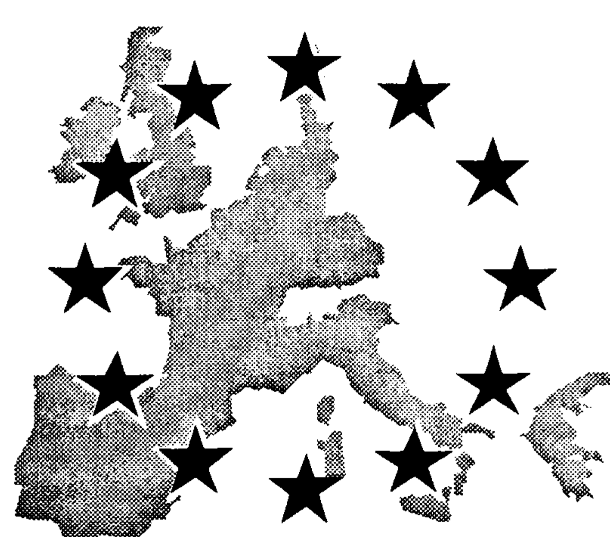
Een andere opvallende uitkomst van het onderzoek is dat 42 procent van de ondervraagden bereid is de gulden in te leveren voor de ECU. Bijna een derde (31 procent) van de Nederlanders houdt vast aan de gulden en 27 procent heeft geen mening. De Vries noemde het aantal tegenstanders van de munt 'vrij groot', maar schreef dat vooral toe aan de onbekendheid.

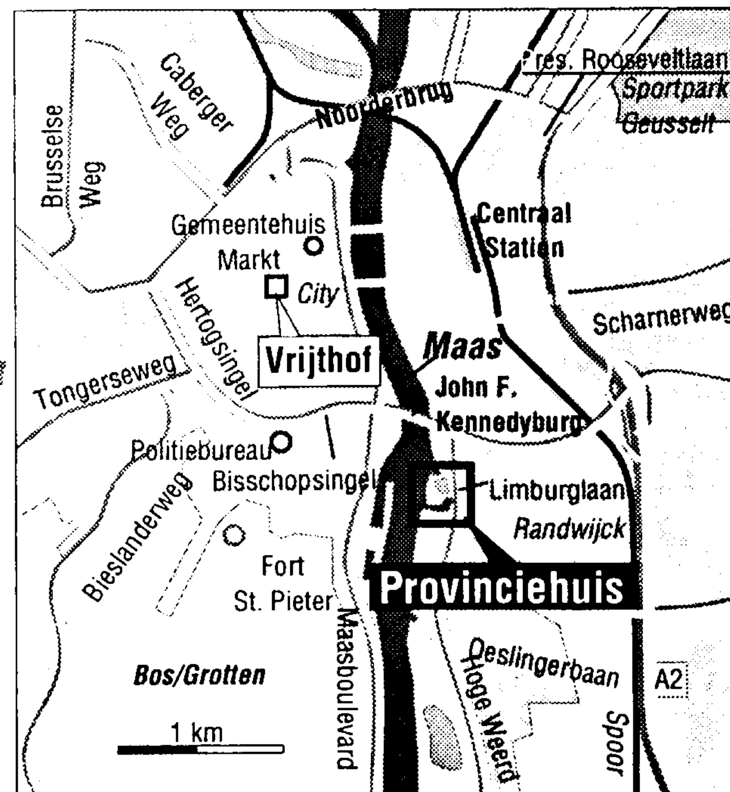
De meeste ondervraagden (45 procent) gaan ervan uit dat Duitsland in het Europa van de toekomst een overheersende rol gaat spelen. Tegen die stelling is 37 procent en 18 procent weet het niet. Ook van de uitgesproken voorstanders van een verenigd Europa rekent 41 procent op een dominante positie van Duitsland.

Dankert en De Vries noemden het logisch dat zo veel Nederlanders Duitsland een overheersend rol toedenken. „Het is tenslotte het EG-land met de meeste inwoners - 80 miljoen - en de sterkste economie," aldus Dankert. Volgens Dankert en De Vries hoeft de Duitse rol echter niet gevreesd te worden, zeker niet in een verenigd Europa dat gezamenlijk besluiten neemt. Zonder unie zouden de andere EG-landen geheel overgeleverd zijn aan de Duitse economie, stelden beiden.

Een Europees leger levert bijna evenveel voor- als tegenstanders op (respectievelijk 31 en 32 procent), terwijl het grootste deel van de ondervraagden (37 procent) hierover geen mening heeft. Dankert noemde het aantal voorstanders 'verrassend hoog voor zoiets ingrijpends als een Europees leger'.

EUROPESE TOP IN MAASTRICHT







Andriessen: Maastricht biedt geen antwoord op uitdagingen

'Gras groeit niet harder als je er aan trekt'

DOOR MARGREET VERMEULEN

MAASTRICHT – Hoe de elf regeringsleiders en het ene staatshoofd vandaag en morgen ook ploeteren, voor EG-commissaris Frans Andriessen is de uitkomst sowieso onvoldoende. De EG-coryfee wist gistermiddag al dat Maastricht geen antwoord zal geven op de uitdagingen waar de EG voor staat. „Het grote risico is te denken dat we na deze top klaar zijn voor onderhandelingen met vijf of zes nieuwe lidstaten," waarschuwde Andriessen gisteren in de statige Groote Sociëteit aan het Vrijthof in Maastricht.

de Europese defensie versterken zolang we de NAVO nog hebben, verzuchtte Bolkestein in alle eerlijkheid. „Omdat we niet kunnen wachten met de opbouw van een Europese veiligheid tot de Amerikanen zich - wat God verhoede - terugtrekken uit Europa. Dan weet ik zeker dat we te laat zijn," aldus de ex-bewindsman.

EG-commissaris Andriessen liet zich pessimistisch uit over de nabije toekomst: „De druk op de EG om nieuwe leden toe te laten is enorm. Met meer lidstaten dan de huidige 12 wordt het nog moeilijker dan nu om voor meer onderwerpen meerderheidsbesluitvorming in te voeren en het democratisch gehalte te verbeteren. Vroeger dacht ik dat je eerst interne besluitvorming in de EG moest verbeteren voordat je nieuwe lidstaten kan toelaten. Maar dat is politiek onmogelijk."

Ook anderen grepen de laatste dag voor de Europese top aan om tal van zwartgalligheden te spuien over de nauwere politieke samenwerking, die in Maastricht van de grond getild moet worden. Om nog even bij Andriessen te blijven: „Ik geloof er niets van dat de lidstaten dit soort bevoegdheden afstaan aan Brussel, zonder dat de democratie in de EG vergroot wordt. Dat zal nooit gebeuren." Andriessen noemt de jongste compromisvoorstellen voor de manier waarop in de EG na Maastricht besluiten moeten vallen over het buitenlandse beleid van de lidstaten 'extreem ingewikkeld'.

Debat

Dat bedoelde VVD-leider Bolkestein ook toen hij eerder op de dag tijdens een openbaar debat waarschuwde dat 'het er niet automatisch beter op wordt, als Brussel zich er mee bemoeit'. Hoe ondoorzichtiger de besluitvorming, hoe eerder de burger het zal laten afweten, zo betoogde de liberale voorman in de Stadsschouwburg van Maastricht.

Het Maastrichtse publiek reageerde wat ongelovig op de bekende en minder bekende landgenoten die publiekelijk het moede hoofd in de schoot legden. „Wij leven hier alle dag met drie soorten munten in de zak. Voor ons is Europese samenwerking iets heel gewoons," merkt een toeschouwer verbaasd op.

„Als de top mislukt is dat omdat we overspannen Europese ambities hadden," vindt Bolkestein. „We zijn in Europa geneigd te denken dat we overal een oplossing voor hebben, maar dat is natuurlijk niet zo. Wat kunnen wij als EG voor invloed uitoefenen op het opkomend fundamentalisme in Algerije, om maar wat te noemen. Het gras groeit heus niet harder groeien als je er aan trekt," zei de VVD-voorman tegen staatssecretaris Dankert van Europese zaken. Ach, en waarom zouden we



Demonstranten op Vrijthof

● *Enkele tientallen demonstranten vroegen gisteren op het Vrijthof in Maastricht aandacht voor het racisme in de Europese Gemeenschap. Demonstreren in Maastricht is gedurende de top aan strenge regels gebonden. Afgelopen weekeinde kondigde burgemeester Houben een noodverordening af waarin bepaald wordt dat in de directe omgeving van het gouvernement niet zonder meer gedemonstreerd mag worden. De burgemeester vreest voor verstoring van de openbare orde indien verschillende demonstrerende groepen elkaar tegen het lijf lopen.*

FRITS WIDDERSHOVEN

Europa ook na 'Maastricht' verdeeld over veiligheid

DOOR HANS DE BRUIJN

BRUSSEL – 'Georganiseerde schizofrenie'. De uitdrukking is van Jacques Delors, de voorzitter van de Europese Commissie. Hij schetste daarmee onlangs de opstelling van nogal wat EG-landen, die wel bereid zijn hun economisch lot in handen van de Gemeenschap te leggen en er zelfs hun eigen munt voor willen opgeven, maar afhaken zodra het om een gemeenschappelijk buitenlands beleid gaat.

Welvaart en veiligheid hebben volgens Delors immers alles met elkaar te maken. Wie een economische grootmacht wil zijn, zoals de EG, moet dat ook zijn als het gaat om het buitenlands beleid. Maar daar blijkt de praktijk harder dan de leer en voelen vooral de grootmachten in de EG er niets voor om hun nationale belangen ondergeschikt te maken aan een gemeenschappelijke besluitvorming.

De geest van Charles de Gaulle, die het in de jaren '60 op een breuk met de NAVO en bijna met de EG liet aankomen teneinde maar geen zeggenschap te hoeven afstaan, waart nog steeds rond in sommige hoofdsteden. En dus wordt tot in de laatste uren voor de EG-top van Maastricht gezocht naar formules, waarmee de lidstaten een zo groot mogelijke zelfstandigheid kunnen behouden. 'Uitstap'-formules worden ze al genoemd, die landen de mogelijkheid bieden zich aan gemeenschappelijke besluiten op buitenlands-politiek en defensiegebied te onttrekken. Een compromis tussen het vetorecht, dat Frankrijk en Engeland het liefst zouden willen, en besluitvorming op basis van meerderheidsuitspraken, waarin vooral de kleinere landen van de gemeenschap zich kunnen vinden.

Het gaat natuurlijk om gewichtige zaken: de opstelling van de EG bij internationale conflicten, zoals in het Midden-Oosten of Oost-Timor; het optreden in een crisis als die in Joegoslavië, compleet met het eventueel sturen van een vredesmacht; de eigen verdediging van Europa en de relatie tussen de Europese Gemeenschap en organisaties als de NAVO en de Westeuropese Unie.

Tot nog toe vinden al die discussies en besluitvorming plaats buiten het officiële EG-kader, in wat de 'Europese Politieke Samenwerking' (EPS) wordt genoemd. Het zijn dezelfde ministers als in gewone EG-raden, maar de EG-procedures zijn niet van toepassing. Dat betekent dat unanimiteit vereist is en dat de Europese Commissie als dagelijks bestuur van de EG geen enkele rol speelt.

Verdeeldheid

Hoe ferm de vele verklaringen over misstanden in alle uithoeken van de wereld ook zijn, veel indruk maken zij over het algemeen niet. Als het echt over iets gaat, zoals een olieboycot van Zuid-Afrika of de aanpak van de Joegoslavische crisis, barst de EG van de verdeeldheid en valt er altijd wel weer het een of andere land uit de boot dat vindt dat het allemaal toch anders moet.

In de nieuwe Europese Politieke Unie moet dat veranderen. Daar moeten de hoofdlijnen van het buitenlands- en defensiebeleid bij unanimiteit door de regeringsleiders worden vastgesteld, maar de uitvoering ervan door de ministers bij gekwalificeerde meerderheid van stemmen. En de Europese Commissie zou met initiatieven moeten kunnen komen, zoals dat op alle andere terreinen het geval is.

Vooralsnog voelen de grote landen daar niet veel voor. Zij zijn bang in de EG-raad overstemd te worden. Zeker als de EG straks echt iets te vertellen krijgt op defensiegebied is dat voor de kernmachten Frankrijk en Engeland onverteerbaar. De Franse president en de Britse regering willen zelf bepalen waar hun soldaten en (kern)wapens worden ingezet, en dat niet overlaten aan 'Brussel'.

Maar dat is het enige punt waarop Parijs en Londen het eens zijn. De Fransen vinden immers dat de EG wel degelijk een eigen defensiebeleid moet kunnen voeren, los van de Amerikanen en liefst onder leiding van Frankrijk. Vandaar de Franse plannen voor een Europees leger. Terwijl de Britten, maar ook Nederland, Duitsland en Italie hardnekkig aan de transatlantische relatie vasthouden.

WEU

Of zo'n Europees leger er komt is nog zeer de vraag. In Maastricht zal daarover in elk geval geen besluit vallen. Daar gaat het vooral om de relatie tussen de EG, met zijn nieuwe rol op veiligheidsgebied, en de NAVO, die nog altijd de eerstaangewezen organisatie is als het op de verdediging van Europa aankomt.

Iedereen is het nu wel eens dat de EG de NAVO niet voor de voeten moet lopen. Alles draait om de rol van de Westeuropese Unie, waar toe negen van de twaalf EG-landen behoren. Via deze enige Europese defensieorganisatie moet het veiligheidsbeleid van de politieke unie gestalte krijgen. De vraag is echter of de WEU ook de militaire poot van de EG moet worden (zoals Parijs wil) of juist moet bijdragen aan versterking van het Europese geluid in de NAVO.



● JACQUES DELORS
...'welvaart en veiligheid hebben alles met elkaar te maken'...

De meerderheid is voor het laatste. In Maastricht gaat het erom vast te leggen van wie de WEU straks zijn orders ontvangt: van de EG of de NAVO? Of van allebei? En worden het wel orders, of alleen richtlijnen of zelfs niet meer dan aanbevelingen? Daar is men nog steeds niet uit en de praktijk zal straks dan ook wel weer zijn dat, zoals al jaren het geval is, wordt gehandeld naar bevind van zaken.

Een eensgezind Europees buitenlands en veiligheidsbeleid is dan ook nog even ver van ons bed als die ene munt. Maar de tijd dringt want in Midden-Europa staat een handvol landen te trappelen om lid te worden van de Europese Gemeenschap. Niet alleen om te delen in onze welvaart, maar ook zoeken zonder welke die welvaart niets waard is.

Burgemeester Maastricht verbiedt betogingen

Jongeren demonstreren voor federale Unie



Een verontwaardigde buurtbewoonster zonder pasje wordt de doorgang versperd nabij een aapplaats van de Europese leiders. Foto: FRITS WIDDERSHOVEN

Van onze verslaggever

MAASTRICHT – Ruim duizend jongeren uit meerdere landen hebben gisteren de eerste 'Eurotop-demonstratie' gehouden in Maastricht. Het ging om de betoging van de Jonge Europese Federalisten, een pro-Europees samenwerkingsverband van scholieren en studenten. Voor de vooraf aangekondigde demonstratie, die bijzonder vreedzaam verliep, was al eerder toestemming verleend. 's Avonds hielden ze een fakkeloptocht.

De Jonge Federalisten boden 's middags tijdens een manifestatie in de sporthal De Geusselt een petitie aan aan premier Lubbers en voorzitter Jaques Delors van de Europese Commissie. Hierin pleitten ze voor een federale Europese Unie.

Na de manifestatie in de sporthal vertrokken de meer dan duizend jongeren voor een demonstratieve optocht via het station naar het Vrijthof. 's Avonds vond er nog een fakkeloptocht plaats.

Verboden

Burgemeester Houben heeft in een noodverordening demonstraties in een groot deel van de stad verboden. Dat geldt voor de omgeving van vergader-, hotel- en perslokaties. „Er bestaat ernstige vrees voor verstoring van de openbare orde, mede in verband met de aangekondigde grootschalige demonstraties en betogingen door diverse groeperingen in Europa", zo motiveerde de burgemeester zijn beslissing.

De noodverordening houdt in dat vandaag een algeheel demonstratieverbod geldt op de westelijke oever. In Randwyck, waar de Top plaatsvindt, mogen helemaal geen betogingen gehouden worden. Morgen zijn in het westelijk deel alleen demonstraties van beperkte omvang toegestaan. De politie kan beslissen wat wel en niet toegestaan is. Voorts is een groot aantal verkeersmaatregelen afgekondigd. In diverse wijken hebben de bewoners pasjes gekregen om hun huis te bereiken.

Kroaten

Naar verluidt zijn duizenden Kroaten voor een betoging onderweg naar Maastricht. Voor deze groep heeft de gemeente het voetbalstadion van MVV ter beschikking gesteld. Daar zal staatssecretaris Piet Dankert van Europese Zaken een petitie in ontvangst nemen. Na die manifestatie mogen de Kroaten een korte demonstratie door het stadsdeel Wijck houden.

De milieugroepering Greenpeace had plannen klaarliggen om met rubberbootjes op de Maas ter hoogte van het provinciehuis actie te voeren. Dat is nu verboden, evenals het voornemen van de Socialistische Partij om met vliegtuigjes boven het gouvernement te cirkelen.



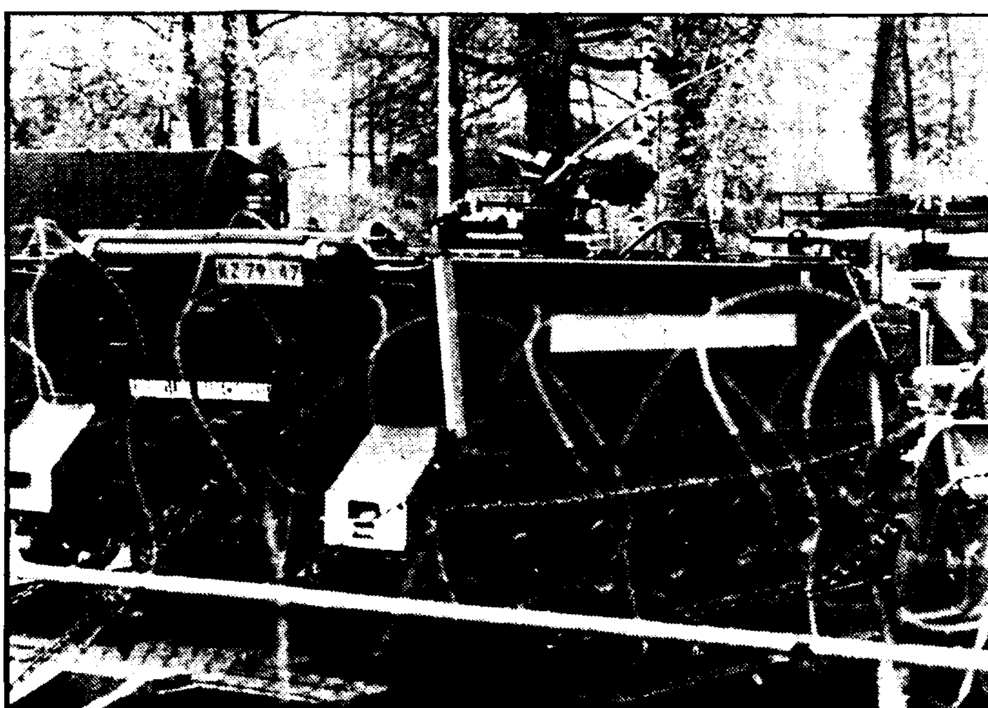
● *Plechtig schreden de professoren gistermiddag richting St. Janskerk.* Foto: FRITS WIDDDERSHOVEN

Delors installeert 'eigen' leerstoel

MAASTRICHT – Tijdens een bijzondere academische zitting in de St. Janskerk aan het Vrijthof in Maastricht is gistermiddag de 'Jaques Delors wisselleerstoel voor Euregionale Studies' officieel geïnstalleerd. Dat gebeurde in het bijzijn van de voorzitter van de Europese Commissie (een soort dagelijks bestuur van de EG) naar wie de leerstoel genoemd is.

Delors kreeg uit handen van prof. dr Cohen, rector magnificus van de Rijksuniversiteit Limburg, een oorkonde. Naast premier Lubbers, minister van Buitenlandse Zaken Van den Broek, EG-commissaris Andriessen en gouverneur Mastenbroek waren ook Limburgse 'Europa-politici' als Europarlementariër Ria Oomen en oud-staatssecretaris René van der Linden bij de plechtigheid aanwezig. De sfeervolle zitting werd muzikaal opgeluisterd door de Maastreechter Staar.

De leerstoel 'Euregionale Studies' is tot stand gekomen door samenwerking van vijf universiteiten: RL Maastricht, TH Aken, de universiteit van Luik, Limburgs Universitair Centrum Diepenbeek en de Open Universiteit Heerlen.



● *De marechaussee houdt tanks achter de hand voor eventuele calamiteiten.* Foto: FRITS WIDDERSHOVEN

Huiswerk voor burgemeester Maastricht

MAASTRICHT - Dat de EG-top die de komende dagen in Maastricht plaatsvindt belangrijk is, hoeft niemand de burgemeester Philip Houben meer te vertellen. Al maanden komt hij bij wijze van spreken adem te kort om iedereen die het maar horen wil te vertellen welk een eer het voor zijn stad is juist deze top binnen de poorten te hebben gekregen.

Ook gisteren toen hij door het Limburgse regionale radioprogramma Trefpunt werd geïnterviewd over de top, blies hij weer voluit de loftrompet over Europa en Maastricht. Tot dy verslaggever in kwestie hem vroeg of hij alle eregasten van maandag en dinsdag eigenlijk wel bij naam kende. De premier van Portugal bijvoorbeeld, hoe heet die eigenlijk? Houben moest het antwoord schuldig blijven. Ook de premier van Luxemburg bleek de burgemeester niet bij naam en toenaam bekend. Maar hij had nog even tijd, zo stelde de burgemeester de verslaggever gerust. Maandag pas zou hij zijn bijzondere gasten ontmoeten en thuis had hij een briefje waar ze allemaal opstonden, dus dat kwam heus nog wel goed.

O, zei de verslaggever, en staat daar dan ook de naam van de premier van Oostenrijk op? Ja natuurlijk, ook die van Oostenrijk, antwoordde de in het nauw gebrachte Houben spontaan. De verslaggever moest hem vervolgens vertellen dat Oostenrijk geen deel uitmaakt van de Europese Gemeenschap.

Dagjesmensen op zoek naar regeringsleiders

Fakkeloptocht feeërieke Europese happening

DOOR PIERRE ROUSSEAU

MAASTRICHT – Een massale fakkeloptocht van de Europese Federalisten trok gisteravond vanaf het Vrijthof over de Servatiusbrug naar Wyck en terug. Het in het water weerkaatsende licht van 600 fakkels was een feeëriek schouwspel. 'Alle Menschen werden Brüder' galmde een Italiaanse door de megafoon en het lied werd door de menigte overgenomen. Bij het passeren van café Mouton Blanc, uitgedost in Italiaanse sfeer, mengden de dansende bezoekers hun lied met dat van de passanten en werd de vreugde 'volmaakt'.

Aan het einde van de stijlvolle happening toonden de organisatoren zich zeer tevreden over wat als een appèl bedoeld was aan het adres van de grote mannen die vandaag en morgen in het gouvernement het Europese lot bezegelen. Het was tevens het einde van de dag van de 'blijde inkomste' van de regeringsleiders. Ondanks de hectische omstandigheden was de begeleidende politie al even tevreden. De voorzorgsmaatregelen hadden hun positieve effect niet gemist.

Escortes

Al vroeg in de ochtend was Maastricht de best beveiligde stad van Europa. Op elke invalsweg stonden dienaren en dienaressen van Hermandad in oranje tenue in radioverbinding met het commandocentrum. Op de toeleidende autowegen kwamen op gezette tijden motorescortes aangesneld met hun hoge gast, terwijl in de binnenstad de bemanning van de gemeentelijke graffiti-bus pamfletten van de muren weekte en recente kladpartijen wegradeerde. Bij de Tapijnkazerne werd een achttal tankvoertuigjes achter de hand gehouden.

Overdreven of niet, de Maastrichtse bevolking ging massaal de straat op in de stille hoop een glimp van een of andere 'hoege' op te kunnen vangen. Uit alle woonwijken kwamen ze aangewandeld richting Vrijthof waar de Europese tent al gauw uit haar voegen werd geperst zodat het schuifelen was geblazen. Een eigen route volgen was niet mogelijk, men werd langs de Europese manifestatie 'gedragen' en de gezelligheid won het daarbij van de presentatie, die voor lief werd genomen...

Schouwspel

Langs de Limburglaan in Randwyck koesterden zich de hele dag vele dagjesmensen in de schijnwerpers van het gouvernement, turend naar het politievertoon, het camerawerk, de verlichte ramen van het gebouw 'waar het gaat gebeuren' en naar de bootjes van de waterpolitie, in de hoop dat die in actie moesten komen.

In het MECC waren de VVV-hostesses gisteren druk doende om arriverende journalisten te voorzien van Maastrichtse documentatie. Betreden van het gebouw leidde zelfs met al verworven accreditatie tot uitgebreide fouillering en diepgaande inspectie van de meegebrachte elektronica. Maar eenmaal binnen, werd de werkplek opgezocht en de 'plug' geïnspecteerd. Klaar voor de grote klus.

Boeren houden protestmars door Maastricht

Van onze verslaggever

ROERMOND/UTRECHT – Boeren zullen de Europese Top in Maastricht aangrijpen om van hun ongenoegen over de plannen van de Europese landbouw-commissaris Ray MacSharry blijk te geven.

In een weiland op de Cannerweg-Nekummerweg te Maastricht zullen rond het middaguur, wanneer de Europese regeringsleiders zich voor de lunch van het gouvernement naar Chateau Neercanne begeven, tractoren in stelling worden gebracht.

Morgenochtend organiseert het Nederlands Agrarisch Jongeren Contact een demonstratieve mars door Maastricht. Behalve agrarische jongeren zullen hieraan ook vertegenwoordigers van de drie centrale landbouworganisaties en leden van de Belgische Boerenbond deelnemen.

Vanaf het sportpark in het Jekerdal trekken zij naar de Maas, waar zij omstreeks kwart vóór tien met veel tamtam de landbouwplannen van McSharry symbolisch zullen verbranden. Op dat moment wordt op de tegenover gelegen Maasoever vóór het gouvernement een foto van de Europese regeringsleiders gemaakt.

Volgens een woordvoerder van de Limburgse Land- en Tuinbouwbond hebben de organisatoren de politie toegezegd het tractorverbod in de binnenstad van Maastricht en het optochtverbod op de Oostelijke Maasoever rond het gouvernement te zullen respecteren. Hij verwacht dat zo'n 2.000 boeren aan de mars door Maastricht zullen deelnemen.

Europese vlag aan kerktoren en Hoofdwacht

Premier Lubbers prijst gastvrij Maastricht

DOOR SERVÉ OVERHOF

MAASTRICHT – „Wij gaan samen goede dagen tegemoet!" Met die woorden stak premier Ruud Lubbers gistermiddag een aantal Limburgse notabelen, maar wellicht meer nog zichzelf, een hart onder de riem. Hij deed dat in de hal van het Maastrichtse Stadhuis waar burgemeester Philip Houben hem even tevoren de sleutel van de stad had overhandigd. Op zijn beurt hing Lubbers Maastrichts burgemeester de eerste 'Europese' embtsketen om.

Bij dit Limburgse onderonsje waren gouverneur Emile Mastenbroek en een aantal Zuidlimburgse burgemeesters aanwezig. De 'bewaking' van het stadhuis bestond uit een geüniformeerde parkeercontroleur, die op dat moment het overtuigend het symbool werd van een land waar politici nog vrij onder de burgers kunnen verkeren.

In zijn begroetingswoord had burgemeester Houben verwezen naar het elfde couplet van het Wilhelmus waarin ruiters van Willem van Oranje voor de poorten van Maastricht worden gesignaleerd, 'ingegraven in het veld'. Inhakend op de actualiteit suggereerde hij: 'Vervang ruiters door ministers en stad door Europa". Met het overdragen van de stadssleutel bood hij de Europese regeringsleiders in de persoon van premier Lubbers symbolisch de gastvrijheid van Maastricht aan. In een complimenteus weerwoord accepteerde deze dat gebaar. Lubbers herhaalde de ooit eerder door hem uitgesproken kenschets: 'Maastricht is de hand die Nederland uitsteekt naar Europa' en voegde daar nog de woorden 'vriendelijk' en 'krachtdadig' aan toe. Met dezelfde loftuiting verdiende hij een half uur later een warm applaus in een door hem officieel geopend Europa-paviljoen op het Vrijthof. Hij verzekerde zijn talrijke gehoor dat het niet moeilijk was geweest Maastricht een tweede maal uit te kiezen voor het houden van de Eurotop. 'Maastricht is een heel Europese stad', prees hij opnieuw. Volgens hem hoeven steden en provincies met een sterke cultuur en hechte tradities niet bevreesd te zijn om het Europa van morgen binnen te gaan. 'Maastricht is een Europese stad en Limburg een Europese regio', aldus Ruud Lubbers met onder zijn gehoor Jacques Delors, voorzitter, en Frans Andriessen, lid van de Europese Commissie en voorts onder andere minister Hans van den Broek.



● *Burgemeester Ph. Houben overhandigt premier Lubbers de stadssleutel als gebaar van gastvrijheid voor de Europese top.* Foto: FRITS WIDDERSHOVEN

Sfeer

Na een zaterdag die qua drukte niet onderdeed voor een doorsneeandere, kwam Maastricht zondag pas goed in de sfeer van de Eurotop. Reeds vroeg in de middag slenterden honderden door straten van de binnenstad waar men op de meeste andere zondagen zonder lijfsgevaar het 'legendarische' kanon kan afschieten. Gasten uit andere landen waren, zo al niet aan hun taal, te herkennen aan de manier waarop zij de stad in zich opnamen.

Maar ook Maastricht kwam vrij massaal de straat op. Het leek er op alsof menigeen op persoonlijke titel zijn stad nog even kwam inspecteren alvorens deze voor enkele dagen over te dragen aan Europa. De inspectie strekte zich voor 'de echten' ook uit over drankgelegenheden op en rond het Vrijthof. Zowaar waagde een enkeling zich zelfs op een nog achtergebleven terrasstoel. Vanaf het middenterrein van het Vrijthof waaiden geurtjes over die deden herinneren aan de dagen van het Preuvenemint. Die geurtjes werden ontwikkeld aan de fornuizen van spijstentjes die deel uitmaken van een rond het Europa-paviljoen opgestelde Europese kerstmarkt.

Vlaggen

De Europese sterrenvlag heeft de afgelopen dagen een goed afzetgebied gevonden in Maastricht. Men komt het blauwe dundoek overal tegen. Aan de gevels van hotels en cafés, in de etalage van een Wyckse slager, aan de hoge torentransen van de Onze Lieve Vrouwebasiliek en aan de gevel van de militaire Hoofdwacht, hetgeen overigens niet direct met de vorming van een Europese strijdmacht in verband hoeft te worden gebracht.

Overigens hebben zich ook al 'soevenierjagers' op de Europese en buitenlandse vlaggen gestort. Verspreid over de hele stad zijn er dat volgens opgave van de politie enkele tientallen. Voor de rest was het de afgelopen dagen in Maastricht rustig aan het criminele front. Niet zo verwonderlijk in een stad waarin naast het blauw van de Europese vlag ook het blauw van ME-busjes steeds meer gaat opvallen....

†

Tot onze grote droefheid, maar dankbaar voor het vele dat zij voor ons heeft betekend, delen wij u mede dat heden, geheel onverwacht van ons is heengegaan, op de leeftijd van 65 jaar, onze goede en zorgzame moeder, schoonmoeder, oma, zuster, schoonzuster, tante en nicht

Miel Rütter

weduwe van

Theo Bussers

In dankbare herinnering:

Heerlen: Hein en Annie; Sonja, Anita
Hoensbroek: Jean en Gennie; Nanda
Hoensbroek: Leonie en Gerhard; Natascha
Heerlen: Martien en Marie
Heerlen: Theo en Esther; Ralph, Debby
Familie Rütter
Familie Bussers

Hoensbroek, 6 december 1991
Corr.adres: Raambouwstraat 116
6432 EV Hoensbroek

De plechtige uitvaartdienst zal plaatshebben op woensdag 11 december as. om 14.00 uur in de parochiekerk van Christus Koning te Vrieheide-Heerlen, gevolgd door de begrafenis te Heerlerheide.
Bijeenkomst in de kerk, geen condoleren.
De dierbare overledene zal bijzonder worden herdacht tijdens de avondwake van hedenavond, 9 december, om 19.00 uur in bovengenoemde kerk.
Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

Wegens omstandigheden is woensdag 11 december as. onze zaak

slagerij G. Heffels

Akerstraat Noord 114 te Hoensbroek

DE HELE DAG GESLOTEN

---

†

Dankbaar dat wij hem zolang in ons midden mochten hebben, is, na een werkzaam, eenvoudig en gelovig leven, heden van ons is heengegaan, mijn lieve man, onze zorgzame vader, schoonvader, opa, broer, schoonbroer, oom en neef

Harie Willems

echtgenoot van

Fien Stassen

Gesterkt door het h. sacrament der zieken, overleed hij op 80-jarige leeftijd.

Geleen: Fien Willems-Stassen
Geleen: Ria Frijters-Willems; Jan Frijters; Niki, Milou
Geleen: Jos Willems; Isabelle Willems-Dormans; Bart, Dominique
Geleen: Peter Willems; Heleen Willems-van Tangeren; Davy, Tim
Familie Willems
Familie Stassen

6166 EL Geleen, 7 december 1991
Eindstraat 26

De plechtige eucharistieviering zal plaatshebben op woensdag 11 december as. om 12.00 uur in de parochiekerk van de H.H. Marcellinus en Petrus te Oud-Geleen, waarna de begrafenis op het parochiekerkhof aldaar.
Bijeenkomst in de kerk.
Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven, is er geen condoleren. Mede tot intentie van de dierbare overledene, zal een avondmis worden opgedragen dinsdag 10 december om 19.00 uur in voornoemde kerk.
De overledene is opgebaard in de rouwkapel van het Maaslandziekenhuis, Barbarastraat 1 te Geleen, alwaar gelegenheid tot bezoek dagelijks van 17.30 tot 18.30 uur.
Zij die geen kennisgeving mochten hebben ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

---

†

Wij missen onze allerliefste

Jos Könings

25-6-1948 8-12-1991

Marjan en Karen Könings-Kluijtmans

Beverpad 4, 6416 DA Heerlen

Wij nemen afscheid van Jos tijdens een uitvaartdienst in de Kapel van het Begraafplaats Akerstraat 97 te Heerlen woensdag 11 dec. Jos naar de laatste rustplaats zullen begeleiden op de algemene begraafplaats te Imstenrade.
Gelegenheid tot schriftelijk condoleren bij de ingang van de kapel vanaf 11.30 uur.
Jos is opgebaard in de rouwkamer van het uitvaartcentrum v/h Crombach, Oliemolenstraat 30 Heerlen.
Gelegenheid tot afscheid nemen aldaar dagelijks van 17.30-18.00 uur.

---

†

Bedroefd, maar dankbaar voor de liefde en zorg waarmee hij ons heeft omringd, delen wij u mede dat geheel onverwacht van ons is heengegaan, onze lieve vader, schoonvader, opa, broer, zwager, oom en neef

Wiel Horsch

levensgezel van

Netty Marawa-Insleib

Hij overleed in de leeftijd van 62 jaar.

Uit aller naam:
[illegible]

6371 ES Landgraaf, 6 december 1991
Dr. Poelsstraat 18

De begrafenisplechtigheid zal worden gehouden op woensdag 11 december om 10.00 uur in de aula van het crematorium te Heerlen, [illegible] waarna de begrafenis zal plaatsvinden op de begraafplaats aan de Kempkensweg te Landgraaf-Schaesberg.
[illegible] om 9.45 uur, [illegible] gelegenheid tot schriftelijk condoleren.
Gelegenheid tot afscheid nemen in het [illegible] van het De Weverziekenhuis te Heerlen, dagelijks van 16.00 tot 17.00 uur.
Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

---

†

Nooit klagend, nooit vragend
Haar lasten in stilte dragend
Haar handen hebben voor ons gewerkt
Haar hart heeft voor ons geklopt
Haar ogen hebben ons tot het laatst gezocht.

Na een werkzaam en liefdevol leven dat getekend werd door oprechte levensvreugde, goedheid, eenvoud en hulpvaardigheid is heden toch nog onverwacht van ons heengegaan voorzien van het h. sacrament der zieken op de gezegende leeftijd van 87 jaar onze zorgzame moeder, schoonmoeder, grootmoeder, overgrootmoeder, zuster, schoonzuster, tante en nicht

Maria Gertrud Becholz

weduwe van

Giel Lucassen

Wij bevelen haar in uw gebed aan.

Kinderen, klein- en achterkleinkinderen
Familie Becholz
Familie Lucassen

6464 CT Kerkrade, 7 december 1991
Meinweidestraat 13
Corr.adres: 6464 EG Kerkrade, Meuserstraat 12.

De plechtige rouwdienst gevolgd door de begrafenis vindt plaats op woensdag 11 december a.s. om 11.00 uur in de parochiekerk van het H. Hart van Jezus te Haanrade.
Samenkomst in de kerk. Geen condoléance.
Dinsdagavond wordt de overledene bijzonder herdacht in een eucharistieviering om 19.00 uur in voornoemde kerk.
Moeder is opgebaard in het streekmortuarium St. Pieterstraat 145 (gelegen op het terrein van de Lückerheidekliniek) te Kerkrade. Bezoektijd dagelijks tussen 18.00 en 19.30 uur.
Zij die geen kennisgeving mochten hebben ontvangen gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

---

†

Voor ons gevoel veel te vroeg, geven wij kennis van het plotseling overlijden van onze ma, oma, zus, schoonzus, tante en nicht

Ria Smeets

echtgenote van wijlen

Fer Schepers

Zij overleed in de leeftijd van 61 jaar, voorzien van de h. sacramenten.

Limbricht: Thera Schepers; Harrie W[illegible]
Beek: Jessica [illegible]; Fred Bo[illegible]; Roy, Kelly
Tilburg: Marc Schepers
Beek: Roland Schepers; Sandra [illegible]
Familie Smeets
Familie Schepers

6191 JM Beek, 7 december 1991
Van Sonsbeecklaan 34

De plechtige uitvaartdienst zal plaatsvinden op woensdag 11 december om [illegible] uur in de parochiekerk te Beek, waarna [illegible] begrafenis op de begraafplaats [illegible].
Er is geen condoleren.
Dinsdag om 18.40 uur wordt [illegible] in de kerk.
Mia is opgebaard in de rouwkamer van uitvaartcentrum Daemen, Prins Mauritslaan 5 te Beek. Gelegenheid om afscheid te nemen dagelijks van 18.30 tot 19.00 uur.
Mochten wij nog iemand vergeten zijn, dan hopen wij dat deze annonce als kennisgeving wordt beschouwd.

---

†

Bedroefd om zijn heengaan, maar dankbaar voor alles wat hij voor ons deed en betekend heeft, geven wij u kennis dat toch nog onverwacht van ons is heengegaan, mijn lieve man, vader, schoonvader, onze goede opa, broer, zwager, oom en neef

Herman Haan

echtgenoot van

Mia Lutgens

Hij overleed in de leeftijd van 57 jaar, voorzien van het h. sacrament der zieken.

Landgraaf: M. Haan-Lutgens
Landgraaf: Louis Haan; Jacqueline Haan-Brinkhoff; Dennis en Joyce
Familie Haan
Familie Lutgens

6374 XN Landgraaf, 2 december 1991
Esdoornstraat 66

De plechtige uitvaartdienst en de crematie hebben in besloten kring plaatsgevonden op zaterdag 7 december jl.

---

†

Diep bedroefd maar dankbaar voor de liefde en zorg waarmede zij ons gedurende haar leven heeft omringd geven wij u kennis dat heden toch nog onverwacht van ons is heengegaan voorzien van de h.h. sacramenten op de leeftijd van 53 jaar mijn lieve vrouw, onze goede en zorgzame moeder, dochter, zuster, schoonzuster, tante en nicht

Mia Coppens

echtgenote van

Chris Roes

In dankbare herinnering:

Heerlen: Ch.M. Roes; Anita en Rob; Jos
Familie Coppens
Familie Roes

7 december 1991
Amsterdamstraat 51, 6415 BT Heerlen

De plechtige uitvaartdienst zal plaatshebben op woensdag 11 december a.s. om 10.00 uur in de parochiekerk van de H. Drievuldigheid te Schaesberg-Heerlen gevolgd door de crematie te Heerlen.
Bijeenkomst in de kerk alwaar gelegenheid tot schriftelijk condoleren.
De dierbare overledene zal bijzonder worden herdacht tijdens de avondwake van dinsdag 10 december a.s. om 19.00 uur in de dagkapel van bovengenoemde kerk.
U kunt afscheid nemen in een der rouwkamers van de Universele Hoofdstraat 100 Hoensbroek.
Bezoekgelegenheid heden van 14.00-15.00 uur, dinsdag 10 december van 14.00-15.00 uur en van 19.00-20.00 uur.
Zij, die, geen kennisgeving mochten hebben ontvangen gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

---

†

Een hart vol liefde en goedheid heeft opgehouden te slaan.

Aan hem die het zich tot taak stelde anderen te plezieren, die er naar streefde in volmaakte harmonie met zijn medemens te leven, die zich zo innig wist verbonden met zijn vrouw, kinderen, kleinkinderen, familie en vrienden, zullen wij gelukkige herinneringen bewaren.
In het bijzijn van zijn dierbaren is gesterkt door het heilig sacrament der zieken toch nog onverwacht in de leeftijd van 71 jaar heengegaan

Johannes Hubertus (Hub) Essers

Ridder in de orde van Oranje Nassau
echtgenoot van

Maria Wijnen

Kerkrade: Victor Essers; Finy Essers-van Laar; Ivo, Krista, Niels
Kerkrade: May Essers; Henriëtte Essers-van Hoorn; Bert
Kerkrade: Jo Essers; José Essers-Hermanns; Ramón, Maurice
Kerkrade: Willy Essers; Carin Essers-Laven; Helena, Arne

6462 GW Kerkrade, 7 december 1991
Kipstraat 26 A

De uitvaartdienst zal worden gehouden op woensdag 11 december a.s. om 14.00 uur in de parochiekerk van **O.L. Vrouw van Lourdes te Kerkrade-Gracht** waarna aansluitend de begrafenis zal plaatsvinden op de r.k. begraafplaats aldaar.
Bijeenkomst in de kerk alwaar gelegenheid is tot schriftelijk condoleren.
Avondmis tot intentie van onze dierbare overledene is op dinsdag 10 december a.s. om 19.00 uur in de parochiekerk **Maria Goretti te Kerkrade Nulland.**
Gelegenheid tot afscheid nemen in het streekmortuarium (gelegen op het terrein van de Lückerheidekliniek) St. Pieterstraat 145 te Chèvremont, dagelijks van 18.00 tot 19.30 uur.
Wilt u indien wij vergeten zijn u een kennisgeving te zenden deze annonce als zodanig beschouwen.

Met verslagenheid hebben wij kennisgenomen van het plotseling overlijden van ons bestuurslid

Hub Essers

Wij wensen zijn vrouw, kinderen en kleinkinderen veel sterkte toe.

Bestuur, ereleden, leden, damescomité van Harmonie Ste Marie Kerkrade-Gracht

Kerkrade-Gracht, december 1991.

---

†

Na een intens en welbesteed leven van liefde, goedheid en zorgzaamheid, is heden, op 68-jarige leeftijd, van ons heengegaan, voorzien van de h.h. sacramenten der zieken, mijn dierbare vrouw, onze moeder, schoonmoeder en oma

Tonie Hermans

echtgenote van

Hein Peters

Brunssum: H.W. Peters
Brunssum: Marleen Kepers-Peters; [illegible]
[illegible]

6446 SZ Brunssum, 8 december 1991
Wijenweg 304
Corr.adres: Kollebloem 6, 6444 TM Brunssum

Gelegenheid om afscheid te nemen dagelijks van 17.30 tot 18.30 uur in het mortuarium van het St.-Gregoriusziekenhuis te Brunssum.
Avondwake dinsdag om 19.00 in de Kolbekapel van de Barbarakerk, ingang via de Banneuxkapel.
In de St.-Barbarakerk, aan de Schildstraat te Treebeek-Brunssum, zal de plechtige uitvaartdienst worden gehouden op woensdag 11 december as. om 11.00 uur.
Samenkomst in de kerk, waar gelegenheid is uw naam in het condoléanceregister te schrijven.
De begrafenis vindt aansluitend plaats op het r.-k. kerkhof aldaar.
Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

---

†

Met groot verdriet geven wij u kennis dat heden geheel onverwacht van ons is heengegaan, op de leeftijd van 82 jaar, onze lieve zorgzame moeder en schoonmoeder, onze fijne oma en overgrootmoeder

Jozefine Notermans-Hustings

weduwe van

Johan Notermans

Kinderen, klein- en achterkleinkinderen
Familie Hustings
Familie Notermans

6 december 1991
Ypenburgstraat 100, 6417 PS Heerlen

De plechtige uitvaartmis zal gehouden worden op woensdag 11 december as. om 11.00 uur in de parochiekerk van de H. Moeder Anna te Bekkerveld-Heerlen, waarna aansluitend begrafenis op het r.k. kerkhof te Welten.
Gelegenheid tot schriftelijk condoleren, achter in de kerk, vanaf 10.40 uur.
Avondmis, dinsdag 10 december om 18.30 uur in voornoemde kerk.
[illegible] Crombach, [illegible]
Zij, [illegible]
ven [illegible]

Enige en algemene kennisgeving

†

Hierbij geven wij u kennis van het overlijden van onze lieve tante [illegible]

Netteke Hanssen

Zij overleed [illegible] in de leeftijd [illegible]

[illegible]

Venray, 7 december 1991
Huize St.-Anna, Ant. Van Heuvel D
Corr.adres: Brunssummerweg 71
6373 ES Landgraaf

De plechtige uitvaartdienst zal plaatsvinden op woensdag 11 december om 14.00 uur in de kapel van St.-Anna te Venray, waarna de crematie zal volgen in het crematorium te Blerick.
Voorafgaand aan de mis, is er gelegenheid om afscheid van Netteke te nemen in het portaal van de kapel.

Enige en algemene kennisgeving

Op [illegible] is overleden

[illegible]nnie van der Lingen

[illegible]

[illegible] Schonewille

[illegible] te Recklinghausen [illegible] december 1991 te Heerlen

In dankbare herinnering:
uit aller naam:

Brunssum: A.W. Mol-Schonewille en kinderen

7 december 1991
Corr.adres: C. Huygensstraat 5, 6445 BA Brunssum

De crematie zal plaatsvinden op woensdag 11 december as. om 13.30 uur in het crematorium te Heerlen, Imstenraderweg 10, alwaar gelegenheid bestaat tot condoleren.

---

†

„Rust nu maar uit"

Heden overleed onverwacht onze lieve en dappere

Tante Lien Caroline Hoeppermans

weduwe van

Alfred Jansen

op de leeftijd van 80 jaar.

In dankbare herinnering:
Familie Jac Naebers-Lendfers
Familie Hub Hermens-Lendfers
Familie Jeu Lendfers-Moonen
Familie Ludwig Bressau-Lendfers
Familie Jac Lendfers-Frissen
Familie Finn Kristiansen-Lendfers

7 december 1991
Verpleegkliniek Heerlen
Corr.-adres: Kouvenderstraat 57
6431 HB Hoensbroek

De plechtige uitvaartdienst zal plaatshebben op woensdag 11 december om 11.00 uur in de dekenale kerk van St. Jan Evangelist te Hoensbroek gevolgd door de begrafenis op de centrale begraafplaats aan de Randweg.
Bijeenkomst in de kerk alwaar gelegenheid tot schriftelijke condoléances.
Dinsdag a.s. om 19.00 uur avondwake in de kleine St. Jan aan de Markt te Hoensbroek.
Tante Lien is opgebaard in een der rouwkamers van de Universele Hoofdstraat 100 te Hoensbroek.
Gelegenheid tot afscheid nemen maandag van 19.00-20.00 uur, dinsdag van 14.00-15.00 uur en van 19.00-20.00 uur.
Zij die geen kennisgeving ontvangen mochten hebben gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

---

†

Wij denken met veel liefde en goede herinneringen aan

Harry Klinkers

echtgenoot van

Riek Peeters

Hij overleed na een met geduld gedragen lijden, op de leeftijd van 82 jaar, voorzien van de h.h. sacramenten.

Heerlen: Riek Klinkers-Peeters
Zutphen: Marlies van Campen-Klinkers; Ferdy van Campen; Arthur, Muriël, Iris
Lanaken (B): Bep Steijn-Klinkers; Bert Steijn; Esther, Marco, Stephan
Nuth: Harry Klinkers; Josephine Klinkers-Leers; Audry, Joyce, Farah
Heerlen: Joep Klinkers; Margriet Klinkers-Spreksel; Fleur, Claire, Charlotte

8 december 1991
Dautzenbergstraat 18 G, 6412 LB Heerlen

De plechtige uitvaartmis zal worden gehouden op donderdag 12 december as. om 12.00 uur in de parochiekerk St.-Bavo te Nuth, waarna aansluitend begrafenis op het kerkhof aldaar.
Gelegenheid tot schriftelijk condoleren achter in de kerk vanaf 11.40 uur.
Avondmis woensdag 11 december om 19.00 uur in voornoemde kerk.
Pappa is opgebaard in het mortuarium van de verpleegklinieken Heerlen; gelegenheid tot afscheid nemen aldaar, dagelijks van 14.00 tot 16.00 uur.

Bedroefd en verslagen, maar vol fijne herinneringen en dankbaar voor alles wat zij ons heeft gegeven, geven wij u kennis van het overlijden van onze moeder, schoonmoeder, groot- en overgrootmoeder, zus, schoonzus, tante en nicht

Anna Maria (May) Penders

weduwe van

Jan Collard

Gesterkt door het h. sacrament der zieken, overleed zij op 85-jarige leeftijd.

Geleen: E. Rosenhart-Collard; P. Rosenhart
Geleen: P.J.H. Collard; H.M.M. Collard-de Wit
klein- en achterkleinkinderen
Familie Penders
Familie Collard

6166 AE Geleen, 7 december 1991
Norbertijnenstraat 13a

De plechtige eucharistieviering zal plaatshebben woensdag 11 december as. om 10.30 uur in de parochiekerk van de H.H. Marcellinus en Petrus te Oud-Geleen, waarna de begrafenis op het parochiekerkhof aldaar.
Bijeenkomst in de kerk.
Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven, is er geen condoleren.
Mede tot intentie van de dierbare overledene, zal een avondmis worden opgedragen dinsdag 10 december om 19.00 uur in voornoemde kerk.
De overledene is opgebaard in de rouwkapel van het Maaslandziekenhuis, Barbarastraat 1 te Geleen, alwaar gelegenheid tot bezoek dagelijks van 17.30 tot 18.30 uur.
Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieve deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

Vervolg familieberichten zie pagina 8

---

†

Diep bedroefd hebben we plotseling afscheid moeten nemen. Je was voor ons een fijne moeder en oma.
De leegte die je achterlaat, kan niemand opvullen.

Anna van Betuw-Frissen

weduwe van

Paul van Betuw

Zij overleed op 75-jarige leeftijd.

Brunssum: Paul en Els van Betuw-B[illegible]
Brunssum: Gerda en Henk; Regge-van Betuw
Merkelbeek: Marian en Henk de Lange-van Betuw
klein- en achterkleinkinderen

8 december 1991
Corr.adres: Kruisbergstraat 15, 6444 BC Brunssum

De crematie zal plaatsvinden op donderdag 12 december as. om 11.30 uur in het crematorium te Heerlen, Imstenraderweg 10, alwaar gelegenheid tot schriftelijk condoleren.
Mam is opgebaard in het mortuarium van het Gregoriusziekenhuis te Brunssum.
[illegible]
Zij die onverhoopt geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

Hevige concurrentiestrijd op Chevremont

Kerkraads café voert 'computer-kienen' in

DOOR HANS ROOIJAKKERS

ERKRADE – De grote knik-erzak met de negentig kien-ummers hangt in café Van der eyden te Chevremont sinds af-lopen weekeinde aan de kap-ok. De veel geslaakte kreet ammele mit der Buul' is met invoering van het computer estuurd kienapparaat 'Bernard ingo' verstomd. „Om al dat ge-opper over het trekken van ezelfde nummers of gerommel de zak tegen te gaan definitief kop in te drukken. Eerlijker an het echt niet," legt Jo Gre-en, de vaste omroeper in het afé aan de Chevremonstraat, it.
m héél eerlijk te zijn. Het appa-raat is eigenlijk aangeschaft om de onderlinge concurrentie met de nauwelijks honderd meter verderop lokaliteiten Reulings en Kloth in Kerkrade aan te gaan. Want in die drie zaken is wekelijks in totaal negen maal kienen. In zaal Kloth wordt nog steeds gekiend met 'een greep van de speaker in de zak', in café Reulings aan de St. Pieterstraat worden de nummers getrokken door middel van een apparaat dat de pingpong-balletjes in een gleuf blaast.

'Bernard Bingo' laat zich door niets van de wijs brengen. Jo Greven: „Dat apparaatje overleeft zelfs een ernstige stroomstoring. Als de stroom bijvoorbeeld door kortsluiting uitvalt, is er niets aan de hand. Je steekt de stekker weer in het stopcontact en alle nummers van het af te werken spel zijn van de laatste tot de eerste trekking te achterhalen. Een prima uitvinding die ongetwijfeld binnen de kortste keren bij elk kien-evenement wordt geïntroduceerd."

Een bijna 80-jarige vrouw, die vijf series (dertig kaarten) moeiteloos bijhoudt, ligt niet wakker van het electronisch machientje: „Ik heb nooit getwijfeld aan de eerlijkheid van welke omroeper dan ook. Het kan wel eens gebeuren dat iemand per ongeluk twee kiennummers tegelijk in zijn hand heeft of een dopje op de grond laat vallen. Dat is noë einmoal de charme va ut kiene mit der buul'.

Eén instantie kijkt het allemaal met lede ogen aan: de Stichting Holland Casino's. Het staatscasino heeft er wéér een concurrent bij: na het Derby Roulette in Casino Landgraaf, nu in Kerkrade de opvolger van het in casino Valkenburg gelanceerde kienenper-computer.



● *Omroeper Jo Greven bedient in café Van der Heyden het apparaat dat de kiengetallen trekt. De knikkerzak hangt aan de kapstok.* Foto: KLAUS TUMMERS

Vier inbrekers aangehouden in Valkenburg

VALKENBURG – De Rijkspolitie Valkenburg heeft zaterdag vier mannen op heterdaad betrapt tijdens een inbraak in een autobus die geparkeerd stond aan de Roevoetstraat. Het viertal had een auto bij zich waarin een grote hoeveelheid kleding lag.
Die kleding was afkomstig van een inbraak die twee uur eerder was gepleegd in een winkel aan de Hoofdstraat in Amstenrade. In de auto werden bovendien enkele autoradio's aangetroffen die buit waren gemaakt bij een serie autokraken gepleegd in de nacht van woensdag op donderdag in Brunssum.
Op de kamers die het viertal bewonen in Valkenburg werd nog een hoeveelheid gestolen kleding gevonden, evenals een CD-speler en sieraden die eveneens van diefstal afkomstig waren.
Aangehouden werden de 22-jarige M.M. uit Valkenburg, de 19-jarige T.B. uit Putten, de 30-jarige C.C. uit Zwolle en de 25-jarige O.S. uit Zeewolde. Het viertal werd opgesloten.

Buren van boer Kleijnen naar rechter wegens stankoverlast

Verzet 'Huls' tegen halvering veestapel

Van onze correspondent

LS/SIMPELVELD – „Mijn man Gerard en ik zijn beiden " zegt Ans Kleijnen-Broeren (46) met gesmoorde stem. s hele gezin gaat eraan. Het is zo onrechtvaardig wat ze aandoen."

vrouw van boer Kleijnen doelt mee op de nieuwe rechtszaak John en Monique Muytjens tehun hebben aangespannen. De te buren van Kleijnen eisen daag via een kort geding voor de tbank in Maastricht: verminde- van het aantal varkens met 170 stuks tot 126, terugbren- van het aantal melk-, rund- en vee van 35 tot 15, afbraak van stallen, verwijdering van de thoop en meerdere silo's. Met bijkomende eis van vijfduizend en per overtreding per dag.

e gehanteerde argumentatie is prake van gierstank, mestwater zich via de straat een weg zoekt an een onverzorgde aanblik. De ilie Muytjens durft door de k de ramen niet meer open te n, kan niet meer buiten zitten het ophangen van de was in de se' lucht is ook al onmogelijk.

Raad van State deed op 6 juni jl. en uitspraak: inkrimpen van de e veestapel.

rouw Muytjens laat weten dat a de uitspraak van de Raad van e niets is gebeurd: „De hele hin-wetvergunning van de gemeente pelveld deugt van geen kant. deuren staan nog open als rheen. We moesten wel in verzet en, anders was ons gevecht van jaar voor niets geweest."

Kleijnen begrijpt er niets van: andere mensen er nu ook last zouden hebben of als hier nu p lag, zoals ze beweren, dan had recht van spreken. Kijkt u zelf. Is hier troep?". En ze wijst naar de verzorgde stallen en het erf van haar boerenbedrijf aan de Wijnstraat 11 op de Huls in Simpelveld.

Haar man Gerard (45), die het bedrijf als vierde generatie veertien jaar geleden van zijn vader Mathieu overnam, is ten einde raad. „Ik voel me machteloos. Van mijn advocaten kreeg ik het advies voorlopig te zwijgen. De ellende duurt nu al bijna vier jaar. Een gebed zonder einde. Men wil onder meer de afbraak van een runderstal die ik zó van mijn vader heb overgenomen. Ook de gemoderniseerde varkensstal zou moeten wijken. Waar hebben we zoiets aan verdiend?"
In totaal betonen 38 omwonenden, verenigd in het actiecomité, hun solidariteit met het gezin Kleijnen. Het is een soort burenwacht, die een symbolische vuist wil maken 'tegen de onverdraagzaamheid van buiten', zoals mevrouw Plattel het zegt.
Oud raadslid Pierre Kerckhoffs (77) formuleert het als volgt: „Het is een grof schandaal dat men deze nette, hardwerkende mensen zoiets durft aan te doen. En dat gebeurt door mensen die zelf geen deel willen uitmaken van de Hulser gemeenschap."

Mevrouw Muytjens ziet in deze uitspraken een bevestiging van haar ideeën: „Dat is toch geweldig. Het geeft precies aan hoe de gemeenschap hier is. En wat dat ophangen van onze was buiten betreft, dat gebeurt alleen als het vlaggetje aangeeft dat de wind uit de goede richting waait."

● *Gerard en Ans Kleijnen (r) bij hun vee in de stal aan de Wijnstraat op de Huls. Links de dames Plattel en Kraan van het buurtcomité.*
Foto: DRIES LINSSEN



Raad van State schorst vergunning

Verbouwing schuur Bocholtz gestaakt

DEN HAAG/BOCHOLTZ – De verbouwing van een leegstaande schuur tot drie wooneenheden aan de Heiweg in Bocholtz is voorlopig van de baan. De bouwvergunning die het college van B en W van Simpelveld daarvoor heeft afgegeven is geschorst door de Raad van State.

De uitspraak volgt op de spoedprocedure die de buurman van de schuur, J. Prevoo, bij de Raad van State tegen de gemeente had aangespannen. Prevoo verwacht overlast van de verbouwing en vreest ook dat zijn woongenot in de toekomst zal worden aangetast.

Waarom de Raad van State de door B en W verleende bouwvergunning geschorst heeft, is nog niet bekend. De motivering van de beslissing zal pas later openbaar gemaakt worden. Maar de verbouwing gaat voorlopig niet door.

Welgeteld 59 bezoekers in Geleense Hanenhof

Concert levert geen geld op voor behoud ORA-hotel

Van onze correspondent

GELEEN/HEERLEN - Het benefiet-concert voor het behoud van het ORA-hotel in Heerlen was zaterdag financieel gezien een flop. Welgeteld 59 bezoekers passeerden de kassa van het Geleense culturele centrum De Hanenhof. Onder de bezoekers waren burgemeester Piet van Zeil en wethouder Jos Zuidgeest van Heerlen.

De flop van het benefiet-concert werd door bezoekers toegeschreven aan een zeer matige publiciteit, de verkeerde plaats en de onjuiste datum.
„In veel gezinnen, vooral die studenten hebben, wordt dit weekeinde nog Sinterklaas gevierd," merkte een Voerendaals echtpaar op.
De drie dames aan de kassa vonden het maar vreemd dat het benefiet-concert voor het gehandicaptenhotel in Geleen gehouden werd. „Waarom is het concert niet in Heerlen gehouden?", vroeg het drietal zich af. Met het opmaken van de kas waren zij zo klaar. Bruto leverde het concert 885 gulden op.

Het initiatief voor het benefiet-concert was een spontane reactie van het KLM-mannenkoor op de vloedgolf van publiciteit die het bericht over de ophanden sluiting van het hotel, waar de meest ernstig gehandicapten een vreugdevolle vakantie kunnen beleven, opriep.
Het Weerter Mannenkoor en het Koninklijk Heerlens Mannenkoor St. Pancratius waren onmiddellijk bereid om mee te doen aan dit benefiet-concert. Het geld is nodig om het hotel weer te laten voldoen aan de eisen van nu. Hiermee is een bedrag gemoeid van anderhalf miljoen gulden.

„Je zou kunnen zeggen de geschiedenis herhaalt zich. Want het ORA-hotel in Heerlen dankt zijn ontstaan ook aan het initiatief dat in Amsterdam werd geboren. Mijnwerkers uit Zuid-Limburg, die daar na een ernstig bedrijfsongeval in de de revalitatiekliniek van de Sociale Verzekeringsbank in revalidatie waren, namen het initatief om vakanties voor rolstoelgebruikers en mensen met andere handicaps mogelijk te maken. Zij waren het die de vakantiestichting ORA in het leven riepen", staat te lezen in de folder die de bezoekers bij de ingang ontvingen.

In een korte toespraak voorafgaande aan het benefiet-concert zei Paul van der Hijden, secretaris van de Vakantiestichting ORA: „Veel geld zal het vanavond niet opbrengen. Maar het signaal is gegeven dat het ORA-hotel behouden moet blijven. Het is een uniek hotel."
In het ORA-hotel was het zaterdagnacht in ieder geval wel 'volle bak'. Het KLM-mannenkoor uit Amstelveen bracht daar de nacht door.

D'Ancona reikte prijzen uit op vrijwilligersdag

Van onze verslaggever

MAASTRICHT - Minister d'Ancona van WVC heeft zaterdagmiddag in de stadsschouwburg van Maastricht de drie nationale 'Marga Klompé-prijzen voor bijzonder vrijwilligerswerk' uitgereikt.

De WVC-minister deed dat in het kader van de internationale vrijwilligersdag. De drie onderscheiden projecten zijn 'Dorp in het groen' in Drenthe, het 'Loco-motion' belevingstheater in Assen en 'Croosboot' in Rotterdam.

De winnaars ontvingen elk een prijs van 5000 gulden, beschikbaar gesteld door het ministerie van WVC.
Tot de tien genomineerde organisaties, die geselecteerd waren uit een aantal van 307, behoorden ook de Stichting Gips uit Valkenburg, die zich inzet voor het geven van voorlichting over gehandicapten op de basisscholen en de Flatcommissie uit Brunssum-Noord, die ijvert voor verbetering van de leefbaarheid in en rond de vier flats in de buurt.

De minister, die ooit zelf vrijwilligerswerk heeft gedaan, deelde mee dat er een fonds voor deskundigheidsbevordering op het gebied van het vrijwilligerswerk zal worden gesticht waarin jaarlijks 650.000 gulden wordt gestort.

Ook is de regering voornemens om de fiscale vrijstelling voor vrijwilligers op de inkomstenbelasting en de onkostenvergoeding te verhogen tot 1.000 gulden.

'Goed kweken en de zaak is verreweg bekeken'. Een stelling die duivenmelker Jan Cobben - de nieuwe Nederlands kampioen op de meerdaagse fondvluchten - al hanteert vanaf Tweede Paasdag 1974. Op die voor de 56-jarige grossier in boter, kaas en eieren onvergetelijke dag kocht hij in Spaubeek duiven van Jan Slabbers uit Swalmen. Een van die aankopen was een vier weken oude doffer. Die duif werd uiteindelijk de stamvader van zijn bestand in het riante hok aan de Nuinhofstraat. Twee jaar later koppelde hij de stamvader aan een duivin, andermaal een 'klepper' van Slabbers. Daarmee legde Cobben de basis voor een imposante loopbaan in de duivensport.

De behaalde kampioenschappen zijn bijna niet meer te tellen en het aantal planken waarop de ruim tweehonderd bekers en trofeeën in twee kamers staat uitgestald moet alweer worden uitgebreid.

Jan Cobben: 'Stamboom-registratie basis voor duivensuccessen'

Niet alleen grossier in zuivelprodukten

DOOR HANS ROOIJAKKERS

NUTH – De nationale titel 'fond op meerdaagse vluchten' is meteen het beste bewijs van Cobbens' vakmanschap. Een aantal duiven inzetten voor topwedstrijden die qua afstand variëren van 950 tot 1100 kilometer. Bovenaan op het poulebriefje staan steeds de twee duiven die het eerst worden geklokt van zo'n monstervlucht in het luchtruim.
De zogenaamde getekende duiven, de halve broers de '09' uit 1988 en de '12' uit 1986 bezorgden Jan Cobben na prima prestaties op de vluchten St. Vincent, Dax en Tarbes het kampioenschap.

In het succes deelt Jan Grolleman ongetwijfeld mee. Eenmaal neergestreken in huize Cobben begon hij zich steeds meer te interesseren voor de behoorlijk uit de hand gelopen hobby van zijn schoonvader. Want naast de 2000 uur die Jan Cobbben jaarlijks besteedt aan zijn 'eigen' duiven, steekt hij nog eens 1000 uur in het voorzitterschap van de Limburgse postduivenhoudersbond Phoenix. „Een gouden melker in Broekhuizenvorst een speldje opsteken of een jubilerende vereniging in Vaals bezoeken. Al zijn het drie plichtplegingen op één avond. Cobben gaat zélf en zoekt ook nooit naar een vervanger."

Grolleman verdiept zich in de stambomen van de circa 180 duiven, die Cobben er op na houdt. Van dat aantal doet 1/3 deel mee aan wedstrijden.
„Ik voer de boekhouding van welgeteld 619 stambomen", zegt schoonzoon Jan met enige trots. „In die business ligt volgens mij de basis van alle goede resultaten." „Kweken is eigenlijk heel simpel", vult Jan Cobben aan, die zijn schoonzoon steevast begeleidde tijdens zijn 3-jarige stage als 'stamboom-analist'.
„Simpel, omdat je tijdens de kweek nooit twee grote duiven bijelkaar moet zetten. Dan krijg je duiven die nauwelijks in een korf passen. Kweken met twee kleine duiven is ook verkeerd. Dat levert beestjes op die je met het blote oog niet kunt waarnemen op het hok..."


● *Nederlands kampioen Jan Cobben en zijn schoonzoon Jan Grolleman met de succesvolle duiven de '09' en de '12'.* Foto: FRANS RADE

Cobben houdt vast aan het kweken van duiven met kleurrijke ogen. „Nooit duiven koppelen met dezelfde kleur ogen. Zet ook geen duiven bijeen van dezelfde leeftijd. Ideaal voor de kweek is bijvoorbeeld één duif van twee jaar en één duif van zes jaar. Een grote fout die veel kleine, beginnende spelers maken, is de aanschaf van meerdere soorten van verschillende melkers. Ik ken mensen die reizen het hele land af om een duif van een bepaald ras voor honderden, ja zelfs duizenden guldens te kopen. En een paar jaar later brengen ze de hele handel naar de slager omdat de resultaten uitblijven. Dat moet niet. In de directe omgeving zitten ongetwijfeld duivenliefhebbers die je willen helpen en adviseren."
Duiven kun je volgens Cobben, die binnenkort veertig jaar in de duivensport actief is, niet dwingen. Van 'doping' in de duivensport ligt de rondborstige Nuthenaar niet wakker. Zijn wat uitgedunde haardos springt echter overeind als fraudeperikelen ter sprake komen.
„Ik praat er liever niet over, maar het manipuleren van uitslagen is inderdaad gebeurd. Als voorzitter van de Phoenix ben ik in de laatste elf jaar zo'n vijf of zesmaal betrokken geweest met het opsporen en straffen van melkers die meestal iets onrechtmatigs hebben gedaan met de klok, die de aankomsttijd van een duif tot op de seconde registreert. Onlangs is er nog iemand geschorst voor tien jaar."
In de klok van de geschorste speler zat een minuscuul gaatje. Door er een haarfijne naald in te steken, kan de wijzer worden teruggezet waardoor ongeloofwaardig snelle tijden werden geklokt.

„Enfin", vervolgt Jan Cobben, „Zo'n voorval is slechte reclame voor de sport. Maar laten wij door dit ene incident in het afgelopen jaar de duivensport niet in een kwaad daglicht stellen."

Over een eventuele fusie van de twee postduivenbonden in Limburg, de Phoenix en de CLBvP, heeft de Phoenix-praeses een uitgesproken mening: „Ik blijf me verzetten tegen de fusieplannen. Het grootste bezwaar van één grote bond is dat de liefhebbers dan niets meer te vertellen hebben. Vrijheid, blijheid moet blijven bestaan, zeker voor liefhebbers."

Receptie

De grossier, niet alleen in zuivelprodukten maar ook in kampioenschappen, krijgt vrijdag 13 december een receptie aangeboden in zaal 'De Postkoets' aan de Beegderweg in Horn. Tussen 19 en 21 uur wordt Jan Cobben uitbundig gehuldigd: als kampioen van de meerdaagse fond én voor zijn vele werk als voorzitter van de Phoenix.

Door douane verdacht van illegale leveranties

Limburgs transport met alcohol vast in Polen

MILSBEEK/SWIEKO – Tien vrachtwagens van het vervoersbedrijf Mooy International Transport uit Milsbeek bij Gennep worden door de Poolse douane op verschillende plaatsen vastgehouden. Zes van de wagens zijn geladen met elk 16.000 liter alcohol. De Poolse autoriteiten verdenken het transportbedrijf ervan te hebben meegewerkt aan de levering van een partij alcohol voor de illegale markt in Polen.

De lading alcohol die wordt vastgehouden is afkomstig uit Groningen en bestemd voor Rusland. Dat heeft directeur N. Mooy van het Limburgse transportbedrijf meegedeeld. De eerste zes wagens werden op dinsdag 26 november tegengehouden aan de Duits-Poolse grens bij de overgang Swieko. Ze zijn gestald bij een bedrijf in Slubice. De andere vier wagens zijn geladen met verschillende goederen, waaronder prei.

Volgens directeur Mooy (32) worden alle vrachtauto's opgehouden op grond van de verdenking van alcoholsmokkel. Volgens Mooy zijn de wagens geladen met industriële alcohol. De leverancier van de alcohol, de Hooghoudt BV Distilleerderijen in Groningen, beweert echter dat „het absoluut geen industriële alcohol, maar juist voor consumptie geschikte alcohol betreft."

De Poolse douane heeft volgens Mooy geen officiële reden opgegeven voor het oponthoud. Mooy beschikt evenmin over een procesverbaal of een ander verklarend document. Het bedrijf heeft een Poolse advocaat ingeschakeld.

Volgens Mooy zijn alle vervoersdocumenten in orde. Mooy: „De zes vrachtwagens met alcohol zijn bestemd voor Rusland, maar moeten in Polen worden gelost om vandaar te worden doorgevoerd. Op de documenten staat dat de lading bestaat uit „alcohol met een percentage van 96 procent". Net als deze zijn ook voorgaande transporten allemaal via een TIR-carnet uitgevoerd. De lading is steeds afgeleverd in douaneloods in Polen. Problemen zijn er nooit geweest. Nu worden we er ineens van verdacht alcohol te willen smokkelen. Die beschuldiging is nergens op gebaseerd," beklemtoont hij.

Via een van zijn chauffeurs weet Mooy dat de Poolse autoriteiten zijn bedrijf ervan verdenken te hebben meegewerkt aan de levering van alcohol voor de illegale markt in Polen. Dat zou zijn gebeurd bij een van de voorgaande transporten, waarvan een deel zou zijn geleverd via Mooy.

Een woordvoerder van NOB Wegtransport zegt dat de omschrijving van de lading op de transportdocumenten „white spirit, 96 procent" luidt. Volgens het NOB is het uitgesloten dat het Milsbeekse transportbedrijf, dat overigens weer in opdracht van transporteur Frans Maas in Venlo werkt, enige blaam treft.

„Alle procedures zijn steeds netjes in acht genomen en wat ons betreft zijn alle documenten in orde. De transporteur heeft de lading in Groningen opgehaald en in Polen afgeleverd. Wat er daarna met de lading is gebeurd valt niet meer onder de verantwoordelijkheid van de transporteur", aldus de woordvoerder.

Schoonzoon doodgeschoten

SCHULEN – In het Belgische Schulen is zaterdagmiddag een 36-jarige man door zijn schoonvader doodgeschoten.

De echtgenote van het slachtoffer had hem een aantal dagen eerder verlaten en was teruggekeerd naar haar ouders, enkele honderden meters verder in dezelfde straat.

Sindsdien dook de man iedere dag op in die woning, om zijn echtgenote luid schreeuwend te bevelen weer naar huis te komen. Toen de man zaterdag weer naar zijn eigen woning trok, werd hij gevolgd door zijn vrouw en schoonmoeder. Op straat kwam het tot een korte worsteling, waarbij de schoonmoeder op de grond viel. De schoonvader, die dat zag, haalde zijn jachtgeweer en schoot op zijn schoonzoon. Die was op slag dood.

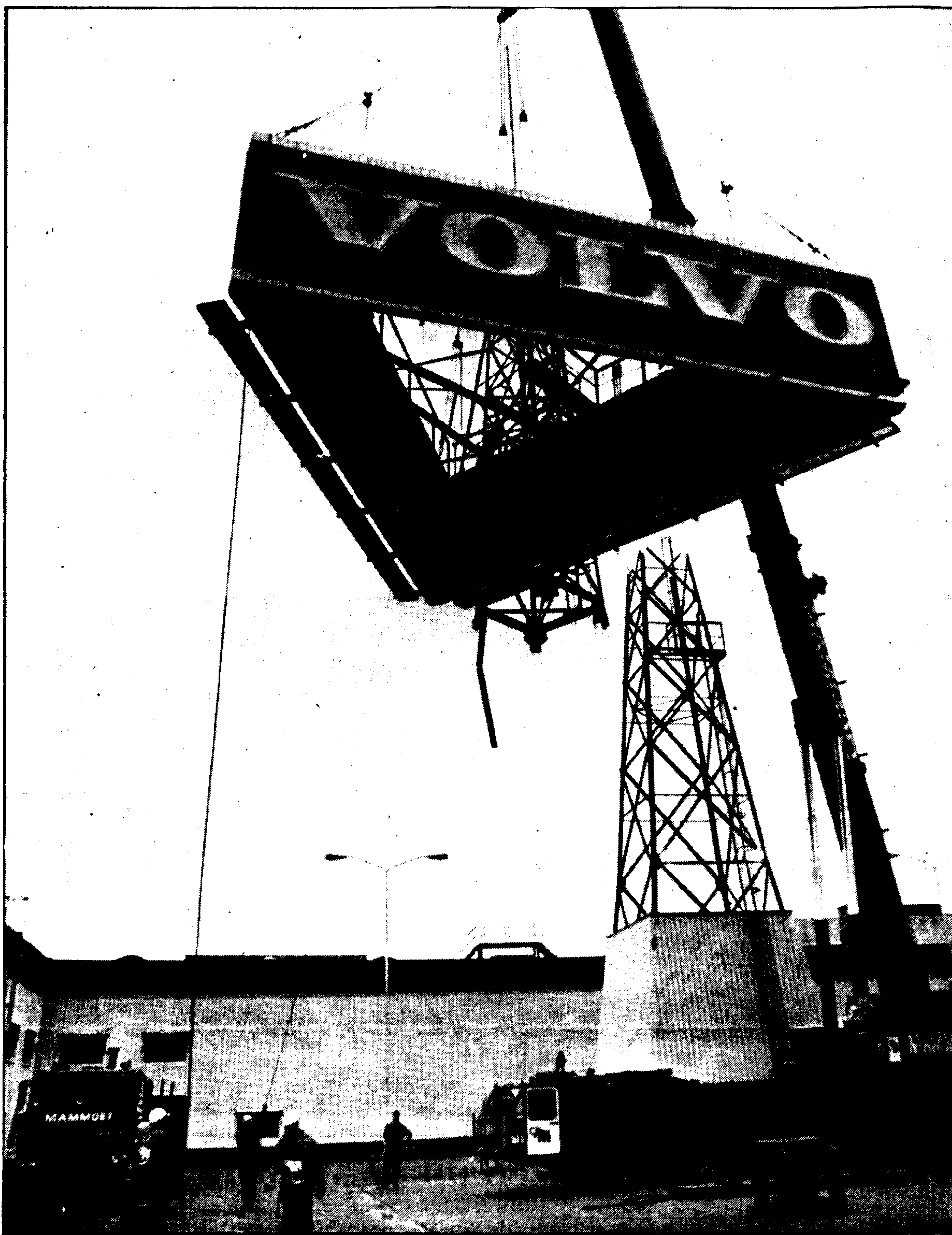
Raadsels rond dood echtpaar in Groningen

GRONINGEN – De Groningse politie gaat ervan uit dat een echtpaar dat vrijdagmorgen dood in de eigen woning werd aangetroffen het slachtoffer is geworden van een misdrijf. Op verscheidene plaatsen op de lichamen zijn sporen van geweld aangetroffen die nog nader onderzocht zullen worden. Dat heeft een woordvoerder van de politie gisteravond bekendgemaakt.

De 29-jarige man en zijn 23-jarige echtgenote werden vrijdagmorgen levenloos aangetroffen. Ze lagen gekleed naast elkaar op bed. Wat precies de doodsoorzaak is geweest is nog niet vastgesteld. Volgens de woordvoerder is er sprake van een 'raadselachtige dood'. Om duidelijkheid te krijgen over de doodsoorzaak van de man en de vrouw werkt het Regionaal Recherche Bijstandsteam met circa 25 mensen aan de zaak.

Uit een eerste buurtonderzoek is gebleken dat het echtpaar dat een half jaar was getrouwd een ingetogen leven leidde aan de Planetenlaan. Ze waren geen bekenden van de politie. De man is donderdagmiddag omstreeks drie uur voor het laatst gezien.

'Volvo' verleden tijd



● *Een vertrouwd baken langs de snelweg is verdwenen. Zaterdag werden met een gigantische kraan de enorme Volvo-letters bij de autofabriek in Born verwijderd. De fabriek heet dan wel geen Volvo meer, maar blijft wel bestaan. Vanaf 6 januari torst het kleine 'Eiffeltorentje' de nieuwe naam: NedCar. Een neutrale naam, want behalve Volvo's worden er over enkele jaren ook Mitsubishi's gemaakt. Voor de nieuwe mede-eigenaar uit Japan.* Foto: PETER ROOZEN

KLM-medewerker bijna gekidnapt

LONDEN – De Londense politie heeft dit weekeinde voorkomen dat een KLM-employé ontvoerd werd met het doel hem te dwingen de kluis in een KLM-gebouw te openen, zo heeft Scotland Yard gisteren bekendgemaakt. Vijf mannen en een vrouw zijn gearresteerd.

„De arrestaties zijn het resultaat van een uitgebreid onderzoek naar het complot om een KLM-manager te dwingen de kluis in een KLM-opslagplaats te openen terwijl zijn gezin in gijzeling gehouden werd", zo verklaarde inspecteur Toby Child van de Yard.

De 50-jarige KLM-manager Ian B... ke was zaterdagavond door de autoriteiten ergens anders ondergebracht terwijl politiemannen posities innamen in en om zijn huis in Staines, ongeveer zes kilometer ten zuiden van het Londense vliegveld Heathrow. Toen om ongeveer ... uur 's avonds twee mannen bij het huis verschenen werden zij gearresteerd. De twee andere mannen en de vrouw werden elders gearresteerd.

Inspecteur Paul Seacombe van de politie van Heathrow verklaarde dat de inhoud van de kluis niet bekend was, maar dat de waarde aanzienlijk zou kunnen zijn.

Libië: Nederland moet bemiddelen in zaak-Lockerbie

HILVERSUM – Libië wil dat Nederland bemiddelt bij de totstandkoming van een nieuw onderzoek naar de Lockerbie-affaire en de Libische betrokkenheid erbij. De Libische minister van Buitenlandse Zaken heeft minister Van den Broek een brief gestuurd waarin Nederland, als voorzitter van de EG, wordt verzocht dit onderzoek aan te kaarten.

Vorige maand wezen Groot-Brittannië en de Verenigde Staten twee agenten van de Libische geheime dienst als schuldigen aan van de aanslag op het Pan Am-vliegtuig drie jaar geleden boven het Schotse Lockerbie, waarbij 270 mensen de dood vonden.

Libië zal de twee Libiërs die door Washington en Londen beschuldigd zijn van medeplichtigheid aan de Lockerbie-ramp, voor het gerecht brengen. Dat heeft de Libische minister van Buitenlandse Zaken, Ibrahim Mohamed Beshari, gisteren in de Senegalese hoofdstad Dakar verklaard.

De Libische justitie heeft begin vorige week de twee Libiërs gearresteerd en is met hun ondervraging begonnen.

Israëli's in Washington

WASHINGTON – Israelische onderhandelaars zijn gisteren in Washington aangekomen voor vredesbesprekingen over het Midden-Oosten. Bij aankomst verklaarden zij bereid te zijn voorstellen op tafel te leggen over Palestijns zelfbestuur in de bezette gebieden wanneer de onderhandelingen morgen worden hervat. Israël zal volgens de Israëlische ambassadeur in Washington Zalman Shoval de Palestijnen autonomie aanbieden over alle civiele en interne zaken, waaronder gemeentelijke en economische zaken, belasting en juridische zaken.

Zeven ton uit jackpot naar Venlo

BREDA - Een echtpaar uit Venlo heeft zaterdagavond in het casino van Breda bijna zeven ton uitgekeerd gekregen. Het paar won de zogenoemde mega-jackpot op één van de automaten van het casino. Volgens de directie van Holland Casino Breda was het de hoogste mega-jackpot die werd uitgekeerd sinds de landelijke invoering ervan in februari.

Leger Algerije doodt moslims

ALGIERS – Bij een confrontatie in de woestijn heeft het Algerijnse leger zaterdag negen moslim-fundamentalisten doodgeschoten. Een soldaat kwam om bij de gevechten, zo heeft de Algerijnse staatstelevisie gemeld.

Volgens een verklaring van de nationale politie zijn de negen doden leden van de islamitische groepering van Tayeb 'El Afghani', die verantwoordelijk wordt gehouden voor een aanval op een grenspost negen dagen geleden, waarbij drie douaniers de dood vonden. De soldaten waren op jacht naar de groep.

Minister van Defensie Khaled Nezzar verklaarde vrijdag dat troepen al drie leden van de bende van 'El Afghani' hadden gedood en 87 aanhangers van het Islamitisch Reddingsfront (FIS) hadden gearresteerd. Het FIS, de grootste oppositiepartij in Algerije, heeft ontkend elke betrokkenheid bij de aanval op de grenspost ontkend.

Na goedkeuring door regering-Reagan

'Israël verkocht wapens aan Iran'

WASHINGTON – De regering van oud-president Ronald Reagan gaf enkele maanden na Reagans aantreden in 1981 Israël toestemming in het geheim Amerikaanse wapens, onderdelen en munitie te leveren aan Iran. Het ging om leveranties ter waarde van miljarden, zo meldde de New York Times gisteren.

De verkopen begonnen enkele maanden na de vrijlating van de Amerikaanse gijzelaars die sinds 1979 vastgehouden werden op de Amerikaanse ambassade in Teheran en op 20 januari 1981, de dag dat Reagan als president werd beëdigd, werden vrijgelaten. Het verlenen van toestemming voor het doorverkopen van wapens aan Iran betekende een beleidswijziging.

De toestemming gold voor een periode van zes of 18 maanden, aldus de krant, die zich baseert op voormalige hoge Amerikaanse en Israëlische functionarissen. In dezelfde tijd maakte de regering-Reagan zich sterk voor het staken van wapenleveranties uit alle delen van de wereld aan Iran.

Op het moment van de leveranties zat Iran dringend verlegen om Amerikaanse reserve-onderdelen daar het leger in de tijd van sjah met Amerikaanse wapens was uitgerust. Iran was in die tijd in oorlog met Irak.

De onthulling komt op een moment dat het Amerikaanse congres zich opmaakt een onderzoek te beginnen naar beschuldigingen dat de campagnevoerders voor Reagan in de strijd om het presidentschap met Iran hadden afgesproken dat de gijzelaars na de verkiezingen vrijgelaten zouden worden. Het dagblad heeft geen aanwijzingen gevonden dat er verband bestaat tussen deze beschuldigingen en de toestemming voor het doorverkopen van wapens aan Israël.

Enige en algemene kennisgeving

†

Met droefheid geven wij kennis van het overlijden van mijn goede moeder, schoonmoeder en oma

Anna Peters

echtgenote van wijlen

Hein Kraus

Zij overleed voorzien van het h. sacrament der zieken in het ziekenhuis te Sittard in de leeftijd van 75 jaar.

Habartos (Tsjechoslowakije): **Mia en Zef Pollman-Kraus**
Kinderen en kleinkinderen
Familie Peters
Familie Kraus

6125 AN Obbicht 6 december 1991
Broekstraat 1

De plechtige eucharistieviering gevolgd door de begrafenis zal plaatsvinden op woensdag 11 december a.s. in de parochiekerk van de H. Willibrordus te Obbicht om 10.30 uur.
Geen condoleren.

Wij zullen haar gedenken in de avondmis van dinsdag 10 december a.s. om 19.00 uur in voornoemde kerk.

Ruim 3.000 anti-fascisten bijeen in Antwerpen

Vreedzame betoging tegen Vlaams Blok

ANTWERPEN – Ruim drieduizend mensen hebben zaterdagmiddag in het centrum van Antwerpen betoogd tegen de ultra-rechtse politieke partij Vlaams Blok. Ondanks de zo nu en dan grimmige sfeer deden er zich geen incidenten voor. De manifestatie was georganiseerd door het Anti Fascistisch Front (AFF). De demonstranten (onder wie een grote groep Nederlanders) riepen op tot solidariteit tussen Belgen en migranten en eisten stemrecht voor buitenlanders.

De protestmars verliep vrijwel zonder probleem. Met leuzen als 'Vlaams Blok, nazi-blok, rot op!' lieten de demonstranten een duidelijk protest horen tegen de 'doorbraak van het racisme' bij de jongste Belgische verkiezingen.

Pas toen de lange stoet de wijk passeerde waarin het hoofdkwartier van het Vlaams Blok is gevestigd, raakten de gemoederen verhit. Een handvol demonstranten trachtte uit de rij te breken om bij het hoofdkwartier te komen. Ordehandhavers van de AFF slaagden er evenwel in de jongelui (voornamelijk migranten) in bedwang te houden.

Uitspattingen

„We hadden op dit soort uitspattingen gerekend", aldus mede-organisator M. van Praet na afloop van de manifestatie. „In Antwerpen wonen zo'n tienduizend buitenlandse jongeren die zich in de steek gelaten voelen. Ze zijn hier geboren, passen niet meer in hun eigen cultuur en worden aan de andere kant continu uitgescholden door de autochtone bevolking. De jonge migranten hebben geen ervaring met betogen, dus moet je ze goed in de hand zien te houden. Straatrellen werken nu eenmaal contra-produktief. Daar schiet niemand iets mee op. Dat werkt ergens anders misschien wel, maar niet in België", aldus Van Praet.

Van Praet was vooral blij met de opkomst van de demonstranten. „Vooral als je bedenkt dat we maar tien dagen de tijd hadden om de mensen te mobiliseren. Dat er dan toch nog ruim 3.000 betogers waren, is een duidelijk teken dat veel Vlamingen vinden dat het racisme een halt moet worden toegeroepen."

Boomkwekers opgelicht

BOSKOOP – Enkele tientallen boomkwekers zijn het slachtoffer geworden van twee oplichters uit het Brabantse Sprundel.De afgelopen drie maanden zijn bedrijven in heel Nederland in totaal voor één à twee miljoen gulden lichter gemaakt. De politie heeft nog geen aanhoudingen verricht. Volgens de Nederlandse Bond voor Boomkwekers zijn ook twee Limburgse bedrijven uit Venlo en Lottem ernstig gedupeerd. De twee Brabanders kochten steeds voor enkele tienduizenden guldens bomen in bij de diverse kwekers, die zo snel mogelijk weer doorverkocht werden, vaak tegen veel lagere prijzen. Geld hebben de leveranciers nooit gezien. Omdat in de boomkwekerij een betalingstermijn van twee maanden gebruikelijk is, kon het tweetal enige tijd ongestoord zijn gang gaan. Kredietinstellingen stelden de kwekers gerust. De twee mannen hadden genoeg geld op de bank staan om de geplaatste order te betalen. Deze kredietwaardigheid blijkt achteraf weinig voor te stellen: er was genoeg geld voor één order, niet voor de vele tientallen transacties.

Onderzocht wordt in hoeverre de kredietinstellingen verantwoordelijk gesteld kunnen worden voor de geleden schade. Volgens de advocaat die de boomkwekers gezamenlijk onder de arm hebben genomen, hebben de banken wel erg snel hun toestemming gegeven voor de transacties. Inmiddels is beslag gelegd op de weinige bezittingen van beide mannen. De politie wil hangende het onderzoek geen verdere mededelingen doen. Gevreesd wordt dat het oplichtersduo de wijk naar het buitenland neemt. Ook bestaat het vermoeden dat de twee Brabanders deel uitmaken van een grote criminele organisatie.

Verjaardagsfeest in een helikopter

Bureau organiseert exclusieve partijen

Een moord meemaken met kennissen in de exclusieve Oriënt Express? Sluipen door de compartimenten van een luxe salonboot op weg naar het verrukkelijke buffet, waar vrienden of zakenrelaties al kouten over moord in het algemeen en de 'feest-moord' in het bijzonder? Of liever een lunch met je gasten in een helikopter, terwijl er op een privé-eiland in de buurt een drie-sterren picknick voor je wordt bereid? Bijzondere feesten zijn in en Marga Smits hoopt daar de zoete vruchten van te plukken. Als eigenaar van een bureau dat in 'exclusieve party's' doet, houdt de vroegere tv-regisseuse zich bezig met het arrangeren van buitenissige feesten en partijen.

Wat je ook kunt doen tijdens je exclusieve partijtje is 'oorlogje-gaan-voeren' met gasten in een levend decor van een leger uit 1840. Compleet met caissonwagens, kanonnen, paarden en brancards. Dat kost zo'n 10.000 gulden maar dan gebeurt er tenminste wat.
Overigens is het idee van een 'survival-tocht' ook niet echt slecht. Het gaat er daarbij om dat de mensen die je wilt entertainen zich een dag lang 'in leven moeten zien te houden' onder barre omstandigheden ergens in een bos.

Préhistorisch

Voor wie dat wat tè vindt, is er nog de pré-historische hunebeden-boerderij, waar ieder zijn eigen vis moet vangen en zijn brood moet bakken.
Anderhalf jaar geleden richtte Marga Smits haar bureau in Huizen, dat ze 'Harten 2' doopte, op. Uitgangspunt daarbij was, dat zij het aanbod op de bestaande markt van party/catering- en feestorganisatiebureau's 'te gewoon' en 'te saai' vond.
„Het Nederlandse bedrijfsleven kon niet aan de gang blijven met het op sleeptouw nemen van Japanners en Amerikanen naar De Keukenhof, Yab Yum of Volendam," zegt Smits. „Mensen beginnen andere eisen te stellen. De kaviaar en champagne komt ze bij wijze van spreken de neus uit en een beetje bemiddelde zakenman hoeft niet meer zo nodig naar het 'Joop van den Ende-feest' met Ronnie Tober, De Gouden Trompetten en een polonaise. Dat zelfde geldt voor zijn personeel. Dus was daar een gat in de markt."

Kunst-catering

Zij bedacht een aantal originele feest- en entertainmentmogelijkheden voor bedrijven en particulieren, zoals het 'kunst-catering' arrangement: wie de maaltijd thuis door een kok wil laten koken, kan daar door de cateraar tevens een kunstwerk bij laten leveren. Op die manier ontstaat de combinatie van een smakelijk buffet met bijpassende muurschildering in je kamer. De muurschildering kan naar believen vervangen worden door een beeldhouwwerk of een glas-in-lood verfraaiing.
Marga Smits: „Het leukste vind ik dergelijke kleinschalige projecten. Maar komt er een aanvraag voor een feest voor, zeg, 150 mensen, dan kan ik dat bijvoorbeeld organiseren in de mergelgrotten of op een uitgestrekt heideveld. Ik kan op elk niveau meedenken en ad hoc mensen of lokaties leveren die een feest of bedrijfsevenement een origineel tintje geven."

Smaak

Hoe het evenement er uiteindelijk uit komt te zien, is ook een kwestie van smaak, meent de initiatiefneemster van 'Harten 2'. „Als ik aan een gezelschap hoogleraren met een ruime beurs een belevenis op hoogstaand cultureel niveau kan aanbieden, maar vervolgens blijkt dat de meeste belangstelling uitgaat naar een strip-juffrouw-in-een-taart, dan probeer ik een compromis te vinden tussen goede smaak, originaliteit en het wat gewaagdere. Boerenpummels die niets leukers weten te verzinnen dan 'iets met blote juffrouwen', daar werk ik niet voor. Die verwijs ik door naar de betrouwbare adresjes uit de Gouden Gids. Wat ik leuk vind is een feest of de ontvangst van buitenlandse gasten onvergetelijk maken op een manier die uitstijgt boven alles wat we al gehad hebben."


● Ook een partijtje met een overlevingstocht behoort tot de mogelijkheden.
Archieffoto: FRITS WIDDERSHOVEN

Opleving van gebruik titels

'Weledelgestrenge heer' mag weer

Titulatuur mag weer. De benaming waarmee een waardigheid, rang of maatschappelijke positie wordt aangeduid, kent een opleving. De titulatuur heeft de sombere jaren '60 en '70 overleefd. In die periode, waarin elk respect voor autoriteit taboe was, raakte zelfs het u-zeggen volkomen achterhaald. Maar nu krijgt de toch niet bijster populaire inspecteur der directe belastingen weer brieven die gericht zijn aan 'De Weledelgestrenge Heer'.

Titulatuur staat natuurlijk chic wanneer het op de juiste manier wordt toegepast. Maar niets is pijnlijker dan een poging wagen en de plank volkomen mis slaan. Voor diegenen is de recentelijk uitgegeven Titulatuurgids de uitkomst. De gids geeft antwoorden op alle obstakels in de titulatuur. Stel je wilt een brief schrijven aan de Koningin. Wat zet je dan op de envelop en hoe ziet de aanhef eruit?

Het is niet eens zo moeilijk. 'Hare Majesteit de Koningin' op de enveloppe en 'Majesteit' of 'Mevrouw' in de aanhef. De koningin mag overigens ook gewoon met 'mevrouw' worden aangesproken. Koningin Juliana moest zelf helemaal niet zo veel van overdreven titulatuur hebben. Zij stond erop dat in brieven aan haar woorden als 'Hoogstderzelve', met 'diepe eerbied' en 'hoge bestemming' weggelaten zouden worden. Bovendien werd afgesproken dat na een keer 'Uwe Majesteit' alle volgende keren 'U' of 'u' zou worden gebruikt.

Bij een goede adressering en aanhef ben je er overigens nog niet, zoals blijkt uit de brief van een studentencorps aan een etiquette-deskundige met de aanhef 'Weledelzeergeleerde Vrouwe'. De studenten gingen als volgt verder: 'Ter gelegenheid van ons 20ste lustrum organiseren wij een discussie-avond over etiquette en wij zoeken nog een vijfde panellid. Wij dachten dat u dat wel zou kunnen doen. Wij verwachten u op 5 april a.s...' Helemaal fout dus ondanks de beleefde aanhef.

Titulatuur heeft misschien een ouderwets imago, het gaat toch ook met zijn tijd mee. Het toffe 'meid' kon vroeger een denigrerende bijbetekenis hebben, het was in ieder geval altijd volks. Sinds de jaren '80 is het eerder een complimentje. Terwijl het omgekeerde aan de hand is met 'heer'. Vroeger heel gewoon en correct, maar tegenwoordig een vriendelijk spottende aanspreekvorm. Je hoort het een marktkoopman zeggen tegen een man van negentien of negentig: 'En, heer, wat mag het wezen?'

De Titulatuurgids is een uitgave van Sdu Uitgeverij Koninginnegracht 63/64, Den Haag, ISBN 90.12.06877.0, de prijs is f 45,-.

Vrouwen moeizaam aan de top

DEN HAAG (GPD) - Het lukt vrouwen nog steeds niet om in het Europese bedrijfsleven op topfuncties terecht te komen. Nauwelijks een half procent van de werkende vrouwen bevindt zich in de hoogste salarisgroep, en maar een honderdste procent zit in een Raad van Commisarissen. Dit blijkt uit een studie van het Europees Conferentie Platform.
De studie heeft betrekking op dertig grote ondernemingen in Europa met meer dan een half miljoen werknemers, van wie een derde deel vrouw is. „Hoewel het aantal werkende vrouwen toeneemt, blijkt dat zij op hun weg naar de top telkens weer worden tegengewerkt door onzichtbare barrières", aldus onderzoekster R. Rolfes in het rapport. Ze waarschuwt bedrijven dat de komende jaren de arbeidsmarkt krapper wordt, en er steeds meer werkende vrouwen nodig zullen zijn.

Aken doordrenkt van kerstsfeer

's anderendaags

Van banketstaaf naar Glühwein

DOOR MARIëTTE STUIJTS

Komt dat even goed uit. Sinterklaas is het land uit, dus wordt het hoog tijd om ons voor te bereiden op Kerstmis. En waar kun je dat beter doen dan bij onze oosterburen die dit feest van oudsher met veel meer pracht en praal vieren dan wij. En laat het nou net op 7 december 'koopzaterdag' zijn in Aken. Kunnen we meteen van de banketstaaf overgaan op Glühwein.

Want die dampt flink zaterdagmorgen even na elven. Hij wordt ook al stevig genuttigd, net als Reibekuchen, goulash en hotdogs. Onze Nederlandse magen zijn blijkbaar nog niet echt klaar voor het Europa van 1992. Ze zijn niet tot deze kerstmarkt-gebruiken te verleiden. Later misschien.
Er zijn heel wat Nederlanders voor deze koopzaterdag naar Aken gereden. Op parkeerplaatsen aan de rand van het autovrije centrum staan veel geel-zwarte kentekens. De weg naar het centrum vinden alleen degenen die goed bekend zijn in de stad en volhardend: men moet er soms een wegafzetting voor negeren. Anderen hebben hun wagen in een van de grote parkeergarages aan de rand van de stad achter moeten laten en de bus naar het centrum genomen.
Daar waar anders optrekkende en remmende auto's razen, klinken nu andere geluiden. Het gestap van vele honderden voeten bijvoorbeeld, om de klinkers bij de Dom. Sloffend, klikkend, stampend. Geroezemoes. Flarden zang van een straatmuzikant. Piepende wieltjes van een kinderwagen.
En het ijle geluid van twee belletjes, dat anders onverbiddelijk in het geraas van de auto's verloren zou zijn gegaan. Nu kijken de mensen om en lachen naar de voortbrengers van dit geluid: twee kerstmannen op de fiets.
Alleen de sirene van een ambulance en een brommend reclamevliegtuigje - 'Parkeren frei beim Kaufhof' - verstoren de 'rust'.

De kerstetalages in Aken zijn een lust voor het oog. Reusachtige kerstballen, uitbundige slingers en heel veel sparretakken. Bij een warenhuis in de Adalbertstrasse beleven de zeven geitjes angstige avonturen met de boze wolf. Het lijkt een beetje op de reclame van batterijen die erg lang mee gaan; het ene geitje blijft maar in de klok klimmen, de wolf wordt uren aan een stuk in de put gegooid.
Het allermooist zijn de etalages van de banketbakkers en slagers. Met een prachtig stilleven van een groentemand met bloemkool, asperges en schorseneren bijvoorbeeld, gemaakt van marsepein. En bergen kerstbrood naast prachtig opgemaakte taarten.
De etalage van een slagerij lijkt met een overvloed aan worsten en hammen, flessen drank, patéschalen en dennetakken sprekend op een Breugheliaans schilderij. Zoveel moois en lekkers verleidt natuurlijk tot flink geld uitgeven (en dat is uiteraard ook de bedoeling). Voor de geldautomaten vormen zich lange rijen. De computers raken bij zoveel belangstelling de kluts kwijt; ze weigeren geld te geven of slikken botweg de betaalkaart in. Pas de vierde automaat die ik beproef spuwt zonder morren de gevraagde Marken.

Bedelaars

Buiten probeert een jonge vrouw met een baby in een draagdoek met bedelende blik direct een deel van de buit uit mijn zak te kloppen. Zij is een van de vele bedelaars in de straten.
'Ik ben dakloos', staat op het bordje van een man die zijn 'werk' even onderbreekt voor een kop koffie en een broodje in een koffieshop. 'Ik ben ziek' meldt het karton van een ander, terwijl een derde zonder uitleg gewoon vraagt om 'een bijdrage om te leven'. In het geldbakje van een bedelende jongen van een jaar of acht die in een speelgoedfolder bladert, ligt naast wat klein geld een chocoladereep.
Het winkelend publiek heeft nauwelijks oog voor hen. Als de duisternis valt drommen de mensen nog steeds en masse door de feestelijk verlichte winkelstraten, op zoek naar lekkernijen, cadeautjes of feestkleding.
In de nabijheid van de dom vraagt een groepje ouderen aandacht voor minder aardse zaken. Hun Marialiederen klinken bijna sereen in de koude avondlucht. Als de laatste toon verstilt, vraagt een zangeres de luisteraars om een bezoek te brengen aan een van de heilige missen die zondag in Aken worden opgedragen.
Nog een laatste rondje over de kerstmarkt, om de kerstsfeer waarmee we vandaag overgoten zijn niet meer kwijt te raken. Op dit tijdstip ruikt de Gluhwein wel lekker. Na een glas zijn we Sinterklaas bijna vergeten. Nog ééntje, op Kerstmis!


● In Aken hebben ze geen Sinterklaas nodig om in december in een feestsroes te geraken.
Foto: FRANS RADE

Trottoir-opzichters

DOOR HERMAN VUIJSJE

'Trottoir-opzichters' – volwassen mannen en vrouwen die niet te beroerd zijn om in te grijpen als iemand zich op straat misdraagt – zijn een uitstervend ras. Letterlijk: de man die zich twee weken geleden in de Amsterdamse tram een opmerking permitteerde tegenover twee medepassagiers moest dat met zijn leven bekopen. En figuurlijk: geen mens in de stampvolle tram bemoeide zich ermee, en er waren televisie-oproepen nodig om een paar getuigen te krijgen.

Bij een tweede dodelijke steekpartij in Amsterdam, een paar dagen later, meldden zich wèl meteen getuigen. Aan de hand van hun verklaringen kon de man die een Hema-beveiligingsbeambte doodstak worden gearresteerd.

Waarom waren omstanders hier wel spontaan tot medewerking bereid? Ik denk: omdat het slachtoffer in de tram een 'trottoiropzichter' was, terwijl het in de Hema een functionaris was die gewoon zijn werk deed.

In de grote stad is de trottoir-opzichter zo zeldzaam geworden dat zijn optreden als een verrassing komt, en bij andere mensen gemengde en onderling strijdige gevoelens teweegbrengt. De trottoir-opzichter geeft hardop blijk van ergernissen die ook bij de omstanders leven, maar die zij wijselijk vóór zich houden.

Aan de ene kant hebben de omstanders dus bewondering voor de trottoir-opzichter. Maar tegelijk hebben ze een hekel aan hem, want hij confronteert hen met hun eigen bangelijkheid. En hij lapt zomaar de code aan zijn laars dat je je tegenwoordig niet ongevraagd met andermans zaken bemoeit: hij is een 'bemoeial'.

Degene op wie de trottoir-opzichter zijn kritiek richt, is ook aan uiteenlopende emoties ten prooi. Aanvankelijk reageert hij misschien verbouwereerd, maar in tweede instantie kan de behoefte opkomen om 'wraak' te nemen. Publieke terechtwijzing door een vreemde wordt tegenwoordig al gauw als een vernedering en een 'ongewenste intimiteit' ervaren.

In die Amsterdamse lijn negen was wraak mogelijk doordat de trottoir-opzichter er in zijn eentje voor stond. Niet alleen was hij de enige die het gedrag van de twee durfde te bekritiseren, ook toen zij toestaken had niemand anders het lef zich ermee te bemoeien. Veel van de overige passagiers dachten in hun hart waarschijnlijk zoiets als: 'eigen schuld'. En zij keken de andere kant op.

De passagiers waren bang en daar hadden ze gelijk in. Niet alleen het slachtoffer stond er alléén voor. Hetzelfde zou hebben gegolden voor iedere volgende passagier die zich ermee had bemoeid. Ingrijpen tegen de daders had alleen gekund als een aantal passagiers zich spontaan had verenigd. In werkelijkheid kenmerkte hun collectieve gedrag zich juist door passiviteit. Gegeven deze situatie nam iedere individuele passagier voor zichzelf een verstandig besluit door zich niet als enige met de zaak te gaan bemoeien.

Bij de Hema was het slachtoffer geen 'bemoeial' maar een functionaris die ervoor betaald werd om zich met winkeldieven bezig te houden. Zo iemand is de omstanders sympathiek. Zijn optreden roept bij hen niet die ingewikkelde mix van bewonderings- en afkeergevoelens op. Met deze functionaris hoefden de omstanders zich niet te vergelijken: hij was noch 'méér', noch 'minder' dan zijzelf.

Was zo'n functionaris ook in die lijn negen aanwezig geweest, dan had hij misschien de collectieve verlamming kunnen doorbreken. Conducteurs en andere toezichthoudende 'functionarissen' lijken een chemische reactie tot stand te kunnen brengen die in de openbare ruimte hard nodig is: alleen zij kunnen de formule toepassen waarbij 'bemoeizucht' wordt omgezet in wat zij oorspronkelijk was: burgermoed.

Specialist in motor-maaiers en machines voor gazon - tuin - park en bos.

Keuze uit honderden kwaliteitsmachines van klein tot groot.

Eigen service-werkplaats. Direkt van importeur.

Het beste, kunt u testen

Dus ook

Husqvarna kettingzagen

v.a. *f* 425,- elektrisch
f 695,- benzine

GIELEN

Wolfhagen 3 (centrum Schinnen)
Schinnen tel.: 04493-1995

Elke dag opnieuw: 30.000 dak- en thuislozen.

Tijdig begrip kan veel ellende voorkomen

Ook in uw omgeving kan het voorkomen

Reageer: (030) 33.15.49

V.P.C., Antwoordnummer 9089, 3500 ZA Utrecht

WAF WAF...

HUISDIERHERRIE

Doe er iets aan! De Nederlandse Stichting Geluidhinder helpt bij het vinden van een oplossing voor alle vormen van lawaai in en om huis. NSG, Postbus 381, 2600 AJ Delft.

NSG

„DR. GLOBE" ist...

schwarz, wassergrün, grau,
korallenrot oder blau.
Als Weihnachtspräsent für Sie,
solange Vorrat reicht.

Jetzt nur DM 230,–
(Abholpreis)

ligne roset

5100 AACHEN · WIRICHSBONGARDSTR. 18
gegenüber elisenbrunnen

SPECIALE AANBIEDING

JUNIOR
Uitvoering
im. essen antraciet
im. eiken lichtgrijs

Bureau P-opstelling
bureau 160×80 met rolcontainer koppelstukken 80×80 compleet ex. kasten en stoelen
2 kleuren leverbaar

1561,- excl. BTW

Emly Kantoormeubelen heeft in haar pakket alleen meubelen van eerste kwaliteit tegen zeer lage prijzen, o.a.

Jan Des Bouvrie
Voortman Van Blerk Artifort
brandkasten en kluizen

Tevens maken wij hoogwaardige meubelen, balies en complete projecten.
Wij kunnen ook uw oude meubelen voorzien van een nieuwe spuitlaag (eigen werkplaats en spuiterij aanwezig).

Kom, kijk en vergelijk!

Op alle produkten 1 jaar volledige GARANTIE!

EMLY Kantoormeubelen
Havikstraat 7a, 6135 ED Sittard, tel. 046-523738

BELANGRIJKE VEILING TE KERKRADE

Op donderdag 12 december as., zal door veilingbedrijf Olympic, t.o.v. de weledelgestrenge heer S.M.J. Quaedvlieg, gerechtsdeurwaarder te Kerkrade, bij opbod worden geveild.

EEN PARTIJ GEREEDSCHAPPEN

w.o. diverse handgereedschappen en elektrische, w.o. boormachines, lastrafo's, tafelboormachines, lintzagen, slijpmachines, Co-2-lasapparaten, compressoren, diverse luchtgereedschappen.

Verder een

PARTIJ NIEUWE TV'S EN VIDEO'S

een partij stereo-apparatuur, w.o. prachtige stereocombinaties met CD, losse CD-spelers, stereo-boxen, radio's, autoradio's en wereldontvangers.

Verder een

PARTIJ HUISHOUDELIJKE GEBRUIKSVOORWERPEN

w.o. stofzuigers, magnetronovens, koffieapparaten, stoomijzers, pannensets, tafelbestekken, diverse siervoorwerpen, horloges, klokken, delftsblauw aardewerk, verlichting, dekbedden, een partij eiken kleinmeubelen en wat verder ter tafel wordt gebracht.
Alle artikelen worden onder volledige garantie geveild.
De veiling wordt gehouden in: Cult. Centrum De Jreets, Kaalheidersteenweg 105 te Kerkrade.
Kijkuur: 12.30 uur.
Aanvang veiling: 13.30 uur.

VEILINGBEDRIJF OLYMPIC

Vianen, tel. faxnr 03473-72783.

Hoogste tijd om uw koopsompolis af te sluiten.

ltb BoerenBond Verzekeringen

BETER VERZEKERD DOOR IEMAND VAN BIJ ONS

WILT U DISKREET EEN GUNSTIGE LENING?

BEL 043-636200

VOOR SNEL KONTANT GELD

(EN IN DE BESTEDING BENT U VRIJ!)

Enkele voorbeelden van min. en max. tarieven voor persoonlijke leningen en doorlopende kredieten. Andere bedragen en looptijden (12 t/m 120 maanden) zijn ook mogelijk.

PERSOONLIJKE LENINGEN

BEDRAG IN HANDEN	TERUG TE BETALEN IN	MND. BEDRAG VOLGENS MINIMUM	EFFEKTIEVE JAARRENTE	MND. BEDRAG VOLGENS WETTELIJK MAXIMUM	EFFEKTIEVE JAARRENTE
6.000,-	60 mnd	139,78	14.9%	149,86	18.7%
12.000,-	60 mnd	275,75	14.3%	293,47	17.5%
18.000,-	72 mnd	365,53	14.3%	380,72	16.1%
24.000,-	72 mnd	487,37	14.3%	497,83	15.2%
35.000,-	84 mnd	645,12	14.3%	653,65	14.8%
50.001,-	84 mnd	915,07	14.0%	933,79	14.8%

DOORLOPENDE KREDIETEN

KREDIET LIMIET	U BETAALT PER MAAND	RENTE VOLGENS MIN. TARIEF per maand	RENTE VOLGENS MIN. TARIEF eff. jaarrente	THEOR. LOOPTIJD	RENTE VOLGENS MAX. TARIEF per maand	RENTE VOLGENS MAX. TARIEF eff. jaarrente	THEOR. LOOPTIJD
6.000,-	120,-	1.164%	14.9%	75 mnd	1.477%	19.2%	91 mnd
11.000,-	220,-	1.145%	14.6%	75 mnd	1.379%	17.9%	85 mnd
15.000,-	300,-	1.143%	14.6%	75 mnd	1.379%	17.9%	85 mnd
26.000,-	520,-	1.123%	14.3%	74 mnd	1.310%	16.9%	82 mnd
35.000,-	700,-	1.113%	14.2%	74 mnd	1.283%	16.5%	81 mnd
50.100,-	1002,-	1.100%	14.0%	73 mnd	1.283%	16.5%	81 mnd

Leningen vanaf *f*. 1000,-- tot *f*. 200.000,- zijn mogelijk ZÒNDER onderpand of borg. Desgewenst met lange looptijd, DUS LAGE LASTEN. Bij overlijden meestal kwijtschelding.

WIJ REGELEN ALLES BINNEN ÉÉN DAG, en bezorgen het geld óók kosteloos bij u thuis. Hebt u al leningen lopen? Dat hoeft géén bezwaar te zijn. Vraag vrijblijvend advies.

FINANCIERINGSKANTOOR MOONEN

Lid van de Ned. Ver. van Financierings Adviseurs NVF
30 jaar financierings-ervaring

043-636200*
Dagelijks van 9 tot 21 uur
Scharnerweg 108 Maastricht
Bijkantoor:
Hoofdstraat 9 Hoensbroek. Tel.: 045-225000

SCHLECKER

AS film kleinbeeld 36 opnames 4.99
AS 110 cassette 24 opnames 3.99
zelfklevend fotoalbum div. soorten 2.99
Kwaliteitsfoto's bij SCHLECKER Nu nog voordeliger !!!
Foto - afdruk v.a. 9 x 9 -.19
Negatief 13 x 18 -.69
blijvend goedkoop!!!

Vizir vloeibaar fles à 1,5 liter ~~9,29~~ 8.69
+ gratis doseersysteem

Ajax normaal of citroen fles à 750 ml, ~~2,79~~ 2.59

Forte vloeibare zeep flacon à 150 ml ~~0,99~~ -.79

Calgonit ultra pak à 1,2 kg ~~11,99~~ 9.99

Persil 3 kg 12.99

Bolsius dinerkaarsen 14/1 div. kleuren ~~3,69~~ 2.99

Edet toiletpapier decor pak à 4 rollen ~~2,29~~ 1.99

Öko Purex keukenpapier 2 rollen 1.39

Pickwick vruchtenthee div. soorten ~~1,49~~ 1.29

Dextro energy druivesuikertabletten div. smaken ~~1,29~~ 1.09

Koffiemelk in handige kuipjes 10 stuks slechts -.59

Pluto met vlees/groenten of lever nu 2 blikken geen 4,98 slechts 3.73

Sheba kattevoeding kuipje à 100 gr, div. soorten ~~1,79~~ 1.49

Energance shampoo nu 2 flacons à 250 ml + gratis cremeverzorger geen 11,90 8.95

Dralle Beauty fluid herstellende serum flacon 25 ml ~~14,95~~ 12.95

Zendium tandpasta tube à 50 ml geen 3,39 2.99
nu 2,00 retour via bank of giro

Oral B tandenborstels P-35, P-40, of P-60 ~~3,29~~ 2.99

Nivea cremedouche flacon à 250 ml div. soorten ~~3,95~~ 3.45

Nivea creme blik à 150 ml *+ 30 ml blik gratis* 4.25

AS badschuim 3.79

Voor de Sint of de Kerstman

Cascadeur after shave lotion flacon à 125 ml ~~11,95~~ 9.95

Fresh up classic Blue after shave lotion flacon à 100 ml ~~14,95~~ 12.95

NU TIJDELIJK IN PRIJS VERLAAGD f.17.98
Libero Compact luiers Boy of Girl div. maten ~~19,49~~ 17.98

Kotex Brevia inlegkruisjes pak à 30 stuks 2.29
nu met waardebonnen voor 150.-- korting op Grandorado-arrangementen

Ychabelle superdun maandverband pak à 20 stuks 1.59

Tippy's wattenschijfjes 80 stuks ~~1,69~~ 1.49

Rozebottel vruchtenmix vol vitamine C fles à 500 ml ~~1,29~~ -.99

Beek Markt 67, **Brunssum** Kerkstraat 260, **Budel** Nieuwstraat 26, **Grubbenvorst** Kloosterstraat 21, **Helden-Panningen** Markt 2D, **Heythuysen** Dorpstraat 41, **Hoensbroek** Kouvenderstraat 17, **Kerkrade** Akerstraat 46, Zonstraat 85, **Nieuwenhagen Gem.Landgraaf** Hoogstraat 105, **Reuver** Rijksweg 26, **Roermond** Hamstraat 52, **Schinveld** Beekstraat 29, **Sevenum** Steinhagenstraat 15 A, ... en meerdere filialen in geheel Nederland

---

Rolluiken
Rolhekken
Zonneschermen
Terrasoverkappingen
Boutique-markiezen

Vraag vrijblijvend offerte

LAUMEN SIMPELVELD

ROLLUIKEN ZONWERING
Beitel 110a
6422 PB HEERLEN
(045) 42 38 48

Rolluiken
Jaloezieën
Zonneschermen
Vrijblijvende prijsopgave

Mica Zonwering

Showroom
Sittarderweg 116.
Heerlen
Tel.: 045-721658

Hoe komt een detaillist aan sponsors voor zijn reclame-campagne?

Bel Cebuco 020-6242318 en informeer naar het effect van Co-adverteren

Co-adverteren

Verhoog de werking van uw reclameguldén

"Is er nog een nieuwe schademelding binnengekomen?"



Carvox 3500

Al vanaf fl. 1.992,–, exclusief BTW, hebt u een Carvox ComPact: solide, gebruiksvriendelijk, geschikt voor heel Nederland en met tal van faciliteiten, waaronder verkort kiezen en nummerherhaling.

Carvox autotelefoons van PTT Telecom bieden uitkomst voor iedereen die vaak onderweg is. Informatie uitwisselen, afspraken maken, beslissen... met een Carvox gaat het zakendoen gewoon door. Dat werkt zowel tijd- als kostenbesparend. Er is keus uit vier modellen.

Kom eens langs op een van onderstaande adressen of bij een van de 700 andere verkooppunten. Ook onze 17 Service Centers staan altijd voor u klaar. Voor adressen en documentatie belt u gratis 06-0403 of faxt u gratis 06-0433.

Carvox.®
De beste telefoon op vier wielen.

PTT Telecom verkooppunten: Primafoons: Heerlen, Maastricht, Roermond, Sittard, Venlo, Venray; **Verkoopadviescentrum:** Noormannensingel 45, Maastricht; **Service Centers:** Beersdalweg 93, Heerlen, Wylrehofweg 11, Venlo. **Ook te koop bij:** Vogelzang Professioneel B.V., Kruisstraat 12, Heerlen; alle BMW en Volvo dealers.

Nederland 1

.00-13.12 **Nieuws voor doven en slechthorenden.**
.00 **●● Journaal.**
.05 **(TT) Kanaal 1.** Middagmagazine.
.03 **Winnie the Pooh.** Tekenfilmserie. Afl.: Knorretje de hardloopkampioen; Sneller dan langzaam.
.30 **Ereprijs 17.** Familieprogramma met Minoesch Jorissen.
.59 **Boggle.** Woordspel. Presentatie: Dodi Apeldoorn.
.28 **Sport op 1.** Sportmagazine. Presentatie: Christiaan Scheen.
.59 **Blik op de weg.** Wekelijks verkeersmagazine. Presentatie: Leo de Haas.
.29 **Familie Kroll.** Muziekspecial opgenomen in en rond het Veenklooster in de buurt van Oudswoude. De familie Kroll zingt ''t Aldershus', 'Droomland' en de Stille Heide', 'Bridge over troubled water', 'All around my hat' enzv.
.00 **(●●+TT) Journaal.**
.26 **Tedshow.** Spelprogramma gepresenteerd door Ted de Braak. Hoe goed kennen kinderen hun ouders en ouders hun kinderen? Ted stelt de vragen, zingt een fami-liedje en laat misschien een 'familie-hartewens' in vervulling gaan.
.32 **Hier en nu.** Actualiteitenrubriek.
.11 **De stoel.** Rik Felderhof ontmoet interessante mensen die in de stoel hun verhaal vertellen. Met o.m. Rein van Bloemendal uit Wieringermeer, die met de 'warmte' in zijn handen vermoeidheid en pijn bij mensen weg kan nemen.
.54 **Rondje van het huis.** Een nuchtere kijk op levensbeschouwing en zingeving.
.33 **Kijk op Kerst.** Drie jonge studenten van de kunstacademie in Kampen geven via hun werk hun visie op het Kerstfeest. Vanavond: Illustreren.
.47 **Cheers.** Amerikaanse comedyserie. Rebecca wil Cheers kopen, maar als Sam weigert besluit ze de wc's en de biljartkamer van bovenbuurman John Hill te kopen.
.13-00.18 **●● Journaal.**

Nederland 2

13.00-13.12 Nieuws voor doven en slechthorenden.
15.15 After school special. Thematisch jongerenprogramma. Vandaag: Een familiedrama.
16.10 Santa Barbara. Amerikaanse soapserie.
16.55 (TT) Voyager. 26-delige documentaireserie over de wereld van National Geographic. Afl.26.
17.50 Bouli. Tekenfilmserie. Afl.: Bouli de IJsconian. (herh.).
18.00 ●● Journaal.
18.20 Hadiedieren. Dierenmagazine met Will Luikinga.
18.40 ●● Countdown. Muziekprogramma.
19.20 Reis om de wereld. 3-delig verslag van een thema-reis om de wereld in 30 dagen door vijf teams.
19.50 ●● Married with children. Amerikaanse comedyserie. Afl.: Buck laat zich niet opfokken. Wanneer Peggy en Al 10.000 dollar wordt aangeboden om een kampioensteefje te laten dekken door Beck, hebben ze daar wel oren naar.
20.20 Combat academy. Amerikaanse speelfilm uit 1987 van Neal Israel. Met: Keith Gordon, Perry Barnett e.a. Twee jeugdige lastpakken worden door een rechter voor een jaar naar de militaire academie Kirkland gestuurd. Ze zullen daar deelnemen aan een overheidsprogramma om jeugdige delinquenten weer op het rechte pad te krijgen. De machthebbers op de academie zijn bepaald niet blij met de nieuwe recruten. Ze vrezen dat de jongens het imago van Kirkland zullen besmeuren, omdat het programma veranderd is.
21.55 Dynasty ... Joan en Jeroen. René Mioch praat met Jeroen Krabbé over de mini-serie Dynasty.
22.05 Nieuwslijn. Actualiteitenrubriek. Presentatie: Hans Emans en Eisemieke Havenga.
22.30 Bodylijn. Life-style magazine. Presentatie: Judith de Klijn.
23.00 RUR. Praatprogramma met Jan Lenferink.
23.40 ●● Erotica. Erotisch magazine.
00.10-00.15 ●● Journaal.

Nederland 3

08.55-09.00 Nieuws voor doven en slechthorenden.
10.30 Europese integratie. Afl.3.
11.00-11.30 Advent: dromen met Jesaja. Afl.1.
13.00-13.12 Nieuws voor doven en slechthorenden.
16.40 Indonesië, taal en cultuur.
17.25 (TT) Thuis in geldzaken. Afl.1.
17.55 Nieuws voor doven en slechthorenden.
18.00 ●● Journaal.
18.15 Sesamstraat.
18.30 (●●+TT) Jeugdjournaal.
18.40 (TT) Het klokhuis.
19.00 Russisch, taal en volk. Afl.7.
19.49 Pronto. Italiaans voor beginners, voorlichtingsprogramma.
20.00 ●● Journaal.
20.25 Ischa. Praatprogramma vanuit Studio Plantage gepresenteerd door Ischa Meijer.
21.00 Dossier weerwerk: Pensioenrecht M/V. Programma over mensen die met succes voor hun principes opkwamen.
21.25 Graven voor de farao. Afl.5.
22.00 ●● Journaal.
22.15 Studio sport journaal.
22.30 NOS-laat. Achtergrondinformatie uit binnen- en buitenland met om **23.00 Den Haag vandaag. Presentatie: Maartje van Weegen.**
23.30 Britse en Amerikaanse literatuur. Afl.4.
00.00-00.05 Nieuws voor doven en slechthorenden.



● *Will Luikinga presenteerd 'Hadiedieren'. (Nederland 2 – 18.20 uur).*

RTL4

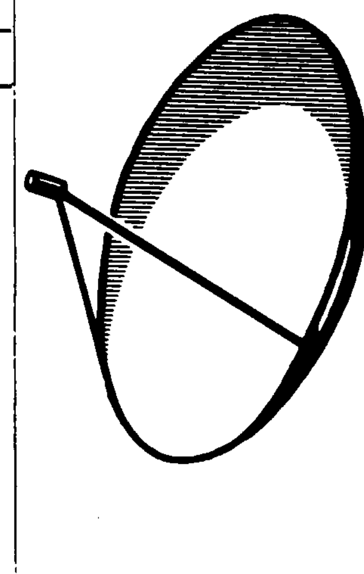
06.55 Nieuws.
07.00 Cartoon.
07.25 Nieuws.
07.30 Cartoon.
08.00 Nieuws.
08.05 The bold & the beautiful: topmodels. Soap serie.
08.30 Nieuws.
08.35 M.A.S.H. Comedyserie.
09.05 Nieuws.
09.10 Prijzenslag. Spelprogramma.
09.35 Goede tijden, slechte tijden. Nederlandse dramaserie. (herh.).
10.05 As the world turns. Serie.
10.50 Snow magazine. Actuele wintersportmogelijkheden. (herh.).
11.15 Channel E.
11.45 Classique.
12.30 Survival. Engelse natuurserie. Afl.: 25 Years of survival.
13.25 Dallas. Serie. (herh.).
14.15 The Oprah Winfrey show. Amerikaanse talkshow.
15.05 Sons and daughters. Serie.
15.35 The bold & the beautiful. Soap serie.
16.00 Telekids. Kinderprogramma.
16.30 Happy days. Serie.
17.00 5 uur show.
18.00 Nieuws.
18.20 Prijzenslag.
18.50 Scrabble.
19.00 Rad van fortuin.
19.30 Nieuws.
20.00 Goede tijden, slechte tijden.
20.30 Wie ben ik? Spelprogramma.
21.10 Klasgenoten. Vanavond: René Froger.
22.05 Rambo III. Amerikaanse film uit 1988. Met: Sylvester Stallone, Richard Crenna, Marc de Jonge, Kurtwood Smith, Spiraus Focas e.a.
23.55 Nieuws.
00.10 Two lane blacktop. Amerikaanse speelfilm uit 1971. Met: James Taylor, Warren Oates, Laurie Bird, Dennis Wilson e.a.
01.50 M.A.S.H. Comedyserie. (herh.).
02.15 De spetter. Franse film. Met: Jacques Denis, Paul Leski, Alexandra Lorska, Ginette Garcin e.a.
03.35 The Oprah Winfrey show. Herh.
04.20 Teletext.

België/TV 1

14.30 Schooltelevisie.
15.00 Bouwstenen van de chemie.
17.30 Mooi en meedogenloos.
17.55 Nieuws.
18.00 Tik tak.
18.05 Plons.
18.10 Alfred J. Kwak. Tekenfilmserie.
18.35 Duupje. Animatieserie.
18.40 Zwerfwegen. Amerikaanse korte jeugdfilm.
19.03 Buren. Australische serie.
19.25 Paardenkoersen, mededelingen en programma-overzicht.
19.30 Journaal/Sport.
20.00 Kwislijn.
20.05 Zeg 'ns AAA. Nederlandse comedyserie.
20.30 Tien voor taal. Taalstrijd.
21.10 Tanamera. Australische serie.
22.00 Op de koop toe. Consumentenmagazine.
22.30 Kunst-zaken.
22.35 Vandaag/Sport.
22.55 Programma van de Vlaams Nationale Omroepstichting.
23.35-23.40 Coda. Erik van Ruysbeek leest voor uit eigen werk.

België/TV 2

18.55 Nieuws.
19.00 Afrika.
19.30 Grensstad. Westernserie met Richard Comar e.a. Afl. De keuze van de wapens. Gewapende mannen dwingen Marie Dumont de jonge Lonny te verzorgen. Bovendien gijzelen ze Lucie.
19.55 Now. Documentaire serie.
20.00 Lichtpunt.
21.00 Het grensgevoel.
21.30 Journaal/Sport.
22.05 Matrous 512. Franse speelfilm uit 1984 van René Allio. Met: Dominique Sanda, Jacques Penot, Bruno Cremer e.a. De 18-jarige Max neemt dienst in de marine en wordt matroos 512. Hij wordt stapel verliefd op de vrouw van de commandant en wordt meegesleept in een passionele verhouding die grote gevolgen voor hem zal hebben.



België/RTBF 1

12.30 Vacaturebank. 12.35 Gourmandises. 12.55 Weerbericht. 13.00 Nieuws. 13.35 Les professionnels. 15.30 Télétourisme. 16.05 Autovision. 16.30 Clips à la Une. 16.35 Nouba nouba. 17.35 21 Jump Street. 18.30 Le jeu des dictionnaires. 19.00 Ce soir. 19.30 Journaal. 20.05 Mort d'un pourri, Franse speelfilm uit 1977. 23.35 Weerbericht en laatste nieuws. 23.55 Bourse.

België/Télé 21

14.00 Schooltelevisie. 16.20 Muzzy in Gondoland. 16.35 The lost secret. 17.10 Espagnol mit Victor. 17.40 Nouba nouba. 18.30 Spreek met ons mee. 18.45 Clips. 19.10 Le jeu des dictionnaires. 19.30 Journaal met simultaanvertaling in gebarentaal, en weerbericht. 20.00 Document. 20.50 Musique. 21.20 Laatste nieuws met weer- en beursberichten. 21.55 Vivre libre, Engelse speelfilm uit 1965. 23.30 Ce soir, actualiteiten.

TV 5

07.00 Nws. 07.40 Bienvenue en France. 08.00 Clin d'oeil. 08.05 Canadees Nws. 08.20 Nieuwsflits. Aansl.: Amnesty. 08.30 Selectie One world channel. 09.00 Continentales - Eurojournal. 10.00 Spécial cinéma: La peau et les os. (herh.). 11.30 Courts métrages et vidéos. (herh.). 11.55-12.00 Nws. 16.05 TV5 infos. 16.10 Sept sur sept. (herh.). 17.15 Bonjour bon appétit. 17.40 Kim et Clip en Casimir. 17.55 Bienvenue en France. 18.10 Le jeu des dictionnaires. 18.30 Nws. 18.50 Clin d'oeil. 19.00 Carré vert. 19.30 Nws. 20.30 Enjeux/le point. 20.55 Amnesty. 21.00 Nws. 21.30 Tous à la une. 23.00 Nws. 23.20-00.35 Bouillon de culture.

RAI UNO

05.50 Ochtend- en middagprogramma. 18.00 TG1 flash. 18.05 Fantastico bis. 18.40 Il mondo di quark. 19.40 Almanacco del giorno dopo. 19.50 Che tempo fa. 20.00 Telegiornale. 20.40 I due carabinieri. 22.45 TG1 linea notte. 23.00 Emporion. 23.15 Fantasy party. 00.00 TG1 notte - che tempo fa. 00.30 Oggi al parlamento. 00.40 Appuntamento al cinema. 00.50 Mezzanotte e dintorni.

BBC 1

07.00 Teletekst. 07.30 BBC breakfast news (07.30-07.55 Business breakfast). 10.05 Kilroy. 10.50 Hot chefs. 11.00 News. 11.05 Playdays: The why bird stop. (herh.). 11.25 Pinny's house, serie. (herh.). 11.35 Antiques roadshow gems: Noah's ark. 12.00 News. 12.05 No kidding with Mike Smith, quiz. 12.30 People today. (13.00 News). 13.20 Pebble Mill, talkshow. 14.00 News. 14.30 (TT) Neighbours, serie. 14.50 Going for gold, quiz. 15.15 Knots Landing, serie. 16.00 Betten than new, serie. (herh.). 16.25 The Hogan family, serie. 16.50 Penny Crayon, serie. Afl.: Cookery class. (herh.). 17.00 Harum Scarum, serie. (herh.). 17.10 Quick draw McGraw, serie. (herh.). 17.20 Watt on earth, serie. 17.35 (TT) Teenage mutant hero turtles, serie. 18.00 Newsround. 18.05 (TT) Blue Peter. 18.35 (TT) Neighbours, serie. (herh.). 19.00 News. 20.00 Wogan, talkshow. 20.30 Watchdog. 21.00 Telly addicts, quiz. 21.30 (TT) Lifesense, serie. 22.00 (TT) News. 22.30 Panorama, documentaires. 23.10 Cop Rock, serie. 00.00 (TT) The Victorian kitchen.

(herh.). 00.30 Skillshop. (herh.). 01.00-01.05 Weerbericht.

BBC 2

09.00 News. 09.15 Westminster. 09.30 Look, stranger. Afl.: The last squire of Erdigg. (herh.). 10.00 ■ Since you went away, Amerikaanse speelfilm uit 1944. 12.45 Canvas. Vandaag: Sunflowers. (herh.). 13.00 Living in the past. Vandaag: Spring. (herh.). 13.30 (TT) Under the sun, serie. (herh.). 14.20 Forget-Me-Not farm. (herh.). 14.35 Play golf, cursus. (herh.). 15.00 News. Aansl.: Impressions. Afl.: Retirement. (herh.). 15.15 Regionale programma's. 15.45 In the garden. 16.00 News. Aansl.: (TT) Songs of praise. (herh.). 16.40 The dance, droomfantasie. 16.50 News. 17.00 Catchword, quiz. 17.30 Our house, serie. (herh.). 18.00 Behind the headlines. 18.30 Some enchanted evening, reportage over een West End-musical. (herh.). 19.00 (TT) Secret nature, documentaires. (herh.). 19.30 Def II: The fresh prince of Bel Air, serie. 19.55 Def II: Dance energy, dansmuziek. 20.30 (TT) Open space, doc. serie. 21.00 (TT) Nature. 21.30 (TT) Galahad of Everest, documentaire. 23.00 KYTV, serie. (herh.). 23.30 Newsnight. 00.15 (TT) The ten commandments, serie. 01.15 Behind the headlines. (herh.). 01.45-01.55 Weerbericht.

Sportnet

08.00 Eurobics. 08.30 Bowlen. 09.00 Formule 3000. 09.30 Tennis. 10.00 Zeilen. 10.30 Eurobics. 11.00 Powersports int. 12.00 Int. Thai-boksen. 13.30 Paardesport. 14.00 Euro truckfestival. 15.00 Eurobics. 15.30 Bowlen. 16.00 Argentijns voetbal. 17.00 Watersport. 17.30 World sport special. 18.00 Golf. 19.00 Go. 20.00 Britse motorsport. 20.30 The twice and future King, film. 21.00 Skiën. 21.30 Boksen. 23.00 Spaans voetbal. 23.30 Int. kickboksen. 00.00 WK Snooker, live.

Eurosport

14.00 WK Kickboksen. (herh.). 16.00 Skiën, samenv. (herh.). 17.00 Eurofun. 17.30 Tennis. (herh.). 19.30 Eurosport news. 20.00 WK Kickboksen. (herh.). 22.00 Euro goals. 23.00 Boksen. (herh.). 00.30-01.00 Eurosport news.

Super Channel

06.00 CNBC news. 07.00 Daybreak. 09.00 News. 09.10 The mix. 09.30 Super shop. 10.00 Victory. 10.30 The mix. 11.50 Music news. 12.00 Super shop. 12.30 The mix. 13.00 Japan business today. 13.30 Wild America. 14.00 All mixed up!. 14.50 Music news. 15.00 Wanted. 16.00 On the air. 17.50 Music news. 18.00 Wyatt Earp. 18.30 Drama. 19.00 Comedy. 19.30 Inside edition. 20.00 Prime sport. 21.00 Survival. 21.30 France actualités. 22.00 News. 22.30 USA market wrap up. 22.45 Supersports news. 22.50 The Monday movie. 00.05 Europalia. 00.15 Music news. 00.25 Blue night. 00.55 Wanted. 01.55 The mix all night.

MTV Europe

07.00 Awake on the wildside. 10.00 Paul King. 13.00 Simone. 16.00 Greatest hits. 17.00 Report. 17.15 At the movies. 17.30 News at night. 17.45 3 from 1. 18.00 Prime. 19.00 Yo! Raps today. 19.30 Dial MTV. 20.00 Ray Cokes. 22.00 Greatest hits. 23.00 Report. 23.15 At the movies. 23.30 News at night. 23.45 3 from 1. 00.00 Rock block. 02.00 Kristiane Backer. 03.00-07.00 Night videos.

CNN

09.45 Newsroom. 12.30 Business Morning. 13.30 Business day. 15.00 Larry King. 16.00 World day. 17.30 Crier and Co. 20.00 World business tonight. 21.00 The int. hour. 23.00 World business tonight. 23.30 Showbiz today. 00.00 The world today. 01.00 Moneyline. 01.30 Crossfire. 02.00 Prime news. 03.00 Larry King. 05.00 Showbiz today.

Duitsland 1

.00 **Heute.**
.03 **ML - Mona Lisa.** Vrouwenmagazine.
.45 **●● Tele-Gym.** Fitness. Afl.24.
.00 **Heute.**
10.03 **Weltspiegel.**
10.45 **ARD-Ratgeber:** Recht extra.
11.00 **Heute.**
11.03 **●● Die Rudi Carrell Show.**
.35 **Umschau.**
.55 **Persoverzicht.**
.00 **ZDF-Mittagsmagazin.**
.45 **Wirtschafts-Telegramm.**
.00 **Tagesschau.**
.02 **(TT) Die Sendung mit der Maus.** Kinderprogramma.
.30 **Nussknacker - Ein Fall für Drei.** Jeugdserie. Afl.1: Viel Geld für ein Gemälde.
.00 **Tagesschau.**
.03 ■ **Ehegeheimnisse.** Amerikaanse speelfilm uit 1959 van David Miller.
.25 **Cartoons im Ersten.**
.30 **(TT) Vale Tudo - Um jeden Preis.** Serie.
.00 **Punkt 5 - Länderreport.** Informatie uit de regio.
.15 **Tagesschau.**
.25 **WWF-Studio.**
.35 **Diplomaten küsst man nicht.** Serie. Afl.: Die unendlichen Gerüchte.
.05 **Diplomaten küsst man nicht, serie. Afl.: Im Wendekreis des Kanzlers.**
.30 **Hier und Heute.**
.45 **Novak.** Serie. Afl.: Der Strohmann.
.58 **Programma-overzicht.**
.00 **(TT) Tagesschau.**
.15 **(TT) Peter Strohm.** Duitse serie.
.59 **Tagesthemen-Telegramm.**
.00 **Das Beste aus Sketchparade.**
.30 **Die letzten Indianer.** Documentaire.
.00 **Pleiten, Pech und Pannen.**
.30 **Tagesthemen.** Actualiteiten.
.00 **●● Brazil.** Engelse speelfilm uit 1984 van Terry Gilliam. Met Jonathan Pryce, Robert de Niro, Katherine Helmond, Kim Greist e.a.
.20 **Tagesschau.**
.25-01.30 **Zuschauen - Entspannen - Nachdenken.** Adventskalender: Ein Märchengemälde.

Duitsland 2

09.00 Gezamenlijk programma van ARD/ZDF.
13.45 Alfred J. Kwak. Tekenfilmserie. Afl.: Die Krähenpartei.
14.10 Querschnitt. Populair wetenschappelijk magazine. Vandaag: Gibt es ein Geheimnis der Pyramiden? Afl.2: Die Antworten. (herh.).
14.55 Die Abenteuer des braven Soldaten Schwejk. 13-delige televisiefilm naar de roman van Jaroslav Hasek. Afl.3. De brave soldaat Schwejk heeft een prettig bestaan als slaafje van de aalmoezenier Katz. Deze verliest hem bij het kaarten aan de 1e luitenant Lukasch. Deze wil graag een hond en daar zorgt Schwejk dan ook voor.
15.58 Programma-overzicht.
16.00 Heute.
16.03 ●● Nonni und Manni. Serie naar de verhalen van Jon Svensson. Afl.3.
16.50 Logo. Jeugdjournaal.
17.00 Heute.
17.10 Sport heute.
17.15 ●● Länderjournal.
17.40 (TT) Ein Fall für zwei. Misdaadserie. Afl.: Morgengrauen (2). Aansl.: Programma-overzicht. (VPS 18.50).
19.00 Heute.
19.30 Die Hallo-Sisters. Tv-film van Ottokar Runze. Met: Ilse Werner, Gisela May, Harald Juhnke e.a.
20.55 Lach mal wieder. Komische sketches.
21.15 WISO. Sociaal-economisch magazine.
21.45 Heute-journal.
22.10 Meine Bildergeschichte: Hanns Dieter Hüsch - Der Schrei van Edvard Munch.
22.20 Das literarische Quartett. Met Marcel Reich-Ranicki, Hellmuth Karasek, Sigrid Löffler en speciale gast: Karin Kathrein.
23.30 Reise in die Vergangenheit. Reportage over de synagoge in Villeurbanne, die 30 jaar geleden gebouwd werd als een soort Wiedergutmachung door de staat.
00.00 Das kleine Fernsehspiel: Video 50. Amerikaanse film uit 1978 van de Robert Wilson, samengesteld uit 50 korte films.
00.50 Heute.

Duitsland 3 West

08.50 Michael's klingender Adventskalender (9). 08.55 Telegym. 09.10 This week. 09.25 Actualités. 09.40 Cursus bedrijfseconomie. (herh.). 10.10 School-tv. 11.40 Teletekst. 11.50 Das Recht zu lieben. Afl.41. 12.15 Portrait Klaus Emmerich. (herh.). 13.00 Prominenz im Renitenz. (herh.). 13.45 Gott und die Welt unterwegs. (herh.). 14.15 West 3 aktuell. 14.20 FensterPlatz. 15.35 Hier und heute unterwegs. 16.00 West 3 aktuell. 16.05 Wie das Leben so spielt. Afl.: Herz-Dame sticht. 16.30 School-tv. 17.30 Cursus geschiedenis. 18.00 Aktuelle Minute. 18.01 Babar. 18.30 (TT) Lindenstrasse. Afl.: Takt. 18.57 Programma-overzicht. 19.00 Aktuelle Stunde (19.45 Raamprogramma's). 20.00 Landesspiegel: Kunststücke - Der 18. Oktober 1977. 20.30 Die Montagsreportage: Das Kriegsbeil ist begraben - tief genug? 21.00 Pssst..., spel. 21.30 West 3 aktuell. 21.45 Signale: Totgeliebt - Der Fall Ehe. 22.30 Freistil oder auf leisen Sohlen - Mitteilungen aus der Wirklichkeit. 23.15 Mit Kopf, Herz, Bauch und begleitet von Tränen, doc. 00.00 Laatste nieuws. Aansl. Zur Nacht.

Duitsland 3 SWF

08.15 Gymnastik im Alltag. 08.30 Cursus geschiedenis. 09.00 School-tv. 10.20 This week. 10.35 Actualités. 10.50 Non-Stop-Fernsehen. 15.55 Michaels klingender Adventskalender. 16.00 School-tv. 17.00 Cursus geschiedenis. (herh.). 17.30 Sesamstrasse. 17.58 Kinder-Verkehrsspot. 17.59 Spass mit Tricks und Tips: Die Curiosity-Show. 18.23 Philipp. 18.26 Das Sandmännchen. 18.30 Das Südwest-Journal. 19.00 Pssst..., spel. 19.30 Teleglobus. 20.00 ■ Die Munsters. Afl.: Die Führerscheinprüfung. 20.25 Auszeit. 20.30 Output. Thema: Das Haus der Zukunft. 21.00 Nieuws. 21.15 Diskussionsabend zum 218. Met: Aus gutem Grund, tv-film. 21.45 Bericht zur Rolle der Männer. 21.55 Basisinformation zum 218. 22.00 Diskussion. 23.15 Ausgesperrt, tv-film. 23.45 Laatste nieuws. 23.50 Non-Stop-Fernsehen.

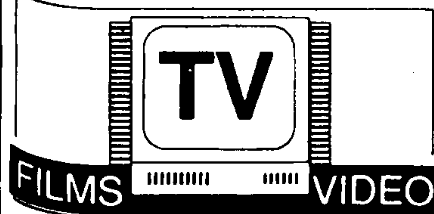
RTL Plus

05.30 CBS News. Actualiteiten uit de VS.
06.00 RTL Früh-Magazin.
08.25 RTL aktuell.
08.30 Show-Laden. Gevarieerd programma. (herh.).
09.00 Der Engel kehrt zurück. Serie. Afl.: Alles Theater. (herh.).
09.45 Reich und Schön. Serie.
10.10 Wettlauf mit dem Tod. Serie. Afl.: Risiko.
11.00 Show-Laden. Gevarieerd programma met Walter Freiwald.
11.25 Die wilde Rose. Serie. Afl.87. (herh.).
12.10 Delvecchio. Misdaadserie. Afl.: Ohne Fehl und Tadel. (herh.).
12.55 RTL aktuell.
13.00 Ein Vater zuviel. Serie. Afl.33.
13.30 California Clan. Serie.
14.20 Die Springfield story. Serie.
15.05 Der Clan der Wölfe. Serie. Afl.: Doppelt hält besser.
15.47 RTL aktuell.
15.50 Chips. Politieserie. Afl.: Der Winkger.
16.40 Riskant! Spelprogramma met Hans-Jürgen Bäumler.
17.10 Der Preis ist heiss. Spelshow met Harry Wijnvoord.
17.45 Sterntaler. Filmquiz met Birgit Jahnsen.
17.55 RTL aktuell.
18.00 Die wilde Rose. Serie. (herh.).
18.45 RTL aktuell.
19.15 Das A-Team. Serie. Afl.: Boxkämpfe.
20.15 Der Chef. Amerikaanse misdaadserie. Afl.: Bombenspezialisten.
21.15 Wer ist meine Frau? Amerikaanse speelfilm uit 1986 van Walter Grauman. Met: Mare Winningham, Jameson Parker, Jeffrey DeMunn, e.a. (herh.).
22.55 10 vor 11. Cultureel magazine. Vandaag: Geburt des Tanzes van Frank Michael.
23.25 Männermagazin M.
23.50 RTL aktuell.
00.00 Die Strasse des Bösen. Amerikaanse horrorkomedie uit 1974 van Larry Yust. Met: Peter Brocco, Frances Fuller, William Hansen, e.a.
01.35-02.00 Alfred Hitchcock zeigt. Misdaadserie. Afl.: Es war einmal ein kleines Mädchen.

● *Jim Broadbent en Katherine Helmond in 'Brazil'. (Duitsland 1 – 23.00 uur).*

SAT 1

06.00 Guten Morgen mit SAT.1 08.30 SAT 1 Blick. 08.35 Nachbarn. Australische serie. Herh. 09.00 SAT.1 Blick. 09.05 General Hospital. 09.50 Teleshop. 10.05 SAT.1 Blick. 10.10 Glühender Himmel, 4-delige Italiaans-Frans-Duitse film uit 1991. Deel 3. Herh. Tussendoor: beurstelegram. 12.05 Glücksrad. 12.45 Tele-Börse. 13.35 Auf Videosehen. 14.00 Thundercats. 14.25 General Hospital. Amerikaanse serie. 15.10 Nachbarn. 15.35 Teleshop. 15.50 Daniel Boone. westernserie. 16.45 Cagney & Lacey, misdaadserie. 17.40 SAT.1 BLICK. 17.45 ■ Addams Family, misdaadserie.18.15 Bingo. 18.45 Guten Abend, Deutschland. 19.20 Glücksrad. 20.05 Wetter-News. 20.15 Glühender Himmel, Italiaans-Frans-Duitse film uit 1991. Deel 4. 22.00 Sat.1 Blick. 22.05 Trapper John. Westernserie. 23.00 SAT.1 Blick. 23.10 News & Stories. 23.55 Kanal 4 Dokument. 00.55 So gesehen. 01.00 Trapper John M.D. 01.50 Vorschau. Aansl. Teletekst.



Duitsland 1
23.03 Happy Anniversary. Komedie met David Niven en Mitzi Gaynor als koppel dat wat te stellen heeft met tienerdochter die op televisie onthullingen doet over pa's vrijersverleden. In 1959 gemaakt door David Miller.

Nederland 2
20.20 Stompzinnige kloon van Police Academy-films, waarbij twee nitwitten naar de militaire academie worden gestuurd, waar ze tegen leerlingen van een Russische academie moeten vechten. In 1987 gemaakt door Jerry Paris. Met Keith Gordon, Wally Ward.

RTL4
22.05 Rambo III. Stallone tegen de Russen in Afghanistan, toen de troepen overigens al waren teruggetrokken. Voor de zekerheid blaast Stallone nog wat barakken op. Regie van deze ramp was in 1988 van Peter MacDonald.

BRT 2
22.05 Le matelot 512. Psychologisch drama uit 1984 van Rene Allio, Met Jacques Penot, Dominique Sanda, Michel Piccoli. Moeilijk te volgen, sinister verhaal over passiemoorden wraak in de jaren tussen 1907 en 1918.

Super Channel
22.50 Forbidden music. Muziekfilm rond Richard Tauber, in 1938 gemaakt door Jimmy Durante. In een hertogdom wordt muziek verboden tot de staatsschuld is voldaan. Een journalist en Tauber doen er wat aan.

Duitsland 1
23.00 Brazil. Briljante cultfilm van Terry Gilliam (afkomstig van Monty Python) uit 1985, met Jonathan Price, Robert DeNiro, Kim Greist. Sam werkt op het ministerie van voorlichting in een totalitaire staat. Wanneer hij de vrouw van z'n dromen ontmoet stimuleert zij hem tot verzet.

RTL plus
24.00 Homebodies. Komische griezelfilm van Larry Yust, met Frances Fuller, Ian Wolfe. Huurders plegen moord om huis voor sloop te behoeden. Uit 1974.



● *Dominique Sanda in 'Le matelot 512'. (BRT 2 – 22.05 uur).*

radio

Radio 1
Elk heel uur nws. 7.07 NCRV's Hier en nu (7.30 Nws). 8.53 Woord onderweg. 9.05 NCRV's Hier en Nu, vervolg (12.30 Nws. en 12.55 Mededelingen t.b.v. land- en tuinbouw.). 13.45 Kerk vandaag. 14.05 Veronica nieuwsradio (17.30 Nws.). 19.04 Veronica Sportradio. 20.04 Klasse. 21.04 KRO's Jazz connection. 22.04 Op de eerste rang. 22.50 Boekenwijsheid. 23.07 Met het oog op morgen. 0.02 Easy listening. 2.02 AVRO Nachtdienst. 5.02 Van-nacht naar morgen. 6.02-7.00 Sugar in the morning.

Radio 2
Elk heel uur nws. 7.04 Maat in de morgen (8.04-8.15 TROS aktua). 9.04 TROS gouden uren. 11.04 Nederlandse artiestenparade. 13.04 TROS Aktua. 13.15 Gewoon Anne. 15.04 Thank you for the music. 16.04 Open huis. 16.57 EO Metterdaad hulpverlening. 17.04 Het leeuwendeel. 18.04 Tijdsein. 18.25 Hallo Nederland. 18.50 De grabbelton. 19.04 Waar waren we ook al weer. 19.20 De besten van orkesten. 19.35 Hemelsbreed. 20.04 Licht op jongerenkoren. 20.40 Ronduit radiaal. 21.00-7.00 Zie radio 1.

Radio 3
Elk heel uur nws. 6.02 Een goed begin. 9.04 Arbeidsvitaminen. 11.04 Roulette. 12.04 Een broodje met... 14.04 Toppop radio. 16.04 Noord-, Zuid-, Oost- en Westerweel. 18.04 De avondspits. 19.04 Grote prijs-journaal. 19.07 Het steenen tijdperk. 20.04 For those who like to groove. 22.04 Candlelight. 23.04-24.00 Rock City Radio.

Radio 4
7.00 Nws. 7.02 Aubade (8.00 Nws). 9.30 Daar word ik stil van. 10.00 KRO-Klassiek. Radio Kamerork. met viool. 12.00 In antwoord op uw schrijven. 13.02 Nws. 13.02 KRO-Klassiek. 16.00 Zin in muziek. 17.00 Beethoven. 18.00 Nws. 18.02 Nederlandse zangers uit vroeger jaren (1). 18.45 VARA's Matineeerserie. Radio Symf. Ork. 20.00 Nws. 20.02 De Vara-matinee. Radio Symf. Ork. 22.00 Jazz op vier - Aad Bos. 23.00-24.00 Het zout in de pap.

Radio 5
6.30-6.49 Scheepvaart- en marktberichten en uitgebreid weerbericht. IKON: 8.30 IKON vroeg. 9.00 Nws. 9.02 NOS Sportief. 9.25 Waterstanden. RVU: 9.30 Grensgevallen. 10.00 Faktor 5. 12.00 Nws. HV: 12.05 Het voordeel van de twijfel. 13.00 Nws. 13.10 Faktor 5, met om 14.30 Gesproken portret; 15.00 Faktor 5. 16.00 Andere tijden. 16.30 Verhaal. 17.00 NOS-taal. 17.30 Start. 17.55 Mededelingen en schippersberichten. 18.00 Nws. 18.10 Even muziek. P.P.: 18.20 Uitzending van het CDA. 18.30 Het overzicht. KZG: 18.40 De vrije Gedachte. 18.55 Nieuws en actualiteitenrubriek in het Turks. 19.30 Nieuws en actualiteitenrubriek in het Marokkaans en Berbers. 20.15 Nieuws en actualiteitenrubriek in het Chinees. IOS: 20.30 Een proces voor twee. 21.30-22.20 Scoop.

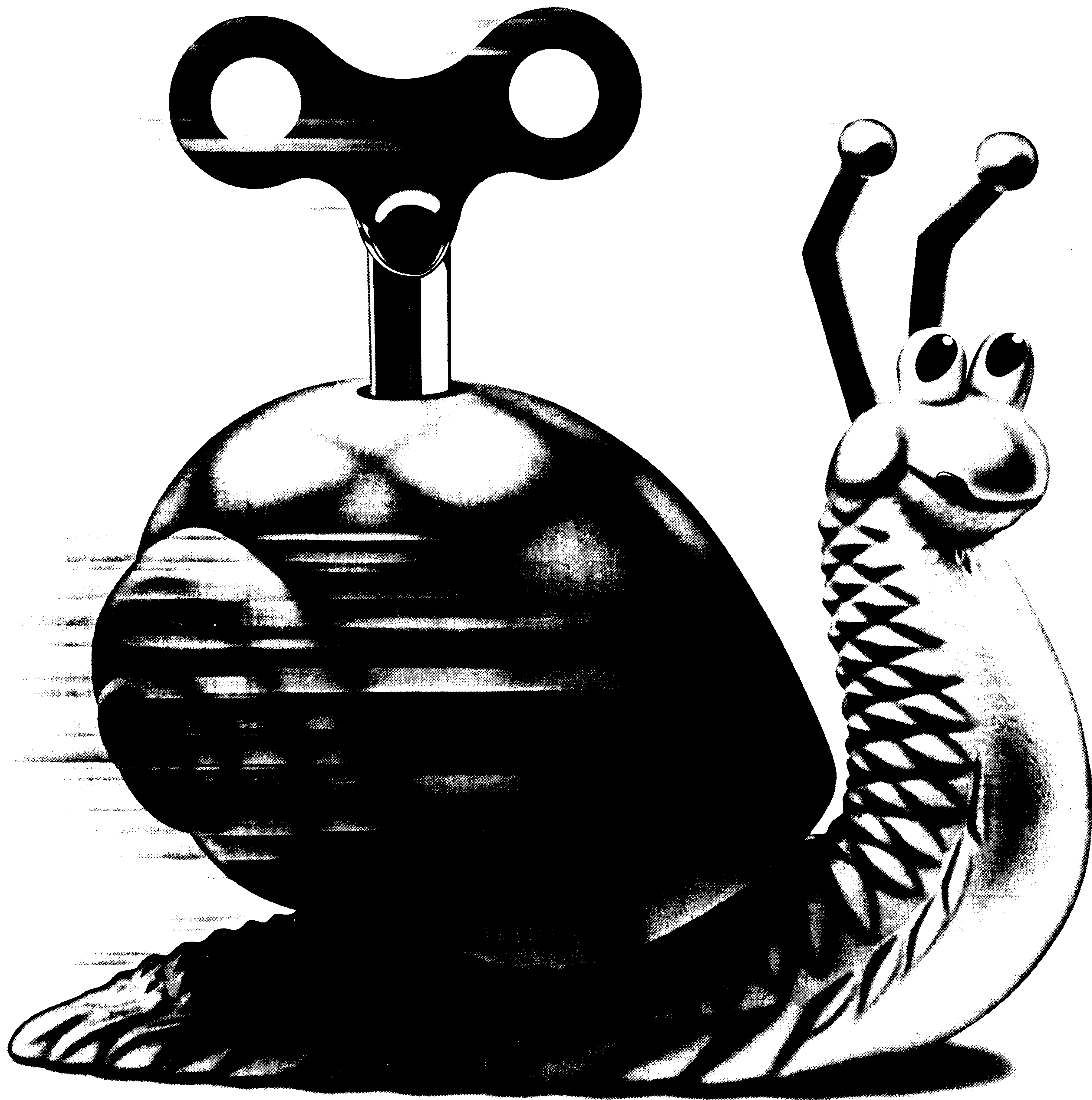
Omroep Limburg
7.00 Limburg Aktueel. 8.00 Overname Radio 1 actualiteiten. 8.30 Limburg op maandag. 9.00 Licht Limburgs. 10.00 Blauwe maandag. 12.00 Limburg Aktueel. 13.00 Overname Radio 1 actualiteiten. 17.00 Limburg Aktueel. 18.00-18.30 Het podium.

België/Radio 2
06.00 Nieuws. 6.05 De Gouden Geeuw. (6.30, 7.00, 7.30 nieuws). 8.00 Nieuws en Lotto-uitslagen. 8.10 Het vliegend tapijt. 10.00 Nieuws. 10.03 Kwistig met muziek. 11.50 Het koekoeksnest. 12.00 Radio 2 Regionaal. 13.00 Nieuws. 13.10 Pluche en plastiek. 14.00 De eerste dag. 16.00 Vooruit achteruit. 17.00 Radio 2 Regionaal. 18.00 Nieuws. 18.10 Hitrevue. 20.00 Slowtime. 21.00 Kriebels. 22.00 Nieuws 22.05 Manoeuvers in het donker. 23.30-06.00 Nachtradio.

België/BRF
06.35 Radiofrühstück. 07.15 Wunschkasten. (7.45 Agenda; 8.30 press.10.00 Gut aufgelegt. 12.00 Musik bei Tisch (om 12.00 en 12.15 agenda). 13.00 Frischauf, Volksmuziek. 14.05 Schulfunk.14.20 Musikzeit heute: Operette & Musical. 15.00 Nachmittagsstudio. 16.05 Spotlight: US-charts. 17.05 Oldiekiste. 18.10 BRF Aktuell. 18.40-20.05 Jazz.

RTL Radio
4.00 Frühschicht. Voor vroege vogels. 6.00 Guten Morgen Deutschland. 9.00 Radio-Shop. Muziek en actualiteiten. 12.00 RTL-Mittag. 14.00 RTL-Radio Café. 16.00 Feierabend. 18.00 Neues aus Kino, Video und Musik. 21.00 Je t'aime. 24.00-04.00 Radio-Nacht.

WDR 4
04.05 Radiowecker. 6.00 Nachrichten. 6.05 Morgenmelodie. (8.00 Nachrichten). 9.05 Der Musikpavillon (10.00 Nachrichten). 12.00 Nachrichten. 12.05 Zur Sache. 12.07 Gut aufgelegt (13.00 Mitmenschen). 14.00 Nachrichten. 14.05 Sachwort Wirtschaft. 14.07 Auf der Promenade. 15.00 Café-Konzert. 16.05 Heimatmelodie. 17.00 Der Tag um Fünf. 17.07 Musik-Express (18.00 Nachrichten und Wetter).20.00 Nachrichten. 20.05 Zwischen Broadway und Ku-damm. 21.05 Musik zum träumen. 22.30-04.05 ARD-Nachtexpress.



'n Bank die echt snel is? *Bestaat.*

Voor de SNS bank is snelheid een vanzelfsprekend onderdeel van de mentaliteit.

Er zijn immers zoveel situaties waarin u liefst meteen wilt weten waar u aan toe bent. Bijvoorbeeld als u een krediet nodig hebt, of een hypotheek. Of als u eenvoudig wilt weten of een bepaald bedrag al is bijgeschreven op uw rekening.

Nu is het natuurlijk aardig als 'n bank snel wil zijn, maar lukt 't ook? Bij de SNS bank meestal wel. Want niet alleen de mentaliteit is er, maar ook de voorwaarden zijn aanwezig.

Zoals een geavanceerde en ver doorgevoerde automatisering. En een organisatiestructuur waarin de kantoren steeds meer zelf kunnen afhandelen. Zodat er niet voor alles toestemming hoeft te komen van een hoofdkantoor, waar men u bovendien niet kent. Door dat alles zijn we gewoonlijk snel.

De beste manier om dit te toetsen is gewoon naar een van onze kantoren te stappen. Die zijn gevestigd in vrijwel het gehele noorden, midden, oosten en zuiden van Nederland, van Groningen tot Maastricht en van Enschede tot Bussum.

We geven u dan graag een indruk van het brede scala diensten van de SNS bank voor zowel zakelijke als particuliere cliënten. En van datgene wat we voor ú kunnen doen. Daarvoor nemen we desgewenst wel ruim de tijd.

SNS bank

We doen 't graag beter dan goed.

In laatste minuut gelukkige overwinning tegen VVV

Roda JC laat zijn fans in de steek

● *John Roox stort zich ontredderd ter aarde. In de slotminuut van Roda JC-VVV gaan de Kerkradenaren er alsnog met de volle buit vandoor.*

Foto: FRANS RADE

DOOR IVO OP DEN CAMP

RKRADE – Roda JC heeft gisteren een unieke gelegenheid n liggen om zijn danig geslonken aanhang, er waren slechts bezoekers op de derby tegen VVV af gekomen, weer m te krijgen voor een terugkeer naar Kaalheide. Na de 5-0 e tegen FC Den Haag, drie weken geleden, verleende dit r VVV vijfenveertig minuten lang alle medewerking voor verder opschroeven van het doelsaldo. Onprofessionele gekzucht bracht de Kerkradenaren na de pauze echter op het dje van de afgrond tegen de povere Venlonaren. René Hofn, Roda's uitblinker gisteren, bezorgde zijn ploeg op de valp alsnog de volle buit (3-2).

t ging veel te gemakkelijk," k Roda JC-trainer Adrie Koster g naar de eerste helft. „Daarr verslapte de concentratie. En zeer je tijdens de rust in de dkamer ook waarschuwt; het k niet meer recht te zetten. We den een uitgelezen kans om opw aan klantenbinding te doen, r die hebben we verprutst. Dat wijt ik mijn spelers, omdat het gevolg is van onprofessioneel rag," waren de harde woorden de Kerkraadse oefenmeester.

resultaten houden Roda JC voln de race om Europees voetbal. endien strijdt de Kerkraadse g ook nog mee om de KNVBer. Na de komende zeven we- met thuiswedstrijden in de petitie tegen Vitesse, Feyerd, PSV en de bekerontmoeting n FC Groningen op het proma, kan de rekening worden emaakt en moet blijken of Euro- aspiraties gerechtvaardigd

vankelijk liep het bij Roda JC een leien dakje tegen VVV. Al vijf minuten scoorde Jos Rutten, reigd door de toch nog op tijd fit klaarde René Trost, in eigen . Daarmee had de Kerkraadse g precies wat het wilde: een ge treffer. De mannen van trai- Henk Rayer kregen daarna alle ken van het veld te zien. Roda eg kans op kans om de score al r de thee naar een recordscore te n. John Roox en onzorgvuldig springen met de mogelijkheden, lden VVV op de been. Slechts maal nog, tien minuten voor , moest de VVV-doelman capiteren. Berthil ter Avest kopte, na op maat gesneden voorzet van né Hofman, de bal millimeter uwkeurig in de kruising: 2-0.

erklust

nk Rayer deed in de kleedkamer n beroep op de werklust en het akter van zijn manschappen, t hielp, al kreeg VVV de kansen terug in de race te komen door gemakzuchtige Roda JC op een senteerblaadje aangereikt. Met win Vanderbroeck, nota bene eindom van Roda JC, als initiator gon VVV aan een succesvolle inaljacht. Van der Kaay en Derix achten binnen twintig minuten de ploegen in evenwicht. „Omt we prima in de wedstrijd zaten, bben we zelfs met vier aanvallers speeld. Een 3-2 overwinning berde zeker tot de mogelijkheden," aldus een teleurgestelde Rayer.

Zover kwam het niet. Volkomen tegen de verhouding in scoorde Roda JC, na een prima solo en dito afronding van Hofman, in de slotminuut de winnende treffer. „Frustrerend," vond Rayer de nederlaag van zijn ploeg. „De spelers zitten met tranen in de ogen in de kleedkamer. We hebben al vaak schlemielig verloren, maar dit was het lulligste puntverlies tot nu toe." Adrie Koster kon zijn collega slechts gelijk geven. „Het enige waar ik content mee kan zijn, zijn de twee punten."

Roda JC-VVV 3-2 (2-0) 5. Rutten (eigen doel) 1-0, 36. Ter Avest 2-0, 61. Van der Kaay 2-1, 66. Derix 2-2, 89. Hofman 3-2. Scheidsrechter: Blankenstein. Gele kaart: Hofman, Rutten en Van der Kaay. Toeschouwers: 4000.

Roda JC: Bolesta, Senden, Verhagen, Hanssen, Trost, Broeders, Boerebach, Luypers, Hofman, Arnold (76. Ogechukwu), Ter Avest (76. Huiberts).

VVV: Roox, Derix, Rutten, Polman, Verberne, Rayer, Van der Kaay, Venetiaan, Gerestein (46. Langerak), Smits (63. Graeff), Vanderbroeck.



Enschedeër op straat doodgestoken

ENSCHEDE - De 21-jarige Erik Lassche uit Enschede is zondagochtend overleden aan de gevolgen van een steekwond in de hartstreek die een 27-jarige inwoner van Rotterdam hem anderhalf uur eerder met een mes had toegebracht. De politie van Enschede heeft dit bekend gemaakt. De Enschedeer maakte deel uit van een groep die om een nog niet achterhaalde reden op straat ruzie kreeg met een groep van zeven, waarvan vijf Rotterdammers, FC-Twente speler Robin Schmidt (25) en diens vriendin deel uitmaakten. De Rotterdammers waren, evenals tientallen stadgenoten, zaterdagavond naar Enschede gekomen met het oog op de voetbalwedstrijd FC Twente-Feijenoord.

Nadat de Rotterdammer Lassche had gestoken liepen hij en de rest van de groep weg zonder zich om het slachtoffer te bekommeren. De Enschedeer leek er aanvankelijk niet zo ernstig aan toe. Hij werd wel ter observatie in het ziekenhuis opgenomen. Zijn toestand verslechterde zo snel dat hij om 5.30 uur overleed. Kort daarop heeft de politie de groep van zeven, die in de woning van de FC-Twentespeler verbleef, aangehouden wegens openlijke geweldpleging, de dood ten gevolge hebbende. In de loop van zondag bekende de 27-jarige Rotterdammer te hebben gestoken. Hij is in verzekering gesteld. Dat geldt ook voor de andere vier mannen, onder wie de FC-Twentespeler die zondag wegens een blessure niet hoefde te spelen.

Roda JC wil Pickée als voorzitter houden

KERKRADE – Theo Pickee zal vanavond tijdens de algemene ledenvergadering van Roda JC vrijwel zeker worden voorgedragen om ook tijdens het seizoen 1992/93 als voorzitter van de Kerkraadse voetbalclub te fungeren. Aanvankelijk wilde de makelaar in onroerend goed, die op 1 mei van dit jaar de voorzittershamer van Servé Kuijer overnam, niet langer dan een seizoen de leiding van Roda JC op zich nemen.

De laatste weken werd er vanuit het bestuur echter steeds nadrukkelijker een beroep gedaan op Pickée om te overwegen nog een jaar vast te plakken aan zijn voorzitterschap. De goede ervaringen met hem en het feit dat Heerlens burgemeester Piet van Zeil, ook gegadigde voor de post van voorzitter, weinig steun mag verwachten van de Kerkraadse achterban, hebben geleid tot een uitgesproken voorkeur voor Theo Pickée. Vanavond zal de ledenvergadering zijn fiat moeten geven aan een verlenging van het voorzitterschap van Pickee.

Loting voorronden WK levert goede uitgangsstelling op

Tevredenheid in Oranje-kamp

NEW YORK - Rinus Michels is tevreden uit New York teruggevlogen. Hij durft de nieuwe bondscoach zonder enige schroom de Europese groep 2 voor de WK-kwalificatie aan te bieden. De groep waarin Oranje het zal moeten opnemen met Engeland, Polen, Noorwegen, San Marino en Turkije. De twee landen die als eerste en tweede eindigen in deze groep kwalificeren zich voor het eindtoernooi in 1994 in de Verenigde Staten.

„Toen alles op het bord stond, dacht ik ik goed geloot had voor mijn opvolger. Je kunt natuurlijk niet zeggen dat de koek gebakken is, maar ik had al voor de loting Engeland als ideale tegenstander gezien. Je weet wat je hebt aan die Engelsen. Hun spel is bekend, zij voetballen gezond en dat geldt ook voor de hele entourage van de sport in hun land."

De vertrekkende bondscoach zal zich ook actief nog een keer nadrukkelijk bezighouden met de loting van gisteren. Namelijk als het programma moet worden vastgesteld voor de tien kwalificatiewedstrijden. „Het lijkt mij dat wij het best kunnen afwachten hoe de Italianen en de Spanjaarden hun wedstrijdschema inrichten en daarna moeten wij proberen op hetzelfde spoor te gaan zitten. Het komt niet slecht uit dat Spanje een groep met zes tegenstanders heeft, het betekent dat daar meer wedstrijddagen nodig zijn."

De FIFA heeft de mogelijkheid geschapen dat er ook wedstrijden voor het begin van het Europese toernooi in Zweden worden vastgesteld. Michels denkt niet dat de KNVB belangstelling heeft voor die optie. „Je spreekt dan over interlandwedstrijden in maart en april. Neem van mij aan dat dat de slechtste periode van het seizoen is, door de belangen die de spelers bij de competitie hebben, maar ook in sommige gevallen bij de Europese bekertoernooien."



● *Ook Pele was present bij de loting in New York.*

„Het lijkt mij het best vroeg in het najaar van 1992 te beginnen. Je zult dan wel veel wedstrijden in een betrekkelijk korte periode moeten afwerken, dat zal ten koste gaan van de vriendschappelijke interlands. Ik zou het daarmee niet moeilijk hebben, want spelers geven zich toch alleen maar echt in bindende wedstrijden."

De blik van Michels richtte zich overigens niet alleen op Engeland. „Polen speelt, dat is uit onze laatste oefenwedstrijd gebleken, niet slecht. Met Engeland zal het onze belangrijkste tegenstander zijn. Noorwegen is een voetbalnatie in opkomst, een land dat je duidelijk niet mag onderschatten. In dat soort wedstrijden kan ieder van de als kanshebber beschouwde ploegen punten verspelen, zie Italië in het afgelopen Europese kampioenschap. Turkije is voor ons een onbekende grootheid. Moeilijk misschien in de uitwedstrijd, maar toch geen ploeg die over tien duels als kandidaat mag worden gezien voor een kwalificatieplaats. San Marino is natuurlijk niets anders dan folklore. Dat soort voetballanden speelt alleen maar een rol in het doelgemiddelde, van de anderen. Nederlanders weten vermoedelijk beter dan wie ook, hoe zwaar dat kan wegen. Als ik de hele groep van ons overzie en natuurlijk ook de andere vijf, dan kan ik alleen maar zeggen: Nederland heeft het niet gek gedaan."

Graham Taylor, zijn Engelse collega was iets minder gerust. „Wij zien met Turkije en Polen dezelfde ploegen terug als in de net voltooide Europese kwalificatie. Je kunt nooit zeggen dat er in twee jaar niets verandert, wij zullen opnieuw uit die wedstrijden winst moeten halen, want voor mijn gevoel zijn de ontmoetingen met Holland de sleutelduels uit de groep. Twee heel attractieve wedstrijden, die een grote belangstelling zullen trekken en die vermoedelijk bepalend zijn voor de eerste plaats in de groep. Dit keer praten wij echter over twee plaatsen die te verdienen zijn en dat is een heel andere situatie dan voor het Europese kampioenschap. Noorwegen is een bijzonder geval. Je moet nog wennen aan het feit dat de Noren meetellen." Voor Engeland zal dat nog iets gemakkelijker zijn dan voor Nederland, in 1982 verloren de Engelsen een kwalificatiewedstrijd in Noorwegen.

Koeman

Ook Ronald Koeman toonde zich tevreden over de uitkomst van de loting. „Op papier lijkt het me een redelijke loting. Het had misschien beter gekund, maar ook veel slechter. Engeland is natuurlijk sterk, maar in Engeland zullen ze dat ook van Nederland zeggen. Polen is de laatste keren niet op de grote toernooien aanwezig geweest. Daar moeten we van kunnen winnen".

Zie verder pagina 15
● **Favorietenrol voor Engeland en Oranje**



scorebord

eredivisie

De Graafschap - RKC	2 - 2
Utrecht - PSV	1 - 1
Twente - Feyenoord	1 - 2
Sparta - Volendam	2 - 1
Ajax - Vitesse	0 - 2
Den Haag - SVV/Dordrecht '90	0 - 1
Roda JC - VVV	3 - 2

PSV	17	11	6	0	28	39 - 18
Feyenoord	18	11	6	1	28	26 - 10
Ajax	17	10	3	4	23	36 - 12
Vitesse	18	8	6	4	22	26 - 15
Sparta	17	7	7	3	21	29 - 27
FC Twente	18	8	5	5	21	33 - 22
Roda JC	18	8	5	5	21	26 - 23
FC Utrecht	18	5	9	4	19	20 - 18
Groningen	16	6	6	4	18	24 - 17
RKC	18	5	7	6	17	33 - 31
MVV	17	4	7	6	15	16 - 21
SVV Dordr	17	6	3	8	15	26 - 38
Volendam	18	5	5	8	15	17 - 20
Willem II	17	4	5	8	13	17 - 24
Den Haag	18	2	7	9	11	13 - 37
Fortuna S	17	1	8	8	10	16 - 28
Graafschap	18	3	4	11	10	17 - 32
VVV	17	1	5	11	7	16 - 37

Zaterdag, 19.30 uur
SVV/Dordrecht '90 - Roda JC
MVV - Twente
PSV - Fortuna Sittard
VVV - Willem II
Zondag, 14.30 uur
Vitesse - Den Haag
Volendam - Ajax
Feyenoord - Sparta
RKC - Utrecht
Groningen - De Graafschap

eerste divisie

NAC - RBC	2 - 3
Emmen - NEC	1 - 3
Cambuur L. - Wageningen	2 - 0
Zeeland - BVV Den Bosch	3 - 2
Excelsior - AZ	0 - 5
Telstar - Haarlem	3 - 0
Go Ahead Eagles - Zwolle	3 - 1
Eindhoven - Heracles	3 - 1
TOP - Heerenveen	2 - 6
Helmond Sport - Veendam	1 - 1

EERSTE DIVISIE

Cambuur L	21	12	4	5	28	38 - 27
Telstar	21	11	5	5	27	56 - 35
Heerenveen	21	12	3	6	27	48 - 31
NEC	21	10	5	6	25	37 - 25
RBC	21	10	5	6	25	37 - 28
Haarlem	21	10	4	7	24	32 - 34
AZ	21	9	5	7	23	42 - 27
GA Eagles	21	9	5	7	23	37 - 31
Den Bosch	21	9	5	7	23	36 - 30
Wageningen	20	9	4	7	22	22 - 21
Heracles	21	7	7	7	21	35 - 33
NAC	19	7	6	6	20	33 - 28
Veendam	21	8	4	9	20	27 - 32
Eindhoven	20	6	7	7	19	26 - 31
FC Zwolle	21	6	6	9	18	29 - 35
Excelsior	21	8	2	11	18	41 - 51
Emmen	21	5	7	9	17	21 - 36
Helmond Sp	20	4	5	11	13	27 - 44
TOP	20	3	6	11	12	24 - 44
Zeeland	21	3	3	15	9	23 - 48

Heracles, Cambuur en GA Eagles periodekampioenen

Vrijdag, 19.30 uur
Zwolle - Eindhoven

Zaterdag, 19.30 uur
Heerenveen - Helmond Sport
Heracles - TOP
Haarlem - Go Ahead Eagles
AZ - Telstar
Wageningen - Zeeland
NEC - Cambuur Leeuwarden
RBC - Emmen
Veendam - NAC

Zondag, 14.30 uur
BVV Den Bosch - Excelsior

scoreverloop

EREDIVISIE
De Graafschap - RKC 2-2 (1-0). 38. Godee 1-0, 59. Decheiver 1-1; 74. Godee 2-1 (strafschop); 79. Decheiver 2-2. Scheidsrechter: Jol. Toeschouwers: 6.000.
De Graafschap: Olyslager; Lukassen, Redeker, Vreman en Van Kessel; Rosendaal (66. Smit), Kraay en Godee; Koolhof (86. Leeuwerik), Hofstede en De Wijs.
RKC: Teeuwen; Hutten, Brands, Nascimento en Richardson; Maas, Van Hintum, Van Hoogdalem en Beerens (46. Peelen); Hoekstra en Decheiver.
Utrecht - PSV 1-1 (1-1). 16. Oosterhuis 1-0; 24. Ellerman 1-1. Scheidsrechter: Van Vliet. Toeschouwers: 11.500.
Utrecht: Van Ede; Van der Net, Liesdek, De Kock en Vierklau (72. Aipassa); Oosterhuis, Roest, Bijl en Cooke; De Kruijff en Smolarek.
PSV: Van Breukelen; Gerets, Valckx, Popescu, Van Tiggelen en Koeman; Linskens, Van Mol (46. Van Aerle) en Kalusha; Ellerman en Kieft.
Twente - Feyenoord 1-2 (1-2). 13. Schultz 0-1; 19. Damaschin 0-2; 41. Mrkela 1-2. Scheidsrechter: Luinge. Toeschouwers: 10.000.
Twente: Boschker; Zwijnenberg, Rutten, Paus en Karnebeek (24. Leurink); Gaasbeek, Mulder en Kool; Neijenhuis, De Boer en Mrkela (46. Van Halst).
Feyenoord: De Goey; Van Gobbel, De Wolf, Metgod en Troost; Sabau, Scholten, Schultz en Witschge; Damaschin en Taument.
Sparta - Volendam 2-1 (0-1). 40. Steur 0-1; 53. Dennis de Nooijer 1-1; 67. Vurens 2-1 (strafschop). Scheidsrechter: Lammers. Toeschouwers: 3000.
Sparta: Metgod; Faber, Van der Gaag, Veldman en Gerard de Nooijer (46. De Getrouwe); Sandel, Valke en Van den Berg; Vurens, Dennis de Nooijer en Helder.
Volendam: Zoetebier; Van Loon, Stuyt, Daman en Guyt; De Freitas, Steur, Pastoor en De Leeuw (77.Burleson); Clayton en Berghuis.
Ajax - Vitesse 0-2 (0-1). 16. Laamers 0-1; 68. Loeffen 0-2. Scheidsrechter: Bakker. Toeschouwers: 14.000.
Ajax: Menzo; Blind, De Boer, Jonk en Kreek (73. Vink); Winter, Bergkamp en Alflen (61. Van Loen); Van 't Schip, Pettersson en Roy.
Vitesse: Van der Gouw; Sturing, Bos, Van den Brom en Vermeulen; Latuheru, Laamers, Straal en Eijer; Van Arum en Loeffen (88. Hilgers).
Den Haag - SVV/Dordrecht '90 0-1 (0-0). 58. Wouden 0-1. Scheidsrechter: Schuurmans. Toeschouwers: 2.250.
Den Haag: Stam; Purvis, Otto, Gentile, Anton Vriesde en Van Oosten; Schellevis, Lems en Danen; Van der Laan en Houtman.
SVV/Dordrecht '90: Hiele; Refos, Trustfull, Vonk en Mulder; Gorré, Van Wattum en Barendse, Jerry Simons, Wouden (74. Wilsterman) en Sion.

EERSTE DIVISIE
Excelsior - AZ 0-5 (0-1). 17. Hasselbaink 0-1; 46. Van Ophuizen 0-2; 49. Duif 0-3; 60. Inia 0-4; 87. Van Roon 0-5. Scheidsrechter: Van Egmond. Toeschouwers: 600. Bijzonderheden: Van Egmond debuteert in het betaalde voetbal. Excelsiors topscorer Tammer valt uit met ernstige enkelblessure.
NAC - RBC (1-3). 13. Mutsaers 0-1; 16. Van Straalen 0-2; 23. Mutsaers 0-3; 29. Van Hooydonk 1-3; 85. Lammers 2-3. Scheidsrechter: Brekelmans. Toeschouwers: 5913. Bijzonderheid: wedstrijd werd 25 minuten onderbroken, omdat NAC-fans van de B-side tien minuten voor tijd op het veld waren gekomen. **Emmen - NEC 1-3 (1-3).** 14. Van Wanrooy 0-1; 18. Van Oostrum 1-1; 20. Van der Linden 1-2; 42. Wijnhoven 1-3 (strafschop). Scheidsrechter: Herman van Dijk. Toeschouwers: 2050.
Cambuur L. - Wageningen 2-0 (0-0). 73. Hoogma 1-0; 79. Roembiak 2-0. Scheidsrechter: Van de Herik. Toeschouwers: 4500.
Go Ahead Eagles - Zwolle 3-1 (3-1). 5. Buimer 0-1; 11. Boere 1-1; 26. Heering 2-1; 44. Boere 3-1. Scheidsrechter: Luyten. Toeschouwers: 3950.
Helmond Sport - Veendam 1-1 (1-0). 3. Heijster 1-0; 70. Brouwer 1-1. Scheidsrechter: Van Haaften. Toeschouwers: 1050.
Eindhoven - Heracles 3-1 (1-1). 30. Maas 1-0 (strafschop); 39. Purperhart 1-1; 60. Van Helmond 2-1; 90. Van Helmond 3-1 (strafschop). Scheidsrechter: Bettinger. Toeschouwers: 1800.
TOP - Heerenveen 2-6 (1-4). 7. Camataru 0-1; 19. Roelofsen 0-2 (strafschop); 23. Schaap 0-3; 35. Wubben 1-3; 44. Roelofsen 1-4; 73. Van Lent 2-4; 81. Camataru 2-5; 90. Roelofsen 2-6. Scheidsrechter: Van Riel. Toeschouwers: 1800.
Telstar - Haarlem 3-0 (0-0). 51. De Roode 1-0; 75. Hoop 2-0; 81. Regtop 3-0. Scheidsrechter: Van der Ende. Toeschouwers: 10.000.
Zeeland - BVV Den Bosch 3-2 (2-1). 3. Brusselers 0-1 (strafschop); 16. Schipper 1-1 (strafschop); 19. De Rijke 2-1; 61. Schipper 3-1 (strafschop); 67. Van Schijndel 3-2. Scheidsrechter: Klootwijk. Toeschouwers: 1.500.

topscorers

EREDIVISIE 1. Bergkamp (Ajax) 15; 2. Decheiver (RKC) 13; 3. Mulder (Twente) 11; 4. Kieft (PSV), Kalusha (PSV) en Loeffen (Vitesse) 8; 7. Clayton (Volendam), De Boer (Twente), Boogers (Fortuna Sittard), Smolarek (Utrecht), Ellerman (PSV), Vurens (Sparta) en Damaschin (Feyenoord) 7; 14. Koolhof (De Graafschap), Brands (RKC), Meijer (Groningen), Meyer (MVV), Arnold (Roda JC), Wouden (SVV/Dordrecht '90) en D. de Nooyer (Sparta) 6.
EERSTE DIVISIE
1. Tammer (Excelsior) 23; 2. Van Roon (AZ) 19; 3. Hoop (Telstar) 15; 4. Velten (Heracles) 14; 5. Van Hooijdonk (NAC), De Roode (Telstar), Camataru (Heerenveen), Mutsaers (RBC) 13; 9. Wubben (TOP) 12; 10. Lammers (NAC), Roelofsen (Heerenveen) 11; 12. De Gier (Cambuur L.), Keur (Haarlem), Regtop (Telstar) 10; 15. De Jonge (Emmen), Oostrom (Telstar) 9; 17. Van Wonderen (NEC), Van Galen (Haarlem), Van Schijndel (BVV Den Bosch) 8.

buitenland

ITALIE

Ascoli - Bari	2-2
Cremonese - Lazio	2-0
Fiorentina - Verona ,qm4-1	
Foggia - Sampdoria	0-0
Genua - Parma	2-0
Juventus - Inter	2-1
AC Milan - Torino	2-0
Napoli - Cagliari	4-0
AS Roma - Atalanta	1-1

Stand: AC Milan 13-22; Juventus 13-21; Napoli 13-18; Lazio 13-15; Inter 13-15; Genua 13-15; Parma 13-14; Foggia 13-14; Atalanta 13-14; AS Roma 13-14; Fiorentina 13-14; Torino 13-13; Verona 13-10; Sampdoria 13-10; Cagliari 13-9; Cremonese 13-7; Ascoli 13-4; Bari 13-4.

FRANKRIJK

Metz - Olympique Marseille	0-0
Rennes - Monaco	0-0
Paris St. Germain - Montpellier	1-1
Cannes - Le Havre	0-0
Lille - Nantes	0-0
Toulon - Auxerre	0-3
Sochaux - Toulouse	0-0
Nimes - St. Etienne	1-1
Lyon - Nancy	2-1
Caen - Lens	2-0

Stand: Marseille 20-30; Monaco 21-27; Caen 21-27; Paris SG 21-26; Le Havre 21-25; Metz 21-24; Nantes 21-24; Auxerre 21-22; Montpellier 21-22; Lille 21-21; Toulouse 21-20; St. Etienne 20-19; Lens 21-19; Nimes 21-19; Toulon 21-18; Lyon 21-17; Rennes 21-17; Cannes 21-16; Sochaux 21-15; Nancy 21-10.

BELGIE

Charleroi - Club Luik	1-1
Mechelen - Club Brugge	0-0
Standard Luik - Eendracht Aalst	0-0
Antwerp - Kortrijk	4-1
Genk - Beveren	1-0
Waregem - Ekeren	2-0
RWD Molenbeek - Lokeren	1-0
Cercle Brugge - Lierse	2-1
Gent - Anderlecht	1-3

Stand: Anderlecht 16-25; Mechelen 16-23; Club Brugge 16-23; Standard Luik 16-23; Antwerp 16-19; Cercle Brugge 16-19; Gent 16-18; Lierse 16-16; Club Luik 16-16; Waregem 16-15; Ekeren 16-15; Lokeren 16-14; Beveren 16-13; Genk 16-11; RWDM 16-11; Kortrijk 16-11; Aalst 16-8; Charleroi 16-8.

ENGELAND

Aston Villa - Manchester City	3-1
Everton - West Ham United	4-0
Luton - Leeds	0-2
Manchester United - Coventry	4-0
Norwich - Crystal Palace	3-3
Queens Park Rangers - Sheffield United	1-0
Sheffield Wednesday - Chelsea	3-0
Southampton - Liverpool	1-1
Tottenham Hotspur - Notts County	2-1
Wimbledon - Oldham	2-1
Nottingham - Arsenal	3-2

Stand: Leeds 19-42; Manchester United 18-41; Sheffield Wednesday 19-32; Manchester City 19-31; Aston Villa 19-30; Arsenal 18-29; Everton 19-28; Crystal Palace 18-28; Norwich 19-27; Liverpool 17-26; Nottingham 18-26; Chelsea 19-25; Tottenham 16-23; Wimbledon 19-23; Coventry 19-23; Oldham Athletic 18-22; Queens Park Rangers 19-21; West Ham 19-19; Notts County 19-18; Southampton 19-17; Sheffield United 19-16; Luton 19-12.

DUITSLAND

Leverkusen - Wattenscheid	6-1
Rostock - München	2-1
Dresden - Hamburg	3-0
Bochum - Kaiserslautern	0-0
Stuttgarter Kickers - Köln	0-3
Karlsruhe - Stuttgart	0-0
Bremen - Dortmund	0-1
Düsseldorf - Nürnberg	1-2
Schalke - Frankfurt	1-1
Duisburg - Mönchengladbach	1-1

Stand: Dortmund 21-28; Frankfurt 21-27; Stuttgart 21-27; Kaiserslautern 21-26; Nürnberg 21-24; Leverkusen 21-23; Köln 20-22; Schalke 21-21; Bremen 21-21; Hamburg 21-21; Duisburg 21-21; Karlruhe 21-20; Rostock 21-19; München 21-19; Mönchengladbach 21-18; Dresden 20-17; Bochum 21-17; Stuttgarter Kickers 21-16; Düsseldorf 21-16; Wattenscheid 21-15.

SPANJE

Real Madrid - Real Sociedad	4-1
Barcelona - Tenerife	5-3
Albacete - Burgos	1-0
La Coruna - Mallorca	1-0
Logrones - Espanol	2-1
Gijon - Zaragoza	1-2
Sevilla - Oviedo	1-1
Valladolid - Osasuna	1-1
Cadiz - Valencia	2-0
Bilbao - Atletico Madrid	3-2

Stand: Real Madrid 13-25; Atletico Madrid 13-19; Barcelona 13-17; Sporting Gijon 13-17; Burgos 13-17; Zaragoza 13-16; Sevilla 13-14; Valencia 13-14; Oviedo 13-13; Logrones 12-12; Albacete 13-12; Osasuna 13-12; Real Sociedad 13-11; Bilbao 13-11; Cadiz 13-10; La Coruna 13-10; Valladolid 13-9; Tenerife 13-8; Espanol 13-7; Mallorca 12-5.

toto/lotto

Lotto 49
Winnende getallen: 3 - 13 - 17 - 23 - 28 - 34. Reservegetal: 16. Deelnemers: 524.822; prijzenbedrag: f. 1.077.252,00.
Cijferspel 49
50 75 87. Deelnemers: 263.184; vaste prijzen.
Toto 49
juiste kolom: 3 - 3 - 2 - 1 - 2 - 1 - 1 - 2 - 1 - 1 - 3 - 2. Deelnemers: 23.905; prijzenbedrag: f. 227.671,00.
Toto-gelijk 49
Winnende wedstrijden: 13 - 17 - 24 - 25 - 26. Toegevoegd: 20. Deelnemers: 2449; prijzenbedrag: f. 21.922,00.
Duitse Lotto
Winnende getallen: 6 - 16 - 17 - 41 - 42 - 49. Reservegetal: 45.
Spiel 77
41 07 471
Belgische lotto
Winnende getallen: 7 - 8 - 12 - 14 - 16 - 32. Reservegetal: 11.
Joker
32 40 069
(Onder voorbehoud).

Twee procentenplan schokt draf- en rensport

NDR-voorzitter wil aftreden

Van onze correspondent
HANS SINNIGE

HEERLEN - Gistermorgen werd op het Drafcentrum in Hilversum het in de wandelgangen veel besproken twee procent promotieplan ter redding van de draf- en rensport gepresenteerd. Wat echter een gezellige en informatieve bijeenkomst had moeten worden liep uit op een regelrecht schandaal, waarbij NDR-voorzitter Lokhorst zelfs zijn aftreden aankondigde.

Het 2% promotieplan is een initiatief van de 73-jarige gepensioneerde slager Joop Schoonderwoerd, die zich de slechte financiële situatie van de sport heeft aangetrokken en eigenhandig een redddingsplan heeft ontwikkeld. Zijn plan voorziet er in dat iedereen die in de draf- en rensport werkzaam is 2% van zijn inkomsten inlevert. Met het op deze manier vergaarde geld zou de sport gepromoot moeten gaan worden, waarbij het geven van vrij entree op alle koersbanen een belangrijk punt was. Mercedes Benz Holland was aangetrokken als kapitaalkrachtige sponsor. In welgeteld anderhalve bladzijde werd het plan uit de doeken gedaan, de overige 30 pagina's werden gebruikt om onder meer de veelal bejaarde NDR-bestuursleden en 's lands bekendste paardensport-journalist Hans Eysvogel onderuit te halen. Zo werd voorzitter Lokhorst beschuldigd van het voeren van een slecht beleid. Daarnaast heeft hij, aldus de tekst, uiterst onbetrouwbare karaktertrekjes die iedere dialoog met hem bij voorbaat onmogelijk maken. Zijn mede-bestuursleden werden omschreven als jaknikkers zonder enig verstand van de sport. De journalist Hans Eysvogel zou volgens het plan de toegang tot alle draf- en renbanen moeten worden ontzegd. De algemene eigenaarsvereniging, goed voor een jaarlijkse injectie van ruim 55 miljoen gulden in de sport, distantieerde zich na een korte leespauze vrijwel onmiddellijk van het plan.

Zij verklaarde bij monde van voorzitter Jan den Nijs hevig geschrokken: „In eerste instantie sprak het idee van 2% inleveren in ruil voor een gezonde sport ons best aan, maar nu we de precieze inhoud van het plan kennen hebben we geen keus. De tekst is voor ons uiterst onaanvaardbaar."

Blokhorst kreeg ook de kans om te reageren, maar hij wilde niet inhoudelijk op het plan ingaan. „Ik zal het in de bestuursvergadering naar voren brengen, meer wil ik er momenteel niet over kwijt. Wèl kan ik u zeggen dat ik eerder deze week een besluit heb genomen en daarvan heb ik de staatssecretaris inmiddels op de hoogte gebracht", daarmee doelend op zijn aanstaande aftreden.

De aanwezige trainers waren vrijwel unaniem in hun reacties. „Het idee erachter was misschien wel goed, maar zoals het nu gebracht is mag je best schandalig noemen", aldus de Europese top-pikeur Arnold Mollema.

Van Bakel verstevigt derde plaats in Superprestige

Radomir Simunek neemt steeds meer afstand

ROME - Radomir Simunek fietst en loopt steeds verder weg van zijn concurrentie. De 29-jarige wereldkampioen nam gisteren in Rome tijdens de vijfde wedstrijd van de Superprestige-competitie nog meer afstand van zijn achtervolgers. De Tsjechoslowaak finishte in het 'Parco Ospedale Carlo Forlanini' in de Romeinse hoofdstad als tweede achter de Italiaanse amateur Daniele Pontoni.

Simuneks voornaamste belager Danny de Bie haalde de eindstreep niet omdat hij betrokken was bij een valpartij. De belangrijkste rivaal voor Simunek is diens landgenoot Radovan Fort, met negentien punten achterstand nummer twee in de tussenstand.

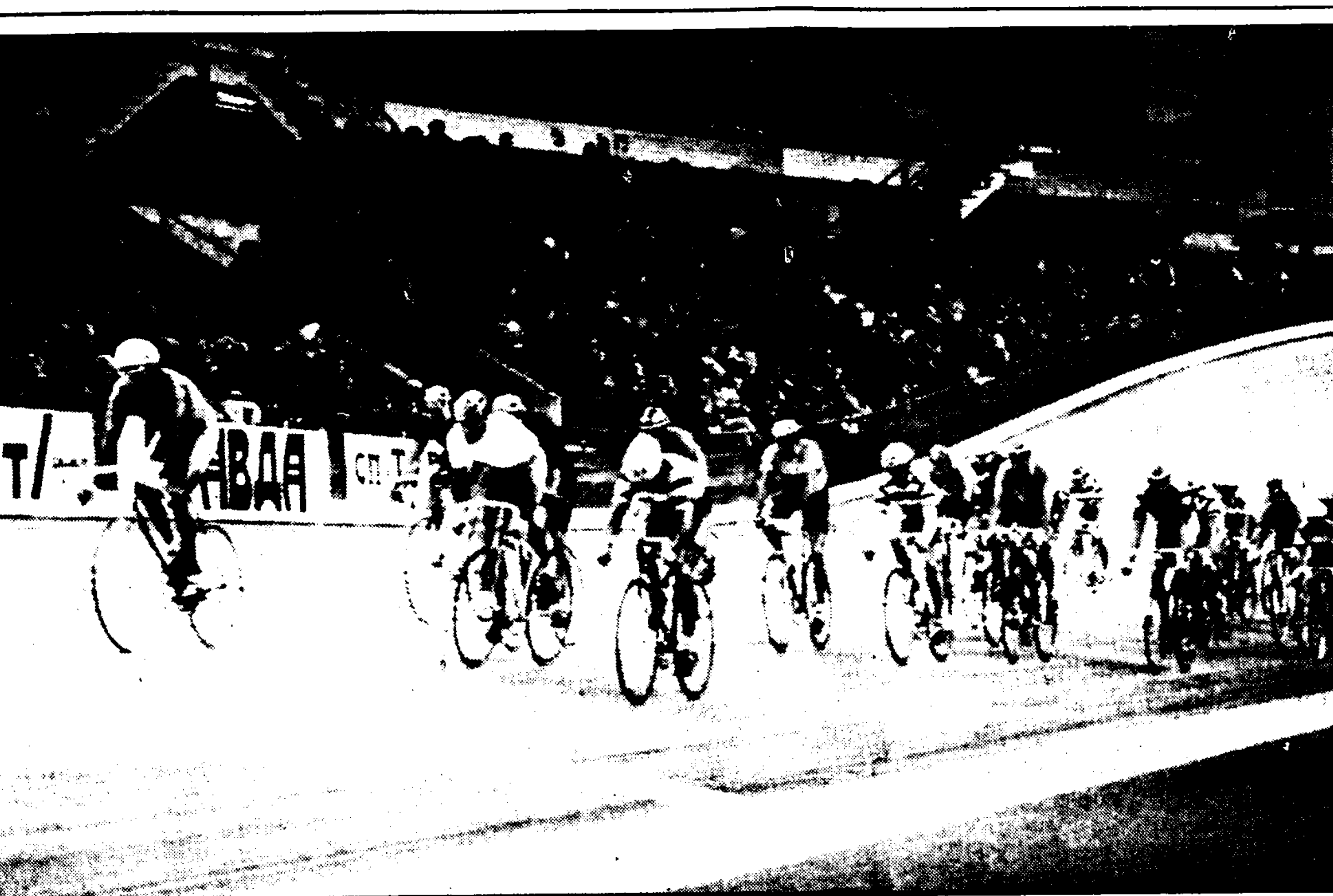
Voor het eerst dit seizoen meldden de vier Nederlandse deelnemers aan de wedkamp zich bij de eerste vijftien. Met Martin Hendriks als aanvoerder op de vijfde plaats, gevolgd door de regelmatigste van het kwartet Frank van Bakel, die als zesde werd geklasseerd, waardoor hij zijn derde plaats verstevigde.

De wereldkampioen van 1990 Henk Baars reed zich ook weer eens in de punten. Na zijn achtste plaats in de openingskoers in Plzen bleef de Brabander verstoken van punten. In Rome finishte hij als negende. Huub Kools kwam als twaalfde over de eindstreep.

Daniele Pontoni, Italiaans amateurkampioen, ontving voor zijn eigen publiek ruim 3500 gulden voor zijn eerste overwinning in de Superprestige-competitie. Dat bedrag is bijna gelijk aan het totaal aan prijzengeld (3900 gulden) dat de organisatoren van de veldritten in Gieten en Valkenswaard beschikbaar stellen. De Romeinse organisatie had een prijzenpot van 20.000 gulden te verdelen.

● MAASTRICHT – René Kuhlman heeft in Maastricht de interclubveldrit in het kader van de Gerrit Scholtetrofee op zijn naam geschreven. De amateurwielrenner uit Baarlo versloeg op het complex Dousberg Pascal Alleleyn in de eindsprint. Roger Vaessen klasseerde zich als derde.

● Amateur Noël van der Leij eindigde gisteren in het veldrit in het Luxemburgse Kayl als tiende. De Belg Alex Moonen nam de eerste prijs voor zijn rekening, met Pascal Triebel op de tweede rang. De Deense profrenner Bjarne Riss werd derde.



● Het zesdaagsepeloton is dezer dagen aan het werk in Moskou. Op de overdekte wielerbaan van Krilatskoje wordt voor het eerst in de Russische wielergeschiedenis een 'six-days' voor profrenners verreden. Het evenement trekt elke dag vele duizenden toeschouwers. Na drie dagen fietsen staat het Russische tandem Khrabsov-Ganejev op kop, op twee ronden gevolgd door het koppel Bincoletto-Veggerby. Het duo Heloebov-Zdanov volgt in dezelfde ronde op de derde rang. Met drie ronden achterstand neemt het koppel Clark-Doyle de vierde stelling in.

Duitse zwemsuccessen overschaduwd door dopingbekentenissen

Coaches eisen ontslag collega's

GELSENKIRCHEN/LEIDEN - Het succes van de Duitse zwemploeg, die in het weekeinde zeven van de veertien gouden medailles bij de eerste Europese kampioenschappen sprint behaalde, werd overschaduwd door de nieuwste berichten over doping.
Tijdens de driedaagse zwemstrijd in Gelsenkirchen eisten zeven Westduitse coaches het ontslag van twintig van hun collega's uit de voormalige DDR die vorige week bekenden hun pupillen jarenlang verboden middelen te hebben toegestopt.
In Gelsenkirchen werden vier wereld- en twee Europese records verbeterd. Vijf van die zes topprestaties waren te danken aan vrouwen. Onder hen Inge de Bruijn die op de 50 meter vlinderslag een Europees record liet noteren: 27,25 seconden.

De tweede Nederlandse vertegenwoordiger, Ron Dekker, won een zilveren medaille op de 50 meter schoolslag. De Deventenaar eindigde vierhonderdste seconde achter de Sovjetrus Ivanov: 27,38 om 27,42.

Wereldrecords werden gezwommen door de Duitse Sandra Völker (50 meter rugslag in 28,59), de Zweedse Louise Karlsson (100 meter wisselslag in 1.01,61) en de Duitse estafetteploegen op de 4x50 meter vrije slag (1.41,30) en 4x50 meter wisselslag (1.53,13). De Fin Jani Sievinen (50 meter rugslag in 25,18) was de enige mannelijke deelnemer die in de (Europese) recordboeken belandde.

Bij de Nederlandse winterclubkampioenschappen in Leiden vestigde het vrouwenkwartet van De Dolfijn een nationaal record op de 4x100 meter rugslag in 4.21,06. De vier zwemsters waren: Jolanda de Rover, Gudule van der Meer, Baukje Wiersma en Ellen Elzerman. De totaalzege bij zowel vrouwen als mannen was voor het Amsterdamse Dolfijn. Bij de vrouwen gevolgd door De Dinkel en AZPC, bij de mannen door De Zijl LGB en PSV.

Spaanse zege in wereldbeker

BORDEAUX - Pedro Sanchez Aleman is in Bordeaux de eerste Spaanse ruiter geworden, die een wedstrijd in het circuit voor de wereldbeker heeft gewonnen. De 25-jarige uit Murcia afkomstige pupil van Henk Nooren was te sterk voor een heel rijtje Franse favorieten, van wie Michel Robert tweede werd.

De Nederlanders Jan Tops en Eric Willems Geeroms behoorden tot een legertje deelnemers, dat in de eerste omloop vier strafpunten opliep. Tops bereed Doreen la Silla, Willemsz Geeroms kwam uit met Olympic Briljant. Willemsz Geeroms is nu met 22 punten gedeeld zevende in de tussenstand voor de wereldbeker. Navet leidt met 36 punten.

In Frankfurt verraste David Broome met de winst in het hoofdnummer om de Grote Prijs. De 51-jarige Brit bleef met Countryman als enige foutloos in de barrage. Zijn landgenoot John Whitaker werd tweede, voor zijn broer Michael.

Kornelia Ender vermoedt gedrogeerd te zijn

LONDEN - Voormalig Olympisch zwemkampioene Kornelia Ender vermoedt dat zij tijdens haar actieve periode zonder medeweten is gedrogeerd. Dit zegt de viervoudige Olympische titelhoudster zaterdag in een interview met de Engelse krant 'The Times'.
„Ik herinner me injecties tijdens trainingskampen. De artsen vertelden dat ze nodig waren om sneller te herstellen", zegt Ender in het vraaggesprek. Ze sluit de mogelijkheid niet uit dat aan het eten en drinken middelen werden toegevoegd om de recuperatie te bespoedigen.

Afgelopen week ondertekende een twintigtal zwemcoaches uit de vroegere DDR een verklaring waarin ze bekenden geweten te hebben dat anabole steroïden gebruikt werden in Oost-Duitsland. Een van hen, Wolfgang Richter, verklaarde zaterdag in Gelsenkirchen tegenover SID dat de trainers ook niet op de hoogte waren van de handel en wandel van de medici.
„Wij hebben nimmer gezien dat onze pupillen geinjecteerd werden. Voor de zwemmers en zwemsters was iedere dag een dokter beschikbaar", aldus Richter die na zijn bekentenis door de Duitse zwembond is geschorst.

Kornelia Ender zegt in het interview dat de sportmensen ten onrechte als de zondaars worden nagewezen. „De ware schuldigen zijn de coaches en de artsen. Wij werden dom gehouden."

Rallyteam wint van de tweede garnituur

Van onze correspondent

VALKENSWAARD - De rallyinterland op het Eurocircuit in Valkenswaard werd met 18 tegen 14 ritoverwinningen gewonnen door de Nederlandse rallyteams. Daarbij moet wel worden gesteld dat de snelste Belgische rijders zoals Marc Soulet met Ford Sierra en Renaud Verreydt met de Toyota Celica in België tot de tweede garnituur behoren. Maurice Bergsteyn was de beste Limburger en pakte twee keer een ritzege in Valkenswaard, maar had problemen om weg te komen met zijn tweewiel aangedreven Opel Kadett.

Theo Knoop en Paul Boesten wonnen de tweede rit met de Peugeot 309 GTI. De eerste manche werd echter verloren toen de auto een keer in de rondte ging. Henk Vossen verloor beide ritten, maar reed twee uiterst spectaculaire rondes.

In de knock out-wedstrijd speelden de Limburgers geen rol van betekenis en werden in de eerste ronde al uitgeschakeld. John Bosch kwam in deze challange niet verder dan de halve finale met zijn Nissan Sunny.

De finale werd verreden tussen Nederlands rallykampioen Chiel Bos met Lancia Delta en Jan van der Marel met de Ford Sierra Cosworth 4x4. Van de Marel pakte de zege met ruime voorsprong, maar Bos kampte in de laatste ronde met een kapotte stuurbekrachtiging in zijn Lancia.

Europees record De Bruijn

GELSENKIRCHEN - Inge Bruijn heeft tijdens strijd om Europese sprintkampioenschap een Europees zwemrecord op de meter vlinderslag gevestigd. 18-jarige Nederlandse liet in G senkirchen een tijd van 27,25 sec den noteren. De oude toptijd sta sinds 22 november op naam van Zweedse Louise Karlsson (27,40).

KNSB verlengt contract sponsor

AMERSFOORT - De Koninkli Nederlandsche Schaatsenrijd Bond (KNSB) heeft zaterdag bij algemene ledenvergadering contract met sponsor Aegon v lengd tot en met juni 1994. Het v zekeringsbedrijf steunt de scha sport op die datum tien jaar. Teve is in de hernieuwde verbintenis e optie opgenomen voor nog e vier jaar. De KNVB wordt ook nancieel wijzer van de overe komst. Met ingang van het seizo '92/'93 betaalt Aegon een milj gulden per jaar, drie ton meer nu het geval is.

Schenk in voor bestuurspost

ALBERTVILLE/AMERSFOORT Ard Schenk wil lid worden van bestuur van de Internation Schaats Unie. De Nederlandse c de mission tijdens de Olympis Winterspelen bevestigde in weekeinde in Albertville zijn kan datuur. Schenk moet de opvol worden van Herman van Laer, zaterdag tijdens de bondsverga ring van de KNSB tot erelid we benoemd.

Limburgse bokssuccessen

HEERLEN - De Heerlense BVH bokser Wim Thelen heeft tijd een internationaal jeugdtoernoo het Deense Holsbrö zijn partij wonnen. Hij overklaste de T Oyfdenceonneb met 5-0. Na een wachtende eerste ronde, die hij puntenvoordeel afsloot, moest Turk in de tweede ronde 8 te rust nemen. In Dortmund tijdens Golden Gloves wedstrijden won de Maastrichtse MTS-boksers partijen. In de a-klasse won J Verhaegen door technisch k boksen van de Duitser Ude Broer Frans versloeg Marino, wijl Peter Cruts in het zwaar we Dibrino met 3-0 klopte.

Geduld Kramer op proef gesteld

DEN HAAG - Het geduld van Kramer werd dit seizoen lang op proef gesteld. Pas in de acht KNSB-marathon, zaterdagavond Den Haag, behaalde hij zijn eer zege. „Het werd weer eens tijd", dus de 34-jarige Fries die de afg pen weken al drie keer zijn ploeg noot Van Kempen zag winnen. „ score van vijftig procent voor o ploeg is zo slecht nog niet."

Seizinger wint super-G

SANTA CATERINA (AFP) - jeugdige Duitse skister Katja S zinger heeft zaterdag de super voor de wereldbeker in de Italia se wintersportplaats Santa Cater gewonnen. Ze ging na 1 minuut 19,97 seconden over de eindstre De Oostenrijkse Barbara Sadle bleef een fractie van een secon achter bij de negentienjarige Dui wier landgenote Miriam Vogt derde eindigde.

sport ko

● ATLETIEK - De Britse o atleet Gordon Pirie is zaterdag 60-jarige leeftijd in zijn Zuideng woonplaats Lymington overlede Pirie was in de jaren 50 wereld cordhouder op de 3000 en 5000 m ter en de zes mijl. Bij de Olym sche Spelen van 1956 in Melbou veroverde hij zilver op de 10 ki meter.
● BOKSEN - De Colombiaan bokser Rafael Pineda is in Re IBF-wereldkampioen in het lic weltergewicht geworden. Het vecht om de vacante titel tegen Amerikaan Roger Mayweat werd in de negende ronde gestaa
● BOKSEN - De Italiaan Anto Renzo is Europees bokskampio in het lichtgewicht gebleven. C sloeg zijn Britse uitdager C Crook in de zesde ronde knocko
● BARCELONA - De Chinese wichthefster Sun Caiyan heeft de wereldbekerwedstrijden in B celona drie mondiale records ver terd in de klasse tot 56 kilogram. het trekken bracht ze 87,5 kg o hoog, bij het stoten 107,5. Haar taal van 195 kg voor de Olympis tweekamp was ook een nieuw w reldrecord. Bij de mannen in klasse tot 52 kg zegevierde de So jet-gewichtheffer Ivan Ivanov m 265 kg (115+150).
● NEW ORLEANS - De Ame kaanse atletiekbond (TAC) zal k mend jaar wegens financiële pr blemen de helft minder uitgev aan dopingcontroles dan in 199 Het budget werd van 305.000 dol (bijna zes ton in guldens) terug bracht tot 155.000 dollar.
● MOTORSPORT - Eimbert Ti mermans heeft tijdens de huldigin van motorsportkampioenen Hans de Beaufortbeker ontvang Met Erik Verhagen behaalde de u Schijndel afkomstige motorcoure de wereldtitel in de zijspancross. D Hans de Beaufortbeker is de hoo ste onderscheiding, die de KNM jaarlijks toekent.



WK-Kwalificatie Europa

GROEP 1	GROEP 2	GROEP 3	GROEP 4	GROEP 5	GROEP 6
Italië	Engeland	Spanje	België	Sovjetunie	Frankrijk
Schotland	Nederland	Ierland	Tsjechoslowakije	Joegoslavië	Oostenrijk
Portugal	Polen	Denemarken	Roemenië	Hongarije	Zweden
Zwitserland	Noorwegen	Noord-Ierland	Wales	Griekenland	Bulgarije
Malta	Turkije	Albanië	Cyprus	IJsland	Finland
Estland	San Marino	Litouwen	Far Oer	Luxemburg	Israel
		Letland			

De eerste twee van elke groep naar het eindtoernooi.

Jan Wouters krijgt Bayern niet over dode punt

Gullit uitblinker bij AC

MBURG – Bayern München blijft kwakkelen, ook met Jan ...uters. In zijn derde duel voor de vroegere trots uit Beieren ...oor de oud-Ajacied voor de tweede keer. Hansa Rostock-...ern München eindigde in 2-1, voor de Zuidduitsers de acht-...nederlaag van het seizoen. Rostock had in augustus ook in ...Olympia-stadion met 2-1 gewonnen.

...er Lerby zag Bayern na 62 mi-...n een voorsprong nemen via ...kopbal van libero Reinhardt, ...als Wouters een recente aan-... Clubtopscorer Spies werkte vervolgens op tot Hansa's ge-...le man, met twee doelpunten in ...eriode van de 72ste tot de 76ste ...uut, het laatste uit een vrije ... In totaal scoorde hij tien keer dit seizoen. Wouters kreeg als enige speler de gele kaart.

Lerby na afloop: „We hebben 75 minuten uitstekend gespeeld, de wedstrijd gecontroleerd. Daarna waren we even als verlamd, hebben we binnen tien minuten het duel verloren." Bayern staat veertiende, met 19 punten uit 21 duels, slechts vier punten meer dan nummer laatst Wattenscheid.



● *Hoog torent Ruud Gullit boven zijn tegenstander uit en brengt zijn ploeg koppend op voorsprong.*

Standard te gehaast

...USSEL – Anderlecht heeft ...le Belgische competitie een ...l weekeinde gekend. De be-...rijkste achtervolgers van de ...aanvoerder verspeelden een ... Club Brugge en KV Me-...en deden dat in een onder-... duel (0-0), Standard Luik ...lde thuis verrassend gelijk ...n het als laatste geklasseerde ...dracht Aalst (0-0). Ander-..., dat vrijdag speelde ,3-1 ...t tegen Gent, heeft nu twee ...en voorsprong op het trio ...ervolgers, Club Brugge, AA ...t en KV Mechelen.

...topper tussen KV Mechelen ...Club Brugge viel slechts op in ...tieve zin. Geen doelpunten, ...k spel, vier gele- en twee ro-...kaarten. Deferm (Mechelen) ...Staelens (Club) werden uit ...veld gestuurd. Het gebeurde ...een opstootje, ontstaan nadat ...lens doorliep op de Mechel-...doelman Preud'Homme.

...Club Brugge speelde top-...utter Booy weer mee. De ...erlander, zeer sterk begon-... aan de competitie, had we-... een knie-blessure twee ...nden niet kunnen spelen. ...y kreeg enkele goede moge-...eden. Gebrek aan ritme de-...hem de kansen missen.

...ndard Luik was negentig mi-...n te vinden op de helft van ... tegenstander, Eendracht ...t. De hekkesluiter verdedig-...desondanks met succes de ...De acties van de hooggeklas-...de ploeg van trainer Haan ...iepen te gehaast. Vandaar ...succes uitbleef.

Voltreffers ...n Nou Camp

...DRID – In de Spaanse voet-...competitie behaalde koploper ...l Madrid op eigen veld een ...makkelijke overwinning op ...l Sociedad: 4-1. Atletico Ma-... verloor bij Bilbao. Barcelo-... won in een spectaculaire ...strijd met 5-3 van Tenerife.

...zeven minuten voor het ein-...van de thuiswedstrijd tegen ...erife leek het er op dat Bar-...na zich met een gelijkspel ... 2-2 tevreden moest stellen. ... dan hadden Laudrup (36e ...uut) en Amor (46) voor Bar-...na gescoord en waren de ei-...ndbewoners op gelijke hoogte ...omen dank zij treffers van de ...entijn Dertycia (53) en Pizzi ... In de slotfase brachten ...ranco (84), Nadal (88) en Sali-... (90) de thuisclub de volle ...st. Drie minuten inblessure-... bepaalde Pizzi de eindstand ...5-3.

...l Madrid, dat in dertien wed-...rijden pas één punt verspeelde, ... tegen Real Sociedad een ga-...voetbalshow ten beste. Verde-...er Sanchis opende de score in ... 37e minuut. Middenvelder ...ro maakte zeven minuten na ... rust met zijn elfde seizoen-...effer 2-0. Villaroya en Hagi ...en de ploeg van de Engelse ...ch Toshack op een nog rui-...re achterstand alvorens de ...goslaaf Kodro tien minuten ...or tijd de eer redde: 4-1.

Klachtenvrij voor Milan aan het werk

MILAAN – Vier dagen nadat Ruud Gullit de interland tegen Griekenland met pijn in de rug aan zich voorbij liet gaan, was hij de uitblinker van AC Milan in het thuisduel met Torino. De koploper in de Serie A won met 2-0, de Nederlander opende de score.

Voor 70.000 toeschouwers in San Siro kopte Gullit na achttien minuten een voorzet van Evani in. Massaro zorgde twee minuten na de pauze voor de eindstand. Het eerste schot op doel van Torino was in de 71ste minuut, hetgeen iets zei van de Milanese overmacht.

Juventus blijft op een punt volgen, door de thuiszege met 2-1 tegen Internazionale. Baggio opende de score uit een strafschop, maar Inter was daarop lange tijd de betere ploeg. Na 82 minuten besliste Galia het duel. De Inter-treffer was van Matthäus. Hij benutte in de laatste minuut een strafschop.

Tweestrijd

LONDEN – Leeds en Manchester United nemen steeds meer voorsprong in de Engelse competitie. Leeds won op de negentiende speeldag met 2-0 bij Luton Town, Manchester verwezenlijkte thuis de dubbele score tegen Coventry. Stadgenoot City verloor de derde plaats aan Sheffield Wednesday, door bij Aston Villa met 3-1 onderuit te gaan.

Luton Town staat troosteloos op de laatste plaats, zodat koploper Leeds eigenlijk moest winnen. Dat gebeurde door doelpunten in de 68ste en 70ste minuut van Wallace en Speed. Manchester stond bij de rust al met 3-0 voor tegen Coventry, door Bruce, Webb en McClair. Die doelpunten vielen in een periode van veertien minuten. Voor 42.549 toeschouwers scoorde Mark Hughes negen minuten voor tijd.

Eric Cantona enfant terrible

PARIJS – Eric Cantona is zonder concurrentie het „enfant terrible" van het Franse voetbal. De international wierp zaterdag, tien minuten voor tijd van het duel Nimes-St. Etienne (1-1), de bal in het gezicht van de scheidsrechter. Cantona kreeg rood.

Sportief gezien was de 21ste speeldag van de Franse competitie nauwelijks interessant, met slechts twaalf doelpunten. Vijf van de tien duels eindigden in 0-0, waaronder die van de topclubs Marseille en Monaco bij Metz en Rennes.

Eric Cantona heeft al tal van rellen veroorzaakt. In 1988 werd hij uit de nationale ploeg gezet, omdat hij bondscoach Henri Michel beledigde. Hij moest een jaar later vertrekken bij Marseille toen hij tijdens een vriendschappelijk duel zijn shirt weggooide. Na korte verblijven bij Montpellier en Bordeaux kwam hij begin dit seizoen bij Nimes terecht.

Het duel met St. Etienne was al onvriendelijk vóór het wangedrag van Cantona. Cyprien van St. Etiennes kreeg na een kwartier de rode kaart voor een harde overtreding op Bernardet. De laatste speler werd in de tweede helft van het veld gedragen, na een gemene charge van Haon. De doelpunten: Mège bracht de gasten op voorsprong, Ayache maakte in blessuretijd 1-1.

Favorietenrol voor Engeland en Oranje

Van onze sportredactie

HEERLEN – De reacties die meteen na de loting in New York loskwamen hadden, wat groep 2 betreft, dezelfde teneur. Engeland en Nederland zijn unaniem favoriet voor de twee plaatsen die recht op deelname aan de eindronde geven. Ook de 'tegenstanders' uit Polen, Engeland, Turkije en Noorwegen zagen in beide voetbalnaties de aangewezen Amerika-gangers.

HALLVAR THORESEN geeft Noorwegen maar bitter weinig kans. „Onze bondscoach, Egil Olsen, had het vanavond op tv over de moeilijkste groep waarin de Noren terecht hadden kunnen komen. Engeland en Nederland zijn natuurlijk zwaar favoriet. Er moet al heel wat gebeuren als die twee niet naar het WK gaan."

HENK VAN GINKEL, manager in Istanboel, geeft geen stuiver voor de kansen van Turkije. „Daar denken ze hier natuurlijk iets anders over. En dat is alleen maar goed. Hoop doet leven nietwaar. Als Nederland en Engeland geen gekke dingen doen, gaan die twee landen naar Amerika".

BOBBY ROBSON: „Voor de Engelsen is het geweldig dat Nederland in dezelfde groep terecht is gekomen. Met Turkije en Polen wordt Engeland al bijna een decennium lang opgescheept. Nederland is een fris gezicht, waar het om kwalificatiewedstrijden gaat. Het enige waar de Engelsen van balen is dat Nederland erg moeilijk te verslaan is."

„Ik ben ervan overtuigd dat zowel de wedstrijd hier als op Wembley een uitverkocht stadion zal opleveren. Van alle voorgaande ontmoetingen heb ik genoten en ik weet zeker dat dit ook klappers zullen worden. Het zullen sowieso de meest interessante confrontaties worden in de hele poule."

„Ik heb hier de meeste Nederlandse internationals nog beter leren kennen. Ik weet dus ook dat Nederland op dit moment beschikt over een selectie die voor een groot deel uit 'dertigers' bestaat. De opvolger van Rinus Michels zal voor een groot dilemma komen te staan. Moet hij voor het WK nog drastisch gaan verjongen of de kwalificatie proberen af te dwingen met een groep die misschien over zijn hoogtepunt heen is? Ga het rijtje maar af: Gullit, Rijkaard, Wouters, Van Aerle, Van Tiggelen, Kieft en Koeman. Om over het keepersprobleem maar te zwijgen. Want Van Breukelen stopt ermee, als hij de daad bij het woord voegt."

WLODI SMOLAREK: „Dit is een van de zwaarste groepen, waarin Nederland en Polen terecht zijn gekomen. Engeland is een kwelling, daar kan Polen over meepraten. Op Turkije is geen peil te trekken. Nederland zal aan Polen een zware kluif hebben. Het Poolse voetbal zit na een aantal magere jaren weer in de lift. Met Kosecki (Galatasaray) en Jan Urban (Osasuna Pamplona) heeft Polen zelfs een paar toppers in huis. Het grootste talent van Polen is echter de 21-jarige Andrej Jofkoviak van Lech Poznan, door vele clubs begeerd en nu nog de spits van het Olympisch team. Nederland zal hem in de kwalificatieperiode wel leren kennen."

DENNIS BERGKAMP: „Als ik het met andere groepen vergelijk, vooral met die waarin Italië zit, mogen wij niet mopperen. Ik denk dat de loting voor ons honderd procent is meegevallen. Ik kijk ook uit naar die wedstrijden. Vooral naar die tegen Engeland. Dat is toch een tot de verbeelding sprekend land. Het zal een moeilijke wedstrijd worden, maar ik denk toch dat wij tegen Engeland zijn opgewassen. Polen wordt misschien wel de moeilijkste tegenstander. Polen speelt echt als een Oostblok-land; vanuit de discipline en dat ligt ons minder. Noorwegen ken ik als voetballand niet zo. Ik weet dat het een aantal verrassende resultaten heeft behaald, dus mogen we de Noren niet onderschatten. Turkije moet te doen zijn. En van San Marino moeten we natuurlijk kunnen winnen."

Zitplaatsen bij kwalificatieduels

NEW YORK – De FIFA heeft vastgesteld dat voor de kwalificatiewedstrijden voor het WK '94 alleen nog zitplaatsen in de stadions bezet mogen worden. Volgens sectie-voorzitter Van Rooijen is dat geen hinderlijk probleem voor de KNVB. „Ik ga ervan uit dat de kwalificatiewedstrijden in Rotterdam worden gespeeld. Dan spreek je over 7000 staanplaatsen die veranderd moeten, of niet verkocht kunnen worden."

Laatste duel in Düsseldorf

AMSTERDAM – Ajax gaat met een vrijwel volledige selectie naar Düsseldorf. Woensdag speelt de ploeg daar tegen Osasuna in de derde ronde van de strijd om de UEFA-beker. Ajax verdedigt een voorsprong van 1-0.

Op de lijst van afwezigen staan slechts Hansen en Willems. Dit tweetal is al weken geblesseerd. Hansen werd eind vorige week in een ziekenhuis in Amstelveen geopeerd aan de meniscus. De Deen komt pas na de winterstop weer in actie. Willems heeft inmiddels de training weer hervat.

Het is de laatste keer dat Ajax een thuiswedstrijd in Düsseldorf speelt. In de kwartfinale mag de ploeg weer in vertrouwde omgeving (Olympisch stadion) voetballen.

Wereldbeker voor Rode Ster

TOKIO – Rode Ster Belgrado heeft de wereldbeker voor clubteams veroverd als opvolger van AC Milan, dat in 1989 en 1990 met zijn Nederlandse inbreng de Zuidamerikaanse titelaspiraties indamde. De winnaar van de Europa Cup versloeg de Zuidamerikaanse tegenhanger Colo Colo, de eerste vertegenwoordiger uit Chili, met 3-0 (1-0).

De Joegoslavische titelhouder was oppermachtig, zelfs zonder zijn vedette Dejan Savicevic. De spelbepaler werd vlak voor rust door de Zwitserse scheidsrechter Kurt Rothlisberger uit het veld gestuurd, nadat hij zonder dat er een bal in de buurt was Miguel Ramirez een zwieper had gegeven.

Het rood voor Savicevic was het eerste dat werd getrokken, sinds het evenement in 1980 naar neutraal terrein in Tokio werd verplaatst. Op dat moment stond Rode Ster al met 1-0 voor door een treffer van Vladimir Jugovic, die een perfecte pass van Savicevic de juiste voorzetting gaf.

Na een uur verdubbelde Jugovic van dichtbij de marge zelfs op aangeven van Stosic. Colo Colo zette na het tweede Joegoslavische doelpunt alles op alles en stormde naar voren. Dat was noodlottig, zeker toen aanvaller Patricio Yanez een uitgelezen mogelijk onbenut liet door recht op doelman Milojevic af te schieten. Luttele minuten later liet Darko Panchev, vorig jaar Europees topschutter met 35 treffer, de 60.000 toeschouwers zien hoe het wel moet. Mihajlovic en hij kregen er alle ruimte voor.

Feyenoord doet weer goede zaken

HEERLEN – Feyenoord verovert de eredivisie. De Rotterdamse kneus van de afgelopen jaren deelt na een succesvol weekeinde de eerste plaats met PSV. Dat was het gevolg van de overwinning van 2-1 in de lastige uitwedstrijd tegen FC Twente.

Feyenoord verminderde het verschil met PSV tot twee verliespunten. De overwinning van de Rotterdammers was verdiend, hoewel FC Twente het laatste uur het spel beheerste. In de openingsfase had de thuisclub echter te veel fout gedaan om op een punt aanspraak te mogen maken.

De Rotterdamse formatie was aanvankelijk superieur. Twente had meer ellende verdiend dan twee tegentreffers. Debutant Schultz, vervanger van de geblesseerde international Bosz, opende de score, Damaschin zorgde voor nummer twee. De Joegoslaaf Mrkela was succesvol voor de thuisclub, na geblunder van verdediger De Wolf.

PSV kwam tegen Utrecht op achterstand. Oosterhuis scoorde tegen de nogal gehandicapte formatie van trainer Robson. Ellerman maakte nog voor de rust gelijk. Dat kon gebeuren omdat doelman Van Ede in de fout ging. Na de leuke eerste helft namen de ploegen na de rust genoegen met de remise. Het publiek werd daardoor verliezer.

Ajax moest zich met veel minder tevreden stellen, hoewel de nederlaag tegen Vitesse (0-2) zeker onverdiend was. De Amsterdammers speelden goed, maar misten alle kansen. De defensief ingestelde Arnhemmers haalden optimaal rendement uit de spaarzame aanvallen. Laamers en Loeffen scoorden in de Meer.



● *John van Loen zet zijn beste been voor, maar ook hij kan Ajax niet voor een nederlaag tegen Vitesse behoeden.*

FC Den Haag wordt van kwaad tot erger. Een doelpunt van Wouden besliste het duel met SVV/Dordrecht (0-1), dat buitenshuis slechts twee keer gelijk speelde en nog niet won. Houtman, eerder in de week overgekomen van Sparta, was in de slotfase dichtbij succes. De spits kopte net naast. De Haag, nog steeds met trainer Adriaanse op de bank, had ook geen recht op de gelijkmaker.

Volendam dacht dat de nederlaag tegen Sparta te wijten was aan scheidsrechter Lammers. Deze gaf de thuisclub wel een strafschop en Volendam niet. Volgens trainer Steegman had het precies andersom moeten zijn.

Volendam kwam op voorsprong door Steur. Dennis de Nooijer maakte gelijk, Vuurens hielp de thuisclub van elf meter aan de omstreden winst. Ook trainer Jacobs van Sparta, die wegens een schorsing had plaatsgenomen op het dak van de tribune, vond dat zijn ploeg geen recht had op de strafschop.

RKC dankte het punt bij De Graafschap aan Decheiver. De topscorer van de Waalwijkse ploeg werkte twee keer een achterstand weg. De thuisclub kwam eerst op voorsprong door een prachtig doelpunt van Godee, daarna door een eveneens te betwisten strafschop van dezelfde speler.

sport kort

VOETBAL – Bobby Robson gaat er van uit dat de beslissing over zijn al of niet aanblijven als trainer-coach van PSV pas in januari-februari valt. Sinds de uitschakeling door Anderlecht in het Europese bekertoernooi voor bekerwinnaars circuleren hardnekkige geruchten dat de Engelse gentleman geen nieuw contract krijgt voorgelegd en zelfs voortijdig uit Eindhoven zal vertrekken. Robson: „In januari-februari spreek ik met het bestuur van PSV. Wat de uitkomst wordt, kan ik niet zeggen. Maar het is ook zo dat ik mij voor het volgende voetbalseizoen geen zorgen behoef te maken."

HEERLEN - Het jongensteam o.15 jaar van de afdeling Limburg speelt komende woensdag tegen de afdeling Brabant in het kader van de voorronden van het kampioenschap van Nederland. In de basis staan o.a.: R.Dreesen en R.Leclercq van VVM '88; M. van Bommel; M. Pomme, P.Tychon en F. de Winter van Fortuna; A.Djasai; R.Smeets en B. Gerards van Roda JC.; J.Theodore van EMS en J.Doms van Leonidas. Van VVV '86 zijn vijf spelers geselecteerd. De wedstrijd is om 19.00 uur op het terrein van Helmond Sport.

limburgs dagblad

res. klassen

Res. 1e Klasse
Sittard 2 -FC Oda 2 1- 1
EHC 2 -VVV '03 2 1- 1
Rapid 2 -Volharding 2 0- 0
RKMSV 2 -Venray 2 1- 0
RKVVL 2 -Almania 2 2- 2
Stand:
Panningen 2 11-19
Almania 2 12-19
Volharding 2 12-17
Venray 2 12-15
SVN 2 11-14
RKMSV 2 12-14
VVV '03 2 12-10
FC Oda 2 12-10
EHC 2 12- 8
Rapid 2 12- 6
RKVVL 2 11- 5
Sittard 2 11- 3

Res. 2e Klasse A
Heerlen 3 -Eijsden 2 1- 5
Caesar 2 -Schimmert 2 0- 1
RKVCL 2 -Standaard 2 1- 0
Meerssen 2 -Haslou 2 2- 2
SCG 2 -Scharn 2 0- 4
Heer 2 -Leonidas 2 2- 1
Stand:
Haslou 2 11-17
RKVCL 2 12-16
Eijsden 2 12-15
Heer 2 11-14
Meerssen 2 11-14
Standaard 2 11-13
Scharn 2 11-11
Schimmert 2 11- 8
Heerlen 3 10- 7
Leonidas 2 11- 7
SCG 2 12- 7
Caesar 2 9- 3

Res. 2e Klasse B
Minor 2 -RKBSV 2 0- 0
RKONS 2 -Limburgia 2 2- 1
Heksenb. 2 -Gr. Ster 2 3- 1
Chevremont 2 -Heerlen 2 2- 2
Kolonia 2 -Bekkerv. 2 0- 0
VKC 2 -Waubach 2 0- 0
Stand:
Waubach 2 11-17
VKC 2 11-16
Chevremont 2 11-14
Bekkerv. 2 10-11
Gr. Ster 2 11-11
Kolonia 2 9-10
RKBSV 2 10-10
RKONS 2 11- 9
Heerlen 2 11- 9
Minor 2 11- 8
Heksenb. 2 11- 7
Limburgia 2 11- 6

Res. 2e Klasse C
…el 2 -SC Irene 3 3- 3
…2 -Merefeldia 2 2- 2
…k 3 -Eindse B. 2 0- 0
…s 2 -Kluis 2 2- 0
…vel 2 -Susteren 2 1- 2
…er 2 -W'mina 3 1- 1
Stand:
…as 2 12-18
…eldia 2 12-17
…a 3 12-16
…ren 2 12-16
…er 2 12-15
…ne 3 12-13
… 2 12-12
…s 2 12-10
…vel 2 12-10
…el 2 12- 9
…ck 3 12- 6
…e B. 2 12- 2

Res. 2e Klasse D
Stand:
…ick 2 11-15
…tenh. 2 11-15
RKMSV 3 11-14
W'mina 2 11-13
…terik 2 11-12
…O 2 10-11
…l. B. 2 11-11
…Irene 2 10-10
…y 3 11-10
…a 2 11- 9
…den 2 11- 8
…dia 2 11- 2

afd. limburg

… Klasse A
…e -Caberg 1- 1
RHC -Vinkensl. 2 1- 5
White Star -Bunde 2 1- 4
Maastr. B. -DBSV 1- 0
RKBFC -Iason 2 1- 0
Willem I 2 -Biesland 3- 3
Stand:
Vinkensl. 2 10-18
RKBFC 11-18
Caberg 11-17
Bunde 2 11-14
White Star 10-10
Amelie 11-10
RHC 11-10
Willem I 2 11- 9
Maastr. B. 11- 9
DBSV 11- 6
Iason 2 11- 5
Biesland 11- 4

Eerste Klasse B
Huls -Valk. B. 1- 1
Wahlwiller -WDZ 1- 1
Nyswiller -Wylre 5- 1
Lemirsia -Daalhof 2- 1
RKSVG -Slenaken 0- 0
Itteren -VNB 1- 1
Stand:
Daalhof 11-17
Lemirsia 11-17
Slenaken 10-15
RKSVG 10-13
WDZ 10-12
Nyswiller 10-11
VNB 9- 9
Wahlwiller 10- 9
Valk. B. 11- 7
Wylre 10- 6
Itteren 11- 5
Huls 11- 3

Eerste Klasse C
Hrln. Sp. 2 -RKHBS 0- 0
RKTSV -N. Einde 5- 2
Wijnandia -Weltania 2 2- 0
SCKR -Coriovall. 2 2- 1
Rimburg -Sylvia 4- 3
Kakertse B. -RKSNE 2 1- 1
Stand:
RKTSV 10-14
Wijnandia 10-14
Kakertse B. 8-13
SCKR 9-13
N. Einde 10-11
RKSNE 2 10-10
Sylvia 9- 7
Coriovall. 2 10- 7
RKHBS 9- 7
Rimburg 9- 6
Hrln. Sp. 2 10- 6
Weltania 2 10- 6

Eerste Klasse D
Adveo -Egge 1- 0
BVC -Havantia 3- 0
S.V. Treebeek -Amstenrade 1- 1
Sittardia '80 -Schinnen 1- 2
Sweikh. B. -Spaubeek 3- 2
Stand:
Schinnen 10-15
DVO 9-11
Sweikh. B. 9-11
Amstenrade 9-11
BVC 9-10
Spaubeek 11-10
S.V. Treebeek 10-10
Havantia 10- 9
Adveo 7- 8
De Leeuw 7- 6
Egge 9- 6
Sittardia '80 10- 3

Eerste Klasse E
Roosteren 2 -Walburgia 1- 1
Holtum 2 -FC Ria 2- 3
GVCG -O'berg 0- 0
Vesta -Susterse B. 1- 0
Stand:
Vesta 11-18
St. Joost 10-14
RKSNA 10-13
Juliana K 10-13
FC Ria 11-13
Slekker B. 10-12
GVCG 11-12
Susterse B. 11-10
Walburgia 11- 9
O'berg 11- 9
Roosteren 2 11- 3
Holtum 2 11- 2

Eerste Klasse F
A'heide -Brevendia 2 2- 2
Heythuysen -RKSVV 2- 0
RKAVC -Swift 2 5- 0
SHH -Laar 1- 2
Heel -RKHVC 0- 2
Stand:
RKAVC 9-14
RKSVV 11-14
Laar 10-14
A'heide 10-12
Heythuysen 11-11
Swift 2 11-11
KOC 9-10
RKHVC 10-10
SHH 11- 8
Heel 11- 8
Brevendia 2 11- 8
MHD 10- 4

Eerste Klasse G
MVC 2 -Grashoek 1- 5
Steyl -KVC 2 2- 0
Boekoel -HBSV 2 3- 0
Reuver 2 -Grathem 2- 2
SVVH -Bieslo 2- 1
Top '27 -FCV 2 6- 1
Stand:
SVVH 11-19
Grashoek 11-17
FCV 2 11-13
Top '27 11-12
KVC 2 11-12
Steyl 11-12
Boekoel 11-11
Bieslo 11-10
Reuver 2 11- 9
HBSV 2 11- 7
Grathem 11- 7
MVC 2 11- 3

Eerste Klasse I
MKC 2 -SVME 2 1- 1
RKHSV 2 -Meerssen 3 1- 2
RVU 2 -Armada 2 6- 0
Hulsberg 2 -WVV 2 0- 1
SCG 3 -Quick '08 2 2- 2
Scharn 3 -Almania 3 4- 2
Stand:
RVU 2 11-17
Quick '08 2 11-15
Almania 3 11-14
WVV 2 11-14
MKC 2 11-13
Hulsberg 2 11-11
SVME 2 11-11
Scharn 3 11-10
Armada 2 11- 8
RKHSV 2 11- 7
SCG 3 11- 7
Meerssen 3 11- 5

Eerste Klasse J
Waub. B. 2 -Laura 2 3- 3
Sportclub 2 -H'broek 2 1- 2
Heilust 2 -Miranda 2 0- 1
Schuttersv. 2 -GSV 2 3- 2
Schinveld 2 -RKTSV 2 1- 1
Bekkerv. 3 -Simpelv. 2 0- 3
Stand:
H'broek 2 11-17
Laura 2 11-16
Waub. B. 2 11-14
Schuttersv. 2 11-13
Heilust 2 11-12
RKTSV 2 11-11
Sportclub 2 11-10
Schinveld 2 11- 8
Miranda 2 11- 8
Bekkerv. 3 11- 8
Simpelv. 2 11- 8
GSV 2 11- 7

Eerste Klasse K
Heel 2 -Megacles 2 1- 0
Bevo 2 -Egchel 2 2- 1
RKSVO 2 -Sparta 4 1- 6
Merefeldia 3 -Wittenh. 3 1- 1
Leveroy 2 -EVV 2 0- 2
W'mina 4 -Panningen 3 0- 2
Stand:
Sparta 4 11-19
RKSVO 2 11-14
Panningen 3 11-13
Bevo 2 11-12
EVV 2 11-12
Megacles 2 11-11
Wittenh. 3 11-11
Leveroy 2 11-11
Heel 2 11-11
Egchel 2 11-10
Merefeldia 3 11- 6
W'mina 4 11- 2

Tweede Klasse A
Biesland 2 -Maastr. B. 2 4- 1
MVV '02 -Keer 2 3- 2
Amicitas 2 -Mheerd. B. 2 1- 3
RKUVC 2 -Polaris 2 0- 6
RKASV 2 -Heer 3 1- 1
Caberg 2 -RKVVL 3 2- 1
Stand:
Polaris 2 11-18
RKASV 2 11-16
Keer 2 11-14
Heer 3 11-14
Caberg 2 10-13
MVV '02 11-12
RKUVC 2 11-10
Mheerd. B. 2 10-10
Amicitas 2 10- 8
Biesland 2 9- 7
RKVVL 3 10- 4
Maastr. B. 2 11- 0

Tweede Klasse B
Leonidas 3 -RKASV 3 3- 1
DBSV 2 -Celios 1- 5
Standaard 3 -RKVCL 3 2- 1
Daalhof 2 -RKBFC 2 2- 2
Geulsche B. -Rapid 3 2- 1
Willem I 3 -MKC 3 4- 1
Stand:
Geulsche B. 11-20
Standaard 3 11-15
Celios 11-15
Leonidas 3 10-15
Daalhof 2 11-14
Willem I 3 11-12
RKASV 3 11-12
RKBFC 2 11-10
RKVCL 3 11- 7
MKC 3 11- 4
DBSV 2 10- 4
Rapid 3 11- 2

Tweede Klasse C
SVME 3 -Geertr. B. 2 1- 0
Polaris 3 -Berg 2 0- 4
Rapid 4 -Scharn 4 4- 1
RKASV 4 -De Heeg 0- 1
Banholtia 2 -RKVVL 4 1- 0
Stand:
De Heeg 10-18
Rapid 4 10-18
Berg 2 10-15
SVME 3 10-12
Banholtia 2 10- 9
MKC 4 9- 8
Geertr. B. 2 11- 8
Scharn 4 10- 6
RKVVL 4 10- 6
RKASV 4 10- 6
Polaris 3 10- 4

Tweede Klasse D
Vijlen 3 -Struchter B. 1- 6
MKC 5 -Noorb. B. 2 3- 2
RKVVM 2 -Oranje B. 2 0- 0
Sibbe -Walram 2 2- 1
Bemelen -Vinkensl. 3 4- 1
Iason 3 -Eijsden 3 3- 1
Stand:
Struchter B. 11-20
Sibbe 10-16
RKVVM 2 11-15
Bemelen 11-12
Eijsden 3 11-12
MKC 5 11-12
Oranje B. 2 10-11
Walram 2 11- 9
Vijlen 3 11- 9
Noorb. B. 2 11- 5
Iason 3 11- 5
Vinkensl. 3 11- 4

Tweede Klasse E
Partij -Gulpen 2 3- 0
Noorb. B. -SCKR 2 2- 2
Zwart W. 2 -Nyswiller 2 1- 0
Voerendaal 2 -Reymerst. B. 2- 1
Epen -Troja 0- 0
W. Groen 2 -Vijlen 2 1- 1
Stand:
Partij 11-19
Epen 11-16
Reymerst. B. 11-15
Zwart W. 2 10-15
Noorb. B. 11-14
SCKR 2 10-13
Voerendaal 2 11-10
Troja 10- 9
W. Groen 2 11- 7
Vijlen 2 11- 5
Gulpen 2 10- 3
Nyswiller 2 11- 2

Tweede Klasse F
Kolonia 4 -RKHBS 2 1- 1
FC Gracht 3 -KVC Oranje 3 2- 0
RKTSV 3 -Hopel 2 2- 1
Klimmania 2 -SVN 3 1- 4
WDZ 2 -RKMVC 2 2- 2
Haanrade 2 -Heerlen 4 7- 3
Stand:
RKTSV 3 11-17
SVN 3 11-15
KVC Oranje 3 10-14
Kolonia 4 10-14
WDZ 2 11-13
RKHBS 2 11-10
Heerlen 4 11-10
FC Gracht 3 10- 8
Klimmania 2 10- 8
Hopel 2 9- 7
RKMVC 2 11- 6
Haanrade 2 11- 4

Tweede Klasse G
Sylvia 2 -Kolonia 5 1- 1
RKONS 3 -Voerendaal 3 1- 1
Hopel 3 -RKTSV 4 1- 3
KVC Oranje 2 -Weltania 3 4- 2
SVN 4 -Vaesrade 3 5- 1
Stand:
Sylvia 2 10-16
Kolonia 5 10-15
RKTSV 4 10-15
RKONS 3 10-15
Haanrade 9-12
FC Gracht 2 9-11
SVN 4 10- 9
Voerendaal 3 10- 8
Weltania 3 10- 7
KVC Oranje 2 10- 5
Vaesrade 3 10- 3
Hopel 3 10- 2

Tweede Klasse H
Minor 3 -Vaesrade 2 0- 6
Helios 2 -Kakertse B. 2 0- 1
Gr. Ster 3 -Eik'veld 0- 1
Kolonia 3 -VKC 3 3- 3
Wijnandia 2 -A'bosch 2 0- 0
Stand:
KEV 2 8-14
Vaesrade 2 10-13
Gr. Ster 3 8-12
Eik'veld 8- 9
Kakertse B. 2 8- 9
A'bosch 2 8- 8
Wijnandia 2 8- 8
VKC 3 9- 7
Helios 2 8- 6
Kolonia 3 8- 4
Minor 3 9- 2

Tweede Klasse I
Limburgia 3 -Schuttersv. 3 1- 1
Doenrade -N. Einde 3 2- 2
Passart 2 -Mariar. 2 1- 0
H'broek 3 -De Leeuw 2 3- 2
CSVT -Treebeek 2 0- 0
VKC 4 -Langeberg 2 0- 4
Stand:
Doenrade 9-13
Schuttersv. 3 9-12
Langeberg 2 9-12
H'broek 3 10-12
Limburgia 3 9-11
Passart 2 10-11
Mariar. 2 10-10
CSVT 11-10
Treebeek 2 10- 9
N. Einde 3 11- 7
VKC 4 10- 6
De Leeuw 2 10- 5

Tweede Klasse J
Adveo 2 -Schinveld 3 3- 3
Mariar. 3 -Treebeek 3 1- 1
De Leeuw 3 -Schinnen 2 0- 0
EHC 3 -Doenrade 2 1- 1
Jabeek -RKDFC 2 2- 2
Spaubeek 2 -Sittard 3 1- 3
Stand:
Sittard 3 9-14
Adveo 2 10-14
Jabeek 10-13
RKDFC 2 10-12
Doenrade 2 9-12
De Leeuw 3 10-12
Treebeek 3 10-10
Mariar. 3 10- 9
EHC 3 10- 7
Spaubeek 2 10- 6
Schinveld 3 10- 5
Schinnen 2 10- 4

Tweede Klasse K
Havantia 2 -Sanderbout 2 4- 1
SVM 3 -DVO 2 0- 1
COV -Sweikh. B. 2 6- 1
LHBMC 2 -Caesar 3 2- 0
IVS 2 -De Ster 4 1- 1
Quick '08 3 -Doenrade 3 4- 1
Stand:
IVS 2 10-16
Caesar 3 11-15
Havantia 2 11-14
Sanderbout 2 11-14
Quick '08 3 10-13
COV 11-12
DVO 2 11-11
LHBMC 2 9-11
Sweikh. B. 2 10- 8
De Ster 4 10- 7
SVM 3 11- 3
Doenrade 3 9- 0

Tweede Klasse L
Almania 4 -SVE 2 0- 3
Kluis 3 -Stadbroek 2 3- 1
L'heuvel 3 -DVO 3 2- 0
Buchten 2 -Neerbeek 0- 0
Urmondia 2 -Born 2 1- 0
De Ster 5 -Limbricht 3- 3
Stand:
Neerbeek 11-21
Buchten 2 11-18
Limbricht 11-16
Born 2 11-16
SVE 2 11-13
De Ster 5 10- 9
Urmondia 2 10- 8
L'heuvel 3 11- 8
DVO 3 11- 7
Kluis 3 11- 6
Stadbroek 2 11- 5
Almania 4 11- 3

Tweede Klasse M
Obbicht 2 -St. Joost 2 1- 1
GVCG 2 -Buchten 3 4- 1
Born 3 -FC Ria 2 0- 2
Stevensw. 2 -Centrum B. 2 4- 0
Susteren 3 -De Ster 3 0- 1
PSV 2 -Slekker B. 2 5- 0
Stand:
PSV 2 11-20
St. Joost 2 10-14
Susteren 3 10-13
GVCG 2 11-13
Stevensw. 2 11-11
De Ster 3 10-10
Buchten 3 11-10
FC Ria 2 11- 9
Obbicht 2 11- 9
Slekker B. 2 11- 8
Centrum B. 2 11- 8
Born 3 10- 3

Tweede Klasse N
Swalmen 2 -SVH 2 1- 0
EMS 2 -Victoria 2 0- 0
Brachterb. -RKSVW 2 1- 0
Stand:
Victoria 2 11-17
Swalmen 2 11-16
EMS 2 11-15
RKVVB 10-13
SVH 2 11-10
Maasbr. 2 9-10
RKSVW 2 11- 9
Horn 10- 9
Dieteren 9- 8
Juliana 2 10- 6
Putbroek 9- 5
Brachterb. 10- 4

Tweede Klasse O
PSV 3 -EMS 3 4- 0
Roermond 2 -SHH 2 4- 1
SVH 3 -Swalmen 3 1- 1
RKSVW 3 -Swift 3 2- 0
Thorn 2 -Bieslo 2 2- 4
Stand:
Swalmen 3 11-17
PSV 3 11-17
Leeuwen 2 8-15
RKSVW 3 11-12
Roermond 2 11-11
Rios 2 10-11
Bieslo 2 11-11
SHH 2 10- 9
Thorn 2 11- 7
SVH 3 11- 7
Swift 3 11- 5

Tweede Klasse P
Leeuwen 3 -SVVH 2 3- 1
RKSVN 2 -Maasbr. 3 9- 1
Eindse B. 3 -RKVB 2 2- 3
Brevendia 3 -DESM 3 0- 0
Roggel 3 -Linne 2 3- 0
Victoria 3 -Bieslo 3 2- 1
Stand:
RKSVN 2 11-19
Linne 2 11-17
Roggel 3 12-15
RKVB 2 11-14
DESM 3 11-13
Brevendia 3 11-11
Leeuwen 3 11-11
Maasbr. 3 12- 9
Victoria 3 11- 9
Eindse B. 3 11- 8
SVVH 2 11- 5
Bieslo 3 11- 3

Tweede Klasse Q
Crescentia 2 -Roggel 3 4- 1
DESM 2 -RKSVO 3 3- 0
Brevendia 4 -Moesel 3 3- 2
Megacles 3 -FC Oda 3 2- 2
A'heide 2 -RKESV 2 0- 1
Stand:
DESM 2 11-21
RKESV 2 10-14
Moesel 3 11-12
A'heide 2 11-12
RKSVV 2 10-11
FC Oda 3 11-11
Laar 2 9-11
Crescentia 2 11-11
RKSVO 3 11-11
Brevendia 4 12-10
Megacles 3 11- 3
Roggel 3 12- 3

Tweede Klasse R
VCH 5 -MVC 3 2- 3
Heyth. 2 -RKMSV 5 0- 4
Haelen 2 -Blerick 5 1- 3
Egchel 3 -RKSVN 3 0- 0
Helden 4 -Bevo 3 1- 2
Irene 7 -Panningen 5 1- 6
Stand:
RKMSV 5 11-17
RKSVN 3 11-16
Panningen 5 11-16
Bevo 3 11-15
Blerick 5 11-14
Egchel 3 11-13
MVC 3 11-13
Haelen 2 11- 8
Irene 7 11- 8
VCH 5 11- 7
Heyth. 2 11- 3
Helden 4 11- 2

Derde Klasse A
VNB 2 -Geulse B. 2 4- 1
White Star 2 -Standaard 4 0- 3
RHC 2 -Polaris 4 3- 3
Leonidas 4 -Heer 4 8- 0
Stand:
Standaard 4 12-21
RKHSV 3 11-16
Leonidas 4 12-15
St. Pieter 2 11-14
Polaris 4 12-12
RHC 2 12-12
VNB 2 12-12
Sp. Caberg 4 11-11
Geulse B. 2 12- 8
MVV '02 2 11- 8
Heer 4 12- 5
White Star 2 12- 2

Derde Klasse B
RKVVL 5 -WVV 4 3- 1
Scharn 5 -RKBFC 3 3- 1
Meerssen 5 -RKVCL 5 5- 3
Vinkensl. 4 -DBSV 4 1- 2
Daalhof 3 -Rapid 5 2- 0
Willem I 4 -MKC 6 2- 4
Stand:
DBSV 4 12-19
RKVCL 5 12-16
Vinkensl. 4 12-16
RKVVL 5 12-16
MKC 6 12-15
Daalhof 3 12-13
Scharn 5 12-12
RKBFC 3 11-11
Meerssen 5 12-11
Rapid 5 11- 9
WVV 4 12- 4
Willem I 4 12- 0

Derde Klasse C
Heer 5 -RKVCL 4 2- 2
WVV 3 -Sibbe 3 0- 1
Bunde 3 -RKUVC 3 3- 6
Caberg 5 -RHC 3 4- 1
DBSV 3 -MKC 7 2- 2
Leonidas 5 -SVME 4 2- 1
Stand:
Caberg 5 11-19
RKUVC 3 11-19
Leonidas 5 12-17
DBSV 3 12-15
Bunde 3 12-14
MKC 7 12-14
Sibbe 3 12-12
Heer 5 12- 8
WVV 3 12- 8
RKVCL 4 12- 7
SVME 4 12- 6
RHC 3 12- 3

Derde Klasse D
RKVVM 3 -Valk. B. 2 1- 2
RKBFC 3 -Meerssen 4 2- 0
Mheerder B. 3 -RVU 3 0-15
Struchter B. 2 -Gerendal 5- 4
Vilt 2 -Banholtia 3 1- 2
Itteren 2 -Berg 3 7- 3
Stand:
RVU 3 12-22
Struchter B. 2 12-21
Valk. B. 2 11-19
Banholtia 3 12-14
RKVVM 3 12-14
Vilt 2 12-10
Itteren 2 12-10
Meerssen 4 12- 9
Gerendal 12- 8
Berg 3 12- 6
Mheerder B. 3 12- 5
RKBFC 3 11- 4

Derde Klasse E
Simpelv. 3 -RKSVB 2 4- 0
Huls 2 -WDZ 3 0- 5
Wijlre 2 -W. Groen 3 0- 1
Sibbe 2 -Sportcl. 3 4- 2
Epen 2 -Zwart W. 3 1- 2
RKMVC 3 -Lemirsia 2 0- 0
Stand:
RKSVB 2 12-20
Lemirsia 2 12-17
Zwart W. 3 11-15
W. Groen 3 10-14
WDZ 3 12-13
RKMVC 3 12-12
Epen 2 13-11
Simpelv. 3 11-10
Sportcl. 3 11- 9
Sibbe 2 11- 8
Wijlre 2 10- 7
Huls 2 11- 0

Derde Klasse F
A'bosch 3 -Rimburg 2 5- 2
Laura 3 -Haanrade 3 0- 0
Miranda 3 -SVK 2 4- 4
Kakerste B. 4 -RKONS 4 2- 2
Chevremont 4 -RKMVC 4 4- 0
Nijswiller 3 -Heilust 3 1- 8
Stand:
Haanrade 3 11-18
SVK 2 11-15
Heilust 3 11-15
A'bosch 3 10-13
RKONS 4 10-12
Laura 3 11-12
Chevremont 4 11-11
Kakerste B. 4 11-10
Miranda 3 10- 8
Nijswiller 3 10- 5
Rimburg 2 12- 5
RKMVC 4 10- 4

Derde Klasse G
Heksenberg 3 -Weltania 5 2- 1
Sportcl. 4 -Chevremont 3 2- 1
SVK 3 -Miranda 4 0- 2
WDZ 4 -SVN 5 2- 1
RKHBS 4 -Kakertse B. 3 5- 0
Coriovall. 3 -Waubach 4 1- 5
Stand:
RKHBS 4 11-15
Chevremont 3 11-14
Sportcl. 4 11-14
WDZ 4 11-14
Miranda 4 11-14
SVN 5 11-12
Heksenberg 3 11-10
Waubach 4 11-10
SVK 3 11-10
Weltania 5 11- 9
Kakertse B. 3 11- 8
Coriovall. 3 11- 2

Derde Klasse H
Stand:
Groene Ster 4 9-14
KEV 3 9-12
RKBSV 3 9-11
FC Gracht 4 9-11
Schuttersv. 4 8- 9
Waubach 3 9- 9
Weltania 4 9- 9
Eik'veld 2 8- 8
Hrln Sp. 4 9- 7
RKHBS 3 9- 7
Heksenberg 4 9- 6
Bekkerv. 4 9- 3

Derde Klasse I
Passart 3 -Egge 3 4- 1
Amstenrade 2 -Wijnandia 3 5- 1
Gr. Ster 5 -RKBSV 4 1- 2
Schinveld 4 -RKSNE 4 3- 0
Vaesrade 4 -Hrln. Sp. 3 0- 3
RKDFC 3 -Heksenberg 5 0- 1
Stand:
Passart 3 10-16
Hrln. Sp. 3 10-15
RKSNE 4 10-15
Amstenrade 2 9-14
Schinveld 4 10-14
Wijnandia 3 10-10
Egge 3 9- 8
Vaesrade 4 10- 7
RKBSV 4 10- 7
Gr. Ster 5 10- 7
Heksenberg 5 10- 4
RKDFC 3 10- 1

Derde Klasse J
Hulsberg 3 -Jabeek 2 3- 0
Haslou 4 -EHC 4 3- 3
Caesar 4 -Schimmert 4 2- 4
Mariarade 4 -BVC 2 2- 1
Egge 2 -RKDFC 4 3- 2
Quick '08 5 -Limburgia 4 4- 0
Stand:
Hulsberg 3 11-19
RKDFC 4 11-16
Egge 2 11-16
EHC 4 11-13
Haslou 4 11-13
BVC 2 11-12
Mariarade 4 10-11
Schimmert 4 11- 9
Quick '08 5 12- 8
Caesar 4 10- 7
Limburgia 4 11- 5
Jabeek 2 12- 3

Derde Klasse K
Sanderbout 3 -L'heuvel 4 2- 1
Haslou 3 -Schuttersv. 5 4- 0
De ster 6 -COV 2 3- 1
Havantia 3 -Caesar 5 0- 1
Sweikh. B. 3 -Quick '08 4 3- 1
Stand:
Sanderbout 3 11-20
De ster 6 11-16
L'heuvel 4 11-14
Haslou 3 10-13
OVCS 2 11-13
Caesar 5 10-10
Spaubeek 3 9- 9
Havantia 3 12- 9
COV 2 11- 8
Sweikh. B. 3 10- 8
Quick '08 4 12- 8
Schuttersv. 5 10- 0

Derde Klasse L
Sittard 4 -Susteren 5 1- 1
Armada 3 -Stadbroek 3 1- 1
DVO 4 -GVCG 3 2- 2
SVE 3 -EVV 5 0- 0
Born 4 -Almania 5 3- 1
Stand:
Armada 3 12-19
GVCG 3 12-17
Almania 5 12-16
EVV 5 12-15
SVE 3 12-14
Born 4 12-12
Susteren 5 11-12
Sittard 4 12-11
Stadbroek 3 12-10
DVO 4 12- 8
Roosteren 3 11- 5
Urmondia 3 10- 1

Derde Klasse M
Leeuwen 4 -EMS 4 2- 2
Armada 4 -Slekker. B. 3 2- 1
Maasbr. 4 -Linne 3 2- 1
Susteren 4 -EVV 4 1- 4
Stand:
Leeuwen 4 10-18
EMS 4 11-15
Heel 3 11-15
Linne 3 11-14
EVV 4 11-12
Maasbr. 4 9- 8
Walburgia 2 10- 8
Rios 3 10- 8
Slekker. B. 3 11- 7
Armada 4 11- 7
Susteren 4 11- 4

Derde Klasse N
O'berg 2 -Vlodrop 2 2- 1
Vesta 2 -Boekoel 2 5- 1
RKAVC 2 -W'mina 8 1- 0
Beegden 2 -EVV 3 1- 6
SVH 4 -Susterse B. 2 0- 0
Stand:
Vesta 2 11-18
O'berg 2 12-18
MHD 2 11-16
EVV 3 11-14
Susterse B. 2 12-13
SVH 4 12-13
RKAVC 2 12-10
Beegden 2 12-10
Boekoel 2 12- 9
Vlodrop 2 10- 7
W'mina 8 12- 7
EMS 6 11- 3

Derde Klasse O
W'mina 5 -FC Oda 4 4- 1
Roermond 3 -Vesta 3 1- 1
Laar 3 -Haelen 3 1- 0
RKSVN 4 -Swift 4 4- 1
EMS 5 -Nunhem 2 3- 1
RKSNA 2 -Swalmen 4 1- 5
Stand:
EMS 5 12-19
W'mina 5 11-19
RKSVN 4 11-16
Laar 3 12-16
Haelen 3 12-14
Nunhem 2 12-12
Swift 4 12-11
Swalmen 4 12-10
RKSNA 2 12- 9
Vesta 3 12- 8
Roermond 3 12- 6
FC Oda 4 12- 2

Derde Klasse P
Heyth 3 -Megacles 5 2- 0
Laar 5 -Brevend. 5 2- 8
KOC 2 -Merefeld. 4 2- 0
Veritas 3 -Thorn 3 0- 0
EMS 7 -W'mina 6 0- 0
FC Oda 5 -RKSVO 4 2- 1
Stand:
Merefeld. 4 12-18
Heyth 3 12-17
W'mina 6 12-15
KOC 2 11-15
Megacles 5 12-14
Brevend. 5 12-13
Thorn 3 12-13
Veritas 3 12-12
EMS 7 12-10
RKSVO 4 12- 8
FC Oda 5 12- 5
Laar 5 11- 2

Derde Klasse Q
Brevend. 6 -SVVH 3 4- 1
W'mina 7 -Buggenum 0- 5
RKVB 3 -Laar 5 0- 4
Leveroy 3 -Horn 2 0- 7
Megacles 4 -Panningen 7 2- 2
Haelen 4 -FC Oda 6 2- 0
Stand:
Buggenum 12-20
Horn 2 12-18
Haelen 4 12-18
Panningen 7 11-16
Brevend. 6 12-14
Laar 5 11-13
Megacles 4 12-13
SVVH 3 12- 9
W'mina 7 12- 7
Leveroy 3 12- 6
FC Oda 6 12- 5

Derde Klasse R
RKSVN 5 -Egchel 4 2- 2
VCH 8 -Bevo 4 2- 1
Steyl 5 -Helden 5 0- 1
MVC 5 -Grashoek 2 1- 4
Venl. B. 8 -Baarlo 4 3- 4
Stand:
RKSVN 5 12-20
Grashoek 2 12-18
Helden 5 12-18
Baarlo 4 12-18
Egchel 4 12-15
Bevo 4 12-14
Panningen 6 11-13
VCH 8 12-11
MVC 5 11- 7
Venl. B. 8 11- 2
Steyl 5 12- 2
Roggel 4 11- 2

Derde Klasse S
Belfeld. 7 -Baarlo 6 5- 1
Swalmen 5 -FCV 5 1- 2
Blerick 9 -Steyl 4 7- 3
Reuver 5 -IVO 6 2- 1
HBSV 5 -Venl. B. 5 0- 4
VCH 9 -Tiglieja 3 7- 2
Stand:
Venl. B. 5 12-21
VCH 9 11-18
Belfeld. 7 12-14
Swalmen 5 12-14
IVO 6 12-13
FCV 5 12-13
Blerick 9 12-11
Reuver 5 12-10
Baarlo 6 12-10
HBSV 5 10- 8
Tiglieja 3 12- 5
Steyl 4 11- 3

Vierde klasse A
Leonidas 6 -Daalhof 5 4- 1
De Heeg 2 -RHC 4 5- 1
Amelie 2 -Rapid 6 gest. 3- 3
Caberg 6 -Scharn 7 0- 4
DBSV 5 -MKC 8 1- 6
Heer 6 -Celios 2 gest. 2- 0
Stand:
Heer 6 12-20
De Heeg 2 12-19
Scharn 7 12-19
Celios 2 12-15
RHC 4 12-14
Rapid 6 12-11
Caberg 6 12-10
MKC 8 12- 9
Amelie 2 12- 9
Leonidas 6 12- 8
Daalhof 5 12- 7
DBSV 5 12- 2

Vierde klasse B
Leonidas 8 -DBSV 7 8- 0
Celios 3 -Caberg 7 15- 0
Scharn 8 -Rapid 7 4- 2
Maastr. B. 4 -Willem I 7 1- 1
Stand:
Leonidas 8 9-18
Celios 3 10-15
DBSV 7 11-12
Maastr. B. 4 10-12
MKC 9 8-10
Willem I 7 9-10
Rapid 7 10- 8
Scharn 8 10- 6
Biesland 3 9- 3
Caberg 7 10- 2

Vierde klasse C
Heer 8 -RKASV 5 5- 2
St. Pieter 3 -DBSV 6 2- 2
MVV '02 3 -Leonidas 7 1- 1
Stand:
Heer 8 10-15
Willem I 8 6-12
DBSV 6 8-11
Daalhof 4 8-11
MVV '02 3 9- 7
St. Pieter 3 9- 6
Leonidas 7 8- 6
RKASV 5 9- 3
Amelie 3 7- 3

Vierde klasse D
Keer 3 -Bemelen 2 9- 1
VNB 3 -White Star 3 0- 4
RKBFC 5 -Willem I 6 5- 1
RKVCL 6 -Leonidas 9 5- 0
MKC 10 -Heer 7 3- 4
Stand:
White Star 3 11-21
Heer 7 10-16
RKBFC 5 11-15
Keer 3 9-14
RKVCL 6 11-13
MKC 10 11- 9
Willem I 6 11- 7
VNB 3 11- 7
RVU 5 10- 5
Leonidas 9 11- 5
Bemelen 2 10- 4

Vierde klasse E
RKVVL 6 -Amicitas 3 1- 1
Polaris 5 -Keer 5 2- 0
RVU 6 -RKHSV 4 6- 2
DBSV 8 -Scharn 6 2- 1
Iason 4 -MKC 11 2- 1
Stand:
Standaard 5 11-21
Iason 4 12-19
DBSV 8 12-18
Scharn 6 10-14
Amicitas 3 11-13
RVU 6 12-12
MKC 11 11-10
Polaris 5 12-10
RKVVL 6 12- 8
Keer 5 11- 7
RKHSV 4 11- 4
White Star 4 11- 0

Vierde klasse F
Berg 4 -RKBFC 6 1- 5
RVU 4 -RKUVC 4 6- 0
Bunde 4 -Meerssen 6 3- 4
Keer 4 -Walram 3 3- 0
MVV 4 -Iason 5 6- 0
Willem I 5 -RKVVM 4 0- 0
Stand:
MVV 4 12-21
Willem I 5 11-17
RKBFC 6 12-16
RKVVM 4 12-15
RKUVC 4 12-15
Keer 4 11-14
Meerssen 6 11-14
RVU 4 12-13
Berg 4 11- 9
Bunde 4 12- 4
Walram 3 12- 2
Iason 5 12- 0

Vierde klasse G
Geulse B. 3 -SCG 5 1- 1
Coriovall. 4 -RKUVC 5 4- 0
Standaard 6 -Maastr. B. 3 gest. 0- 1
Wijlre 3 -Laura 6 1- 1
Laura 4 -Minor 7 0- 2
Haslou 5 -SCKR 3 0- 4
Stand:
Maastr. B. 3 13-24
Standaard 6 9-14
SCKR 3 11-14
Haslou 5 11-14
Minor 7 8-12
Coriovall. 4 10-12
Geulse B. 3 12- 9
Wijlre 3 9- 7
RKUVC 5 11- 6
Laura 4 9- 5
SCG 5 11- 5
Laura 6 12- 4

Vierde klasse H
Geertr. B. 3 -Vilt 3 5- 0
Iason 6 -Eijsden 4 1- 2
RKUVC 6 -RKIVV 2 5- 0
Schimmert 4 -RVU 7 gest. 1- 0
SCG 4 -Struchter B. 3 9- 0
Slenaken 3 -Hulsberg 4 2- 3
Stand:
SCG 4 12-22
Eijsden 4 12-20
Schimmert 4 12-19
RVU 7 12-17
RKUVC 6 12-15
Hulsberg 4 12-11
Geertr. B. 3 12-10
Struchter B. 3 12- 8
RKIVV 2 12- 8
Iason 6 12- 7
Slenaken 3 12- 7
Vilt 3 12- 0

Vierde klasse I
Eijsden 5 -Epen 3 5- 0
Reym. B. 2 -Slenaken 2 2- 4
Oranje B. 3 -RKIVV 0- 0
Gulpen 3 -Banholtia 4 10- 1
RKMVC 5 -Geertr. B. 4 3- 5
Stand:
Slenaken 2 12-21
RKIVV 12-21
Gulpen 3 12-18
Eijsden 5 12-18
Geertr. B. 4 12-15
Epen 3 12-14
Noorb. B. 3 11-13
Reym. B. 2 12- 7
Banholtia 4 12- 5
Schimmert 5 11- 4
RKMVC 5 12- 3
Oranje B. 3 12- 3

Vierde klasse J
Lemirsia 3 -RKSVG 2 5- 1
Wahlwiller 2 -Wijlre 4 2- 1
W. Groen 4 -Zwart W. 4 4- 2
Noorb. B. 4 -Sportcl. 5 4- 0
Stand:
Noorb. B. 4 10-17
Simpelv. 4 10-15
Party 2 8-12
RKSVG 2 11-12
Zwart W. 4 10-11
Wahlwiller 2 12-11
W. Groen 4 10-10
Gulpen 4 10-10
Lemirsia 3 9-10
Wijlre 4 10- 3
Sportcl. 5 11- 1

Vierde klasse K
Simpelv. 5 -KVC Oranje 4 4- 1
WDZ 6 -Klimmania 3 0- 6
Rimburg 3 -Heilust 4 6- 0
Chevremont 5 -RKSVB 3 3- 0
Weltania 7 -SVK 5 10- 0
Zwart W. 5 -Haanrade 4 1- 2
Stand:
Chevremont 5 11-21
Rimburg 3 11-18
Simpelv. 5 11-18
Weltania 7 11-17
Klimmania 3 11-16
Haanrade 4 11-14
KVC Oranje 4 12-11
Heilust 4 12- 9
WDZ 6 12- 8
Zwart W. 5 12- 4
RKSVB 3 11- 2
SVK 5 11- 0

Vierde klasse L
Hulsberg 5 -KVC Oranje 5 5- 0
RKSVB 4 -Klimmania 4 2- 0
Miranda 5 -Laura 5 gest. 2- 1
Minor 4 -RKONS 5 4- 1
SVK 4 -Simpelv. 6 5- 2
Stand:
Laura 5 10-18
Miranda 5 11-18
Hulsberg 5 10-18
RKONS 5 12-12
RKSVB 4 10-11
Klimmania 4 10-10
SVK 4 10-10
KVC Oranje 5 11- 6
Minor 4 9- 4
Simpelv. 6 10- 3
WDZ 5 10- 2

Vierde klasse M
Waubach 5 -Kolonia 6 0- 8
SVN 6 -RKTSV 5 2- 2
Eik'veld 3 -N. Einde 4 0- 0
Sylvia 3 -Helios 3 2- 4
Waub. B. 3 -Bekkerv. 5 1- 3
Simpelv. 7 -KEV 4 4- 1
Stand:
Waub. B. 3 10-17
Simpelv. 7 10-16
N. Einde 4 9-14
Bekkerv. 5 10-12
RKTSV 5 10-11
KEV 4 10-10
SVN 6 10-10
Kolonia 6 10- 9
Sylvia 3 9- 6
Eik'veld 3 10- 5
Helios 3 10- 5
Waubach 5 10- 3

Vierde klasse N
Kolonia 7 -Waub. B. 4 6- 2
Heerlen 5 -Eik'veld 4 4- 6
SCKR 4 -KEV 5 0- 4
RKSNE 4 -Mariarade 5 2- 1
RKHBS 5 -Bekkerv. 7 2- 3
RKONS 6 -Waubach 6 4- 1
Stand:
Bekkerv. 7 10-16
KEV 5 10-15
Eik'veld 4 10-13
Waubach 6 10-12
RKONS 6 10-12
Mariarade 5 10-11
Kolonia 7 10-10
RKHBS 5 10- 9
SCKR 4 10- 8
Heerlen 5 10- 7
RKSNE 4 10- 5
Waub. B. 4 10- 2

Vierde klasse O
RKSNE 6 -Langeberg 4 0- 2
GSV 3 -Adveo 5 3- 1
RKBSV 6 -Heidebloem 3 1- 1
H'broek 4 -Spaubeek 4 2- 0
Bekkerv. 6 -Amstenrade 4 6- 0
Stand:
Bekkerv. 6 11-18
Langeberg 4 10-18
Heidebloem 3 11-17
Adveo 5 10-15
GSV 3 11-13
RKBSV 6 11-10
Voerend. 4 10- 8
H'broek 4 12- 7
RKSNE 6 11- 7
Spaubeek 4 12- 7
Amstenrade 4 10- 5
Troja 2 11- 5

Vierde klasse P
Amstenrade 3 -Langeberg 3 1- 4
RKBSV 5 -Schinveld 5 0- 0
Schinnen 3 -De Leeuw 4 0- 1
Limburgia 5 -BVC 3 11- 0
Egge 4 -Jabeek 3 1- 2
Doenrade 4 -Adveo 3 0- 3
Stand:
Limburgia 5 10-19
Langeberg 3 11-19
Adveo 3 9-16
De Leeuw 4 10-13
RKBSV 5 10-11
Jabeek 3 9- 9
Doenrade 4 11- 9
Schinnen 3 9- 6
Schinveld 5 10- 6
BVC 3 10- 5
Egge 4 11- 4
Amstenrade 3 10- 3

Vierde klasse Q
Kluis 4 -LHBMC 3 1- 3
Heidebloem 2 -L'heuvel 5 2- 0
Adveo 4 -SVM 4 1- 2
Neerbeek 2 -De Ster 7 7- 0
Schinnen 5 -Havantia 4 0- 2
Stand:
LHBMC 3 11-19
Heidebloem 2 10-17
Neerbeek 2 9-14
Adveo 4 9-13
SVM 4 11-10
Langeberg 5 9- 9
Havantia 4 9- 8
De Ster 7 9- 8
Kluis 4 10- 5
L'heuvel 5 10- 3
Schinnen 5 9- 0

Vierde klasse R
Neerbeek 3 -DVO 5 0- 1
SVM 5 -IVS 3 0- 1
OVCS 3 -Heidebloem 4 2- 2
Limbricht 2 -Quick 6 3- 2
Sittardia 2 -Sanderbout 4 9- 0
Stand:
Sittardia 2 12-19
DVO 5 12-19
Hrln. Sport 5 10-17
Limbricht 2 11-17
IVS 3 11-17
Quick 6 11-14
Kluis 5 11-13
SVM 5 12- 7
OVCS 3 11- 6
Heidebloem 4 12- 3
Neerbeek 3 11- 2
Sanderbout 4 12- 2

Vierde klasse S
IVS 4 -Sittardia 3 0- 1
SVE 4 -Armada 5 0- 2
Sanderbout 5 -Obbicht 3 1- 3
Stand:
Obbicht 3 10-16
SVE 4 10-14
Buchten 4 9-12
Armada 5 8-11
Sanderbout 5 8- 9
Sittardia 3 9- 9
OVCS 4 9- 8
IVS 4 10- 6
FC Ria 3 7- 2
RKSNA 4 8- 1

Vierde klasse T
Holtum 3 -Stevensw. 3 6- 0
Buchten 5 -RKSNA 5 1- 1
GVCG 4 -Roosteren 4 2- 2
Susteren 6 -Sust.B. 3 4- 1
Stand:
Susteren 6 12-22
Buchten 5 12-21
EVV 6 11-18
RKSNA 5 12-14
GVCG 4 12-11
Holtum 3 12-11
St. Joost 3 10- 9
Dieteren 2 11- 8
Stevensw. 3 12- 8
Roosteren 4 12- 6
Sust.B. 3 11- 5
Slekker B. 4 11- 5

Vierde klasse U
Heel 4 -Beegden 3 gest. 2- 0
Brachterb. 2 -Maasbracht 5 2- 0
Stand:
Heel 4 0- 0
Beegden 3 -3- 0
Brachterb. 2 -8- -4
Thorn 4 -7- -5
SHH 3 10- -6
RKVVB 2 -9- -6
PSV 4 -3- -6
Linne 4 12-13
Maasbracht 5 -6-16

Vierde klasse V
Linne 5 -Brachterb. 3 3- 1
Swalmen 7 -Boekoel 3 0- 8
EMS 8 -Horn 3 2- 1
Victoria 4 -SHH 4 2- 2
Stand:
Swift 5 10-18
EMS 8 11-16
SHH 4 10-16
Boekoel 3 11-14
Victoria 4 10-11
Brachterb. 3 11-10
Linne 5 11- 9
Horn 3 11- 7
Putbroek 2 10- 7
Swalmen 7 12- 5
Beegden 4 9- 3

Vierde klasse W
SVH 5 -RKSNA 3 1- 0
Roermond 4 -RKAVC 3 5- 0
SHH 6 -Swalmen 8 1- 6
O'berg 3 -Swalmen 6 1- 0
Vesta 4 -Leeuwen 5 2- 3
Stand:
O'berg 3 12-19
Linne 6 11-17
Swalmen 8 12-17
Leeuwen 5 12-16
Roermond 4 12-16
RKSNA 3 12-15
Swalmen 6 12-13
Rios 4 10- 9
SVH 5 12- 8
RKAVC 3 11- 4
Vesta 4 12- 3
SHH 6 10- 1

Vierde klasse X
SHH 5 -RKSVW 4 1- 3
Merefeld. 5 -DESM 5 0- 0
Eindse B. 5 -Swift 6 1- 1
Leeuwen 6 -FC ODA 7 3- 3
Stand:
Merefeld. 5 10-15
Vesta 5 9-15
RKSVW 4 10-14
Eindse B. 5 11-12
DESM 5 10-12
FC ODA 7 9- 8
Swift 6 9- 8
Leeuwen 6 10- 7
SHH 5 9- 3
Crescent. 5 9- 2

Vierde klasse Y
RKESV 4 -KOC 3 2- 0
Moesel 4 -Eindse B. 4 9- 0
Merefeld. 6 -RKSVO 6 5- 4
Megacles 6 -DESM 4 8- 1
FC Oda 8 -Crescent. 4 6- 1
Laar 6 -A'heide 3 3- 3
Stand:
Merefeld. 6 12-21
Megacles 6 12-20
Moesel 4 12-20
Laar 6 12-16
A'heide 3 12-14
FC Oda 8 12-11
RKSVO 6 12- 9
KOC 3 12- 8
Eindse B. 4 12- 8
RKESV 4 12- 6
DESM 4 12- 6
Crescent. 4 12- 5

Vierde klasse Z
Nunhem 3 -Brevendia 7 1- 1
Merefeld. 7 -RKSVN 7 6- 2
Leveroy 4 -RKSVV 3 3- 1
KOC 4 -A'heide 4 1- 0
Crescent. 3 -Moesel 5 2- 2
Stand:
Merefeld. 7 12-19
Brevendia 7 11-15
Nunhem 3 11-15
Crescent. 3 10-14
Leveroy 4 11-13
Moesel 5 11-11
RKSVN 7 11-10
A'heide 4 11- 9
KOC 4 11- 8
RKSVV 3 11- 5
RKHVC 3 10- 1

Vierde klasse AA
FC Oda 9 -SVVH 4 4- 0
Grathem 2 -Buggenum 2 4- 3
RKSVO 5 -Merefeld. 8 4- 1
RKHVC 2 -Heyth. 4 1- 2
Nunhem 4 -RKESV 3 2- 4
Stand:
FC Oda 9 11-22
RKSVO 5 11-18
RKHVC 2 11-13
Grathem 2 11-11
RKESV 3 11-10
Heyth. 4 11-10
Buggenum 2 11-10
SVVH 4 12- 9
Haelen 5 10- 7
Merefeld. 8 10- 7
Nunhem 4 11- 3

Vierde klasse BB
RKMSV 7 -Panningen 9 4- 0
Helden 6 -Leveroy 5 2- 3
Bevo 5 -Merefeld. 9 0- 6
Egchel 7 -RKSVN 6 1- 3
RKVB 4 -W'mina 9 0- 0
Stand:
RKSVN 6 11-22
Merefeld. 9 11-19
W'mina 9 11-15
RKMSV 7 10-11
Helden 6 11-11
Leveroy 5 11-11
Heyth.5 10- 8
Bevo 5 11- 8
Panningen 9 11- 6
Egchel 7 11- 5
RKVB 4 10- 2

Vierde klasse CC
RKBVC 3 -Egchel 6 1- 4
Grashoek 3 -KVC 4 0- 4
RKSVN 8 -Helden 7 3- 2
Eiker B. 2 -VCH 10 2- 1
Baarlo 8 -Koningsl. 4 1- 0
Stand:
Helden 7 12-21
Egchel 6 12-18
RKMSV 8 11-17
Koningsl. 4 12-16
KVC 4 12-13
VCH 10 12-12
RKSVN 8 12-11
Eiker B. 2 12-10
Baarlo 8 12-10
Panningen 10 11- 9
Grashoek 3 12- 5
RKBVC 3 12- 0

Vierde klasse Z1
Minor 6 -H'broek 5 2- 0
Gr. Ster 7 -Heidebloem 5 4- 1
VKC 5 -Schinnen 4 2- 2
RKDFC 5 -COV 3 5- 5
Stand:
H'broek 5 12-16
Gr. Ster 7 10-14
VKC 5 10-14
Schinnen 4 9-13
COV 3 10-11
RKDFC 5 9- 7
GSV 4 7- 6
Minor 6 8- 6
CSVT 3 10- 4
Heidebloem 5 7- 1

Vierde klasse Z2
RKSNE 5 -Eik'veld 5 1- 1
RKTSV 6 -Passart 4 4- 2
Vaesrade 5 -Gr. Ster 6 1- 6
Weltania 6 -Minor 5 1- 7
CSVT 2 -A.bosch 4 2- 0
SVN 7 -N. Einde 5 4- 0
Stand:
Gr. Ster 6 11-20
SVN 7 10-18
Minor 5 11-14
Vaesrade 5 11-14
RKSNE 5 11-14
RKTSV 6 10-12
Passart 4 11-10
N. Einde 5 11-10
CSVT 2 11- 7
A.bosch 4 11- 3
Weltania 6 10- 3
Eik'veld 5 10- 3

Vierde klasse Z3
Heksenb. 6 -Centrum B. 3 1- 0
LHBMC 4 -VKC 6 2- 2
DVO 6 -SVN 8 1- 2
De Heeg 3 -Adveo 6 2- 6
Stand:
SVN 8 10-18
Bekkerv. 8 10-17
Heksenb. 6 10-14
Adveo 6 10-12
Centrum B. 3 11-12
DVO 6 10- 7
VKC 6 8- 6
De Leeuw 5 8- 5
LHBMC 4 10- 4
De Heeg 3 9- 1

jeugdvoetbal

Jeugd Hoofdklasse B
Elinkwijk -SVV 1- 5
Willem II -PSV 2- 4
Twente -Vitesse 4- 0
Go Ahead E -Feyenoord 0- 3
Excelsior -FC Zwolle 2- 3
NAC -Fortuna S 0- 2
Stand:
Feyenoord 12-23
PSV 12-21
Twente 12-19
FC Zwolle 11-14
Willem II 11-10
Go Ahead E 11-10
SVV 11- 9
Fortuna S 11- 7
Vitesse 9- 6
Excelsior 12- 6
NAC 10- 5
Elinkwijk 12- 4

Landelijk 1e klasse D
Treffers -Helmond Sp. 1- 1
Eindhoven -VVV'03 5- 0
DCS -Roda JC 2- 2
PSV 2 -Volharding 3- 0
Quick -MVV 2- 1
Stand:
PSV 2 12-17
Helmond Sp. 12-17
NEC 11-15
Eindhoven 12-15
Quick 12-15
Roda JC 11-14
Treffers 12-12
MVV 12-12
FC VVV 9- 8
DCS 12- 8
Volharding 12- 3
VVV'03 11- 2

jeugd hoofdkl. a
Almania -Blerick 1- 1
Sittard -Haelen 6- 0
Venray -Merefeld. 0- 1
Sportcl.'25 -Heer 2- 1
Stand:
Venray 9-16
Blerick 10-15
Merefeld. 10-14
EHC 9-13
RKVVL 10-13
Panningen 9- 9
Almania 9- 8
Sittard 10- 8
Heer 10- 8
Gr. Ster 10- 7
Sportcl.'25 10- 5
Haelen 10- 0

jeugd 1a zuid
Bekkerv. -MVV'02 4- 1
RKBSV -Quick '08 2- 1
L'heuvel -Limburgia 3- 0
De Ster -Haslou 1- 5
Voerend. -SVM 1- 2
Scharn -KVC Oranje 1- 0
Stand:
RKBSV 10-18
SVM 10-18
L'heuvel 9-15
Voerend. 9-14
Bekkerv. 9-10
Haslou 9- 8
De Ster 10- 7
MVV'02 9- 6
KVC Oranje 10- 6
Scharn 9- 5
Quick '08 9- 3
Limburgia 9- 2

zaalhandbal

DAMES
eredivisie
Swift R-PSV 25-14
UVG-Hellas 17-15
Quintus-Bollenstreek 19-13
DSVD-OSC 13-12
SEW-Aalsmeer 13-20
V en L-Swift R 10-21
PSV-UVG 12-14
Hellas-Quintus 13-16
Bollenstreek-DSVD 13-11
OSC-SEW 15-14

Stand:
Swift R 9-17
V en L 8-13
Quintus 8-12
Aalsmeer 8-10
Bollenstreek 8- 8
Hellas 8- 7
OSC 8- 7
SEW 8- 6
UVG 9- 6
PSV 8- 2
DSVD 8- 2

eerste divisie:
OSC 2-Bevo 17-18
Hermes-Internos 20-16
Loreal-Iason 15-15
Noav-SVM 8-19
Velo-Sittard 12-12

Stand:
Hermes 7-14
Sittard 8-13
Bevo 7-12
Loreal 7- 9
Westlandia 7- 8
OSC 2 7- 7
Internos 7- 6
SVM 8- 6
Iason 7- 2
Noav 7- 2
Velo 8- 1

tweede divisie:
Kwiek-Achilles 12-13
Esca-Sittard 2 15- 8
Were Di-V en L 2 11-12
Posterholt-Heeten 17-14
Blauw Wit-OBW 16-15

Stand:
Achilles 6-10
Kwiek 6- 8
OBW 6- 8
Blauw Wit 6- 8
Esca 6- 8
Heeten 6- 4
Sittard 2 6- 4
Posterholt 6- 4
V en L 2 6- 4
Were Di 6- 2

derde divisie
Rapiditas-Zephyr 12-15
Eindhoven-Margraten 12- 6
Merefeldia-Leudal 12-15
Niobe-Caesar 11-10
Swift H-PSV 2 10-13

Stand:
PSV 2 6-12
Zephyr 6-10
Eindhoven 6-10
Swift H 6- 8
Margraten
Niobe
Leudal
Rapiditas
Caesar
Merefeldia

jeugddivisie:
V en L-Bevo
Esca-SVM
VHC-Noav
PSV-DVC
Eindhoven-Meteoor

Stand:
Iason
V en L
Bevo
Meteoor
PSV
Esca
SVM
Eindhoven
VHC
DVC
Noav

HEREN

eredivisie:
Olympia H-Hermes
Bevo-Aalsmeer
Sittardia-Blauw Wit
Hellas-V en L
Tachos-OSC
Esca-E en O

Stand:
Sittardia
V en L
E en O
Blauw Wit
Aalsmeer
Hermes
Hellas
Tachos
Olympia H
Esca
Bevo
OSC

eerste divisie:
Loreal-Aalsmeer 3
Noav-Quintus
Saturnus-PSV
Pius X-WIK

Stand:
Delta Sport
Saturnus
Noav
Loreal
UDSV
WIK
Aalsmeer 3
Quintus
Pius X
PSV

tweede divisie:
Rapiditas-Swift A 2
Blerick-Gazellen
Swift R-Sittardia 2
UDI-SVM
Blauw Wit 2-Laren

Stand:
Gazellen
Sittardia 2
Swift R
SVM
Blauw Wit 2
Blerick
UDI
Rapiditas
Laren
Swift A 2

derde divisie:
V en L 2-Meteoor
HVV-Jupiter
HBS-Habo
Tremeg-Caesar
Vios-Bergeijk

Stand:
Caesar
V en L 2
Meteoor
HBS
Vios
Jupiter
HVV
Habo
Tremeg
Bergeijk

jeugddivisie:
Blerick-Gazellen
V en L-Bevo
Kerkrade-Sittardia

Stand:
Bevo
Blerick
Kerkrade
V en L
Sittardia
DVC
Esca
Gazellen

volleyb…

Nationaal
Dames
1e divisie B
Odulphus-Symmachia

2e divisie D
Switch-Trivos

Heren
1e divisie B
Odulphus-Rijnmond

3e divisie H
Maasbracht-Sittardia

NSW-beker 2e ronde
Dames
Normis-Sondermeyer
Hovoc-Velden
Were Di-Halley

Heren
Geevers-Flamingo's
Normis-Trivos
Facopa-VoCaSa
Jola-Peelpush
Wevoc-Hypotheker
Maasbracht-Saturnus
Janssen-SKV

Distriktskompetitie
Dames
Promotieklas
VCH 4-Muvoc

1e klas A
Geevers 3-VCV 2

2e klas B
Nivoc-SEC 2
Grovoc 2-Rapid 4
Jokers 5-NAC 2
Heeg 3-Avoc 2

Heren
Promotieklas
Helpoort-Geevers 2
VCH 3-Muvoc
VCH 2-VCH 3
VCV-Furos
Jokers-SEC

1e klas A
Dovoc-Sjoahn

Bekerkompetitie
Dames
Fiscus-Furos
VCV-Rapid
Heeg-AMVJ
Avoc-Dovoc

Heren
Heeg-AMVJ
Avanti-Sittardia
Elsloo-Sport/Spel

Jeugdkompetitie
Meisjes A
BSV-Dynamic

Meisjes B
Geevers 2-Avanti 2

Jongens A
Volharding-Vluco

Jeugd C



Roermondse club voornaamste titelkandidaat na 21-10 zege

Swift maatje te groot voor V&L



Mirjam Collart blokt een schot van V&L's Karin Pisters, terwijl Petra Jordens Karen Hillen in bedwang houdt. Foto: PETER ROOZEN

Van onze correspondent
MICHEL JANSSEN

GELEEN – Ook ADB/V&L heeft inmiddels de kracht gevoeld van een Swift-ploeg, die regelrecht op de nationale titel afstevent. Daar kan een competitie-opzet, hoe onlogisch in elkaar gestoken ook, niets aan veranderen. Het Limburgse onderonsje tussen de nummers een en twee van de vaderlandse competitie (dames) eindigde met de alleszeggende 10-21 score.

De wedstrijd zelf viel wat tegen: V&L werkte hard maar miste in de aanval de schotkracht van de geblesseerde Philomeen Janssen, zodat te veel moest komen van Karin Pisters, die weliswaar een van haar betere wedstrijden speelde en vier maal scoorde, maar onvoldoende opgewassen was tegen het Roermondse verdedigingscollectief.

Aanvallend moest de Geleense ploeg het hebben van breed opgezette aanvallen, die bedoeld waren om de Swift-dekking terug te dringen naar de cirkel. Maar als dat al lukte profiteerden de gasten handig van de extra ruimte die de scheidsrechters De Jonge en Kaakebeen in de cirkel toestonden.

Swift nam binnen tien minuten een 1-5 voorsprong en bewees en passant het ongelijk van de defensieve tactiek waarmee V&L-trainer Wiel Mayntz zijn ploeg in het begin liet spelen. Met een persoonlijke bewaking voor de complete Hongaarse aanvalsvleugel van Swift, werd die weliswaar redelijk geneutraliseerd, maar met name Miriam Collart profiteerde uitbundig van de ruimte die haar ex-ploeggenoten noodgedwongen boden.

Interessant

Na 3-8 in de twintigste minuut krabbelde V&L wat terug en de redelijk bezette tribunes mochten hopen dat de 6-9 ruststand voldoende was voor een interesssante tweede helft.

Dat kwam er uiteindelijk niet van, want in goed tien minuten had Swift de stand naar 7-14 getild en het Geleense verzet definitief gebroken. Het werd uiteindelijk 10-21, waarbij de kwikzilverige Szilagyi, ondanks de verdienstelijke mandekking door Kristel van de Velde, er tegen het einde nog in slaagde voor enige show te zorgen. Zij scoorde in totaal zes maal: precies evenveel als haar Geleense concurrente Carla Kleintjens. Maar die werd aanvallend uit de wedstrijd gehouden gehouden door Lonneke Cornelisz en had voor haar score vijf strafworpen nodig.

Condors gedupeerd

SITTARD - In plaats van een gouden ei lijkt de honk- en softbalclub Sittard Condors opgescheept met een lege dop. Een dit seizoen afgesloten, langlopend contract met de Maastrichtse firma CSP (Club Sponsoring & Promotion) garandeerde de club een niet onaardig bedrag aan (reclame)inkomsten. Via een warrig schimmenspel werd Sittard Condors evenwel afgescheept met een fractie van de overeengekomen bijdrage.

Het afgesloten contract impliceerde dat CSP vijf jaar lang voor eigen rekening en risico wedstrijdaffiches zou laten vervaardigen, voorzien van advertenties. Sittard Condors kon jaarlijks een gegarandeerd bedrag van 1.500 gulden tegemoet zien en een eindbonus van tweeduizend gulden. Een eventueel kampioenschap van een van beide hoofdteams zou bovendien goed zijn voor duizend gulden extra. Peter Schillings, bestuurslid van Sittard Condors: „De affiches zijn er gekomen en door ons verspreid. Omdat ons softbalteam kampioen is geworden, hebben we recht op 2.500 gulden. CSP houdt zich echter niet aan de afspraken en meent de zaak af te kunnen doen met overmaking van slechts vijfhonderd gulden." Het innen van de achterstallige betaling wordt een moeilijke zaak, omdat CSP inmiddels haar activiteiten heeft gestaakt en - volgens beherend vennoot Katja Tegerhoek uit Meerssen - zelfs is opgeheven. „Het is jammer dat het zo gelopen is, maar na het vertrek van mede-firmant Theo Quaedackers had het weinig zin meer om door te gaan. Sittard Condors heeft mijns inziens geen reden tot klagen. Ze hebben driekwart van de advertentie-opbrengst gekregen en een aantal bekers. Bovendien vertegenwoordigen de afgeleverde posters ook een fors bedrag," aldus mevrouw Tegerhoek. Sittard Condors is het met die voorstelling van zaken grondig oneens. Peter Schillings: „Bij navraag blijken de ruim twintig advertenties 395 gulden per stuk te kosten, dus tel uit je winst." De club gaat onderzoeken of de voormalige vennoten van CSP langs juridische weg aangesproken kunnen worden. „Onder overeengekomen verplichtingen uitkomen door simpelweg een bedrijf op te heffen, riekt naar malversaties die in de Nederlandse rechtsorde niet opgaan. Bovendien staan wij in deze kwestie niet alleen. Ook de zaalvoetbalclub ZVV Meyers uit Geleen heeft identieke ervaringen met CSP opgedaan," stelt Schillings namens de gedupeerde Sittardse club.

Foreman klaar voor titelgevecht



● *De bijna bejaarde profbokser George Foreman voelt zich weer klaar voor een titelgevecht in het zwaargewicht. De 42-jarige Amerikaan, die voor het eerst sinds zijn nederlaag in april tegen wereldkampioen Evander Holyfield in actie kwam, kreeg die indruk door de gemakkelijke zege op zijn landgenoot Jimmy Ellis. De arbiter stopte het ongelijke gevecht al - volgens velen pas - in de derde ronde. „Ik ben helemaal terug," zei Foreman. „Ik voel me net alsof ik voor het eerst een stukje kauwgom in de mond heb gestopt. Geen twijfel mogelijk: ik krijg nog een titelgevecht. Ik knal gewoon iedere deur dicht. Ik pak alle uitdagers en laat Holyfield geen andere keus."*

Gelukkig Sittardia in streekderby

Van onze correspondent
MICHEL JANSSEN

SITTARD – Jarenlang vormden de derbies tussen V&L en Sittardia de krenten in de Limburgse handbalpap, maar steeds vaker raakt Blauw Wit hevig betrokken bij deze traditionele burenstrijd. Zoals bijvoorbeeld zaterdagavond, toen VGZ/Sittardia welgeteld vier seconden voor het einde de winnende treffer (20-19) scoorde na een duel dat zestig minuten bol stond van spanning en sensatie.

In de explosieve omgeving was geen plaats voor hoogstaand handbal en hoewel de wedstrijd zelf redelijk binnen de perken bleef zal menigeen zich hebben afgevraagd of onlangs een nieuwe uitgave van het spelregelboekje het licht zag. Scheidsrechtersduo Haak-Koppe negeerde, waarschijnlijk om practische redenen, het getrek en gepluk aan de Blauw Wit-cirkel en had zijn handen meer dan vol aan de andere brandhaarden.

Blauw Wit, vanwege de RTL-registratie weer eens spelend met Kwantum-shirtreclame, had gedurende de eerste twintig minuten het initiatief maar slaagde er niet in een marge van meer dan drie doelpunten te realiseren. Tegen het einde van de eerste ronde slaagde Benda er zelfs in de rollen om te keren en Sittardia met een 9-7 voorsprong naar de kleedkamers te loodsen.

Direct na de hervatting werkte Blauw Wit die achterstand onmiddellijk weg en ontspon zich een handbalgevecht dat niemand op de goedgevulde tribunes onberoerd liet. Na een kwartier spelen kwam Sittardia onverwacht in de problemen: Eurelings had de gasten opnieuw op voorsprong geschoten en Sittardia ging forceren. Een strafworp, die ditmaal wel door Vijgeboom werd benut (Sittardia miste er die!) bracht weer evenwicht in de partij. Bij 16-14 en minder dan tien minuten te spelen leek de thuisclub eindelijk het definitieve gat te hebben geslagen, maar met een 17-17 gelijke stand begonnen de kemphanen aan de laatste vijf minuten.

Verjans zorgde met zijn zesde treffer voor opnieuw een voorsprong van Blauw Wit en nadat Consten voor 18-18 had gezorgd zou een gelijkspel een tevredenstellende middenweg zijn geweest. Maar de toeschouwers kregen waar voor hun geld: Consten scoorde 90 seconden voor het einde uit een strafworp 19-18, waarna Cremers van Blauw Wit zijn hoofd verloor en uit kansloze positie probeerde te scoren. Nusser slaagde daar even later wel in nadat Vreuls teveel wilde voor Sittardia en doelman Josten op zijn zegetocht had gevonden. Met nog twintig seconden te spelen begon Sittardia aan zijn laatste aanval die na een Vreuls, vanaf de plek waar hij dertig seconden eerder had gefaald, raak schoot: 20-19.

Teleurstelling uiteraard aan Blauw Wit-zijde, waar coach Peter Verjans zonder aarzelen vijf, zes situaties schetste waarin hij zijn ploeg benadeeld achtte. Waarschijnlijk zal een rustige bestudering van de videobeelden hem duidelijk maken dat Sittardia-collega Ton Velraeds ook die conclusie zou kunnen trekken, alleen ditmaal de gelukkigste was.

De doelpuntenmakers: VGZ/Sittardia: Benda (5), Consten (5), Schuurs (3), Vijgeboom (3), Vreuls (2), Janssen (1), Tummers (1). Blauw Wit: Verjans (6), Eurelings (4), Beaumont (3), Nusser (3), Cremers (2) en Jongen (1).

V&L

Koploper Hirschmann/V&L dacht een minuut of tien voor het einde van de wedstrijd tegen Hellas de buit binnen te hebben. De 10-16 stand gaf daar misschien aanleiding toe, maar de manier waarop de Hagenaars in de eerste helft een aanvankelijke 0-6 achterstand hadden veranderd in de rust in de veel redelijker ogende 6-8 ruststand had een waarschuwing moeten zijn.

Maar V&L was doof voor waarschuwingen en raakte hopeloos op drift toen Hellas, amper nog gelovend in zijn slotoffensief, steeds dichterbij kwam: 15-16. Een treffer van Vlijm gaf even lucht maar Hellas rook nu zijn kans en pakte die enkele seconden voor het eindsignaal: 18-18.

Opvallend aan Geleense zijde was het optreden van international Peter Portengen. Net als collega Tummers bij Sittardia speelde hij een uiterst zwakke wedstrijd en het valt te betwijfelen of dat de bedoeling van bondscoach Cantelberg was toen hij onlangs in Haarlem opmerkte dat de tijd is aangebroken dat de internationals zich nu moeten gaan concentreren op het WK in Oostenrijk.

Klinkers, Jacobs en Veerman scoorden elk vier maal voor de Geleense ploeg die door dit puntverlies een stapje terug doet en de tweede plaats bezet, achter Sittardia en voor kanmpioen E&O.

Samaranch wil een Sovjetploeg

LAUSANNE – Juan Antonio Samaranch ziet volgend jaar het liefst één Sovjet-ploeg op de Olympische Spelen van Albertville en Barcelona verschijnen. Voor Slovenië en Kroatië wordt een uitzondering gemaakt, wanneer de Europese Top ze als afzonderlijke landen beschouwt. Slovenië heeft goede skiërs en wil met een eigen ploeg in Albertville starten.

sport in cijfers

SCHAATSEN

Albertville, Wereldbeker, vrouwen: 500 m: 1. Qiaobo Ye 40,87, 2. Aaftink 41,08, 3. Hauck 41,27, 4. Garbrecht 41,32, 5. Shimazaki 41,49, 6. Luding 41,66, 7. Auch 41,69, 8. Hashimoto 41,77, 9. Toda 41,80, 10. Baier 41,89. Overige Nederlandsen: 13. Voetelink 42,08, 17. Loorbach 42,22, 35. Zijlstra 44,63. Klassement: 1. Aaftink 64 punten, 2. Hauck 55, 3. Blair 50, 4. Qiaobo Ye 47, 5. Auch en Luding 44. Nederlandsen: 9. Voetelink 32, 12. Stam 21, 15. Loorbach 16, 21. Meijer 8.
1000 m: 1. Qiaobo Ye 1.23,00, 2. Garbrecht 1.23,17, 3. Hauck 1.23,72, 4. Toda 1.23,95, 5. Aaftink 1.23,97, 6. Baier 1.24,11, 7. Voetelink 1.24,33, 8. Hashimoto 1.24,36, 9. Polozkova 1.24,89, 10. Luding 1.25,04, 17. Loorbach 1.26,26. Klassement: 1. Aaftink 53 punten, 2. Blair 50, 3. Hauck 49, 4. Hoiseth Garbrecht 44, 6. Qiaobo Ye 43, 8. Voetelink 38, 11. Stam 28, 14. Loorbach 16, 21. Meijer 9.
1500 m: 1. Niemann 2.06,83, 2. Hunyady 2.08,01, 3. Garbrecht 2.08,83, 4. Börner 2.09,37, 5. Voetelink en Anital 2.09,92, 7. Yttredal 2.10,24, 8. Van Schie en Polozkova 2.11,07, 10. Wasilewska 2.11,12, 11. Van Gennip 2.11,16, 15. Zijlstra 2.11,65, 24. Aaftink 2.13,51. Klassement: 1. Hunyady 69, 2. Niemann 50, 3. Antal 46, 4. Voetelink en Börner 38, 6. Wasilewska 31, 7. Van Gennipen Van Schie 28, 16. Meijer 16, 18. Aaftink 15, 26. Stam en Zijlstra 8.
3000 m: 1. Niemann 4.26,67, 2. Warnicke 4.26,85, 3. Hunyady 4.31,00, 4. Zijlstra 4.31,35, 5. Van Schie 4.32,09, 6. Krohn 4.33,98, 7. Börner 4.34,90, 8. Belci 4.35,16, 9. Dascalu 4.35,56, 10. Pechstein 4.35,64, 19. Voetelink 4.44,66. Klassement: 1. Hunyady 60 punten, 2. Niemann 50, 3. Warnicke 40, 4. Antal, Van Schie en Zijlstra 38, 17. Van Gennip 16, 33. Voetelink 2.

Den Haag, KNSB-marathon, achtste wedstrijd. Mannen: 1. Kramer, 2. Grimbergen, 3. Veenhof, 4. Kasper, 5. Bozjev, 6. Kleine, 7. Henri Ruitenberg, 8. Dijkstra, 9. Vunderink, 10. Van Kempen. Stand KNSB-beker: 1. Van Kempen 145.3, 2. Kramer 118.1, 3. Kleine en De Marreiros 115, 5. Stam 110.
Vrouwen: 1. Keulen, 2. Esmeralda Ossendrijver, 3. Manuela Ossendrijver, 4. Seinstra, 5. Bakker-Alderts. Stand KNSB-beker: 1. Keulen 57. 2. Seinstra en Berkhoff 48.

TENNIS

Antwerpen, ECC-toernooi, mannen, 2 miljoen gulden: Halve finales: Becker-Lendl 6-4 7-5, Krickstein-Camporese 6-4 6-4. Finale: Krickstein-Becker afgelast, wegens ziekte Becker.

Lengnau, EK landenteams (eerste divisie), mannen halve finales: Groep A: Nederland - Engeland 3-0; Kempers - Petchey 6-1 6-2, Krajicek - Bates 2-6 6-1 6-3, Krajicek/Kempers - Bates/Broad 4-6 6-3 6-4. Eindstand: 1. Nederland, 2. Duitsland, 3. Engeland. Groep B: Frankrijk - Tsjechoslowakije 1-2. Eindstand: 1. Tsjechoslowakije, 2. Frankrijk, 3. Sovjetunie. Finale: Nederland - Tsjechoslowakije 1-2; Kempers - Rikl 3-6 7-5 6-3, Wibier - Damm 4-6 1-6, Kempers/Wibier - Damm/Zdrazila 3-6 6-3 4-6. Degradatiewedstrijd: Engeland - Sovjetunie 2-0. Bates - Ribalko 6-3 2-6 7-5, Petchey - Ogodorov 6-4 7-6.

Sao Paulo, vrouwen, 150.000 gulden, halve finales: Martinek-Gorrochatagui 6-2 6-1, Hack-Faber 6-1 6-1.

Hulsberg, Hans Schaefer wintercompetitie: derde klasse afd A: Brunssum 4 - SLTC 3 2-6; Voerendaal 2 - ATIVU 2-6; Eindstand: 1 SLTC 3 20; 2 Brunssum 4 13,5; 3 ATIVU 11; 4 Voerendaal 2 3,5; afd B: Rapid - GTR 2 2,5 - 5,5; Kimbria 3 - Blerick 3 0-8; Eindstand: 1 Blerick 3 17,5; 2 GTR 2 171 3 Kimbria 3 7; 4 Rapid 6,5.

Almere, Audi masters: jongens tot en met 16 jaar; 1e ronde: Wassen - Thiessen 6-1, 6-1; Schalken - Kruitwagen 6-0, 6-2; Boesten - van Lottum 6-2, 1-6, 1-6; 1/4 fin Wassen - Oostenrijk 3-6, 4-6; Schalken - Scholten 6-3, 6-3; 1/2 fin Schalken - Oostenrijk 6-5, 6-3; fin Schalken - van Lottum 2-6, 3-6.

IJSHOCKEY

Heerenveen-Geleen 4-9 (2-1 1-2 1-6), Rotterdam - Heerenveen 8-5 (3-1 2-3 3-1), Geleen - Nijmegen 5-0 (1-0 3-0 1-0), Tilburg - Utrecht 8-1 (2-1 3-0 3-0). Stand: Tilburg 18-26 115-69 Geleen 18-24 95-70 Rotterdam 18-21 91-80 Utrecht 18-18 97-87 Heerenveen 18-11 94-125 Nijmetgen 18- 8 65-126

ATLETIEK

Franeker, 10 E.M.: 1. Sinnema 51.57, 2. Postma 52.03, 3. De Jong 52.07, 4. Van Oostrom 52.10, 5. Van Dijk 52.11, 6. Sietsma 52.55. Vrouwen: 1. Bergsma 1.00.08, 2. Hornstra 1.00.41.

Eindhoven, 20 km.: 1. Jaspers 1.05.36, 2. Maas 1.06.27, 3. Kamerman 1.07.07, 4. Verhoeven 1.07.50, 5. Bleeker 1.07.56, 6. De Laat 1.10.32. Vrouwen: 1. Van de Linden 1.19.45.

Huizen, 10 km.: 1. Dirks 29.05, 2. Gruning 29.40, 3. Tesfaye 29.55, 4. Hazeleger 29.59, 5. Godlieb 30.01, 6. Paumen 30.07, 7. Van Wegen 30.37, 8. Pauweleijn 30.43, 9. Steelandt 30.47, 10. Nagelhout 30.51. Vrouwen: 1. Toonstra 32.37, 2. Statkuvene 33.06, 3. Van der Linde 33.54, 4. Milo 33.57, 5. Van Schuppen 34.06, 6. Loonen 35.11.

Wassenaar, veldloop 10.000 m.: 1. Murray 30.36, 2. Vermeule 30.46, 3. Hussain 30.55, 4. De Pauw 30.57, 5. Versteeg 31.07, 6. Tootell 31.09, 7. O'Brian 31.10, 8. Hofstee 31.12, 9. Van Vlaanderen 31.17, 10. Reynierse 31.40, 11. Van Rooy 31.42, 12. Korevaar 31.50, 13. Berger 31.59, 14. Van Rijthoven 32.04, 15. Eising 32.10. Vrouwen 4.200m.: 1. Van der Kolk 15.45, 2. Harms 15.59, 3. Koens 16.06, 4. Vriesde 16.17, 5. Jongmans 16.26, 6. Vullings 16.28, 7. Aanen 16.30, 8. Veldhuizen 16.31.

Landgraaf, 7.200 m.: Heren 7.2 km: 1. Hoven 24,23; 2. Goessens 24,30; 3. Diederen 25,02; 4. E. Janssen 25,04; 5. Klingestijn 25,27; 6. Palant 25,34; 7. B. Borghans 25,42; 8. Hodenius 26,19; 9. Willemse 27,00; 10. Pierik 27,12. 40+: 1. Frees (Bel.) 27,20. 50+: 1. Francot 29,02. 60+: 1. Fels (Bel.) 36,43. Dames: 1. Rusman 28,39; 2. Borghouts 32,54; 3. Opgenort 36,26 (35+). Heren 2.850 m: 1. Ruijters 10,38; 2. Hogenblik 11,21; 3. Bruls 11,40. Jongens t/m 11 jaar 1,1 km: 1. Martinot 3,59. Meisjes t/m 11 jaar: 1. Hulstijn 4,26. Jongens t/m 15: 1. Mulder 3,37. Meisjes t/m 15: 1. Knops 4,18.

SKI

Val d'Isere, Wereldbeker mannen Afdaling: 1. Kitt 1.55,69, 2. Stock 1.56,18, 3. Heinzer 1.56,21, 4. Mahrer 1.56,22, 5. Gigandet 1.56,58, 6. Ortlieb 1.56,79, 7. Skaardal 1.56,89, 8. Assinger 1.56,98, 9. Huber 1.57,11, 10. Rzehak 1.57,12.
Super-G: 1. Girardelli 1.26,31, 2. Skaardal 1.26,51, 3. Kälin 1.26,89, 4. Accola 1.26,92, 5. Hangl 1.27,11, 6. Heinzer 1.27,22, 7. Piccard 1.27,44, 8. Alphand 1.27,61, 9. Eberharter 1.27,70, 10. Salzgeber 1.27,74.
Stand allround, na 6 wedstrijden: 1. Accola 415, 2. Tomba 360, 3. Girardelli 212, 4. Furuseth 166, 5. Skaardal 123, 6. Piccard 120, 7. Kälin 115, 8. Spampatti, Heinzer 107, 10. Jagge 106.
Stand afdaling, na 1 wedstrijd: 1. Kitt 100, 2. Stock 80, 3. Heinzer 60.
Stand super-G, na 1 wedstrijd: 1. Girardelli 100, 2. Skaardal 80, 3. Kälin 60, 4. Accola 55, 5. Hangl 50.

Santa Caterina, Wereldbeker vrouwen Super-G: 1. Seizinger 1.19,97, 2. Sadleder 1.19,99, 3. Vogt 1.20,37, 4. Zeller 1.20,59, 5. Lee-Gartner 1.20,75, 6. Parisen 1.20,77, 7. Masnada 1.20,81, 8. Gutensohn 1.20,88, 9. Mösenlechner, Roffe en Fjeldalvi allen 1.20,94.
Reuzeslalom: 1. Schneider 2.20,66 (1.12,73+1.07,93), 2. Compagnoni 2.22,46 (1.13,29+1.09,17), 3. Roffe 2.22,87 (1.14,17+1.08,70), 4. Merlin 2.23,28, 5. Meier en Merle 2.23,42, 7. Maier 2.23,43, 8. Wiberg 2.23,59, 9. Wachter 2.23,95, 10. Ertl 2.24,42.
Stand allround, na 4 wedstrijden: 1. Schneider 280, 2. Fernandez-Ochoa 169, 3. Kronberger 140, 4. Wiberg 121, 5. Compagnoni 120, 6. Seizinger 118, 7. Strobl 106, 8. Parisen 98, 9. Roffe 97, 10. Wachter 92. Stand super-G: 1. Seizinger 100, 2. Sadleder 80, 3. Vogt 60.

Silver Star, Wereldbeker skilopen Vrouwen, 5 km, klassieke stijl: 1. Vialbe 15.09,3, 2. Belmondo 15.19,7, 3. Nagejkina 15.27,3, 4. Westin 15.30,5, 5. Likkarinen 15.31,7, 6. Egorova 15.32,3, 7. Nybraaten 15.43,6, 8. Nilsen 15.44,3, 9. Pyykkonen 15.47, 10. Savolainen en Dybendahl 15.49,8. Stand WB: 1. Vialbe 25, 2. Belmondo 20, 3. Nagejkina 15, 4. Westion 12, 5. Lukarinen 11. Mannen, 10 km, klassieke stijl: 1. Ulvang 26.22,9, 2. Smirnov 26.33,9, 3. Langli 26.43,2, 4. Behle 26.51,5, 5. Buchta 26.58,7, 6. Jonsson 27.03,4, 7. Majback 27.04,8, 8. Skjeldal 27.12,3, 9. Remy 27.15,2, 10. Mikkelsplass 27.19,7.
Stand WB: 1. Ulvang 25, 2. Smirnov 20, 3. Langli 15, 4. Behle 12, 5. Buchta 11.

GOLF

Sydney, Johnnie Walker Classic, 3,8 miljoen gulden: 1. Senior 282 (66 71 72 73), 2. Davis 283 (69 70 70 74) en Nobilo 283 (68 71 77 67), 4. Grady, Lonard, Gamez en Morse 286, 8. Forsbrand, Backwell en Parry 287, 37. Van der Velde 294 (75 70 76 73).
Sun City, Million Dollar Tournament, 10 spelers, 4,5 miljoen gulden: 1. Langer 272 -16 (68 65 67 72), 2. Calcavecchia 277 (72 67 71 67), 3. McNulty 282 (66 71 71 74), 4. Faldo 285, 5. Bland en Couples beiden 287, 7. Woosnam 293, 8. Daly 294, 9. Elkington 298, 10. Frost 300.
Tokyo, Japan Series, 900.000 gulden: 1. Naomichi Ozaki 268 (71 65 66 66), 2. Nakajima 276 (70 69 67 70), Yuhara 276 (68 68 69 71), 4. Yoshimura 278, 5. Chen Tzechung, Kuramoto, Yokoshima 279, 8. Aoki, Mizumaki, Hamano, Mackay 280.

PAARDESPORT

Bordeaux, CSI Springconcours, tellend voor het circuit om de wereldbeker, na twee barrages: 1. Sanchez Aleman-Nuit de Tourelles 4-35,13, 2. Robert-Nonix 4-37,42, 3. Navet-W. Quito de Baussy 7-46,23, zonder barrage: 4. Bidegaard-Chouman en Bertran de Balanda-W. Sultana Kerellec 0,25, 6. Astolfi-Fino la Ina 0,75, 7. Markus Fuchs-Shandor II, Tops-Doreen la Silla, Bost-Norton de Rhuys, Gundel- Argot, Delaveau-W. Polydor en Nicolas-Midway St. Paer 4. Stand na vier wedstrijden in het Europese circuit: 1. Navet 36 punten, 2. SlOothaak 35, 3. Nicolas 32, 4. Schröder 26, 5. Frühmann 25, 6. Robert 24, 7. Cassan, Willemsz Geeroms en Vangeenberghe 22, 10. Sanchez Aleman en Todd 20. Springconcours, tabel A, 1,50 m, na barrage: 1. Astolfi/Fino 0-41,79, 2.Nicolas /Qui Voila de Sard 4-36,34, 3. Godignon-Prince d'Incoville; 4-37,49, 4. Robert/Nonix 4-40,65, 5. Bourdy-Morgat opg.; zonder barrage: 6. o.a. Tops/Doreen la Silla en Willemsz Geeroms/Olympic Briljant 4 strafpunten. Springconcours, tabel A, 1,50 m, op tijd: 1. Rodrigo Pessoa-Coronel 0-39,26, 2. Hafemeister-Priamos 0-41,39, 3. Robert/Olban de Malves 0-42,26, 4. De Balanda/Pastis du Mesnil 0-42,30, 5. De Balanda/Rhapsodie II 0-43,01, 8. Tops/Dancing Girl 0-53,60, 24. Willemsz Geeroms/Jonggor II 4-49,63.
Jachtspringen: 1. Godignon/La Belletiere 50,44, 2. Robert/Olban de Malves 52,30, 3. Bourdy/Iris de l'Ain 52,60, 4. Lejeune/Martini 57,41, 5. Nicolas/Pimpeche 57,82, 6. Bost/Nicomea 59,86, 10. Tops/Dancing Girl 63,40. Springconours, tabel A, 1,50 m, na barrage: 1. De Balanda/Guitane 0-32,82, 2. Navet/Roxane 0-34,60, 3. Guerdat/Cornado 0-36,49, 4. Turi/Arbeville 1-41,10, 5. Sanchez Aleman/Nuit de Tourelles 4-33,32, 6. Markus Fuchs/Shandor II 4-33,84, 10. Willemsz Geeroms/Jonggor II 4-35,49.
Progressief springconours, 1,50 m: 1. Robert Smith-Vanessa 65-45,92, 2. De Balanda/Rhapsodie II 65-62, 3. Guerdat/Lucinda 65-49,65, 4. Navet/Quito de Baussy 65-53,69. 5. Nuti/Match Ball 65-54,98, 6. Astolfi/Quarte du Vallon 65-56,63, 20. Tops/Acapulco 22-57,40.

Frankfurt, CSI/CDI Grote Prijs, na barrage: 1. Broome-Countryman 0-41,14, 2. John Whitaker- H. Grann 26-66,73, zonder barrage: 3. Michael Whitaker-H. Mon Santa 4-125,01, 4. Moyersoen-Lord Piana Duga 4-129,25, 5. Macken- Welfenkrone 4-133,70, 6. Krijnen-Landmann 4-134,50. Springconcours, tabel A, na barrage: 1. Frühmann/Grandeur 0-37,28, 2. Macken/Welfenkrone 0-37,88, 3. Slloothaak/Walzerkönig 4-35,92, 4. Michael Whitaker/Mon Santa 4-36,35, 5. Lauber/Lugana 4-37,58, 6. Nieberg/Nistria 4-37,90.
Jachtspringen: 1. Michael Whitaker/My Mesieur 57,51, 2. Slloothaak/John Blunt 58,66, 3. Frühmann/Lamour 61,42, 4. Macken/McBumble Bee 61,77, 5. Vornholt/Gambit 65,38, 6. John Whitaker/Fonda 67,28.
Barrierespringen, 6 hindernissen, 1,60 m: 1. Martinez de Irujo/Casimir 0, 2. Nagel/en John Whitaker/Grannusch 4, 4. Philippaerts/ Fidelgo, Jensen/Tommy 8.

WIELRENNEN

Maastricht, interclubveldrit: nieuwelingen: 1. Robert van der Wall, 2. Tim Heemskerk, 3. Alexander Vos, 4. John Linders. Junioren: 1. Ivo Vaessen, 2. Eric Hollander, 3. Peter Groeneschild, 4. Jean-Pierre Dessart. Amateurs B: 1. Petran Lichtveld, 2. Huub Meijers, 3. Hein Heijen, 4. Paul Beenkens, 5. Rien Duckers, 6. Wiel Dequelle, 7. Paul Timmermans, 8. Evert ter Vaarwerk, 9. Jo Brouwers, 10. Ivo Vinken, 11. Rob Clement, 12. Roger Broekhuis, 13. Paul Hunterslag. Amateurs A: 1. Rene Kuhlman, 2. Pascal Alleleyn, 3. Roger Vaessen, 4. Marcel Nuy, 5. Tino Cuypers, 6. Ben Wijshoff, 7. Frank Akkermans, 8. Math Bovens, 9. Maurice Alleleyn, 10. Pascal Janssen, 11. Ralf Schram, 12. Leon Kweers.
Rome. Superprestige veldrit: 1. Pontoni 57 minuten en 20 seconden, 2. Simunek 0.18, 3. Fort 0.27, 4. Frischknecht 0.45, 5. Hendriks 0.56, 6. Van Bakel 1.03, 7. Hric 1.10, 8. Karel Camrda 1.20, 9. Baars 1.21, 10. Elsnic 1.31, 12. Kools 1.43.
Stand, na 5 wedstrijden: 1. Simunek 67, 2. Fort 48, 3. Van Bakel 46, 4. Karel Camrda 39, 5. De Bie 38, 6. Frischknecht 33, 10. Hendriks 23, 11. Kools 22, 17. Baars 15, 25. Kuyper 5.

Kayl, veldrit: 1. Alex Moonen, 2. Pascal Triebel, 3. Bjarne Riss, 10. Noël van der Leij.

Moskou. Zesdaagse, stand na derde dag: 1. Khrabsov/Ganejev 314 punten; op 2 ronden: 2. Bincoletto/Veggerby 218, 3. Heloebov/Zdanov 120; op 3 ronden: 4. Clark/Doyle 188. 5. Uoulleis/Armstrong 84.

Limburgs Dagblad
piccolo's
Voor meer resultaat!

In de Cramer 37, Heerlen
Postbus 3100, 6401 DP Heerlen
Postgiro: 1035100
Bank: ABN 57.75.35.935
Fax: 045-739364

Piccolo's
Over 1 kolom, in kleine letters met een woord in hoofdletters. Minimumhoogte 10 millimeter. Prijs per millimeter hoogte ƒ 1.25
Afwijkende tarieven voor rubrieken: Proficiat en Vermist Gevonden ƒ 1.10 per mm. Onroerend Goed en Bedrijven Transakties ƒ 1.70 per mm

Reuzepiccolo's
Over 1 of 2 kolommen, in 4 mogelijke lettergrootten met minimaal een woord in grotere letter (14-punts). Minimumhoogte 10 millimeter. Foto's, logo's en illustraties zijn mogelijk. Prijs per millimeter hoogte per kolom ƒ 1.70
Advertenties onder nummer ƒ 7.50
Bewijsnummers op aanvraag ƒ 4.75

Prijzen exclusief 6% BTW. Betaling contant of met de acceptgirokaart die u wordt toegezonden.
Enkele rubrieken UITSLUITEND a contant en met legitimatie

Telefonisch opgeven
045-719966
Maandag t/m vrijdag 8.30-17.00 uur. Opgave - in de regel - tot 12.00 uur daags voor plaatsing

Schriftelijk opgeven
Opgave via de 1e post daags voor plaatsing

Persoonlijk opgeven
Via de balie van onze kantoren maandag t/m vrijdag 8.30-17.00 uur. Voor plaatsing op zaterdag en maandag geldt donderdag 17.00 uur

Wij kunnen geen enkele aansprakelijkheid aanvaarden voor schade van welke aard dan ook, ontstaan door niet, niet tijdig of onjuist plaatsen van advertenties

Het Limburgs Dagblad wordt dagelijks gelezen door meer dan 250.000 personen van 15 jaar en ouder.
(Bron: Cebuco Summo Scanner)

Kamers

Te huur goed gemeub. zit/slpk. te KERKRADE, Pannesheiderstr. 1.

Te h. Kamer met gebr. v. toilet, badk. en keuken nabij centrum HEERLEN voor nette jonge man per 1.1. 1992. Tel. 045-725588.

Te huur KAMER in Sittard. Te bevragen 04498-54002.

HEERLEN nabij centrum gestoffeerde kamers te huur Tel. 045-710384, tijdens kant.uren, vragen naar Ron of Pascel.

bouwmat./machines

KUNSTSTOF-ramen-deuren-serres, van fabrikant naar klant, nergens goedkoper. Tel. 045-327962; fax. nr. 045-327963.

Kanteldeuren en rolluiken bestellen? STRATEN Voerendaal bellen. Ook voor industrie. Tenelenweg 8-10. Tel. 045-750187.

KANTELDEUREN, roldeuren, sectiedeuren met of zonder afstandsbediening in 23 maten direkt leverbaar. Afstandsbediening computer gestuurd, geschikt voor alle soorten garagedeuren compl. met zender voor uw auto. Fa. Straten, Eijkskensweg 18, Geulle. 043-641044

1e keus vuren BALKEN, tegen zeer concurerende prijzen b.v.: 5x7 cm ƒ 2,25 p/m; 5x15 cm ƒ 4,50 p/m; 6x16 cm ƒ 5,75 p/m; 7½x 17½ cm ƒ 7.85 p/m. enz. Alles incl. BTW! Houtzagerij Windels, ind.terr. Bouwberg, Brunssum. Tel. 045-270585

Te k. restanten stalen PLAFONDS. Inl. Lamex Bouwelementen, tel. 045-325902 tijdens kantoortijden ma. t/m vr. van 9.00-17.00 uur.

Reparaties

TV/video defect
Binnen 24 u. klaar, prijsopg. en garantie. 045-231340.

TV/VIDEO reparatie. Zonder voorrijkosten. Gorgens. Industrieterr. Abdissenbosch-Landgraaf. Tel. 045-314122

Diepvries-koelkastreparatie meestal binnen 12 uur. TEBBEN koeltechniek (part) Geen voorrijkosten met garantie. 045-460471

REPARATIE huish. app.: Toenbreker wasautomaten. 045-325819 gespec. Miele.

Diepvries en KOELKAST-REPARATIE zonder voorrijkosten. Bel Geleen, 046-745230 service binnen 24 u.

Hobby/D.h.z.

BEHANGTAFEL 3 mtr. ƒ 65,-. M. Botterweck, Akerstr. 106, Spekholzerheide.

Transacties

Te k. gebruikte ZEECONTAINERS, div. afmet., kwal., uitv. en prijzen vanaf ƒ 1.800,-. Levering af Born, Rott. of Franco Benelux. Tel. 04754-86012. Fax: 86712. Zat. tot 17.00 uur.

Landbouw

ONDERDELENBANK. Tel. 04493-2715.

Te k. 250 3e-keus SPOORBIELZEN, in een koop ƒ 1.000,-. Houtzagerij Windels, Industrieterrein Bouwberg, Brunssum. Tel. 045-270585.

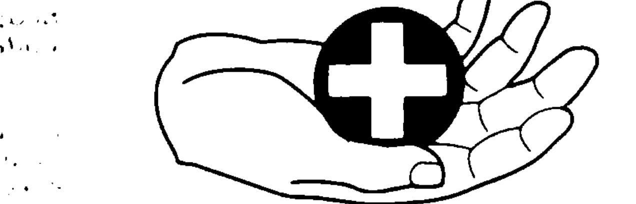
Uit voorraad leverbaar: nieuwe en gebr. heteluchtkanonnen spec. prijzen. Seko HAMERMOLEN als nieuw op aftakas. Alle typen vaste tand cultivatoren. LMB J. Spons - Eijsden. Tel. 04409-3500.

Personeel gevraagd

Het "Dagblad De Telegraaf" vraagt voor direct een aktieve
Bezorg(st)er
voor Hoensbroek, voor meer info kunt U bellen naar: 045-251875.

Taxi Kölker ☎ 045-464545
vraagt nette full-time TAXICHAUFFEUR en een parttime CHAUFFEUR. Persoonlijk aanmelden na telef. afspraak.

Bureau voor Thuisverpleging Heuvelland



vraagt met spoed verpleegk. A en/of B ziekenverz./ MDGO - VP/ZV, voor met name de nachtdienst. Voor de regio Heuvelland, Heerlen e.o. Sittard e.o.
Uw reacties graag zo spoedig mogelijk zenden aan: M. Schellings-Mertz, v. Caldenborghstraat 7, 6247 CE Gronsveld. Tel. 04408-2414 / 3349.

Kursusleidster
gevraagd voor Vrouwenbeweging, 10 uur p.wk. oa. Nederl. taal, gespreksvaardigheid, emancipatie. Sollicitaties schriftelijk vóór 1-1-'92. Ambachtsstraat 5, 6411 CN Heerlen.

Rest. "In de Gekroonde Haan" Hrl. vraagt jonge energieke
Horeca medewerker
voor grill-counter. Tel. aanmelden dagelijks tussen 10.00 - 12.00 uur. Tel. 045-711373.

Optitech Modell Agency vraagt met spoed MODELLEN/manequins/figuranten m/v, voor foto en film opdrachten. Uitgebr. inf. en aanmeldingspakket wordt u toegest. na overboeking van ƒ 8,- voor eenmalige adm. kst. Bank nr. 688811566 t.n.v. Haesakkers-Optitech, te Eindhoven.

Fa. WGW Bouw. Voor direct gevr. voor Duitsland METSELAARS, betontimmerlieden. Ook colonnes. 045-231336/ 230477. Hommerterweg 77, Hoensbroek.

Schoonmaakorg. REITER b.v., Lage Frontweg 24, 6219 PD Maastricht, tel. 043-215947, vraagt parttime interieur-verzorgsters namiddag v.a. 16.00 uur en avonduren voor projecten in centrum Heerlen. s.v.p. Schriftelijk aanmelden op bovenstaand adres, t.a.v. Dhr. H. Goedmakers.

Club Bubbles zoekt met spoed DAMES wegens enorme drukte. Hoog gar. loon. Tel. 046-742313

MEISJES gevraagd voor goedlopende privé-club in Kerkrade. Hoge verd. Prettige sfeer. Werktijden te bepalen. Ben je 18 jr. bel of kom even langs voor 'n gesprek. Club L'Amitié, Kaalheidersteenweg 154, Kerkrade. 045-425656.

WINKELJUFFROUW gevraagd voor slagerij, liefst met enige ervaring. L. Huben, Kerkstr. 79, Brunssum. Tel. 045-252733.

Te huur appartement te VOERENDAAL. Tel. 045-751640 na 18.00 uur.

Ga je graag met mensen om en wil je 'n VASTE (part-time) baan. Soll. Stg. Gez. Lichaam, 045-352044.

Gevr. ervaren FRITUREHULP, voor 2 avonden per week. Tel. 045-457845.

CHAUFFEURS fulltime M/V gevr. voor taxi-bedrijf. Soll. na 18 uur. Keekstr. 46, Hrl.

Gevr. MEDEWERKER m/v voor snij- en inpakwerk, 3 dagen per week, zaterdags vrij. Echte Bakker Jos Driessen, Rdr. Hoenstr. 59, Hoensbroek. Tel. 212706.

Gevr.: ervaren MONTEUR voor tweewielerbranche op korte termijn. Werkplaats Sittard. Schriftelijk solliciteren: Tweewielerspecialist Math Salden, Provincialeweg 21, 6141 AA Limbricht.

BEZORGERS gevraagd voor ons weekblad. Tel. 046-743055.

Serieuze ervaren DANSERS m/v gezocht voor een Revue show, stijl Lido Paris. Tel. 045-211514.

Gevr. ONDERHOUDSMONTEUR CV, i.b.v. vereiste diploma's en rijbewijs BE, ervaring vereist, Haas BV, Pietersstraat 35, Schaesberg. Tel. 045-313786.

Gevraagd METSELAARS en onderaannemers. Tel. 045-255186.

SHOARMAZAAK zoekt hulp voor zowel avond als nachturen, ook voor weekend. Tel. 045-273092 na 12.00 u.

Nette VERKOOPSTER gevr voor onze slagerij, voor 3 dgn. per week. Fa. slagerij Kapell, Tudderenderweg 104, Sittard. 046-512197.

Onr. goed te koop aangeb./gevr.

Woonhuis verkopen???
Wij kopen woonhuizen direct zelf aan,
100% zekerheid en geen makelaarskosten.
DENIS VASTGOED, bel vrijblijvend 040-518428.

Hallenbouw
kopen v.a. ƒ 100,- m2 p.jr.
huren v.a. ƒ 25,- m2 p.jr.
Hamar, 045-210719.

Te huur gevraagd

GEZOCHT hobbyruimte garage of kl. loods. Tel. 045-226433.

OG te huur

Te huur aangeb. per 15.1. 1992 benedenwoning Hommerterweg in HOENSBROEK. Inl. 045-212660.

Piccolo's in het Limburgs Dagblad zijn groot in RESULTAAT! Bel: 045-719966.

Auto's

Mazdakroon occasions

Mazda 323 1.3, 1.5 LX, GLX Sedan'85'86'87	1988
Mazda 323 1.3 16V GLX HB weinig km.	1989
Mazda 323 1.5 HB envoy 3-drs.	1988
Mazda 323 1.3 HB veel extra's rood	1987/1988
Mazda 323 1.5 HB GLX 5-drs.	1986
Mazda 323 1.5 Hb 3-drs rood en wit 2x	1989
Mazda 626 2.0 en 1.6 HB GLX	1987
Mazda 626 2.0 GLX en 1.6 LX	1986/1987
Mazda 626 2.0 LX diesel Sedan	1987
Mitsubishi Colt 1.5 GLI HB 3-drs.	1989
Mitsubishi Colt 1.2 Exe veel extra's	1987
Toyota Carina II 1.6 16V 27.000 km.	1988
Daihatsu Cuore TS 10.000 km	1990
Nissan Micra 1.2 HB DX	1985
Nissan Sunny 1.3 DX zeer mooi	1984
VW-Golf 1.3 HB 3-drs.	1987
Opel Corsa 1.2 TRS veel extra's	1985
Ford Escort 1.6 HB 5-drs. en 1.1 3-drs.	1984/1985
Renault 11 Broadway uitv.	1986
Subaru Justy 1.2 3-drs. zeer zuinig	1987

Wordt verwacht:

Mazda 626 2.2i GLX coupé 27.000 km. nw.st.	1990
Mazda 323 1.6i GLX F coupé 18.000 km.	1991
Nissan Micra 1.2 LX	1990

Alle occasions met NAP pas en Mazdakroon garantie.
Uw Mazda dealer AUTO LEYMBORGH BV
Bornerweg 2-8 LIMBRICHT, tel. 046-515838.

RENAULT KERRES
Kerkrade 045-452424
Dom. Mijnstraat 25
Heerlen 045-724200
Beersdalweg 97
Topoccasions
Diverse merken met 1 jaar garantie.
Donderdag koopavond tot 20.00 uur.
RENAULT-DEALER voor de OOSTELIJKE MIJNSTREEK

Daihatsu Quadflieg
Terreinauto

Daihatsu Feroza EL Resin Top	1991	ƒ 27.900,-

Automaat

Daihatsu Applause Xi Autom.	1989	ƒ 22.900,-

Occasions

BMW 316i zwartmet. sportv. 16.000km	1989	ƒ 28.900.-
VW Passat GL 18, grijsmet. 41.000km	1989	ƒ 29.900,-
Audi 80 kl. blauw 42.000km	1988	ƒ 23.900,-
Honda Accord 2.0 EX 40.000 km	1989	ƒ 23.750,-
Peugeot 205 XR 1.4 36.000km	1990	ƒ 15.900,-
VW Golf Memphis 1.8 kl. wit	1989	ƒ 18.750,-
VW Polo Sedan blauwmet. 11.000km	1989	ƒ 16.900,-
Mazda 1.3 LX 3-drs	1989	ƒ 16.750,-
Opel Kadett 1.6i kl. zwartmet. 48.000km	1988	ƒ 15.900,-
Opel Kadett 13 LS Sedan, wit, 55.000km	1988	ƒ 15.900,-
Ford Siërra 2.0 Sedan, bruin, 41.000km	1988	ƒ 18.750,-
Nissan Sunny Twincam coupé rood	1987	ƒ 18.900,-
Alfa 33, kl. wit, zeer mooi	1987	ƒ 12.900,-
Peugeot 205 XR kl. rood, 42.000 km	1988	ƒ 14.750,-
BMW 324D verlaagd sportvelg.	1986	ƒ 17.900,-
Mitsubihi Colt 15 GLX sport	1986	ƒ 10.900,-
VW Golf GTi kl. rood 90.000km	1986	ƒ 17.900,-
VW Golf GTi kl. groen veel extra's	1983	ƒ 9.900,-
Ford Siërra 1.6 CL Sedan kl. blauw	1987	ƒ 13.900,-
Ford Escort 1.3 CL kl. bruin 57.000km	1987	ƒ 12.900,-
Lancia Thema IE, zilver, 103000km	1987	ƒ 13.900,-
Ford Siërra spec. uitv. cross worht,	1984	ƒ 8.950,-
BMW 316 kl. blauw 124.000 km	1986	ƒ 14.750,-
Mercedes 190E wit sportv. 103.000km	1986	ƒ 19.900,-
Mercedes 190 AMG uitvoering	1983	ƒ 19.900,-
Alfa Sprint coupe 1.5 kl. zilver	1987	ƒ 14.750,-
Opel Kadett 12 LS sportuitv.	1985	ƒ 10.900,-
Daihatsu Charade turbo diesel	1987	ƒ 11.750,-
Daihatsu Charade diesel	1987	ƒ 9.750,-
Opel Corsa 12 LS Sedan kl. wit	1985	ƒ 6.750,-
Opel Kadett 12 LS 3-drs kl. wit	1984	ƒ 5.950,-
Mitsubishi Cordia 1.6SR	1983	ƒ 6.750,-
Renault R5 kl. wit 120.000km	1987	ƒ 6.950,-
Daihatsu Cuore kl. rood 62.000km	1985	ƒ 5.950,-
Citroën BX 1.4 RE, 98.000km, rood	1985	ƒ 6.950,-
Opel Ascona 16S, 5-drs, kl. blauw	1982	ƒ 4.750,-
Ford Escort 1.3L kl. blauw	1983	ƒ 6.500,-
Fiat Uno 70S 5-drs kl. groenmet	1983	ƒ 5.950,-
Mazda 323 LX Sedan zeer mooi	1983	ƒ 5.950,-
Opel GT speciale uitv. 2.2i	1969	op aanvr.
Skoda 120 LS coupe 43.000km	1983	ƒ 2.950,-
Skoda 120 LS Sedan 58.000 km	1984	ƒ 2.950,-

Diverse inruilers v.a. ƒ 500,-
Reeweg 112, Landgraaf Tel. 045-321810

Hoge beloning
Voor aanwijzingen die leiden tot de oplossing van een misdrijf, gepleegd van 3 op 4 december tot terugverkrijging van de SUZUKI SWIFT 1.3 GL, kl. rood, kent. DD-BH-53, alles ontvreemd vanaf de Frisostraat 29 te Heerlen.
Inl. welke discreet zullen worden behandeld, schriftelijk of telefonisch aan de directie van A & M Verzekering Maatschappij NV, Postbus 1145, 6201 BC Maastricht. Tel. 043-217366.

Mooie BMW 316, '82, met APK en extra's, vr.pr. ƒ 3.650,-. Tel. 045-225913.

INKOOP goede auto's, cont. geld. Joosten, Scharnerweg 3, Maastricht. 043-634978.

Ford GRANADA 2300 L, bwj.'80, APK 10-6-'92, ƒ 1.250,- met trekhaak, zeer goede auto. 045-323178.

Te koop NISSAN 280 ZX Turbo, met T.-bar, bwj. '85, i.z.g.st., pr. ƒ 20.000,-. Tel. 04492-1304.

NISSAN sport 300 ZX, targa alle extra's, m. '85, i.nw.st., ƒ 25.500,-. Inl. 043-254462.

Nissan CHERRY 1300 GL coupé, bwj. '83, in nw.st., ƒ 3.750,-. Tel. 045-724417.

Occasion Centrum 66
HET ADRES VOOR BETAALBARE AUTO'S
VW Golf GTi 16V

zwart, extra's, schuifdak, lm-velgen	1990
Renault 19 TR 22.000 km	1989
Citroën Visa 14 TRS	1986
Opel Ascona 1.6 LS 4-drs. bruinmet.	1984
Lancia Prisma 1600 antracietmet. lm-vlgn.	1984
Opel Kadett 1.2 LS wit	1987
Saab 9000 i 16V 5-drs. Odoardogrijs	1987
Lancia Prisma 1.6 blauw	1988
Saab 9000 CD autom. extra's cruisecontroll metalliclak	1989
Lancia Prisma 1.6 goudmet.	1986
Saab 9000 Turbo 5-drs. Odoardogrijs extra's schuifdak lm-velgen airco	1987
Lancia Thema Turbo Stationcar zilvermet. Alcantara bekl. verstralers, armleuning voor	1988
Saab 900i 5-drs. extra's schuifdak	1988
Opel Ascona 1.6 GL 5-drs. zilvermet.	1984
Lancia Dedra 2.0 iE zilvermet. lm-velgen radio-cass. electr. zijspiegels	1991

Heerlerbaan 66 Heerlen
Tel. 045-428840.

APK!!! Rotte plekken??
Voor alle las- en restauratiewerkzaamheden.
Uw vakman voor Landgraaf e.o. Tel. 045-317777.

Autohandel Johan SCHMIDT heeft diverse auto's in voorraad van ƒ 750,- tot ƒ 6.000,-. Alles met APK. Tel. 04492-2888. Hommert 24, Vaesrade.

OPGELET, gevr. voor export, pers. en bedrijfsauto's in alle prijsklasses v.a. ƒ 500,- . Schade of defect geen bezw. Contant geld. 045-727742 b.g.g. 723076.

Met spoed te koop gevr.: Jeeps, bestel-, personenwagens. TOPPRIJZEN ! 045-456963.

Autobedrijf John KOULLEN biedt aan ANWB-gekeurde auto's met 12 mnd. voll. garantie en autopas: Volvo 740 Estate 16V GLT '89; Lancia Thema V6 2.8i z.v. acc. '87; Ford Scorpio 2.0 GL zilvermet. '90; Ford Scorpio 2.4i CL blauwmet. '87; Opel Kadett 1.6i grijsm. '90; Audi 80 1.8 S groenmet. '89; BMW 316i m40 zwartm. '89; Mazda 626 1.8 GLX blauwmet. '89; Mazda 626 2.0 GLX coupé grijsmet. '87; Opel Omega 1.8 LS blauwmet. '88; Opel Omega 2.0l LS blauw '87; Peugeot 405 GR rood '89; Peugeot 205 GTI 1.9 wit '87; Lada Samara 1.3 S rood '89; Ford Fiësta 1.1 i CL roodmet. '91; Ford Siërra 1,6 Sedan blauwmet. '90; Ford Siërra 2.0 GL zilver '87; Volvo 240 GL 2.3 D-rood '87 BMW 320i groenmet. v. acc. '86; Toyota Corolla GL blauw '86; Honda Accord 1.6 wit '86; Opel Ascona 1.6S GT wit '86; Mercedes 200D d-bruinmet. '83; VW Golf GTi 16V v. acc. '86; VW Passat diesel 5-drs. wit '86 4x4; Audi 80 5E quattro v. acc. '85; * 12 maanden volledige garantie. *100% financiering mog. Autobedr. John Koullen. Het adres voor de betere gebruikte auto. Tel. verkoop 045-426995. Tel. werkplaats 045-424268. Locht 17, Kerkrade.

Fiat Uno I ES '91 1e eig. ƒ 16.500,-; Tipo IE '90 1e eig. ƒ 17.750,-; Panda Fire '88 1e eig. ƒ 8.900,-; Croma CHT '87 1e eig. ƒ 12.750,-; Ritmo Silver '87 1e eig. ƒ 8.750,-; Opel Omega 3000 Sport '88 1e eig. ƒ 28.500,-; Omega 1.8S/2.0i '87-'90 v.a. ƒ 14.000,-; Omega 2.0 GLi auto. '89 1e eig. ƒ 22.000,-; Senator aut. '84-'88 v.a. ƒ 8.750,-; Ascona Traveller '87 1e eig. ƒ 10.750,-; Kadett sedan 1.7 D '90 1e eig. ƒ 19.750,-; Kadett GLD 5-drs. '88 1e eig. ƒ 15.750,-; Kadett '84-'89 v.a. ƒ 6.500,-; Kadett cabriolet '81 ƒ 9.750,-; Kadett Combi D/1.6i '85-'88 v.a. ƒ 9.000,-; Opel Corsa '84 ƒ 7.250,-; BMW 320i touring m. '89 1e eig. ƒ 34.500,-; 520i aut. '88 1e eig. ƒ 37.500,-; 520i '86 ƒ 12.750,-; 525 E/520i '84-'85 va. ƒ 8.000,-; 320i/316/323i '84-'86 va. ƒ 8.500,-; 732i '82 ƒ 7.500,-; VW Passat 1.8 '89 1e eig. ƒ 24.750,- Golf D Memphis '86-'89 va. ƒ 12.500,-; Golf 1.3/1.6 '85-'88 va. ƒ 9.500,-; Golf aut. '86 1e eig. ƒ 12.500,-; Passat D/Jetta GLD '84-'86 va. ƒ 7.500,-; Golf 1.8i '88 1e eig. ƒ 16.750,-; Mercedes 190 D m. '90 1e eig. ƒ 40.500,-; 280 E '81 ƒ 6.250,-; 300 E AMG '87 ƒ 37.500,-; Audi 80 S '88-'89 va. ƒ 19.500,-; 80 D '88 ƒ 21.000,-; 100 CS '83-'86 va. ƒ 6.500,-; Saab 900 GLS '84 ƒ 6.500,-; Ford Siërra DOHC '90 1e eig. ƒ 21.500,-; Siërra GLD/sedan '85-'90 va. ƒ 7.000,-; Siërra sedan '84-'90 va. ƒ 6.000,-; Siërra Combi '83-'88 va. ƒ 6.000,-; Scorpio 2.0 GLi '86-'90 va. ƒ 12.500,-; Capri 2.3 S '80 in nw.st. ƒ 9.500,-; Fiësta 1.1 L '85 ƒ 7.750,-; Escort '84-'89 va. ƒ 5.000,-; Escort aut. '85 ƒ 9.250,-; Peugeot 309 GTi 1.9 '89 1e eig. ƒ 23.500,-; 405 GR 1.9 '89 1e eig. ƒ 21.500,-; 405 GR Combi 1.9 '89 1e eig. ƒ 25.000,-; 205 '85-'88 va. ƒ 7.500,-; 205 D Van '86 ƒ 8.000,-; Renault 19 GTR '89 1e eig. ƒ 18.500,-; 21 GTL '88 1e eig. ƒ 14.000,-; 11 GTX '86 ƒ 8.000,-; 25 V6/GTS/GTX '85-'90 va. ƒ 6.750,-; Citroën BX 19 D '87 1e eig. ƒ 13.500,-; Visa '85 ƒ 5.250,-; BX Palmares '88 1e eig. ƒ 13.750,-; BX '84-'88 va. ƒ 4.500,-; CX 2.2 TRS '87 1e eig. ƒ 12.000,-; Alfa 75 16/18/20 '86-'88 va. ƒ 11.500,-; 33 1.5 '87 1e eig. ƒ 10.750,-; Volvo 440 GLT '89 1e eig. ƒ 22.500,-; 740 GLE '84-'88 va. ƒ 11.000,-; 240 GL '83-'85 va. ƒ 7.000,-; 340/360 '83-'87 va. ƒ 2.500,-; 480 ES '87 ƒ 21.500,-. Tal van goedkope inruilauto's. Direkte 100% financiering mog. Han van SINT-MAARTENSDIJK Trichterweg 109, Brunssum. Tel. 045-229080.

GOK NIET MET GAS!
Zuiver en betrouwbaar.
Industriële gassen en butaan/propaan.
Kleine en grote vullingen voor particulier en ondernemer.
van dooren bv
In de Cramer 17, Heerlen
Telefoon 045 - 711778

Te koop gevr. AUTO'S en bedrijfsauto's, schade/defect geen bezwaar 045-720200.

SUZUKI Swift 1,0 GLS "88; Suzuki Swift 1,3 GL '87; Suzuki Alto '88; Suzuki Alto '84 Suzuki Alto '82; Suzuki Carry bus '86; Nissan Micra GL '87; Fiat Panda 1000S 5 bak '87; Fiat Panda '82; Fiat Uno 60S 5 drs. '89; BMW 315 '83 BMW 323i '83; BMW 316 '84 BMW 318i '85; Nissan Sunny Coupé '89; Honda Accord '88; Opel Record 2.0S '85; Porsche 924 '78; Toyota Tercel '82; Ford Fiësta 1100 '85; Ford Fiësta '85; VW Polo '86; VW Golf Memphis '88 Ford Taunus '80. Autobedrijf Reubsaet, Op de Vey 47-49 Geleen. Tel. 046-744944. Uw adres voor APK en alle autorep.

Audi 80 2.0-E aut. 26.000 km. '89 ƒ 31.500,-; Audi 80 1.8i S '90 ƒ 29.750,-; Volvo 440 GL 12.000 km '90 ƒ 26.500,-; Chevrolet Corsica LT excl. autom. airco enz. '89 ƒ 32.000,-; Ford Scorpio 2.0 CL '88 ƒ 19.500,-, '89 ƒ 23.000,-; Ford Scorpio 2.0 GL autom. '86 ƒ 19.750,-; Ford Siërra 2.0i CL sedan '90, ƒ 24.750,-; Ford Siërra 1.6 sedan Spec. '90 ƒ 23.750,-; Ford Escort 1.6 GT '90 ƒ 21.900,-; Ford Fiësta 1.1i CL 3-drs. '90 ƒ 16.900,-; Ford Siërra 1.8 CL 3-drs, 5-bak, '88 ƒ 15.000,-; Opel Omega 2.0i LS '89 ƒ 25.000,-; Opel Manta 2.0i GT 3-drs. '89 ƒ 23.500,-; Renault 25 TX '88 ƒ 23.900,-; Renault 11 1.2 Broadway '86, ƒ 8.250,-; Citroën BX 1.4 Palmares '89 ƒ 16.900,-; Citroën BX 1.4 RE '88 ƒ 14.500,-; Fiat Croma 2.0 CHT '87 ƒ 12.750,-; Lancia Y10 Fire '89 ƒ 13.900,-; Volvo 340 1.7 DL '86 ƒ 11.000,-; Peugeot 405 GLi LPG '90 ƒ 24.250,-; Mazda 626 2.0 Coupé GLX '90 ƒ 26.500,-; Mazda 626 LX HB '90 ƒ 23.900,-; Mazda 323 1.6i GLX 3-drs. '90 ƒ 22.500,-. Inr., financ. en Bovag-garantiebewijs Autobedrijf en APK keuringsstation P. van DIJK & Zn, Hompertsweg 33 Landgraaf, 045-311729.

Honda Aerodeck 2.0 '88 1e eig. ƒ 18.750,-; Integra aut. '88 1e eig. ƒ 14.750,-; Accord 2.0 '87-'88 va. ƒ 12.000,-; Daihatsu Charade Turbo D '87 1e eig. ƒ 8.500,-; Suzuki Jeep SJ 413 '86 ƒ 11.500,-; Mazda 626 D '88 1e eig. ƒ 17.500,-; 626 GLX '86-'89 1e eig. va. ƒ 9.750,-; 626 2.0 Coupé '88 1e eig. ƒ 18.500,-; 323 '82-'86 va. ƒ 3.500,-; RX 7 '80 ƒ 7.750,-; Mitsubishi Colt GLX '85 ƒ 7.500,-; Nissan Bluebird '88-'89 va. ƒ 13.000,-; Bluebird 2.0 Combi '85 ƒ 8.500,-; Sunny Combi D '85 ƒ 7.500,-; Lada 2105 '90 1e eig. ƒ 7.250,-; Hyundai Stallar '85 ƒ 4.750,-; Austin Montego Fam. '86 ƒ 8.500,-; Porsche 924 '84 ƒ 21.500,-; 944 aut. '84 ƒ 32.500,-; Volvo 245 GL Combi '87 ƒ 23.750,-; 245 GLD Combi '85 ƒ 14.500,-. Tal van goedkope inruilauto's. Direkte 100% financ. mog. Han van SINT-MAARTENSDIJK, Trichterweg 109, Brunssum. 045-229080,

Ford Escort 5-drs. 1.3 '83; Opel Corsa TR '86; Opel Kadett 14i '90; Opel Ascona aut. '88; Opel Kadett GSi '85 Toyota Camry 2.0 GLi '84; Opel Omega 2.0i '87; Opel Kadett GSi '88. Autobedrijf TERHARK, Sportstraat 26, Kerkrade-W. (Rodaterrein). Tel. 045-424890.

FORD Escort 14i, RS, uitv. 3-drs., 5-bak, m. '89, m. sportv. enz., zeer excl., geen 2e zo mooi, in st.v. splinternw., pas gek., ƒ 14.750,-. Inl. 043-254462.

Ford FIËSTA 1100 L, t. '81, in nw.st. pr. ƒ 2.350,-. Tel. 045-253075.

ESCORT type 1.3 L Bravo '83 z. mooi, elke keur. mog., Kerkraderweg 166, Heerlen.

Audi 80 1.9E met veel extra's kl. zwartmet. '88; Ford Siërra Stationcar CLD Diesel '88; Nissan Bluebird 2.0 SLX '88, als nw.; Ford Escort XR3i Cabriolet '87; BMW 316 '82 ƒ 3.500,-; Lada 2107 '87 ƒ 4.900,-; Nissan Sunny 1300 '88; Ford Scorpio GL automaat '86 ƒ 14.750,-; Golf GTi '82; Citroën Visa 1400 GL '85 ƒ 5.500,-; Ford Siërra sedan 2.0 CL '88; Seat 127 '85 ƒ 5.800,-. WEBER Autobedr inr., financ. Bovag-garantie Baanstraat 38 Schaesberg. Tel. 045-314175.

Wij geven het meeste voor uw AUTO! U belt, wij komen! 045-422610, ook 's avonds.

Wij betalen ƒ 500,- tot ƒ 20.000,- voor uw AUTO met vrijwaring. 045-423063

Te k. BMW 732i, bwj. '86, ABS, automaat, alarm, Pullman bekl., i. z.g.st., inr. stationwagen of Jeep mog. Tel. 045-230861.

Te k. VOLVO 343 GLS 2.0, bwj. '81, groenmet. APK 10-'92, met schuifd. i.z.g.st. 150.000 km. vr.pr. ƒ 2.350,-. 043-476883 b.g.g. 436983.

HYUNDAI Scoupé GTX, 15 inj., m. '91, kl. Ferrari rood, alle extra's, verk. in st.v. splinternw., ƒ 24.950,-. Inl. 043-254462.

Te k. MAZDA 626 GLX Diesel, bwj.'84, nw. motor, plm. 50.000 km., electr. ramen, centr. deurvergr., schuifdak, vr.pr. ƒ 4.950,-. Tel. 045-272998 na 18 uur

F. v. OPHUIZEN autohandel biedt aan: Mercedes 280 SE automaat airco '82; Peugeot 205 Accent 5-bak, '87; Ford Siërra 2.3 D GL '83; Opel Kadett 1.6 D '84; Toyota Corolla 1.8 GL diesel '85; Eend 2CV6 '84; Porsche 924 Targa '81; Opel Kadett 5-drs. 12 S '80; BMW 323i 168 pk, zeer apart '81; Nissan Cherry 1.3 L 12-'82; VW Golf GTi 5-bak sportw. '82; VW Golf diesel '82; Porsche 924 i.z. g.st. '76; Volvo 343 GL autom. '80; Nissan Sunny '83; Ford Escort 1.3 L '81; Opel Kadett Caravan 12 S '80; Ford Taunus 1.6L Bravo '81; Mini 1000 '78; Opel Manta CC 2.0S autom. '80; BMW 316 LPG '82; VW Jetta 4-drs 1.6 S '80; Volvo 66 GL '80 ƒ 950,-. Inkoop, verkoop financiering, div. inruilers. Akerstraat Nrd 52C Hoensbroek. Tel. 045-224425. Geop. van 10.00-18.00 uur, zaterdag 10.00-17.00 uur.

WETZELS Auto's "Gewoon Apart". Mercedes 560 SEC '86; Mercedes 450 SL aut. '80; Mercedes 230 CE '88; Mercedes 500 SEC '86; Mercedes 260 SE '88; Mercedes 190 E 2.6 '86; Mercedes 190 E A '87; Mercedes 190 E 2.3 aut. '87; Mercedes 190 E '88; Mercedes 190 E '86; Mercedes 200 TE A '86; Mercedes 280 SE '84; Audi 80 LS '88; Mercedes 300 E aut. '86; BMW 730 i aut. '87; Volvo 740 Turbo intercl. '89; Volvo 740 GL Station '88; Volvo 345 GL '85; Ford Escort 1.4 Bravo '87 '88; Nissan 3.0 ZX T-bar '87; Jaguar 3.6 aut. '84; Seat Ibiza 1.2 '90. Industriestraat 35 Sittard. Tel. 046-510655.

Te k. Opel KADETT GT 1300S, bwj. '85; Kadett Sedan 1300N, bwj. '86. Autobedr.: Vlieks, Graverstr. 179, Kerkrade. 045-411893.

Te k. MERCEDES 190 D, verl., sportvelgen, alarm, bwj. '84, veel extra's, vr.pr. ƒ 21.500,-. Tel. 045-313786

MERCEDES 190E aut. bwj. '85, div. extr., verlaagd, zender-uitv. pr. ƒ 19.800,-. Tel. 045-223722.

Wij betalen ƒ 500,- tot ƒ 20.000,- voor uw AUTO ('S). Gratis afh. 045-422217

Inkoop alle merken AUTO'S, betalen hoogste prijs. 045-416239 tot 21.00 uur.

Mooie BMW 316, nw type, bwj. '83, APK-'92, ƒ 8.750. Tel. 045-453784.

Te k. NISSAN Sunny 1,6 SGX Coupé, wit, stuurbekr., alles elect.bedienb., bwj. '87, APK 08-'92, 41.000 km. in perf. st. Vr.pr. ƒ 16.000,- Tel. 045-418578.

Te k. 4 x 4 SUZUKI SJ 413, bwj. '87, softop. Tel. 045-320778 na 18.00 uur.

MG B.GT, bwj. '70, spaakwielen, USA-mod. chroombumpers. Tel. 045-271017.

Te k. HONDA Prelude, automaat, bwj. 09-'82, kl. brons met., elec. schuifdak, origineel 63.000 km, APK. Auto verkeert werkelijk in perfecte staat. Weg. omst. ƒ 5.450,-. Tel. 04409-2191.

Te k. Ford MUSTANG Ghia bwj. '80, autom., i.z.g.st. W. de Rijkestr. 6, Kakert/ Landgraaf na 17.00 uur.

Te k. Ford SIËRRA 2.0 Ghia bwj. 7-'84, APK '92, 5-gang, centr. vergr., electr. ramen, bordcomp., schuif/kanteld., i. z.g.st., inr. kl. auto mog. na 17.00 uur 046-529169

PANDA 750 L, zwart, 4-'86 1e eig. altijd binnen gestaan 55.000km, zeer zuinig 1e lak pr. ƒ 4.950,-. 045-273743

Ford ESCORT 1.3 Laser, '85, 3-drs., APK, bijz. mooi, ƒ 6.950,-. Tel. 045-454087

Te k. Ford ESCORT 1,6 GL, bwj. '83, i.z.g.st., APK '92, ƒ 4.950,-. 045-273340.

Te k. VOLVO 343 Special, bwj. '79, automatiek, pr. ƒ 1.250,-. Tel. 045-325671.

Te k. DAIHATSU bus, bwj. '83, APK; Opel Rekord 2.0E, bwj. '81, t.e.a.b. Tel. 046-337810.

Te koop gevraagd PERSONEN-AUTO'S en alle type bedrijfsauto's. Autobedrijf Loek Schaepkens te Klimmen. Tel. 04405-2896.

Auto KALDENBORN wij betalen ƒ 400,- tot ƒ 30.000,- voor uw auto! 045-411572.

Citroën BX '87 '88 '89; Ford Fiësta diesel '89; Lada Samara '87 '88 '89; Lada Stationcar '85; Nissan Sunny Coupé '87; Renault 5 '87; Seat Ibiza '88; Seat Marbella '90. CHIARADIA Autobedrijf, Trichterweg 122, Brunssum. Tel. 045-212843

Opel KADETT 1200, 2-drs, '81, nieuwe APK, LPG install. ƒ 2.450,-. 045-323178

Opel ASCONA 16 S, 2-drs., nw.mod., bwj.'83, met LPG install., APK gek. 8-10-'92, pr. ƒ 4.250,-. 045-323178

BMW 318i, '91; Omega Caravan 2.4i, '90; Vectra 1.8i '90; Kadett, 4-drs., '90; Kadett 4-drs., 1.6i '89; Kadett 5-drs. 1.6i '90; Kadett 5-drs. 1.3i '89; GSi 2.0 '87; Corsa 1.3i '88. Inr. en fin. mog. 1 jaar garantie. Garage Hannes BUISMAN, Stenen Brug 6, Landgraaf. 045-323800

Opel CORSA 12 S, bwj. '84, APK 12-'92, wit, 75.000 km., vr.pr. ƒ 5.450,-. Tel. 045-223722.

In nw. staat Opel ASCONA, bwj. '79, APK 28-11- '92, pr. ƒ 1.250,-. 045-226773.

Te k. PEUGEOT 205 XS 1.4 85 PK, juni '89, 50.000 km., ƒ 16.000,-, 3 mnd garantie. Garage Regie. 043-624354

TALBOT Horizon 1.5 GLS, bwj. '80, blauwmet., 5-drs. trekh., APK 12-'92, i.z.g.st., vr.pr. ƒ 1.350,-. 043-436983

Te k. Ford FIËSTA 1100L Bravo, bwj. '82, apart mooi, ƒ 3.950,-. 045-725984.

Ford ESCORT type 1.3 Bravo, '83, weinig km, i.g.st., ƒ 4.750,- Tel. 046-522689.

Te k. Opel ASCONA 19S, bwj. 10-'80, APK 11-'92, vr. pr. ƒ 1.200,- 045-228398.

Toyota TERCEL coupé, 3-drs., '82, apart mooi, ƒ 2.750,-. Tel. 045-218925.

Te k. VW GOLF 1.3 CL, bwj. '87, incl. ATS-vlgn. schuifd. kl. beigemet. Inl. Dorpstr. 25 Brunssum. Tel. 045-252815

VW PASSAT 1800, 5-drs., bwj.'84, APK, i.z.g.st., ƒ 3.700,-. Tel. 045-232321

Te k. VOLVO 340 GL, 5 versnell., get. glas, i.g.st., bwj. '83, ƒ 4.500,-. 04450-2826.

Rijles

Uw RIJBEWIJS op Saba in 8 dagen via autorijschool De Antillen. Inl. 04750-32428. Niet geslaagd geld terug. Vraag naar onze voorwaarden. Ook rijlessen voor beginners.

Uw RIJBEWIJS binnen 8 dagen op de Ned. Antillen via Saba Driving Organisation. Bel voor info. 010-4761506 (betaling na ontv. rijbewijs, vraag naar onze voorwaarden).

Baby en Kleuter

Te k. hoge KINDERWAGEN wit riet met mintgroen, zeer apart. Tel. 045-226433

Te k. BUGGY, div. kinderkleding, nw. dames kleding mt 38-40. 045-224143.

Auto onderdelen en accessoires

Startproblemen?
Kerp heeft voor elke auto, bus of vrachtwagen de juiste accu op voorraad!!
Nu met 2 jaar volledige garantie.
KERP B.V.
In de Cramer 31, Heerlen.
Tel.: 045-716951.

Gebruikte en nieuwe ONDERDELEN van jonge schade-auto's, tevens gevraagd auto's met schade. Deumens, Haefland 20 Brunssum, 045-254482.

Te koop VOLVO diesel ONDERDELEN. Tel. 045-271017.

Sloopauto's

Te k. gevr. loop-, sloop- en
Schadeauto's
Ik betaal de hoogste prijs in Limburg. Tel.045-254049.

Te k. gevr. SLOOP- en schade auto's, tev. in- en verkoop gebr. auto-onderd. A. Körfer. Tel. 045-229045.

Te k. gevr. sloop- en SCHADEAUTO'S. Autosloperij Marxer, 045-720418.

Wij geven U de HOOGSTE prijs voor Uw auto, sloop- en schade-auto. 045-228398.

Te k. gevr. loop-, sloop- en SCHADE-AUTO'S de hoogste prijs van Limburg. Tel. 046-519637/046-512924

Te k. gevr. SCHADE- sloopen loopauto's, en verkoop gebr. auto-onderdelen Joep Wolters. Tel. 045-411480.

Bel de Vakman

NEW LOOK BV Schaesberg. Gevelreiniging, uitkappen, voegen, steigerverhuur. Tel. 045-312154 of 045-312709.

SCHILDERS kunnen nog behang en schilderwerkzaamheden aannemen. Tel. 045-210020.

Bost VERWARMING BV., Romeinenstr. 8, Kerkrade-West. Sanitair, gas, water, cv, badkamers, riolering, dakwerk. Tel. 045-412547.

Ervaren vakman biedt zich aan voor straatwerk o.a. opritten, sierbestrating. Ook voor Uw gehele tuinaanleg, zeer SCHERPE prijzen. Gratis offerte. 045-323178.

Diepvries en KOELKAST-REPARATIE zonder voorrijkosten. Bel Geleen, 046-745230 service binnen 24 u.

Opleidingen

Goed gerichte STU[...] BEGELEIDING in Hee[...] en Hoensbroek. Bijless[...] alle vakken v.a. ƒ 15,- [...] uur, verzorgt door een [...] ren team van docente[...] Heerlen en Maastricht. E.C.H. 045-741102.

(Huis)dieren

Te k. BERNER-SEN[...] pups, Dobermann pups [...] stamboom. Tel. 08866-2[...]

Te k. 8-jarige MERRIE, m, goede papieren, mooi type, M-springen, aal amateurpaard, ƒ 6.[...] Tel. 04450-2826.

Dw. poedels, BOEM[...] Yorksh.terr. Walem [...] Schin op Geul. 04459-1[...]

Te k. mooie YORKSH[...] TERRIËR pups. 04498-54002

HEILIGE-BIRMAAN kit[...] bl. en S. point met sta[...] v.a. ƒ 450,-. 045-718461

In/om de tuin

Gazonmaaier onderdelen
Frissen/Tuin en Park b[...] Valkenburg-Houthem
Tel. 04406-40253.

Prima eiken biels ƒ 3[...] diagonaalscherm ƒ [...] toogscherm ƒ 78,-; PLANKENSCHERM ƒ [...] Plank 300x15x2 cm ƒ 1[...] Impreg Tuinhout bv. I[...] Cramer 18, Hrl. 045-717[...]

SCHUURTJES, tuinhu[...] hondehokken, vele reeds v.a. ƒ 195,-. [...] bouw Ubachs, Eygelsh[...] gracht 39, 6464 GA Ke[...] de. Tel. 045-460252

Te koop KERSTBOMEN Amorika's, Picia, zilver[...] nen. Janssen, T. Brand[...] str. 4, Brunssum.

Te k. 250 3e-keus SPO[...] BIELZEN, in een [...] ƒ 1.000,-. Houtza[...] Windels, Industriete[...] Bouwberg, Brunssum. 045-270585.

Zonnebanken/Zonnehemels

Zonnehemels
Nu halen, volgend jaar betalen!!!!
Profiteer van deze unieke aktie, vraag inlichtingen. V.a. ƒ 795,- ƒ 895,- ƒ 995,- ƒ 1.099,- ƒ 1.199,- ƒ 1.299,- ƒ 1.499,- met Wolff snelbruinlampen, compleet met gratis thuisbezorgen, service en garantie. Alleen bij Van Erp, Limbrichterstr. 18, Sittard 046-5135[...] Hoofdstraat 12, Kerkrade, 045-456999.

Huish. artikelen

IJSK. ƒ 95,-; diepvr. ƒ 150,-; wasautom. ƒ 195,-; wasdr. ƒ 175,-. Tel. 045-725595.

Kachels/Verwarming

KACHELS, keuze uit 200 st. Jac. Köhlen, Rijksweg N. 104, Sittard. 046-513228.

KACHELS open haarden, moderne schouwen. Reker Kachelspeciaalzaak, Kluis 28, Geleen. 046-740785.

Uit voorraad leverbaar: nieuwe en gebr. HETE-LUCHTKANONNEN spec. prijzen. LMB J. Spons - Eijsden. Tel. 04409-3500.

Gas-hout-inzet-KACHELS. Gratis geplaatst. De Kachelsmid, Walem 21, Klimmen. Tel. 04459-1638.

Huw./Kennism.

Alleenst. VROUW, 66 [...] weduwe zond. kind., eerlijke man of vriend [...] gezelligheid, niet gesch., 70-71 jr. Br.o.nr. B-9[...] L.D., Postbus 2610, 6[...] DC Heerlen.

Voor Piccolo's zie verder pagina 20

ALS U WILT KIEZEN UIT 3 VERSPREIDMOMENTEN PER WEEK, WAAROM ZOU U DAN GENOEGEN NEMEN MET MINDER...
Bel Spiral als 't flexibel verspreid moet worden!
SPIRAL

KANTOORMEUBELEN

Kantinemeubelen

Kuipstoel bestelnr. 16032 KS		**30,-**	
polypropilene (stapelbaar) in diverse kleuren, frame geëpoxeerd			per 24 stuks
meerprijs koppelbare uitvoering		**7,50**	**27,50**

Kantinetafels

afmeting			
120× 60 cm	bestelnr. 06120 IM	**110,-**	
120× 80 cm	bestelnr. 16128 KT	**130,-**	
160× 80 cm	bestelnr. 16168 KT	**170,**	
200×100 cm	bestelnr. 06200 IM	**275,-**	excl. BTW

Directiemeubelen, kantinetafels en stoelen, kasten, enz.
Kantoormeubelen Van Dooren bv 2.000 m² showroom
* Prijs excl. BTW franco levering
Koop niet voordat u bij Van Dooren bent geweest!
Handelsstraat 23, (Handelscentrum Bergerweg) Sittard
Tel. 046-514867, fax 046-523600
's Zaterdags geopend van 10.00-16.00 uur
Donderdag koopavond tot 20.00 uur
Vraag onze folder!



Zestienjarige scholier vervangt in finale zieke Boris Becker

Van Scheppingen redder van ECC

NTWERPEN – Invallen voor Boris Becker. Wie zou daar et van dromen. Het overkwam Dennis van Scheppingen, een geschoten 16-jarige scholier uit Mijdrecht. Hij had zondagorgen net het jeugdtoernooi van het ECC gewonnen en zat de tribunes van het Antwerpse Sportpaleis uit te puffen, en hij op zijn schouders werd getikt. Of hij en zijn ouders en mee wilden komen. Het voorstel sloeg hem met stomid: zou hij niet willen invallen voor Boris Becker? De Duit had zich even tevoren afgemeld voor de ECC-finale tegen aron Krickstein. Of Dennis het publiek maar even bezig wilhouden.

eder van Scheppingen trok wit g bij de gedachte aan de veernduizend steeds onrustiger worde toeschouwers. Pa sprak ferm oh ga lekker ballen" en voor Den zelf had kunnen tegenwerpen, t zijn huiswerk voorging, zat hij de kleedkamer. Met Aaron Krickin. Zijn trainer Pim Hermanides s al onderweg naar huis. Krickein, die acht jaar geleden op defde leeftijd als Van Scheppingen het toernooi van Tel Aviv won daarmee de jongste toernooinnaar aller tijden werd, zat er nderend bij. Tweehondervijftig izend dollar in de knip en nog el meer in het vooruitzicht.

j de Grand Slamcup volgende ek in München, waar hij als inller voor Edberg fungeert, heeft loting hem in de eerste ronde derom tegenover Boris Becker plaatst. Het zit er dik in dat 'der ris' tegen die tijd nog niet herld is van de felle griep-aanval, die m in Antwerpen trof. En even dik t hij pas zal afzeggen op het moent dat het schema niet meer kan orden omgegooid. Krickstein treft n als invaller een andere invaller: rk Woodforde.

voel me hoogst beroerd", meldde pipse Becker bij de geïmproeerde persconferentie, die zong in de namiddag in zijn hotel atsvond. Hij had zich al een paar gen niet lekker gevoeld. Zatergmiddag na de overwinning op n Lendl (6-4 7-5) kreeg hij plotseg geen lucht meer. Zelfs na een rtje op de massagebank trad geen rbetering op.

t is wel eens meer voorgekomen t een tennisfinale niet door ging: 82 Monte Carlo, toen het regende, 84 Rotterdam, waarbij een bomelding een ontijdig einde maakte n Lendl - Connors (6-0 1-0) en vojaar Parijs, met Becker in de rol n slachtoffer bij 3-3 tegen Edberg. geen van die gevallen reageerde organisatie zo klungelig als gisten in Antwerpen.

Maatregelen

oernooi-organisator Sergio Palieri bleef tegen beter weten in pen. Hij nam zelfs geen maatrelen, toen hij zondagmorgen bij t ontbijt een wel heel slap handje n Becker kreeg. Pas toen Becker n kwart over één 's middags beot weer het bed in te duiken, ong de werkelijkheid zich aan de d-doelman van AS Roma op.

Geen finale, geen tweede speler en duizenden Belgen boos, omdat hen tussen het tafelen en keuvelen in het VIP-dorp het beloofde spektakel onthouden werd. Ivan Lendl, razend omdat door twee lijnrechterlijke blunders hem de kans was ontnomen het tweede gouden racket in zijn kluis te stoppen, was al vertrokken naar München, Omar Camporese, de andere verliezende halve finalist, zat in het vliegtuig naar Italië.

Om de gemoederen te sussen liet Palmieri de auto verloten, die op een draai-plateau stond te glanzen. Maar hij besefte wel, dat zoiets geen oplossing was. Met de moed in de schoenen wendde hij zich tot Dennis van Scheppingen.

En zo werd een 16-jarige jeugdspeler de held van de dag. Zijn enige wapenfeit: het behalen van de titel bij de tot 16-jarigen. B1-speler nog, lid van de tweedeklasser LukRaak uit Maarssenbroek en driemaal in de week met de geselecteerde jeugd meetrainend in het Frans Otten-stadion. Maar gelukkig nuchter genoeg om niet in de melee tenonder te gaan, ook al deed speaker Boudewijns een ferme poging door te melden dat Krickstein bereid was gevonden tennisles te geven.

Het gemor op de tribunes was luid, maar verstomde toen de Nederlandse jeugdspeler na een wat besmuikte entree aardig mee begon te doen. Lang krullend haar, een dubbele backhand, goed oog voor de lijnen; kortom een jongere uitgave van Richard Krajicek, aan wie best een aanmoediging besteed was.

Krickstein hield het leuk, won met 6-4 6-3 en stond zelfs een servicegame af. Het kon lijden na zijn Antwerpse invalbeurt, waarin de ene helft van de favorieten verstek liet gaan en de andere helft zich liet uitschakelen, voordat de Amerikaanse baseliner eraan te pas kwam. Hij trof op weg naar zijn kwart miljoen slechts Patrick McEnroe, de geblesseerde Gustafsson en Omar Camporese (6-4 6-4).

Terwijl de Amerikaan met het gouden racket boven zijn hoofd zwaaide, kreeg Van Scheppingen het verzoek even bij Palmieri langs te komen. De Italiaan was vol lof over het gedrag van het publiek. „Als me dit in Italië was overkomen, had ik de baan niet op gedurfd". Zou er voor Dennis op de dag van zijn leven meer zijn overgeschoten dan een bosje bloemen?



● *Dennis van Scheppingen bood opvallend goed tegenstand als invaller in de finale van het ECC-toernooi tegen Aaron Krickstein.*

Tennisteam in finale onderuit

LENGNAU – Een Nederlands gelegenheidsteam is in de finale van de strijd om de Europese titel voor landenploegen tennis in de Zwitserse plaats Lengnau ten onder gegaan tegen een Tsjechoslowaakse combinatie. De Oosteuropeanen bleken net iets sterker en zegevierden met 2-1.

Coach Marian Laudin kon niet beschikken over zijn troef Richard Krajicek. De Hagenaar raakte zaterdag in het dubbelspel tegen de Britten licht geblesseerd aan een schouder. Zondagochtend besloot hij zijn plaats aan een ander af te staan omdat hij niets wilde forceren. „Wat heeft hij er aan in zo'n toernooi risico te nemen?", aldus Laudin. „Dat is het niet waard. Bovendien was er bij het toernooi geen fysiotherapeut aanwezig, zodat hij niet behandeld kon worden. Nu moesten we ineens improviseren en liep het net verkeerd af. Jammer, maar niets aan te doen. Over het geheel genomen hebben we het toch zeker niet slecht gedaan."

Nadat Tom Kempers de eerste partij in drie sets had gewonnen van David Rikl (3-6 7-5 6-3) was Fernon Wibier kansloos tegen Marin Damm (4-6 1-6).

Het dubbelspel ging net verloren voor Kempers en Wibier tegen Damm met Zdrazila (3-6 6-3 4-6). Nederland werd wel heel schamel beloond voor alle inspanningen.

Als schril contrast met de doorgaans tot de rand gevulde prijzenpotten kreeg het Oranje-gezelschap voor de verworven finaleplaats slechts een plaquette. Geld viel er niet te verdienen.

Incidenten in Lobito

OEANDA - In de Angolese havenad Lobito, waar de karavaan voor e rally van Parijs naar Kaapstad op 10 januari van boord gaat, is het volens het officiële persbureau Anop tot vuurgevechten gekomen tussende politie en gewapende eenheden van de verzetsbeweging Unita. Het is onbekend of de schotenwisselingen tot slachtoffers hebben geleid.

De politie probeerde met geweld een aantal gebouwen in Lobito te ontruimen. Unita-aanhagers hadden zich volgens Angop verschanst in het Grao Tosco-hotel, een gebouw van het ministerie van arbeid en in het kantoor van een krante- en tijdschriftenuitgever.

De deelnemers aan de auto- en motorrally Parijs - Kaapstad en hun materiaal worden per schip van Pointe Noire in Kongo naar Lobito gebracht. Voor deze zeeroute is gekozen wegens de politieke toestand in Zaire en de onbegaanbaarheid van het terrein. In Angola zijn na Lobita twee etappes voorzien.

Winst Vanderlijde

RANDENBURG - Arnold Vanderde heeft de eerste van twee wedjden tegen Poolse tegenstanders nen een week gewonnen. De evoudige Europese kampioen en nnaar van het zilver bij de strijd n de wereldtitels in Sydney, veroeg zaterdag in Brandenburg in n wedstrijd voor de Bundesliga Pool Jozef Wldarczyk door interntie van de scheidsrechter in de rde ronde. De Limburger bleef armee ook bij het begin van zijn vende seizoen in de Bundesliga, arin hij uitkomt voor Leverkun, ongeslagen. Binnenkort komt nderlijde weer in actie tegen een olse tegenstander tijdens de inland die Oranje zal boksen tegen olen in Breda.

Van der Lee vijfde bij judotoernooi

UKUOKA – Monique van der Lee as een uitzondering in de falende ederlandse judoploeg tijdens het ternationale toernooi in Fukuoka. e achttienjarige Europese kamoene eindigde in het zwaargeicht als vijfde. Geen van de voor e Olympische Spelen genomineere judoka's hield in het sterk bezete invitatietoernooi echt stand.

ijdens het toernooi, dat werkte et een begroting van 4,2 miljoen ulden, bleven de hoofdprijzen in zië. In de acht categorieën vereelden de deelneemsters uit Jaan, Zuid-Korea en China de gouen medailles. Voor een deel was at toe te schrijven aan het scheidsechterskorps, dat nagenoeg geheel it Azië afkomstig was. 'Fukuoka' eroept zich er op dat het toernooi erker is bezet dan de strijd om de ondiale titels.

Carl Lewis beste Amerikaanse atleet

NEW ORLEANS - Carl Lewis is in New Orleans bij de jaarvergadering van de Amerikaans atletiekbond uitgeroepen tot atleet van het jaar 1991. De 30-jarige Lewis, die afgelopen seizoen tweevoudig wereldkampioen en wereldrecordhouder werd op de 100 meter en de 4x100 meter, kreeg de Jesse Owens-onderscheiding.

Lothar Matthäus weer voetballer van het jaar

NEW YORK - Lothar Matthäus is gekozen tot voetballer van het jaar 1991. De aanvoerder van het Duitse elftal en Inter Milaan was ook in 1990 als 's werelds nummer één. Matthäus kreeg zondag in New York van de bondscoaches van alle bij de wereldvoetbalfederatie (FIFA) aangesloten landen een totaal van 128 punten. Dat was vijftien punten meer dan Jean-Pierre Papin, topscorer van Olympique Marseille en het Franse nationale elftal. Marco van Basten (23 punten) eindigde op de vijfde plaats. Hij werd nog vooraf gegaan door Gary Lineker (40) en Robert Prosinecki (38).



Langer miljonair in één toernooi

SUN CITY/SYDNEY – Een weekje golfen in Zuid-Afrika heeft Bernhard Langer 1,8 miljoen gulden rijker gemaakt. De Duitser won in Sun City het Million Dollar Toernooi voor tien spelers. Van de 2,5 miljoen dollar prijzengeld was een miljoen voor hem.

Langer maakte van de wedstrijd een demonstratie. Na drie ronden stond hij 16 slagen onder par en was hij, met acht slagen voorsprong, al onbereikbaar voor de rest. In de slotronde kon de Amerikaan Marc Calcavecchia het verschil iets terugbrengen. Met 272 slagen (68 65 67 72) verbeterde hij het toernooirecord van de Spanjaard Ballesteros en de Welsman Ian Woosnam.

Langer beëindigde het toernooi opgetogen. „Ik geloof niet dat ik ooit met zo'n grote voorsprong de laatste ronde ben ingegaan", zei hij. Hij is over twee weken de grote favoriet voor het eerste wereldkampioenschap, dat op Jamaica wordt gehouden.

Chris van der Velde beëindigde het Johnnie Walker Classic in Sydney op de 37ste plaats. De Nederlander verdiende daarmee zo'n 7.000 gulden. Het toernooi werd gewonnen door Peter Senior. De 32-jarige Australiër kwam tot een slagentotaal van 282, tien onder par. Het was zijn derde overwinning van het jaar na het Europees Open en het Australisch Masters. Van der Velde maakte 294 (2 boven par). Brits Open-winnaar Ian Baker-Finch miste de cut. Greg Norman, de tweede Australische grootheid, eindigde in de achterhoede.

● *Bernhard Langer tijdens het voor hem zo succesvol verlopen toernooi in Sun City.*

Wassen wint jeugdcircuit

Van onze correspondent

ALMERE - Rogier Wassen heeft het Audi-jeugdcircuit op zijn naam geschreven. In het afsluitende Masterstoernooi in Almere had hij voldoende aan een plaats bij de laatste acht voor de eindzege. In de kwartfinale moest de tennisser de winst aan Nico Oostenrijk uit Amsterdam laten met de cijfers 6-3, 6-4. Daarna meldde hij zich af met een griep. Hierdoor kwam hij op de achtste plaats, waarmee hij John van Lottum voor bleef in de eindrangschikking.

Door het terugtrekken van Wassen kreeg Sjeng Schalken uit Kinrooi de kans het Masters-toernooi te winnen. Na winst in de halve finale op Nico Oostenrijk mocht hij in de finale tegen John van Lottum aantreden. Van Lottum toonde aan dat hij terecht tweede is geworden, want hij versloeg Schalken met 6-2, 6-3.

De spanning in de afdeling B van de derde klasse van de Hans Schaefer-wintercompetitie in de tennishal Hulsberg is tot het laatste moment aanwezig geweest. De koploper voor de laatste ronde, GTR 2, versloeg Rapid uit Schaesberg met 5,5 - 2,5. Hiermee kwamen zij een half punt tekort om niet van het resultaat van de concurrent Blerick 3 afhankelijk te zijn. De Noordlimburgers haalden tegen Kimbria 3 de maximale 8-0 score, zodat zij het kampioenschap opstrijkten.

Nog geen aparte sectie toptennis

BUSSUM – Het plan tot verzelfstandiging van het toptennis is zaterdag in Bussum over de najaarsvergadering van de KNLTB heengetild. Daardoor zal bij een eventueel aanblijven van Stanley Franker als bondscoach een voorbehoud in diens nieuwe contract moeten worden aangebracht. Het parlement van de tennisbond ziet Franker weliswaar graag blijven, maar wil niet voor voldongen feiten worden geplaatst. Voor verzelfstandiging van toptennis binnen de KNLTB zijn aanpassingen nodig van de statuten en het huishoudelijk reglement.

Penningmeester Nieweg gaf in bedekte termen aan, waarom Franker bij de onderhandelingen over een nieuw contract zo hamert op grotere zelfstandigheid van zijn afdeling. In het eerste half jaar bleven alle secties van de bond keurig binnen de begroting; behalve toptennis. „Daar is toen een indringend gesprek over gevoerd", aldus Nieweg.

Ruurd de Boer zal ook de komende twee jaar de tennisbond leiden. Zijn benoeming geschiedde bij acclamatie. Bondsdirecteur Martin Mallon zal per 1 januari worden ontslagen. De kantonrechter vond dat de bond bij de ontslagprocedure weliswaar niet geheel correct handelde, maar achtte wel de arbeidsrelatie duurzaam ontwricht. Naar de afkoopsom - een jaar salaris - moest de vergadering gissen.

Dynamo kansloos tegen Ravenna

DEN HAAG – De helft van de Europa Cup-I droom is voor de spelers van Dynamo Apeldoorn alweer voorbij. Als verwacht werd in Italië kansloos verloren van Ravenna, de club van de Amerikaanse sterspelers Kiraly en Timmons. Trainer Paul van Sliedrecht zag zijn jonge ploeg vijftien punten halen: 15-6 15-4 15-5. Olympus Sneek is vrijwel zeker van een plaats in de derde ronde. De eerste van twee wedstrijden tegen de Roemeense kampioen Universitea Craiova leverde een ruime zege op: 3-0, 15-9 15-7 15-9. Ook het tweede duel vindt in de Sneker sporthal plaats.

Haldan tweede in Tokio

TOKIO – Paul Haldan is tijdens een World All Toernooi in Tokio als tweede geëindigd. De beste Nederlandse tafeltennisspeler moest in de eindstrijd zijn meerdere erkennen in de Chinees Yu-Shentong. Haldan werd in drie games verslagen: 15-21, 16-21, 12-21. In de halve eindstrijd had de uit Roemenië afkomstige Haldan de Chinees Ma Wenge uitgeschakeld. Aan het toernooi in de Japanse hoofdstad ging een zwaargesponsord evenement in Dubai vooraf. Daar was de Belg Jean-Michel Saive in de eerste ronde te sterk voor Haldan.

KZ haakt af

DEN HAAG – Klein Zwitserland heeft opnieuw een stap terug moeten doen in de hoofdklasse hockey bij de mannen. De Hagenaars verloren met 0-1 bij stadgenoot HDM. Het was de derde achtereenvolgende nederlaag van de ploeg van Norbert Nederlof, die nu vierde is met twaalf punten uit tien duels. Na een gelijkspel tegen Victoria gingen voor Klein Zwitserland de duels tegen Bloemendaal en HGC verloren. Er rest nog één competitieronde voor de winterstop.

Wonen Totaal

Snuffelhal!

Ook voor iets apparts: o.a. Jacobijn eetkamer schitt. beeldh werk; Regence eetkamer werkelijk topclass; grote partij nieuwe meubels klassiek en modern (uit faill.); pracht. antieke kasten en eethoeken; enorme keuze in mooie 2e hands meubels oa. bankstellen; 45 eethoeken; 65 slpkmrs. enz. onvoorstelb. veel keuze in duizenden m2 grote hal.

Oude Maastrichterweg 27, Geleen. Deze weg loopt parallel met Rijksweg Noord (let op videotheek de Kijkdoos daarachter ligt de Hal)

In- en verkoop 2e HANDS meubelen en antiek. Tel. 045-724943, Rotterdamstr. 80a, Heerlen.

Te k. gevr. antiek en barok MEUBELS. P. Cortenraad, Riemst (B). 09-3212261156

Betere inruilmeubels en lager in prijs, kunt u toch betere kopen bij De MEUBELBEURS, Akerstr. 248-250 te Hoensbroek. 045-212854, dir. levering, grote voorraad.

Kom eerst kijken bij MEUBELHUIS Kleba te Hoensbroek, 1500m2. Fabrieksprijzen-meubels voor de allerlaagste prijs, kortingen van 15-25%, vandaag gekocht, morgen al in huis. Laat u niet voor de gek houden en betaal niet meer dan nodig is en kijk eerst bij: Meubelhuis Kleba, Akerstr. 230-232 te Hoensbroek. Tel. 045-212854. Nieuw: Koop nu met de C-Card, geen aanbetaling en betaal in 6-12-18 termijnen in een dag geregeld, directe levering.

KWALITEITSKEUKENS, topkwaliteit voor een normale prijs. R/J Handelsonderneming, Stationstr. 294, Nuth. Tel. 045-242602.

Koopje! 2 leren 2-zits BANKEN en leren draaifauteuil, donkerbruin (event. voor student) samen ƒ 100,-. Te bevr. 046-526631.

Pracht klassiek BANKSTEL met interieurvering, 1½ jr. oud, ƒ 1.275,- (nw.pr. ƒ 4.500,-). Tel. 045-323830.

Zkt u 2e hands MEUBELS? ook antiek,(veel keus) Kouvenderstr. 208, H'broek.

Muziek

PIANO'S huur met kooprecht van ƒ 65,- tot ƒ 200,- p.m. Gratis transport. Alle merken gebruikte piano's ƒ 450,- per jaar. Van Urk, Westersingel 42, R'dam. Tel. 010-4363500.

Allround DRUMMER biedt zich aan. Tel. 045-230613

Literatuur

Te koop gevraagd Poolse LECTUUR. Tel. 046-524024

Kunst en Antiek

Te k. gevr. antiek en barok MEUBELS. P. Cortenraad, Riemst (B). 09-3212261156

Te koop van particulier noten houten TAFEL ƒ 1.450,- eiken houten halkast ƒ 1.600,-; mahonie bloemenzuil ƒ 950,-; eiken halspiegel ƒ 1.950,-. Alles i.z.g. st. Tel. 045-351601.

Te koop gevr.

Gebr. SWINKELS zijn verhuisd naar De Beitel 74, Heerlen. Wij betalen de hoogste prijs voor al uw oud ijzer metalen. 045-422025.

TV/Video

KLEUREN-TV'S, zeer grote sortering v.a. ƒ 125,-. Ook recente tv's met teletekst en stereo. Reeds 25 jr. tv-occasioncentrum Geel, Grasbroekerweg 25, Heerlen. 045-724760.

Een PICCOLO in het Limburgs Dagblad helpt u op weg naar snel succes. Bel: 045-719966.

Diversen

Koopzondag 15 december

van 10.00-17.00 uur in MAKADO BEEK

Gebit gebroken? Tandtechnische praktijk Hoonhout voor nieuwe gebitprothese en reparaties. Akerstr. Nrd 328, Hoensbroek. 045-228211. Kom eens langs voor een GRATIS controle aan uw gebitprothese.

Piccolo's in het Limburgs Dagblad zijn groot in RESULTAAT! Bel: 045-719966.

Als u ons voor 12 uur 's morgens belt, staat uw PICCOLO de volgende dag al in het Limburgs Dagblad. Tel. 045-719966.

06-lijnen

Rijpe vrouwen
vanaf 40 jaar. Probeer een live gesprek met ze.
50 ct p/m 06-320.320.65

Erox
voor een livesex gesprek! De madam verbindt je door!
50 ct p/m 06-95.06

prive sexkontakt
Maak een sexafspraakje met een lekker meisje of stel
06-320.322.33 - 50 ct p/m

Waarom wachten?
Zoek nu snel de vriend of vriendin van je dromen.
Bel de afspreeklijn.
06-320.320.33 - 50 ct p/m

Hete meiden zijn op zoek
Porno Dating
06-320.321.44 - 50 ct p/m

bisex kontaktlijn
Ook trio sexkontakt
06-320.325.01 - 50 ct p/m

Meisjes zoeken kontakt!!
Sexadvertenties
06-320.325.80 - 50 ct p/m

Gewillige meisjes en hete vrouwen zijn op zoek!
Tippellijn
06-320.326.33 - 50 ct p/m

Sex voor twee
Direkt kontakt met meiden, vrouwtjes en stoere hete knullen.
06-320.330.90 - 50 ct p/m

Direkt kontakt
Mannen en vrouwen bieden zich aan, stuk voor stuk krijg je ze aan de lijn. Maak snel jouw keuze: Partnerruil 06-320.326.11; Triokontakt 06-320.322.16; Bi-sex 06-9570; Homo 06-9614 - 50 ct p/m

100 hete meisjes zoeken
Sexkontakt
06-320.326.66 - 50 ct p/m

Blonde Natasja
doet het met 2 buurjongens
06-320.327.77 - 50 ct p/m

Sexadressenlijn
Elke dag nieuwe adressen van hete dames/meisjes
06-320.328.00 - 50 ct p/m

Tessa is zo'n
lekker meisje
06-320.328.88 - 50 ct p/m

Hete meisjes willen een
Sexafspraak
06-320.320.44 (50 cpm)

Direkt snel Sexkontakt
sex-afspreeklijn
06-320.320.55 (50 cpm)

Gezocht: onderdanige boys en strenge mannen. Bel nu en je hebt direkt kontakt
SM voor twee
06-320.329.99 (50 cpm)

Homokontakt
Zoek je 'n hete jongen?
06-320.330.18 (50 cpm)

Meisje in een witte
doorzichtige
jas, zonder slipje eronder, ze bukt.
50 ctp/m 06-320.330.93

Hete ruige straatsex
Sexy ding voor 50 ct p/m
06-320.320.77

Nymf Linda
Geniet van 2 kanten 50 cpm
06-320.320.14

Griekse Porno
Marcha v. achter 50 cpm
06-9618

Sexlijn 10
Mixjes 06-320.320.50
Sexbox 06-320.325.30
Call-me 06-9639 ??

Vrouwen
Geen meisjes maar echte vrouwen.
1. Marrieta exotisch. 2. Nel mollige vrouw. 3. Claudia 38 jr. verpest buurmeid.
4. Paula werkt.
5. Harriet bordeelsex.
50 ct p/m 06-320.324.14

Homosex voor 2
Draai eerst 06-320, en dan:
SM Limburg 325.18
Jack Off Privé..321.16
Darkroom....324.16
Gay Pervers...329.16
Travestie...325.09
Transsexueel...321.36
Bi-sex....323.36
Jongens-sex....325.19
Studenten-sex...327.56
50 ct p/m Pb. 75141 A'dam

06 Gay Café Limburg
De box met al jaren lang de meest spannende afspraken! 50 cpm
06-320.327.55

Gloeiende Live
sexparties. Wij samen zonder gluurders
06-320.330.74 50ct pm.

310 vrouwen
vertellen eerst op deze lijn wie ze zijn en wat ze in bed allemaal lekker en opwindend vinden. Als ze dat verteld hebben geven ze je 'n eigen geheime telefoonnummer aan je door.
06-340.310.10 (50 cpm)

Nieuw in Nederland, het
Tele-bordeel.
Zoek je een vrouw of meisje om alles te doen wat thuis niet kan of mag. Bel dan 06-320.320.87 50ct pm.

Adressen
van dames privé, clubs en escorts, de dames vertellen je zelf wat ze te bieden hebben en geven ook hun adres en telefoonnummer
06-96.85 (50 cpm)

Wie wil mij eens lekker
100% live
bellen? Ik ben Lisa (18 jaar)! Ik wacht op je via
06-320.320.83 (50 cpm).

Sex voor 2
hete jongens & meiden direct apart, 50 cpm
06-320.325.00

Live - Sex
Bel ze en ontmoet ze
06-320.324.98 (50 ct p/m)

Als Rob ontdekt wat Anky doet loopt hij de deur er uit
Trio
06-320.340.45 (50 ct.p/m)

Eerst weigert ze maar als
die knul
het zo lief en zacht doet...
06-320.340.69 (50 ct. p/m)

Haar man is erbij als ze
Grieks doet
met een vreemde knul
06-320.326.92 (50 ct. p/m)

Bel Lenie, 24 jr.
Gratis sexgesprek. Bel mij thuis op. Kom bij me.
06-320.324.96 - 50 ct p/m

Rijpe vrouwen
vanaf 40 jaar. Probeer een live gesprek met ze
06-320.320.65 - 50 ct p/m

SM Box
Dien live je meesteres! Ze is er tussen 12.00u 's morgens en 17.00u 's middags
06-320.320.65 - 50 ct p/m

Telerotica
'n bordeel vol rijpe vrouwen waar je live mee kunt sexen
06.96.36 - 50 ct p/m

Sex Kontaktlijn
Luister naar hete meisjes die een lekkere jongen zoeken voor het vervullen van hun hete sexwensen.
06-320.330.66 (50 cpm)

Homo-jongens
Hoor ze lekker tekeer gaan,
06-320.330.88 (50 cpm)

Plezier voor 2
de manier om een vriend of vriedin aan de lijn te krijgen. Altijd succes.
06-9.500 (50 cpm)

Hete meisjes willen
Sexkontakt
06-320.330.42 (50 cpm)

*** Bi-sex privé ***
Zoek je 'n heet meisje of een lekker boy? Direkt afspreken ook voor trio 06-320.330.46 (50 cpm)

Zoek jij snel sexkontakt?
Tippellijn
06-320.330.79 (50 cpm)

Zoek jij een lekkere boy?
Homo Dating
06-320.330.95 (50 cpm)

Triosex-kontakt
06-320.320.92 (50 cpm)
ook voor partnerruil

Sex aan huis
Bel voor privé of escort
06-320.330.60 (50 cpm)

**** SM-privé ****
De direkt apart kontaktlijn. Strenge afspraken
06-320.322.17 (50 cpm)

Bi-sex voor 2
direkt apart met een heet meisje of met een lekkere jongen 06-320.330.87 (50 cpm)

**** Gay Privé ****
Jij wilt voor vanavond snel en discreet een opwindend afspraakje regelens? Bel dan Gay Privé, want daar zit je direkt apart, en als je met een andere boy wilt spreken druk je op de nul. Succes!!
06-320.322.75 (50 cpm)

Scheur de kleren van mijn lijf, ik heb
een hete bui!!
06-9665 (50 cpm)

Het is wel slikken voor die
Knullen
06-320.327.01 (50 cpm)

Buurvrouw
en haar hete buurjongens
06-320.328.01 (50 cpm)

Sexkontaken
Duik in bed met zo'n hete meid. Bel 06-95.11 (50 cpm)

Buurvrouw verpest haar buurmeid in d'r korte rokje en doorkijkblouse. Ze ging tegen d'r aan staan, 2 handen vol.
Lesbisch
50 ct p/m 06-320.320.39

Meisjesporno
50 ct p/m 06-320.320.52

Ruige porno
50 ct p/m Hard*Hard*Hard
06-320.320.53

SSSSSS Sex meisjes 22222 2 handen vol! 50 cpm
06-320.320.22

Lesbische
meisjes en vrouwen. Ze leren elkaar Grieks, vrijen en Frans. Toets van kamer naar kamer.
06-320.320.37 - 50 ct p/m

Sex op z'n Grieks
Kies je prooi zelf. 50 ct p/m
06-320.327.17

Lesbi Meisje
Klein en strak. De vrouw ziet dat ik een zwart doorzichtig slipje aan heb. Dan doet ze m'n rokje omhoog. Pak me.
06-320.330.92 - 50 ct p/m

Dikke donkere vrouw
Stroop jij m'n rok eens op schat. Lekker he! 50 ct p/m
06-320.323.46

Partnerruil
Direkt apart met mannen en vrouwen die zin hebben in een spannende sexruil!
06-320.330.91 (50 cpm)

GRATIS SEXAFSPRAKEN
pornodate
Plaats, reageer op- of luister naar de advertentie.
50 ct p/m 06-
320.331.40

Buurvrouw pakt haar buurmeisje. Ze heeft een kort rokje en geen BH aan, ze blaast de kaars uit en leert haar Grieks. 50 ct p/m
06-320.323.56

Sexstandjes
Wij doen elk standje Grieks, 69, Frans, vrijen. Probeer 't. Meisjes en vrouwen. Lekker vlug!
50 ct p/m 06-320.320.59
Live met mij bel 06-9506

Kontakten/Klubs

Sacha's Escort
V.a. ƒ 100,- all-in
Tel. 06-52980255.

Nieuw Escort
Priscilla en snel bij u thuis of in hotel
☎ 045-428849

Peggy/Privé en Escort
Ma-vr. 11.00-22.30 uur wo. tot 19.00 uur. 046-374393. Tevens meisje gevr.

Privé
Heerlen Centrum van 11.00-18.00 u. 045-714707.

Club Merci
Gelukkig kerstfeest, prettig nieuwjaar, ook het volgend jaar zijn we weer voor U daar. Omstreeks de feestdagen voor iedere gast 'n leuke attentie
Tel. 046-745814, Rijksweg Zuid 241, Geleen.

Voor een prikkie kun je bij
Shirley privé
terecht. 045-727538

Super Escort Moniek
Tel. 045-725778.

Buro Yvonne
☎ 046-523203.

Jamien
va 10 uur ook zat en zond
045-721759, meisje gevr.

Buro Geleen
Bem. in adr. 046-748768

Sauna Club
Rustica
Kerkrade-West, Van de Weyestr. 9.
Tel. 045-412762. Ma. t/m vrij 11-24 uur. Tev. dames gevr.

De meisjes van...
LYDIA
Weten wat U wenst
046-749662. 11-23 uur.
Nog één meisje gevraagd.

Katja's privé
Ook escort, 045-423608.

Dave
Voor heren 045-428856.

Spiksplinternieuw
Super-team
bij Yvonne. Kapelweg 4, Kerkrade. Tel. 045-425100.
7 dagen geopend 11.00-24.00 uur; zond. 15.00-23.00 uur.

ƒ 50,- all-in
Wat goed is hoeft niet duur te zijn!! 045-423608.

Club Amorosso
Met NIEUW NIEUW NIEUW: Tamara en Jolanda.
Rijksweg Zuid 105, Geleen. Tel. 045-756335.
Geopend ma. t/m vrijd. 12.00-24.00 u. zat. 13.00-20.00 u.

Privéhuis Brigitte
☎ 045 - 232069 en 212570

Club Mirabelle
Club Nirwana
Bekend van tv en faam!!!
Niet goed, geld terug-garantie i.p.v. luchtkastelen!!!
Geen praatjes, maar gaatjes!! Erotische shows op verzoek!
Klant-koning-service!! Meiden die aan de top willen staan!!
Alles geheel vrijblijvend in ongedwongen sfeer.
Open van 22.00 tot plm. 06.00 uur.
Burg. Franssenstraat 4, Kerkrade. Tel. 045-427120
Nieuwstraat 147, Kerkrade. Tel. 045-463323.

Villa Liberta Susteren
onbep. genieten van alle vormen van sex en ontsp. plezier.
Wij vrijen zonder taboes. Ervaar het zelf.
3x wippen voor 1 all-in prijs
ma. dins. en don. 12 tot 2.00 uur. Wo. en vrijd tot 18 uur.
Veel nieuwe meisjes aanw. Olga, Angie, Elke en Kristie.
Paren en alleenstaanden club
woensd. en vrijd. v.a. 21.00 uur voor paren en alleenstaanden. Zaterdag alleen paren.
13 en 14 dec. Daisy van de Pin Up Club. Veel mooie erotische shows. Alles verder gratis.
Info 04499-4928. Maaseikerweg 24, 300 m. v.a. A2 richting Susteren. Privé parking.

Love Escort
☎ 045-320905
Nieuw Salmanita.

2 films tegelijk zien?
Videoclub
045-718067, meisje aanw. Frans mog. Nieuwe films.

Apart, apart!!!
Pepernoten, marsepein. Bij Chantal alles even fijn. Alleen op afspraak.
Tel. 045-213457.

Contactburo Limburg
Bemidd. privéadr. en relaties. Inschr. gevr. Kamerverhuur. Barmeisje/Dame gevr. (18-45 jr.) voor 2 dgn. p.wk. v. 14-22 uur. Intern mog. Erv. niet noodz. Maaspavijoen a/d Maasbrug Roosteren. 04499-3003.

****045-326191****
*** Escort all-in ***

Diana Escort
Tel. 045-320323.

Nog 23 dagen voordeel

't Blijft feest bij Ford. Ter afsluiting van de 100 Topdagen zorgen we voor een grandioze finale met o.a. een uniek financieringsaanbod op elke nieuwe Escort, Orion en Sierra.

Haal snel uw chequeboek bij de Ford Dealer en profiteer van alle aanbiedingen. Het is nog steeds de moeite waard.

Chequeboek
Geldig van 23 september tot en met 31 december 1991.
Verkoopwaarde f 2,50
100 TOPDAGEN BIJ FORD

Kenteken van 1992 met belastingvoordeel 1991

Tot en met 31 december biedt elke Ford Dealer u een unieke Ford Credit Financiering. Als u tijdens de 100 Topdagen een Escort, Orion of Sierra koopt, leveren wij deze in 1992 met het kenteken van 1992, terwijl u toch geniet van het belastingvoordeel van 1991, uitgestelde betaling, en een extra lage rente (11,9%)* Bovendien krijgt u een bijzonder hoge inruilpremie voor uw huidige auto. Voorwaarde is dat de auto van uw keuze bij de Ford Dealer in voorraad staat. Reden temeer om snel even langs te gaan.

Kortingen van 20% tot 50%

Ga vandaag nog naar de Ford Dealer voor geweldige aanbiedingen. Van maar liefst 50% korting op diverse accessoires en gratis artikelen bij een servicebeurt tot 20% korting op autoradio/cassettespelers, trekhaken en RS sportaccessoires.

Kijk bij het overzicht in deze advertentie en kies uw eigen aanbiedingen. Fordrijders en niet-Fordrijders; er is een chequeboek voor iedereen.

Maak ook kans op f 2.500,-! aan wintersportcheques

Doe mee met de Ford Wintersportwedstrijd en voor u het weet zit u in de sneeuw. In het chequeboek staat precies hoe u één van de tien hoofdprijzen ter waarde van f 2.500,- kunt winnen.

100 TOPDAGEN BIJ FORD

Van 23 september t/m 31 december

2 december t/m 11 december	12 december t/m 21 december	22 december t/m 31 december
50% korting op zijruitwindscherm	50% korting op stoelhoezen	50% korting op licht-aan signaal
Gratis zaklamp bij servicebeurt	Gratis autoradiodraagtas bij servicebeurt	Gratis kofferdekselspanband bij servicebeurt
20% korting op trekhaak bij montage	20% korting op autoradio/cassettespeler bij montage	20% korting op RS sportaccessoires Scorpio (niet op montage)

Ford

Ford weet wat u beweegt.

* Effectieve rente op jaarbasis. Op basis van huurkoopovereenkomst via Ford Credit. Minimale aanbetaling 50% van de koopsom, vanaf f 14.000,-.

LAUTENSLAGER b.v. Breukerweg 201 Heerlen. Tel. 045-232030

Auto KONINGS B.V. 40 jaar. Mgr. Vranckenstraat 20 SITTARD Telefoon 046-516046

Automobielbedrijf JOS BOGMAN B.V. Wethouder Sangersstraat 7 BEEK Telefoon 046-375353

VADAH AUTOCENTER Sittard B.V. Rijksweg-Zuid 90-100 SITTARD Telefoon 046-515200

Automobielbedrijf JOS BOGMAN B.V. Hamstraat 70 KERKRADE Telefoon 045-423030

CHARLES FEIJTS B.V. Beatrixhaven MAASTRICHT Korvetweg 20-22 Telefoon 043-632565

Noodgreep trainer Van Dijk levert gasten gelijkmaker op

Balans in evenwicht bij Venray-Meerssen

Van onze correspondent
HUUB PALMEN

VENRAY - Na afloop van de amateurkraker in de hoofdklasse C tussen Venray en Meerssen was iedereen tevreden! De trainers, de spelers van beide ploegen en zelfs de meest fervente supporters in beide kampen waren het er hartgrondig over eens dat de 1-1 puntendeling de beste uitslag was. Met uitzondering echter van Noud Janssen die daags na zijn 35e verjaardag niet de twee punten kreeg waarop hij gerekend had, maar wel een waarschuwing met verstrekkende gevolgen.

Venray mocht na de ongelukkige nederlaag tegen TSC tegen het collectief goed draaiend Meerssen niet verliezen. Trainer Bair Lejeune gaf zijn ploeg de enige juiste marsroute. Vroeg attaqueren en Meerssen niet in zijn spel laten komen. Een concept dat heel lang de juiste keuze bleek te zijn.

Hoewel Erik Smeets de eerste loeier op doel gaf, kreeg Venray na vier minuten een mentale opkikker van jewelste. Lenssen prikte een corner voor doel, waar de hele Meerssen-defensie doodleuk toekeek hoe Cuppen met zijn hoofd een schitterend doelpunt produceerde. Vanaf dat moment zette Meerssen druk op de ketel en werd het een fascinerend mannelijke partij voetbal, zij het met af en toe domme en onnodige overtredingen en met bitter weinig scoringskansen. Meerssen was weliswaar veel meer aan de bal maar Venray voetbalde met verve.

De vraag bleef hoe lang Venray zich met dit krachtenslopend voetbal het collectief van Meerssen van het lijf kon houden. Philipsen en Verstegen (Düsseldorp tikte een hard schot van hem maar net corner) kwamen steeds minder aan bod. Al hadden Ploemen en Dahlmans het aan de overzijde even moeilijk.

Toen na meer dan een uur de score ongewijzigd bleef greep trainer van Dijk in. Quesada en Houben werden vervangen door Alfonso en Van de Leeuw, waardoor de pressie nog verder werd opgevoerd. Venray leek overeind te blijven maar in de 73e minuut kopte Dahlmans een voorzet naar de inlopende Franssen die juichend 1-1 scoorde. In de slotfase kwam Meerssen-doelman Düsseldorp ongelukkig in botsing met Wiedemeijer; een botsing die hem een diepe snede onder de knie opleverde.

Oppermachtig Waubach via Hans Spronck naar 2-0

Limburgia, geen schijn van kans

Van onze correspondent
PIET CROMBACH

LANDGRAAF - Waubach-Limburgia: 2-0. Gezien de stand op de ranglijst een logische uitslag, zou men denken. Maar was de thuisclub evenwel wat beter met de geboden doelkansen omgesprongen was, en had men er in de tweede helft niet zo met de pet naar gegooid, dan was de score beslist beduidend hoger uitgevallen. Limburgia had kwalitatief gezien geen schijn van kans tegen een, zeker voor rust, uiterst gemotiveerd Waubach.

Vanaf het beginsignaal van scheidsrechter Allers liet Waubach er geen twijfel over bestaan, wie de lakens ging uitdelen en nam dan ook een geruststellende voorsprong. De ijverige Hans Spronck nam beide treffers voor zijn rekening, nadat dat ploegmaat Bert Starmans ook beide keren het voorbereidend werk deed.
De tweede helft ging uit als de bekende nachtkaars. Waubach-trainer Wim Vrösch schreeuwde zijn keel bijna schor teneinde zijn mannen voor concentratieverlies te behoeden. Aangezien de meeste thuisclubspelers de 2-0 voorsprong blijkbaar een veilige marge vonden begon het spelpeil zienderogen te dalen. Limburgia dat nu aanvoelde dat het de kans kreeg om wat terug te kunnen doen, deelde enkele plaagstootjes uit, die Waubach echter niet konden verontrusten. Eerst vijf minuten voor tijd moest Waubach-doeman Marco Blankenhagen echt handelend optreden, om de doorgebroken Hennie Heuts het scoren te beletten. Voor de rest waren de Brunssumse aanvalspogingen te steriel van opzet om deze ook maar enigszins als 'aanzetten tot doelkansen' te kunnen bestempelen.

EHC en TSC zorgen voor middagje voetbalvermaak

Temposlag zonder treffers

Van onze correspondent
HENK SPORKEN

OENSBROEK - Na afloop n de doelpuntloos geëindige topper tussen EHC en TSC aren vriend en vijand het erer eens dat deze wedstrijd el meer toeschouwers had rdiend dan de 300 aanwezin. Beide ploegen speelden minuten lang in hoog tem en zorgden voor veel harterwarmende acties. Het was n ook jammer dat doelpunn uitbleven. Ook EHC-trair Piet Hermans was in een vreden man, ondanks het t dat zijn team er niet in geagd was om de achterstand koploper TSC te verkleien. „Natuurlijk had ik graag wonnen, maar dan zouden teveel hebben gekregen. Ik nk dat een gelijk spel de ste uitslag is. Zowel TSC als j verdienden, gezien de prima pot, een punt."

edurende de eerste 10 minuten erd EHC, dat met Wijnen en Merk na de gehele linkerflank miste, or de prima combinerende Branders overtroefd. Schade leverde t offensief echter niet op, omdat ort en Vermeulen naast schoten.

a de zwakke openingsfase herstel de Hoensbroekse formatie zich ima en begon ook aan aanvallen denken. Gebeurde dit vooralsnog et iets te weinig mankracht, na n half uur was sprake van gelijkaardigheid. Ook EHC kreeg nu ogelijkheden, waarvan Derrez x) en Muermans niet profiteerden.

eter

de tweede helft werd het geheel g veel beter. Er ontstond een oogstaand duel met gevaarlijke situaties over en weer. Ook nu echter erden de kansen niet benut. Een zet van Coolen werd van de lijn haald door Roovers, terwijl Branert een pass van Derrez net niet on bereiken. Aan de andere kant oeiden doelman Veldman, en de erdedigers Gerringa en IJpelaar aar grote hoogte, waardoor het zeer verdiende punt in Hoensbroek leef.

● *In eendrachtige samenwerking trachten de EHC-ers Roger Derrez (zittend) en Marco Grassi de TSC-speler het afspelen onmogelijk te maken.*

Foto: FRANS RADE

Sittard in tijdsbestek van vijf minuten verslagen

Vermoeidheid slaat toe bij Vinkenslag

Van onze correspondent
LEO JASPERS

MAASTRICHT - Vijf fortuinlijke minuten na rust, met treffers van Glen Goulding en Harrie Vroegop (2-0), waren voor koploper Vinkenslag voldoende om de dapper strijdende youngsters van Sittard op de knieën te krijgen. Een harverwarmend Sittards slotkwartiertje na de verzilverde strafschop van Davie Quadvlieg (Erik Knol werd door doelman Marcel Humblet onreglementair binnen de beruchte lijnen gejegend) bracht Vinkenslag wel nog aan het wankelen, maar niet tot val. „Het zit ook allemaal tegen. We missen de in bloedvorm verkerende Robbie Ehlen en ook nog Jos Schmeits en dat is net iets te veel voor deze onervaren ploeg", meldde Sittard-trainer Math Schmeits. Vinkenslag-collega Jo Gerards mocht voor het eerste twee punten bijschrijven. Jo Gerards: „Een donderspeech in de rust heeft gelukkig zijn uitwerking niet gemist. Er sluipt langzaamaan vermoeidheid in de ploeg en dat is begrijpelijk. De jongens lopen al vanaf september op hun tenen en vormen elke week opnieuw als koploper het opgejaagde wild. Ik ben blij dat we binnenkort via de winterstop ruimte krijgen om de accu op te laden".

Dat laatste lijkt nodig ook, want na een beloftevolle opening, zakte de thuisploeg weg naar een bedenkelijk peil en de korte opleving na rust uitgezonderd, had Sittard zelfs de beste spelaandelen. Dat de ploeg daaruit niet meer effect haalde, blijft de zwart-witten te verwijten.

Lemirsia sterkste in topper tegen Daelhof

Van onze correspondente
MARIANNE GROSJEAN

HEERLEN - Diverse topploegen in de afdeling Limburg hadden het dit weekeinde moeilijk. In 1A liet Caberg (bij Amelie 1-1) een punt liggen. In diezelfde klasse behaalde Vinkenslag 2 een gemakkelijke winst bij RHC: 5-1. De topper in 1B werd door Daelhof bij Lemirsia met 1-2 verloren. Kakertse Boys (1C) kwam tegen RKSNE 2 niet verder dan een gelijkspel.

De topper tegen Daelhof leverde het thuisspelende Lemirsia de volle winst op: 2-1. 20 Minuten voor het einde kwam de wedstrijd eigenlijk pas op gang. Lemirsiaspeler Ron Schijns profiteerde van een fout in de achterlinie van Daelhof. Ron Schijns nam vlak daarna ook de tweede treffer voor zijn rekening. Daelhof-speler Franssen verkleinde tot 2-1. Daelhof-trainer André Vroemen: „Een onnodige nederlaag. Na het tweede tegendoelpunt was de wedstrijd eigenlijk afgelopen."

RKTSV (1c) was tegen Nieuw Einde heer en meester: 5-2. „We hadden hetzelfde probleem als de vorige wedstrijden", aldus Nieuw Einde-trainer Wiel Chapin. „We kampen met veel blessures en dat kunnen we niet opvangen. Bovendien heeft RKTSV enkele goede spitsen, die niet alleen kansen creëren, maar ze ook afwerken". Werner Ramaekers, Maurice Schrijen (2), Luc Martens en John Hoogeveen scoorden voor de thuisclub. Voor Nieuw Einde wisten Richard Crecyna en Jan Jongen de eer nog enigszins te redden.

ADVEO (1D) won tijdens een matige wedstrijd met 1-0 van Egge.

Tot in de slotfase bleef de strijd doelpuntloos. Enkele minuten voor tijd scoorde Twan van de Kort het winnende doelpunt. Adveo-wedstrijdsecretaris Reubsaet: „Hoogstaand voetbal was het beslist niet, beide ploegen keken de kat uit de boom. De gelukkigere heeft uiteindelijk gewonnen."

Dankzij de 1-0 overwinning op Susterse Boys blijft Vesta koploper in 1E. Voor rust maakte Alexander Paulus de winnende treffer. Vesta-trainer Wiel Driessen: „Ondanks het gemis van drie basisspelers waren wij technisch en tactisch beter".

Eijsden en Heer bieden spektakel

Van onze correspondent
PIERRE FRAMBACH

EIJSDEN - In een uiterst boeiend duel, vaak gelardeerd met prima voetbal, hebben Eijsden en Heer de punten gedeeld: 0-0. Optisch had Heer gedurende de gehele wedstrijd een meerderheid, maar het slaagde er niet in om Eijsden op eigen helft vast te zetten. De Heerspitsen Ed Braken en Ron Schoens speelden zeer beweeglijk, maar konden geen rendement uit hun acties halen.

Eijsden speelde het vertrouwde counterspel, waarbij de spitsen Ron Janssen en Richard Croesen bij herhaling de Heer-verdediging het klamme zweet in de handen bezorgden. Bij deze acties onderscheidde zich herhaaldelijk invaller-doelman Roel Hendrikx, die de nog steeds zieke Ronald Gielen verving. Beide teams konden zich een aantal scoringskansen creëren, waarvan de beste vlak voor en vlak na de hervatting te zien waren.

In de 44e minuut sprong de bal na een kopstoot van Ed Braken via de onderkant van de lat weer het veld in. Eenzelfde situatie ontstond direct na de hervatting, toen Henk Kessels zijn inzet zag terugkomen. „Een terechte uitslag, waar we allebei vrede mee moeten hebben", zei Eijsden-aanvoerder en uitblinker Frans Janssen.

RFC in tweede helft horendol gespeeld

Chevremont op volle toeren

Van onze correspondent
TJEU STEMKENS

ROERMOND - Chevremont heeft zich door een royale 1-4 zege in Roermond een stukje uit de bedreigde zone kunnen wegwerken. Daar zag het in de eerste helft nog geenzins naar uit, want als de thuisclub in die fase twee riante mogelijkheden had weten te verzilveren, was het duel anders verlopen. Na de pauze scoorde Patrick Otten vrijwel direct na de aftrap 0-1. Het wedstrijdbeeld veranderde daardoor volledig. De thuisclub zette de defensie te vroeg open, waardoor de snelle spits Loop eindelijk de vrijheid kreeg, waar hij naar snakte.

De gasten maakten gretig gebruik van de ruimte. Trainer Jo Quaedflieg was bijzonder blij: „We hadden niets te mopperen gehad, wanneer we bij rust tegen een 2-0 achterstand hadden aangekeken. Na rust maakte Roermond de fout, die wij in Volharding maakten. Er werd te gretig aangevallen en daar hebben we van geprofiteerd."

Na een kwartier had de thuisclub op voorsprong moeten komen. Alleen voor doel faalde spits Robert Dorenberg tegen keeper Schleyper.

Weer een kwartier later kreeg Roermond zijn tweede riante mogelijkheid. Een inzet van Dorenberg werd weer gestopt, maar Suylen kon de rebound niet in het doel krijgen.

Roermond kwam na de thee bijzonder lauw uit de startblokken. Een corner van De Mey werd direct na rust zuiver door Patrick Otten ingekopt. Chevremont-spits Roel Loop kreeg steeds meer vrijheid, mede door het harde werken van Willy Schleepen, die door trainer Quaedflieg verkozen was boven Van der Linden. Quaedflieg: „Ik ben bijzonder tevreden over Willy. Wekenlang heeft hij op de bank gezeten en hij heeft in dit duel zijn kans gegrepen."

Loop brak vervolgens op links door en gaf Patrick de Mey een niet te missen kans: 0-2. Een dieptepass van Schleepen werd verzilverd door Loop, die in blessuretijd nogmaals doorbrak en werd neergelegd: strafschop. Wijnhoven bleef koel. Tussen die twee treffers kon de thuisclub slechts eenmaal een vuistje maken.

Prima herstel SVN

Van onze correspondent
FRANS DE CROON

UDEN - Na het debacle vorige week tegen Baronie heeft SVN een dikverdiend punt mee terug naar Nieuwenhagen kunnen nemen: 1-1. Lang heeft SVN zelfs uitzicht op de volle winst gehad tegen UDI '19. In de 36e minuut schoof Maurice Nelissen na een solo de bal langs Udidoelman Wim van Cuyk. Dautzenberg en Nelissen hadden in deze fase de voorsprong zelfs nog kunnen vergroten, maar Van Cuyk redde bekwaam.

In de tweede helft kwam UDI terug. In de 60e minuut knalde Geurts op doel en de houdbare bal verdween langs de verbouwereerde Leon Pruisscher. SVN vocht sterk terug en Körfer en Nelissen troffen de vuisten van Van Cuyk. Leon Pruisscher redde SVN kort voor tijd voor een nederlaag. Vanderlijde en Geurts kregen twee goede mogelijkheden maar strandden op Pruisscher.

Trainer Math Schaepkens kon na afloop tevreden zijn met een punt. „SVN heeft na vorige week de tijd gehad om de accu weer op te laden. Dit team toonde weer vechtlust en karakter. Gezien de kansen hadden wij moeten winnen, maar met een punt ben ik al tevreden."

En voorts...

ONGA - MARGRIET 3-0. 40. Van on 1-0. Rust. 64. Govers 2-0, 82. Van Loon 3-0. Scheidsrechter Daeen. Toeschouwers 300. Boekingen: Ceelen, Van Grinsven en Van rsouw (allen Margriet), Van Riel onga).

ARONIE - HALSTEREN 1-0. Rust 0. 80. Schlüter 1-0. Scheidsrechter an Dongen. Toeschouwers 600. oekingen: Scheepers en Matena aronie), Bevelander en J. van ijsterveld (Halsteren).

ELDROP - DESK 1-1. 1. Van Cuyk 1. Rust. 89. Spitters 1-1. Scheidsechter Poort. Toeschouwers 350.

Gelukkig Wilhelmina'08 vindt weer aansluiting

Van onze correspondent
JAN LEIJSTEN

WEERT – In een wedstrijd die door spanning, zenuwachtig spel en een late eigen treffer, het derby-karakter nooit verloochende, was thuisclub Wilhelmina'08 een winnaar die veel geluk kende. Panningen startte offensief en behield in de gehele eerste helft een overwicht. Het forceerde snel vijf corners, waaruit echter geen doelpunt ontstond.

Met name na rust kreeg het duel een pittig karakter. Panningen had via Idrissi en V.d. Sterren kansen. Na een uur werd Wilhelmina echt wakker. De Weertenaren gaven tegengas en er ontstond een levendige fase, waarin Gilkes net naast kopte en Idrissi aan de overzijde ternauwernood door Verdonschot gestuit werd.

Zes minuten voor tijd zag Panningen-hulptrainer Kluitmans tot zijn ontzetting Beumers (fel op de huid gezeten door Wim Bruynaers) de bal over de onthutste doelman Hermkes koppen: 1-0. Ex-Panningen-speler Henrie Houben had even later de voorsprong met het hoofd moeten vergroten, doch hij faalde in kansrijke positie.

Wilhelmina-coach Ger van Berlo: „Een gelijkspel was misschien juist geweest, maar laat ons ook eens geluk hebben. We hebben nu twee zeges achter elkaar. De aansluiting is gerealiseerd. Nu moeten wij gewoon verder blijven stijgen."

Dousberg ontvangt Brabantse topper

HEERLEN - Na de week pauze is er in de zaalvoetbalcompetitie weer een volledig programma. In de eerste divisie C staat Dousberg Parc voor een zware klus. De Maastrichtenaren ontvangen het nog ongeslagen Hooghuis Sport uit Geldrop. Puntloze hekkesluiter FC Brunssum is gastheer voor de nummer vier van de ranglijst Molier Intramast. De overige Limburgse clubs komen pas vrijdag in aktie. In de tweede divisie F worden twee toppers afgewerkt. In Melick speelt nummer drie Fermonia Boys tegen nummer twee DC H. Anders, terwijl koploper FCD Roermond op bezoek moet bij nummer vier Bouwkompas.

Eerste divisie C:
Maastricht Geusselt 20.15 Dousberg-Hooghuis sport
Brunssum Brunahal 21.15 FC Brunssum-Molier Intramast

Tweede divisie F:
Susteren 20.00 SZV-EJA
Vaals 20.00 VTV Vaals-Perey Verz.
Maastricht de Heeg 20.00 Bastings-Amicitia
Kerkrade West 20.30 Cosmos-'t Haofke
Melick 21.00 Fermonia Boys-DC H. Anders
Geleen Vouersveld 21.15 Bouwkompas-FCD Roermond

RKONS vergroot zorgen Veritas

Van onze correspondent
ROB VAN KALDEKERKEN

NEERITTER - Veritas blijft in de hoek waar de klappen vallen. Opnieuw visten de mannen van Harrie van Wylick achter het net.

RKONS speelde met veel inzet en ging terecht met twee punten huiswaarts: 1-3. Vanaf het eerste fluitsignaal maakten de gasten uit Schaesberg duidelijk waarvoor zij gekomen waren. Veritas werd met de rug tegen de muur gedrukt. RKONS voetbalde op het scherpst van de snede, hetgeen daadwerkelijk vruchten afwierp.

Al na 8 minuten scoorde Ron Dijkstra op aangeven van Servaas Henssen 0-1. Veritas leek geschokt, maar maakte dankbaar gebruik van de verslappende concentratie van de gasten.

Na een half uur spelen mocht Sjaak Snijkers op rechts een vrije schop nemen. Zijn voorzet belandde loepzuiver op het hoofd van Leon Jeurnick, die 1-1 liet aantekenen.

Na rust pakte RKONS het heft weer in handen. De hard spelende gasten schiepen zich enkele goede kansen. In de 66e minuut werd Remco Didderen gevloerd in het zestienmeter gebied: strafschop. Vanaf elf meter voltrok Jos Janssen het vonnis: 1-2. Veritas probeerde krampachtig de gelijkmaker te scoren, maar zag twee minuten voor tijd het doek definitief vallen, toen Ron Dijkstra er 1-3 van maakte.

ballade

onder redactie van arno römgens

Trainersloopbaan Munnecom in gevaar

PANNINGEN - De loopbaan van Panningen-trainer René Munnecom hangt aan een zijden draadje. Al een tijd sukkelt de trainer met een onwillige knie. Onlangs verstapte de Panningentrainer zich, bij het beklimmen van een ladder. Onderzoek in het ziekenhuis in Geldrop leerde, dat de knie nagenoeg volledig kapot is. Om die reden moet Munnecom het rustig aandoen en mag hij op de training niet meer zelf actief zijn. 'Neerke' Munnecom wil geen papieren functie bij een club. Hij: „Na een training moet ik net zo drijfnat zijn als de spelers. Ik kan niet op een andere manier werken. Het is voor mij dan ook een groot vraagteken of ik mijn trainingsloopbaan wel zal voortzetten.".

Injectie voor Hopel

KERKRADE - Hopel-trainer Jeu Goossens schuwt geen middel om een einde te maken aan de vrije val van Hopel. Na het gelijke spel van zijn ploeg tegen buurman Laura, staat Hopel nog steeds op de laatste plaats. Maar de kentering lijkt nabij. Voor de derby tegen Laura deed Goossens een beroep op de ervaring van Bert van Hooft en Thei Wenders. De inmiddels veertigjarige Van Hooft: „Zo lang het nodig is, zal ik uithelpen." Conditie-achterstand zou beiden nog wel eens kunnen opbreken. „Dat hoeft niet, als je je krachten weet te doseren," aldus Wenders (39). Hopel heeft nog een veteraan achter de hand, want ook Bart Vreuls wil zijn steentje bijdragen. Overigens verspeelde Hopel tegen Laura de voorsprong, nadat beide veteranen vermoeid in de dug-out hadden plaatsgenomen.

Echte(r) kwestie

ECHT - De voetbalclubs in de gemeente Echt hebben zaterdagavond te horen gekregen, dat van gemeentewege een verbod werd opgelegd om de wedstrijden van zondag af te werken. Bestuurders van de verenigingen in Echt namen niet alleen met verbazing, maar ook met ergernis van de beslissing kennis, aangezien de velden er prima bijlagen. Beschuldigende vingers wezen in de richting van locoburgemees Tinus Geraards. De heer Geurts, consul voor de club Juliana Koningsbosch: „Geraards is al jaren lid van Rios'31. En die club telde vijf of zes geblesseerden. Dat is de achtergrond van de algehele afgelasting." Consul Jutten was verbaasd toen hij hoorde, dat alle wedstrijden van RIOS '31 niet doorgingen. Zaterdagmiddag was hij op het sportpark De Bandert en volgens hem wees niets erop, dat een dag later niet gespeeld zou kunnen worden. Loco-burgemeester Tinus Geraads was niet bereikbaar voor commentaar.

Dispensatie

EIJSEN - Prima presteren en toch als trainer(sduo) op moeten stappen. Dat vooruitzicht hebben de beide Eijsden-trainers Harrie Sneepers en Jean Beyers. Het duo heeft niet de vereiste diploma's om in de eerste klasse te trainen. Beide trainers hebben dit seizoen dispensatie van de KNVB. Beide trainers: „Graag zouden wij hier aan het werk blijven. We hopen dat het bestuur iets voor ons kan doen". En volgens Eijsden-voorzitter Wolfs heeft datzelfde bestuur daar wel oren naar, alleen is de vraag: „Hoe?"

Piet Hermans blijft bij EHC

HOENSBROEK - Na afloop van het duel tussen EHC en TSC deelde manager Karel Bauling mede, dat trainer Piet Hermans ook het komend seizoen als oefenmeester werkzaam is bij EHC. Het contract van Hermans werd met een jaar verlengd, waardoor hij aan zijn derde seizoen begint.

Bedreiging

KERKRADE - Scheidsrechter Noortman voelde zich bedreigd tijdens de wedstrijd Miranda-Standaard. Daarom onderbrak hij de wedstrijd een poos. Oorzaak was de gelijkmaker van Miranda. Standaardaanvoerder Paul Penders protesteerde heftig. Te heftig, naar het oordeel van Noortman, die Penders naar de kant stuurde. Daarmee waren diens ploeggenoten het niet eens. Het tumult dat ontstond, was voor Noortman aanleiding tien minuten te staken.

Afkoelen

KERKRADE - Tumultueus verliep ook de wedstrijd KVC Oranje-Centrum Boys. De Sittardse gasten waren het oneens met de beslissing van scheidsrechter Van Well de gelijkmaker (2-2) toe te kennen aan de Kerkradenaren. Zij bedreigden de scheidsrechter. Omdat een speler van de gasten tussen de bedrijven door nog een optater verkocht aan een KVC-bestuurslid, werd de politie gealarmeerd. Nadat deze was gearriveerd, kon de wedstrijd worden uitgespeeld.

op de stip

● Trainer Willy Bruls en derdeklasser Weltania gaan aan het einde van het seizoen na 3 jaar uit elkaar.

● Bij Walram wordt de geblesseerde trainer Jacq. Bosma (knie-operatie) voorlopig vervangen door Peter Benen.

● In de wedstrijd RKASV-St. Pieter sloeg Erik Biesmans (ASV) naar een tegenspeler. Scheidsrechter Hafmans stuurde hem vervolgens naar de kant.

● Trainer Willy Mares stapt na dit seizoen op bij Willem I. Hij werkte daar vier seizoenen.

● Scheidsrechter Tak staakte de ontmoeting Standaard 6-Maastrichtse Boys 3, omdat Standaard het (te) duidelijk niet eens was met een van zijn beslissingen.

● Tijdens Banholtia - Keer moesten twee spelers van de gasten voortijdig naar de kant: doelman Bruinsma en veldspeler Custers.

● Jo Quaedflieg stopt aan het einde van dit seizoen als oefenmeester bij eersteklasser Chevremont. Quaedflieg werkte twee jaar bij de club.

● De wedstrijd Voerendaal A1-SVM A1 werd gestaakt, nadat Dennis Linssen (Voerendaal) een scheenbeenbreuk had opgelopen.

● René Portiek (EHC 2) moest tegen VVV'03 uitvallen met een neuskwetsuur. Na onderzoek in het ziekenhuis kon nog niet worden vastgesteld of er sprake is van een breuk. Zou blijken dat dit wel het geval is, dan betekent dat voor Portiek de zesde neusfraktuur op rij.

● Piet Kooiman vertrekt aan het einde van dit seizoen als trainer bij de vierde klasser RKSVN uit Neer.

● Wim de Graef, doelman van het tweede elftal van DESM uit Moesdijk-Weert is in deze competitie nog niet gepasseerd. Dat houdt in, dat de keeper precies 990 minuten zijn doel heeft weten schoon te houden.

● Wino Houben, spits van Heerlen, scoorde tegen Klonia liefst zes keer. Trainer Theo Caenen gunde hem een 'publiekswissel'.

● Trainer Dick Zuidema verlaat aan het einde van het seizoen tweedeklasser Schuttersveld.

● Tweedeklasser Bunde speelt dinsdag om 19.00 uur een oefenduel tegen MVV 1.

● Addy Kleinjans (rechts), aanvoerder van Waubach, zwaar op de huid gezeten door een Limburgiaan. Moment uit de wedstrijd Waubach-Limburgia. Foto: CHRISTA HALBESMA

ld-sterrenelftal

HENDRIKX (1) (Heer)

GERRINGA (2) (EHC)

HOLLMAN (3) (Vinkenslag) — THIJERT (2) (Sittard) — YPELAAR (1) (EHC)

QUESADA (5) (Meerssen) — HENSSEN (3) (RKONS) — JEURNINCK (2) (Veritas)

SCHOENS (1) (Heer) — v.d. TEMPEL (1) (Sittard) — DIJKSTRA (2) (RKONS)

Het cijfer achter de naam geeft aan hoeveel maal de desbetreffende speler in het LD-STERRENELFTAL werd gekozen.

Hoofdklasse C

Wilhelmina '08 -Panningen	1– 0
Geldrop -DESK	1– 1
EHC -TSC	0– 0
Venray -SV Meerssen	1– 1
UDI '19 -SVN	1– 1
Baronie -Halsteren	1– 0
Longa -Margriet	3– 0

TSC	11	7	3	1	17	20– 9
SV Meerssen	12	7	2	3	16	24–10
EHC	12	6	3	3	15	20– 9
Halsteren	12	6	3	3	15	22–12
Venray	12	5	5	2	15	11– 6
Longa	11	6	2	3	14	15– 9
Geldrop	12	4	4	4	12	20–21
SVN	12	4	4	4	12	16–25
Baronie	11	5	1	5	11	17–13
Margriet	12	3	3	6	9	17–24
UDI '19	12	3	2	7	8	10–21
Panningen	12	2	3	7	7	6–13
Wilhelmina '08	12	2	3	7	7	11–25
DESK	11	2	2	7	6	11–23

Programma:
DESK -Wilhelmina '08
Margriet -Baronie
Halsteren -UDI '19
SVN -Venray
SV Meerssen -EHC
TSC -Geldrop
Panningen -Longa

Eerste klasse C

Waubach -Limburgia	2– 0
Roermond -Chevremont	1– 4
Volharding -Blerick	4– 1
Veritas -RKONS	1– 3
Eijsden -Heer	0– 0
FC Vinkenslag * -Sittard	2– 1

FC Vinkenslag *	11	8	3	0	19	21– 7
Waubach	11	7	2	2	16	29–10
Eijsden	11	5	4	2	14	19–10
Roermond	10	4	4	2	12	20–15
Heer	11	3	6	2	12	15–17
RKONS	11	4	3	4	11	13–12
Blerick	11	3	5	3	11	15–15
Chevremont	9	4	2	3	10	12– 9
Limburgia	11	2	4	5	8	7–13
Sittard	11	2	3	6	7	7–19
Volharding	10	2	1	7	5	8–15
Veritas	11	0	3	8	3	7–25

*Periodekampioen

Programma:
Sittard -Eijsden
Heer -Veritas
RKONS -Volharding
Blerick -Roermond
Chevremont -Waubach
Limburgia -FC Vinkenslag *

hoofdklasse in cijfers

EHC-TSC 0-0. Toeschouwers 300. Scheidsrechter Van Nisselrooy. Boeking: Loontjens (EHC).
EHC: Veldman 8, Nöllgen 7, Grassi 7, Gerringa 8, IJpelaar 8, Derrez 7, Muermans 7, Adam 7, Loontjens 6 (81. Dierks -), Coolen 6, Brankaert 6. Totaal 77 (11).

UDI'19-SVN 1-1 (0-1). 36. Nelissen 0-1, 60. Geurts 1-1. Toeschouwers 400. Scheidsrechter Hof. Boekingen Wetzels en Custers (SVN).
SVN: Pruisscher 7, Pluimen 7, Duyf 7, Van Hoof 7, Wetzels 7, Janssen 6, Zenden 6, Custers 7, Dautzenberg 7, Nelissen 8, Körfer 7 (75. Hensels-). Totaal 76 (11).

VENRAY-MEERSSEN 1-1 (1-0). 4. Cuppen 1-0. 73. Franssen 1-1. Scheidsrechter Floors. Toeschouwers 500. Waarschuwing Janssen en Poels (Venray).
VENRAY: Jacobs 7, Poels 7, Janssen 6, Beerkens 7, Lenkens 7, Lenssen 7, Wiedemeijer 7, Drabbels 7, Verstegen 7, Philipsen 6, Cuppen 6. Totaal 74 (11).
MEERSSEN: Düsseldorp 7, R.Smeets 7, Van Dijk 7, Scheffer 7, Kleinen 7, Houben 7 (68. Van de Leeuw -), Quesada 7 (68. Alfonso), E.Smeets 7, Ploemen 7, Dahlmans 7, Franssen 7. Totaal 77 (11).

WILHELMINA-PANNINGEN: 1-0. 84. Beumers 1-0 (eigen doel). Toeschouwers: 400. Scheidsrechter Boot. Boeking: Golsteyn (Wilhelmina'08).
WILHELMINA: Strijbosch 7, Kessels 6, Meusen 5, Camp 7 (30. Postuma 6, 65. Kirkels), Verdonschot 6, Gilkes 7, Golsteyn 6, Houben 7, Bruynaers 7, Pouwels 6, De Graaf 6. Totaal 76 (12).
PANNINGEN: Hermkes 7, Moonen 7, Beumers 6, Janssen 6, Momberg 7, V.d. Sterren 6, Nijssen 6, Smolenaers 6 (86. Stals), Korsten 7, Idrissi 6, Doensen 5. Totaal 69 (11).

topscorers hoofdklasse

1. 1. Dahlmans (Meerssen) en Brankaert (EHC) 7; 3. Van Sliedrecht en Bevelander Halsteren), Koeman (Longa), Brouns (Geldrop), Geurts (UDI '19), Dautzenberg (SVN) 6; 9. Coumans (Meerssen), Schlüter en Kense (Baronie), Van Ballegooy en Vervuurt (Margriet) 5.

1F in cijfers

VINKENSLAG-SITTARD 2-1 (0-0). 47. Goulding 1-0, 52. Vroegop 2-0, 74. Quadvlieg 2-1 (strafschop). Toeschouwers 100. Scheidsrechter Rouwet. Boekingen Goulding (Vinkenslag) en De Ruiter (Sittard).
VINKENSLAG: Humblet 7, Hollman 8, Magermans 6, Quadvlieg 7, Frijns 6, Hermans 6 (75. Lenoir), Rousseau 6, Scheffer 6 (65. Duchateau), Goulding 7, Vroegop 7, Habets 7. Totaal 73 (11).
SITTARD: Urlings 7, Bergrath 6, Drechers 6 (65. Van Römer), Tijert 8, Heimen 7, Omani 6 (52. Jörissen 6), Laumen 7, Knol 7, De Ruiter 7, van de Tempel 8, Quadvlieg 7. Totaal 82 (12).

WAUBACH-LIMBURGIA: 2-0 (2-0). 8. Spronck 1-0; 42. Spronck 2-0. Scheidsrechter Allers. Toeschouwers: 200. Boekingen: Koetsier (Limburgia) en Jurgens (Waubach). WAUBACH: Blankenhagen 6, Jurgens 6, Snippe 6, Van Kan 6, Kleinjans 6, Horbach 6 (78. Schaapkens), Fijneman 5 (70. Kockelkorn), Speth 6, Starmans 7, Offergeld 6, Spronck 7. Totaal 67 (11).
LIMBURGIA: Frolichs 6, Koetsier 7, Heuts 6, Van Hezik 5, J. Winkens 6, Janssen 6, Dohmen 5 (46. Posthuma 5), Houben 6, Craemers 6, R. Winkens 5, Frijns 5 (70. Sturmans). Totaal 68 (12).

EIJSDEN-HEER 0-0. Scheidsrechter Vaes. Boekingen Vranken, Reijnen, Hollanders en Braken (Heer). Toeschouwers 300.
EIJSDEN: Wolfs 8, S.Janssen 8, v.d.Woey 7, Henssen 6, Kessels 6, Kevers 7, Habets 6, Janssen 6, Pedro Mares 7, R.Janssen 7 (88. Rouschop), Croesen 7, 75 (11)
HEER: Hendrikx 9, Kostongs 7, Petit 7, Hendriks 6 (45. Nelissen 6), Vranken 7, Hollanders 6, Limbourg 6, Hoofs 6, Reynen 7 (71. Reneerkens), Schoens 8, Braken 7, 83 (12)

ROERMOND-CHEVREMONT 1-4 (0-0). 49. Otten 0-1, 59. De Mey 0-2, 80. Loop 0-3, 81. Suylen 1-3, 93. Wijnhoven 1-4. Scheidsrechter: Knapen. Toeschouwers: 200. Boekingen: De Mey (Chevremont) en Janssen (Roermond).
ROERMOND: Fermont 6, Stiphout 5, Janssen 6, Engelen 6, Michaelis 6, Jacobs 6, Lafleur 6 (71 Schattorie -), Winwood 6 (71 Vergoossen -), Dorenberg 5, De Krijger 6, Suylen 5. Totaal 63 (11).
CHEVREMONT: Schleyper 7, Kroon 6, Trags 6, Dautzenberg 6, Huynen 7, De Mey 7, Otten 7, Wijnhoven 6, Loop 7, Meerman 6 (82 Bodelier -), Schleepen 7. Totaal 72 (11).

VOLHARDING-BLERICK 4-1 (1-0). 23. Dirx 1-0, 65. Hermans 2-0, 80 M. Rongen 3-0, 90. M. Baltissen 4-0, 92 P. de Meulemeester 4-1. Scheidsrechter: Schaeken. Toeschouwers: 150.
BLERICK: Valckx 6, Goossen 6 (65 Hermans -), Laughs 6, v.d.Brand 6, Verhaegh 6, Janssen 6 (R. de Meulemeester -), P. de Meulemeester 7, Holla 6, V.d. Beucken 6, Assel 7, Theeuws 7. Totaal 69 (11).

VERITAS-RKONS 1-3 (1-1), 8. Dijkstra 0-1, 31. Jeurnick 1-1, 66. Janssen 1-2 (strafschop), 87. Dijkstra 1-3. Scheidsrechter Emons. Toeschouwers 150.
VERITAS: M.Hansen 6, J.Hansen 6, Smeets 6, Ramakers 6, Klomp 6, Leeters 7, Segers 6, Jeurnick 8, Dreesen 6 (87. R.Ramakers), Snijkers 6, V.d. Vin 6. Totaal 69 (11).
RKONS: Crutzen 7, Wagenaar 6, Meens 7, de Boer 7, Janssen 6, Lagarde 6, Henssen 8, Cremer 7, Schilder 7, Dijkstra 8, Didderen 7. Totaal 76 (11).

topscorers 1F

1. Dörenberg (RFC) 9; 2. R. Janssen (Eijsden) 8; 3. Spronck (Waubach), Suylen (RFC) en Habets (Vinkenslag) 6; 6. Dooper (Waubach), Braken (Heer) en Assel (Blerick) 5.

ld-clubklassement

1. Vinkenslag	6.736
2. Meerssen	6.682
3. EHC	6.544
4. Eijsden	6.500
5. Blerick	6.452
6. Venray	6.409
7. RKONS	6.396
8. Waubach	6.371
9. SVN	6.370
10. Heer	6.297
11. Panningen	6.294
12. Sittard	6.292
13. RFC	6.291
14. Chevremont,qm6.257	
15. Veritas	6.207
16. Limburgia	6.168
17. Wilhelmina '08	6.086

Van der Kolk wint veldloop

WASSENAAR - De vijftiende Duindigtcross heeft de Schot Tommy Murray en Yvonne van der Kolk als winnaars opgeleverd. De 30-jarige Murray werd de eerste Brit, die over de tien kilometer lange veldloop de hoofdprijs op de draf- en renbaan in Wassenaar in ontvangst mocht nemen. Hij volgde Tonni Dirks op, die voor een 10 km-wedstrijd in Huizen had gekozen en daar ook won. Van der Kolk bleef de winnares van het vorig jaar, Carlien Harms, over 4200 meter ruim voor.

Tweede klasse A

Almania -SCG	1– 0
Caesar -RVU	1– 1
RKVCL -Bunde	1– 0
Miranda -Standaard	3– 3
Schuttersveld -RKVVL	3– 0
Heerlen Sport -Kolonia	6– 0

Almania	11	5	6	0	16	12– 7
Standaard *	11	4	7	0	15	20– 9
RKVCL	11	5	4	2	14	17–11
RKVVL	11	3	6	2	12	8– 8
Heerlen Sport	10	3	5	2	11	18–11
Schuttersveld	11	3	5	3	11	15– 9
SCG	11	2	6	3	10	8– 8
RVU	11	3	4	4	10	10–14
Miranda	10	2	5	3	9	18–20
Caesar	11	2	4	5	8	11–18
Bunde	11	2	3	6	7	10–23
Kolonia	9	1	3	5	5	8–17

*Periodekampioen

Topscorers:1. W. Houben (Heerlen Sport) 11; 2. R. Pellaers (Standaard) 8; 3. R. Stevens (Miranda) 7.

Programma voor zondag:
Kolonia -Schuttersveld
RKVVL -Miranda
Standaard -RKVCL
Bunde -Caesar
RVU -Almania
SCG -Heerlen Sport

Derde klasse A

MKC -SC WVV '28	0– 3
Polaris -SV Hulsberg	1– 1
LHB/MC -Mheerder B.	3– 1
SV BERG '68 -SVM	2– 1
Sanderbout -RKMVC	2– 1
Scharn -Leonidas W.	2– 0

Polaris	11	6	3	2	15	28–17
Scharn	11	6	3	2	15	17– 9
MKC *	11	5	3	3	13	16–11
LHB/MC	10	4	4	2	12	14–11
SV Hulsberg	11	4	4	3	12	14–14
SV BERG '68	11	4	3	4	11	18–17
Leonidas W.	11	3	5	3	11	14–17
SVM	11	4	2	5	10	14–14
Sanderbout	11	2	6	3	10	14–17
Mheerder B.	11	3	3	5	9	22–24
SC WVV '28	10	3	2	5	8	13–17
RKMVC	11	0	4	7	4	11–27

*Periodekampioen

Topscorers:1/3. M. Nelissen (Mheerder B.), E. Purnot (Polaris), en R. Wijns (Scharn) 8.

Programma voor zondag:
Leonidas W. -Sanderbout
RKMVC -SV BERG '68
SVM -LHB/MC
Mheerder B. -Polaris
SV Hulsberg -MKC
SC WVV '28 -Scharn

Derde klasse C

FC Oda -Megacles	3– 0
DESM -KVC	4– 2
Merefeldia -Buchten	1– 2
Obbicht -Swift '36	0– 1
Brevendia -EVV	1– 1
Rios -Crescentia	afg.

EVV *	11	8	3	0	19	30– 6
DESM	11	5	4	2	14	26–18
FC Oda	11	4	5	2	13	14– 8
Rios	10	4	4	2	12	12– 9
Swift '36	11	5	2	4	12	13–11
Merefeldia	11	4	3	4	11	14–12
KVC	11	4	3	4	11	20–22
Brevendia	11	2	5	4	9	11–15
Obbicht	11	3	3	5	9	11–24
Buchten	11	3	2	6	8	9–15
Crescentia	10	1	5	4	7	13–19
Megacles	11	1	3	7	5	10–24

*Periodekampioen

Topscorers:1. D. Oomen (DESM) 11; 2. M. Geelen (EVV) 9.

Programma voor zondag:
Crescentia -Brevendia
EVV -Obbicht
Swift '36 -Merefeldia
Buchten -DESM
KVC -FC Oda
Megacles -Rios

Vierde klasse A

RKASV -St. Pieter	0– 2
Walram -Vilt	0– 2
Schimmert -Amicitas	0– 0
RKUVC -Iason	3– 0
SVME -Willem I	4– 1
Rapid -RKHSV	2– 1

Rapid *	11	7	3	1	17	23– 9
Vilt	11	5	5	1	15	25–15
Amicitas	11	6	2	3	14	18–12
Schimmert	11	3	6	2	12	10– 7
Willem I	11	3	5	3	11	18–17
RKHSV	11	3	5	3	11	12–14
St. Pieter	11	4	3	4	11	18–26
SVME	11	4	1	6	9	19–19
RKUVC	11	2	5	4	9	14–16
Walram	11	3	3	5	9	12–15
Iason	11	1	5	5	7	13–20
RKASV	11	2	3	6	7	10–22

*Periodekampioen

Topscorers:1. R. Kerckhoffs (RKUVC) 11; 2. A. Benamran (Rapid) 10.

Programma voor zondag:
RKHSV -SVME
Willem I -RKUVC
Iason -Schimmert
Amicitas -Walram
Vilt -RKASV
St. Pieter -Rapid

Vierde klasse C

Heilust -Schinveld	2– 2
Helios -FC Gracht	3– 1
Laura -Hopel	1– 1
KVC Oranje -Centrum B.	2– 2
RKSVB -Abdissenbosch	0– 0
SVK -Waubachse B.	0– 1

Helios	11	7	3	1	17	37–19
Abdissenbosch	11	5	5	1	15	19–10
SVK	9	5	3	1	13	15– 6
Heilust	11	5	3	3	13	23–15
Schinveld	10	5	2	3	12	22–15
Centrum B.	11	4	3	4	11	21–23
RKSVB	10	2	6	2	10	17–15
Waubachse B.	11	4	2	5	10	12–16
FC Gracht	11	3	2	6	8	14–20
Laura	11	2	3	6	7	9–16
KVC Oranje	11	1	5	5	7	15–24
Hopel	11	1	3	7	5	10–35

Topscorers:1. J. Ritzen (Helios) 11; 2/5. H. Odekerken (Helios), A. Snippe en S. v/d. Sluis (Abdissenbosch), T. Labyed (Heilust) 8.

Programma voor zondag:
Waubachse B. -RKSVB
Abdissenbosch -KVC Oranje
Centrum B. -Laura
Hopel -Helios
FC Gracht -Heilust
Schinveld -SVK

Vierde klasse E

RKSVW -IVS	0– 2
Maasbracht -Thorn	0– 0
Holtum -SVH '39	2– 1
Stevensweert -Linne	2– 1
Urmondia -Armada	1– 1
Vlodrop -Roosteren	1– 4

Thorn	11	5	5	1	15	28–14
Armada	11	5	4	2	14	21–13
Roosteren	11	5	4	2	14	14– 8
IVS	10	6	0	4	12	20–12
Stevensweert	10	4	4	2	12	15–11
SVH '39	11	4	3	4	11	25–19
Linne	11	4	2	5	10	15–23
RKSVW	10	3	3	4	9	13–13
Urmondia	10	2	5	3	9	9–10
Holtum	11	3	2	6	8	16–22
Maasbracht	10	1	5	4	7	5–15
Vlodrop	10	2	1	7	5	15–36

Topscorers:1. J. Corbey (Thorn) 10; 2. I. Smeets (Thorn) 9; 3. J. Bongers (Stevensweert) 7.

Programma voor zondag:
Roosteren -Urmondia
Armada -Stevensweert
Linne -Holtum
SVH '39 -Maasbracht
Thorn -RKSVW
IVS -Vlodrop

Vierde klasse G

Swalmen -Quick B.	1– 3
Venlo -Reuver	2– 0
VCH -Baarlo	1– 4
VOS -GFC '33	3– 2
Egchel -Roggel	5– 2
RKSVN -BEVO	2– 2

Egchel *	11	6	5	0	17	24–10
Quick B.	11	7	2	2	16	29–15
Swalmen	11	7	0	4	14	16–16
Baarlo	11	5	3	3	13	18–13
Venlo	11	5	3	3	13	21–20
BEVO	11	4	4	3	12	17–20
Reuver	11	5	1	5	11	26–19
RKSVN	11	3	5	3	11	21–21
VCH	11	5	1	5	11	21–23
GFC '33	11	2	3	6	7	22–24
Roggel	11	1	3	7	5	13–28
VOS	11	1	0	10	2	11–30

*Periodekampioen

Topscorers:1. M. Janssen (Quick B.) 11; 2/3. L. v. Maris (Reuver), en D. Janssen (RKSVN) 10.

Programma voor zondag:
BEVO -Egchel
Roggel -VOS
GFC '33 -VCH
Baarlo -Venlo
Reuver -Swalmen
Quick B. -RKSVN

Tweede klasse B

FCV -RKMSV	3– 1
Quick '08 -Venlosche B.	0– 1
Born -Lindenheuvel	1– 1
VVV '03 -Haslou	0– 0
Susteren -Belfeldia	0– 3
De Ster -PSV '35	3– 1

FCV *	11	8	1	2	17	30–16
Born	11	4	5	2	13	11–10
VVV '03	10	3	6	1	12	17–13
Haslou	10	4	4	2	12	8– 4
Lindenheuvel	11	3	5	3	11	12–12
RKMSV	10	3	5	2	11	11–11
PSV '35	11	3	4	4	10	9–10
Venlosche B.	11	4	2	5	10	16–18
De Ster	11	1	8	2	10	8–10
Quick '08	11	3	3	5	9	13–16
Belfeldia	11	3	2	6	8	13–20
Susteren	10	1	3	6	5	13–21

*Periodekampioen

Topscorers:1. G. Verheyen (FCV) 10; en H. Straatman (FCV) 8.

Programma voor zondag:
PSV '35 -Susteren
Belfeldia -VVV '03
Haslou -Born
Lindenheuvel -Quick '08
Venlosche B. -FCV
RKMSV -De Ster

Derde klasse B

Vaesrade -Voerendaal	1– 0
Vijlen -FC Hoensbroek	1– 0
Heksenberg -Groene Ster	2– 1
VKC -Heerlen	0– 0
RKBSV -Bekkerveld	0– 2
Weltania -Minor	0– 2

Bekkerveld	11	7	2	2	16	18–15
Heksenberg *	11	6	3	2	15	19–14
Vijlen	11	5	4	2	14	22–16
Vaesrade	11	5	3	3	13	18–15
VKC	11	5	2	4	12	19–12
RKBSV	10	5	0	5	10	14– 9
Minor	10	4	2	4	10	17–14
Heerlen	11	4	2	5	10	17–16
FC Hoensbroek	11	3	4	4	10	15–18
Groene Ster	11	3	3	5	9	13–14
Weltania	11	2	3	6	7	11–26
Voerendaal	11	0	4	7	4	9–23

*Periodekampioen

Topscorers:1/2. W. Trags (Heksenberg), en R. Janssen (Minor) 8.

Programma voor zondag:
Minor -RKBSV
Bekkerveld -VKC
Heerlen -Heksenberg
Groene Ster -Vijlen
FC Hoensbroek -Vaesrade
Voerendaal -Weltania

Derde klasse D

Helden -SV Meerlo	1– 2
Meterik -MVC '19	0– 0
SVEB -SC. Irene	1– 1
IVO -Sparta '18	2– 2
RKDEV -SSS '18	0– 2
Tiglieja -HBSV	2– 0

SV Meerlo *	11	7	1	3	15	23–15
SVEB	10	4	3	3	11	24–18
SC. Irene	10	4	3	3	11	11– 9
Sparta '18	10	4	3	3	11	19–18
Vitesse '08	10	4	2	4	10	21–17
IVO	10	3	4	3	10	20–22
Helden	10	4	2	4	10	17–19
HBSV	10	3	4	3	10	11–16
Tiglieja	8	4	1	3	9	21–15
Meterik	10	3	3	4	9	20–19
MVC '19	10	3	3	4	9	16–20
SSS '18	9	3	1	5	7	10–13
RKDEV	10	2	2	6	6	14–26

*Periodekampioen

Topscorers:1/2. P. v. Osch (SV Meerlo), T. v. Asten (Meterik) 10; 3. M. v. Kuyck (SVEB) 9.

Programma voor zondag:
MVC '19 -Helden
Vitesse '08 -Tiglieja
HBSV -RKDEV
SSS '18 -IVO
Sparta '18 -SVEB
SC. Irene -Meterik

Vierde klasse B

Simpelveld -Gulpen	1– 0
Sportclub '25 -Oranje B.	0– 3
Zwart Wit '19 -RKVVM	3– 0
Klimmania -GSV '28	0– 1
Geertr. B. -Wit-Groen	1– 0
Banholtia -Keer	3– 1

GSV '28 *	11	8	1	2	17	24– 8
Simpelveld	11	6	3	2	15	17–10
Banholtia	11	4	6	1	14	18–16
Keer	11	5	3	3	13	19–12
Zwart Wit '19	11	5	2	4	12	23–17
RKVVM	11	4	2	5	10	13–15
Oranje B.	11	5	0	6	10	16–22
Sportclub '25	11	3	3	5	9	9–10
Gulpen	11	2	5	4	9	15–18
Geertr. B.	11	3	2	6	8	11–21
Klimmania	11	4	0	7	8	13–25
Wit-Groen	11	1	5	5	7	15–19

*Periodekampioen

Topscorers:1. R. Custers (Keer) 9; 2. P. Boosten (Zwart Wit '19) 8.

Programma voor zondag:
Keer -Geertr. B.
Wit-Groen -Klimmania
GSV '28 -Zwart Wit '19
RKVVM -Sportclub '25
Oranje B. -Simpelveld
Gulpen -Banholtia

Vierde klasse D

RKDFC -SVE	0– 1
RKSNE -Mariarade	3– 4
Heidebloem -OVCS	1– 1
Stadbroek -Kluis	1– 2
Langeberg -Coriovallum	1– 4
KEV -Passart	1– 3

Heidebloem	11	8	2	1	18	37–22
Coriovallum *	11	8	2	1	18	18–10
Passart	11	7	2	2	16	31–17
Kluis	11	5	3	3	13	23–22
OVCS	11	4	4	3	12	19–17
RKDFC	11	5	1	5	11	16–14
Langeberg	11	4	2	5	10	18–22
RKSNE	10	3	2	5	8	23–23
KEV	11	3	2	6	8	14–17
Mariarade	11	3	2	6	8	18–27
Stadbroek	11	0	4	7	4	14–26
SVE	10	1	2	7	4	11–25

*Periodekampioen

Topscorers:1. G. Rademakers (Heidebloem) 16; 2. R. Adams (Passart) 14; 3. M. Huyveneers (Heidebloem) 11.

Programma voor zondag:
Passart -Langeberg
Coriovallum -Stadbroek
Kluis -Heidebloem
OVCS -RKSNE
Mariarade -RKDFC
SVE -KEV

Vierde klasse F

Moesel -RKESV	0– 0
Haelen -EMS	1– 5
RKSVO -Eindse B.	3– 0
Leveroy -Nunhem	2– 2
Beegden -Victoria R	0– 1
RKVB -SC Leeuwen	0– 0

RKSVO	11	7	3	1	17	31–16
Victoria R *	11	7	3	1	17	27–13
EMS	11	5	5	1	15	25–17
Nunhem	11	3	6	2	12	18–18
RKESV	10	3	5	2	11	17–13
Moesel	10	3	4	3	10	14–17
Leveroy	11	3	3	5	9	16–20
SC Leeuwen	11	1	7	3	9	6–10
RKVB	10	2	4	4	8	6–11
Eindse B.	11	1	6	4	8	16–22
Beegden	11	1	5	5	7	16–25
Haelen	10	2	1	7	5	18–28

*Periodekampioen

Topscorers:1. T. Fermont (EMS) 9; 2. R. Schreurs (Haelen) 8.

Programma voor zondag:
SC Leeuwen -Beegden
Victoria R -Leveroy
Nunhem -RKSVO
Eindse B. -Haelen
EMS -RKSVO
RKESV -RKVB

Vierde klasse H

Wanssum -Swolgense B.	1– 0
Leunen -Montagnards	1– 0
Oostrum -RKDSO	1– 2
Stormv. '28 -Melderslo	2– 0
Ysselsteyn -Koningslust	1– 1
Wittenhorst -Achates	1– 0

Wittenhorst	11	8	2	1	18	19– 9
Wanssum	11	7	2	2	16	22–13
Koningslust *	11	4	5	2	13	17–11
Stormv. '28	11	5	2	4	12	18–11
Swolgense B.	11	6	0	5	12	18–17
Montagnards	11	5	1	5	11	20–12
Achates	11	4	3	4	11	22–22
Melderslo	11	5	1	5	11	15–18
RKDSO	11	3	2	6	8	14–24
Ysselsteyn	11	1	5	5	7	17–19
Leunen	11	3	1	7	7	12–22
Oostrum	11	1	4	6	6	9–25

*Periodekampioen

Programma voor zondag:
Achates -Ysselsteyn
Koningslust -Stormv. '28
Melderslo -Oostrum
RKDSO -Leunen
Montagnards -Wanssum
Swolgense B. -Wittenhorst



Verkrampt Hopel geeft winst in slotfase uit handen

Laura's inspanningen beloond

Van onze correspondent
WILLY WINGEN

LAURA - HOPEL 1-1 (0-0). 30. Huntjens 0-1; 87. Ploum 1-1. Toeschouwers 200. Scheidsrechter Snijders. Boeking: Birkenfeld (Hopel) en Pelzer (Laura). Uit het veld gestuurd: Richter (Laura).
Laura: Meyers, Kockelkorn, Erkens, Ritzen, Lim, Ploum, Entjes (64. De Bok), Snoeren (79. Pelzer), Richter, Kriescher, Handels.
Hopel: Scholtes, Rothkrantz, Haan, Fischer, J. Jaminon, Wenders (83. Birkenfeld), Haan, Huntjens, H. Jaminon, Van Hooft (86. Van der Weide), Horvath.

KERKRADE - Even leek het er op dat de vlam alsnog in de pan zou slaan in de derby tussen Laura en Hopel (1-1), die lange tijd dit predikaat absoluut niet verdiende. Een dik kwartier voor tijd trapte Laura-aanvaller Frank Richter in het theater van Harrie Jaminon, die als stervende zwaan ter aarde ging. Even kon Richter zich niet beheersen en hij trakteerde Jaminon onder het oog van arbiter Snijders op een schop. De hierop logische veldverwijzing kwam Laura bijna duur te staan, want prompt opende Hopel de score. Het vuurtje doofde echter snel en Laura mobiliseerde nog een keer alle krachten en dat resulteerde vlak voor tijd in de terechte gelijkmaker.

Drie weken geleden ontmoetten beide teams elkaar al eens. Toen won Hopel op basis van een grotere agressiviteit. Die agressie moest het publiek deze keer lange tijd ontberen. Het was tam wat beide teams het tweehonderdkoppige publiek voorschotelden. Vroeger stond de derby tussen Laura en Hopel bol van sentimenten. Niets van dit alles. Beide ploegen zijn immers naar een bedenkelijk niveau afgedaald en trachten alleen maar degradatie te ontlopen.

Op slag van rust had Hopel op voorsprong moeten komen. Tot ontzetting van zijn hele aanhang kopte Jos Haan in vrije positie voor doelman Pascal Meyers recht in de handen van de Laura-sluitpost. „Zo'n kans mag je niet missen," foeterde trainer Jeu Goossen dan ook terecht. Voor deze misser was niet veel gebeurd. Tonio Handels blonk aan Laura-kant vooral uit, door veelal de corner-vlag als eindbestemming van zijn schoten te nemen. Beide doelverdedigers moesten één keer echt in actie komen. Zo ging Hans Dieter Scholtes gestrekt naar de hoek, na een vrije trap van Jos Erkens. Een prestatie, die Meyers ook leverde bij de vrije trap van Jos Haan.

Direct na het veldverwijs van Richter profiteerde Jac Huntjens van een collectieve Laura-blunder. Van dichtbij was Meyers kansloos. Het siert Laura, dat het nog de veerkracht had om het naderende onheil af te wenden. Drie minuten voor tijd gleed doelman Scholtes uit, waarna Karel Ploum voor de terechte gelijkmaker zorgde: 1-1.



● *Bert van Hooft, de weer van stal gehaalde Hopel-veteraan, is in een fel duel gewikkeld met Laura-doelman Pascal Meyers en verdediger Jos Erkens.* Foto: CHRISTA HALBESMA

Weltania in winterslaap

Van onze correspondent
ROB SPORKEN

WELTANIA - MINOR 0-2 (0-1). 17. R. Janssen 0-1; 89. R. Janssen 0-2. Toeschouwers 150. Scheidsrechter Lankreyer.
Weltania: Limpens, Vrösch, A. Kerkhoff, Zimny, L. Schijnen (46. Seelen), Van Kerkoerle, Simons, F. Schijnen, Coenen, Houtackers, M. Kerkhoff (77. Ferier).
Minor: Schoffelen, Pelz, Houben, Heuts, Kusters, Pinckaers, Diederen, Crijns, Janssen, Kameri (76. Claassen), Timmermans.

HEERLEN - Een vierpunten-duel noemde Willy Bruls de wedstrijd tussen zijn Weltania en Minor, die door de ploeg uit Nuth met 0-2 werd gewonnen. Het leek er echter op, dat zijn spelers hier met name in de eerste helft niet van op de hoogte waren. „We hebben de wedstrijd voor de rust verloren. Volgens mij weet de groep niet hoe laat het is," aldus een teleurgestelde Bruls. Minor vergat in de eerste helft de wedstrijd te beslissen, waardoor men in de tweede helft alsnog in de problemen kwam. Weltania wist echter niet te profiteren van de onrust die langzaam maar zeker in de ploeg van Bert Isenborghs sloop, waardoor de derde thuisnederlaag een feit was en het gat met de concurrentie is toegenomen.

De gasten kwamen het beste uit de startblokken. Met agressief spel werd het aan de winterslaap begonnen Weltania onder druk gezet. In een fase waarin Weltania eindelijk greep leek te krijgen op de snelle Minor-aanvallers sloegen de gasten toe. Na een uitstekende aanval via meerdere schijven scoorde Raymond Janssen de openingstreffer. Voor de thuisclub was dit geenszins het sein om de tegenstander agressiever aan te pakken. Integendeel, Minor bleef zonder problemen op de been en was enkele keren akelig dicht bij de tweede treffer.

Weltania leek moed te putten uit de matige schotvaardigheid van de Minor. Na de rust werd de druk vergroot. De gasten werden onrustiger, leden met name voorin te snel balverlies en werden in de verdediging gedrongen. Toch kon de ploeg van Willy Bruls geen echt stempel op de wedstrijd drukken.

Vlak voor tijd viel de definitieve beslissing, toen Raymond Janssen, na goed voorbereidend werd van Dennis Claassen, zijn tweede doelpunt scoorde. Daarmee deed de speler die vorig seizoen nog voor Weltania uitkwam, zijn oude ploeg de das om. „Ik was uiteraard extra gemotiveerd. Ondanks het feit, dat ik nog enkele kansen heb gemist, ben ik blij met mijn twee treffers," aldus de Minor-aanvaller.

Polaris-trainer Paul Gense: 'We kwamen niet in ons spel'

Hulsberg krijgt te weinig

Van onze correspondent
WIEL LARIK

POLARIS - SV HULSBERG 1-1 (1-0). 8. Zelissen (eigen doel) 1-0; 78. Ron Slangen 1-1. Scheidsrechter Knoben. Toeschouwers 200.

Polaris: Asselmans, Schoutese, Gulikers, Matthieu, P. Purnot, Custers, Doreleijers, Lemmens, Van den Hove, E. Purnot, Blaazer
SV Hulsberg: Van den Broeck, Zelissen, Ron Slangen, Hamers, Vrolings, Storms, Moors Steijns, René Slangen, Stassen (46. Extra), Deguelle

MAASTRICHT - Wie de wedstrijd tussen koploper Polaris en SV Hulsberg gezien heeft, kan zich niet aan de indruk onttrekken, dat de gasten meer verdiend hadden dan een simpele puntendeling: 1-1. Hulsberg-trainer Leo Küppers was na afloop dan ook maar deels tevreden. „We zijn hier naar toe gekomen om een open wedstrijd te spelen. We hebben een leuk spelende, technische ploeg en zodoende ligt onze kracht meer in de aanval dan in de verdediging. We hebben het grootste gedeelte van de wedstrijd het spel gemaakt en pressie uitgeoefend."
Toch moest Küppers tot twaalf minuten voor tijd wachten alvorens de halve beloning zijn ploeg ten deel viel. „Er kwam echter ook een van onze grootste tekortkomingen in deze competitie naar voren. Tot aan het strafschopgebied gaat het prima, maar daarna weet niemand meer wat hij moet doen. Toch moet ik het elftal voor de opgebrachte strijdlust een grote pluim maken. Jammer, er had misschien toch iets meer voor ons in gezeten."

Hulsberg nam vanaf het begin het initiatief. Dit resulteerde in twee opgelegde kansen, die echter klungelig om zeep werden geholpen. Polaris had echter aan een kans voldoende om op 1-0 te komen. Aanvaller Eric Purnot ging op rechts alleen door. Zijn voorzet werd door Hulsberg-verdediger Patrick Zelissen totaal verkeerd beoordeeld en in eigen doel geknald: 1-0. Hierna domineerde Hulsberg, maar keer op keer werden goede kansen gemist of stond Polaris-doelman Dennis Asselmans in de weg.

Toch stond deze Asselmans echter aan de basis van de Hulsberg-gelijkmaker. Uit een vrije trap knalde Ron Slangen in. De Polaris-doelman maakte vervolgens een taxatiefout, door te bal te laten glippen: 1-1. Een gelukkige gelijkmaker, maar wel verdiend. Hierna gaven beide teams geen kansen meer weg.

Polaris-trainer Paul Gense was na afloop zeer eerlijk in zijn commentaar. „Ik weet ook niet waar het aan lag, maar dit was van onze kant een zeer slechte wedstrijd. Wij kwamen gewoon niet in ons spel."



● *Polaris-spits Eric Purnot is Hulsberg-speler Hub Hamers te snel af. Purnots voorzet zal uiteindelijk door Marc Zelissen in eigen doel worden gewerkt.* Foto: FRITS WIDDERSHOVEN

derde klassers

MKC - SC WVV '28 0-3. De bezoekers ontplooiden beter veldspel en waren doorgaans agressiever. Toen de thuisclub in de slotfase ten aanval toog werd dit met enkele succesvolle counters afgestraft. Stevens 0-1. Rust. Pellaers 0-2 en 0-3. Scheidsrechter Puts.

LHB/MC - MHEERDER BOYS 3-1. In de eerste helft domineerden de bezoekers en zij hadden de beste kansen, zonder deze te benutten. Na de wissel creëerde de thuisclub diverse kansen, waarvan er enkele benut werden. Virdis 1-0. Rust. Day 2-0, Delahaye 2-1 (strafschop), Meulenbeek 3-1. Scheidsrechter Steins.

BERG '28 - SVM 2-1. Aantrekkelijke wedstrijd, die nog aan waarde won door de nodige spanning. Thuisclub had iets betere kansen en hield ten slotte beide winstpunten in eigen huis. Lamberiks 1-0, Mols 1-1. Rust. Van Noorbeek 2-1. Scheidsrechter Krijn.

SANDERBOUT - RKMVC 2-1. Matige wedstrijd met een gelijkopgaande eerste helft. Na de wissel had de thuisclub de betere papieren, met een magere zege als resultaat. Van Aerssen 0-1. Rust. Geurts 1-1, Suhanto 2-1. Scheidsrechter Tonnard.

SCHARN - LEONIDAS 2-0. Heel aantrekkelijke wedstrijd met sportief mannelijk voetbal. Voor beide doelen speelden zich hachelijke tonelen af. De thuisclub was erg accuraat in de afronding. Van Deijc 1-0. Rust. Heidendal 2-0. Scheidsrechter Gielen.

VAESRADE - VOERENDAAL 1-0. Gedurende de gehele wedstrijd waren de ploegen aan elkaar gewaagd. De beslissing viel pas in de slotfase, toen Meens de thuisclub aan de overwinning hielp. Rust 0-0. Meens 1-0. Scheidsrechter Lemmens.

VIJLEN - FC HOENSBROEK 1-0. De gasten hadden een duidelijk veldoverwicht, maar konden geen kansen creëren. Door een fout in de gastendefensie verzekerde Vijlen zich van de overwinning. Zelfgoal 1-0. Rust- en eindstand. Scheidsrechter Slavenburg.

HEKSENBERG - GROENE STER 2-1. Aanvakelijk hadden de gasten een licht overwicht in deze derby. Na rust trok Heksenberg het initiatief naar zich toe en behaalde toch nog de volle winst. Selder 0-1. Rust. Heuts 1-1, Slaghuis 2-1. Scheidsrechter Hermans.

VKC - HEERLEN 0-0. Beide ploegen waren volkomen aan elkaar gewaagd en mede door de ijzersterke defensies bleef de stand dubbel blank. Scheidsrechter Michiels.

RKBSV - BEKKERVELD 0-2. Een technisch beter Bekkerveld had in dit sportieve duel een veldoverwicht en won verdiend. Scheepers 0-1. Rust. Georgopoulos 0-2. Scheidsrechter Claessen.

vierde klassers

SVME - WILLEM I 4-1. Beide ploegen waren aan elkaar gewaagd. De thuisclub benutte de kansen beter. Vaes 1-0 en 2-0. Rust. Mingels 3-0, Arpotz 4-0, Colombain 4-1 (strafschop). Scheidsrechter Corvers.

RKASV - ST. PIETER 0-2. In een aantrekkelijk duel was St. Pieter de betere ploeg en won verdiend. Zelfgoal 0-1. Rust. Van Wijngaard 0-2. Scheidsrechtyer Hafmans.

SCHIMMERT - AMICITAS 0-0. Het duel was zonder meer pittig. Desondanks waren beide ploegen voor rust aan elkaar gewaagd. Na de wissel was Schimmert de betere ploeg, maar het bleef 0-0. Scheidsrechter Ronda.

RKUVC - IASON 3-0. In een matige wedstrijd had RKUVC een overwicht, benutte de kansen beter en greep daardoor de volle winst. M. Hendriks 1-0, Kerckhoffs 2-0. Rust. Kerckhoffs 3-0. Scheidsrechter Van Engelshoven.

RAPID - RKHSV 2-1. Rapid was in de eerste helft sterker. Na de hervatting ging de strijd gelijk op. Gerets 1-0, Benamran 2-0. Rust. Sour 2-1. Scheidsrechter Kroonen.

WALRAM - VILT 0-2. Beide ploegen etaleerden goed voetbal. Vilt creëerde in de eerste helft de kansen. Na rust toonde Walram veel inzet, maar moest in de slotfase toezien hoe Vilt via een counter de strijd besliste. Rust 0-0. P. Smits 0-1 (strafschop), P. Derrez 0-2. Scheidsrechter Zelihsen.

SIMPELVELD - FC GULPEN 1-0. Gelijkopgaande wedstrijd waarin Simpelveld in de slotfase een gelukkige overwinning behaalde door een treffer van America 1-0. Scheidsrechter Bertrand.

ZWART WIT - RKVVM 3-0. In een niet op hoog peil staande wedstrijd stelde Zwart Wit in de eerste helft de overwinning veilig. Na de hervatting drukte RKVVM haar stempel op de wedstrijd maar zonder succes. Jacobs 1-0, Starmans 2-0, Schmitz 3-0. Rust- en eindstand. Scheidsrechter Franssen.

KLIMMANIA - GSV '28 0-1. In de beginfase was GSV sterker. Klimmania nam na de achterstand het initiatief over, maar de sterke gastendefensie hield de thuisclubvoorwaartsen in bedwang. Meisen 0-1. Rust- en eindstand. Scheidsrechter De Jong.

GEERTRUIDSE BOYS - WIT GROEN VC 1-0. Geertruidse Boys had in de eerste helft een overwicht. Na de wissel waren de ploegen om beurten in de aanval. Habets 1-0. Rust- en eindstand. Scheidsrechter Biesmans.

BANHOLTIA - KEER 3-1. In de eerste helft verzuimde Keer afstand te nemen door diverse kansen niet te verzilveren. Na de rust deed Banholtia dat wel. Rust 0-0. Straeten 1-0, Cruts 2-0 (strafschop), Royen 3-0, Stulens 3-1. Scheidsrechter Marechal.

SPORTCLUB '25 - ORANJE BOYS 0-3. In een gelijkopgaande wedstrijd kon Oranje Boys, na het uit het veld sturen van een Sportclub-speler counteren en stelde daardoor de overwinning veilig. Hamerleers 0-1. Rust. Palmen 0-2, Hameleers 0-3. Scheidsrechter Saris.

HEILUST - SCHINVELD 2-2. In de eerste helft was Schinveld de betere ploeg, maar na rust was Heilust heer en meester. Uiteindelijk werden de punten terecht gedeeld. Theunissen 0-1 en 0-2, Reulen 1-2. Rust. Labye 2-2. Scheidsrechter Van Zeventer.

HELIOS - FC GRACHT 3-1. Helios, spelend met vier invallers, liet een uitstekende indruk achter en won verdiend. Ritzen 1-0, R. Janssen 1-1, Ritzen 2-1. Rust. Morlog 3-1. Scheidsrechter Kluijtmans.

RKSVB - ABDISSENBOSCH 0-0. Beide ploegen speelden erg aanvallend, maar de hechte defensies stonden geen kansen toe, waardoor de strijd terecht in 0-0 eindigde. Scheidsrechter Marien.

SVK - WAUBACHSE BOYS 0-1. Een mat spelend SVK leed tegen het laag geplaatste, maar met veel inzet spelende Waubachse Boys, een onverwachte nederlaag. Rust 0-0. Huth 0-1. Scheidsrechter Kunen.

KVC ORANJE - CENTRUM BOYS 2-2. Gelijkopgaande wedstrijd waarin de punten terecht gedeeld werden. Florack 0-1, Froels 1-1 (strafschop). Rust. Jos Mager 1-2, Korver 2-2. Scheidsrechter Van Well.

RKDFC - SVE 0-1. Alhoewel de thuisclub domineerde en de gasten vooral op de counter speelden slaagde SVE er in om de eerste volle winst te behalen. In de slotfase verzilverde Titselaar een strafschop 0-1. Scheidsrechter Kok.

RKSNE - MARIARADE 3-4. Het op de counter spelend Mariarade veroverde tegen RKSNE zelfs een 0-4 voorsprong, maar kwam in de slotfase nog in moeilijkheden. De zege was echter verdiend. Mulder 0-1. Rust. Theunissen 0-2 en 0-3, Srech 0-4, De Groot 1-4, R. Beerendonk 2-4 en 3-4. Scheidsrechter Ummels.

HEIDEBLOEM - OVCS 1-1. Koploper Heidebloem ondervond van OVCS grote tegenstand en was uiteindelijk tevreden met het gelijke spel. Rust 0-0. Eikelboom 0-1, Huyveneers 1-1. Scheidsrechter Rietjens.

STADBROEK - KLUIS 1-2. Deze sportief gespeelde wedstrijd kreeg in de slotfase pas een boeiend karakter. Rust 0-0. Theunissen 0-1, Erkens 1-1, Hendriks 1-2. Scheidsrechter Dirks.

LANGEBERG - CORIOVALLUM 1-4. Aanvankelijk waren de partijen aan elkaar gewaagd. De gasten verhoogden na de wissel het tempo waardoor de thuisclub een geslagen ploeg was. Rust 0-0. Van de Brink 0-1, Broeders 0-2, Vaes 0-3, Steegmans 1-3, Broeders 1-4. Scheidsrechter Smith.

KEV - PASSART 1-3. Een conditioneel beter spelend Passart legde de basis voor de verdiende zege reeds in de eerste helft, ondanks loflijke pogingen van de thuisclub op een beter resultaat. Van de Broek 0-1, Reisig 0-2. Rust. Adams 0-3, Zdrojewski 1-3. Scheidsrechter Savelberg.

Zes doelpunten van Wino Houben in duel tegen Kolonia

RKVCL klaar voor topper

Van onze correspondent
TON REIJNAERTS

RKVCL-Bunde 1-0

40. F. Willems 1-0. Scheidsrechter Franssen. Boeking: H. Vluggen (Bunde).
RKVCL: Smit, Thoma, Theunissen, Alink, Louhenapessey, R. van Helvert, Huininga, Van Ginneken, Miesen, P. van Helvert, Willems.
Bunde: Limpens, H. Vluggen, Thijssen, Winckens, J. Vluggen, Vanom, Hamers (67. Aerts), Van Helden, Paulissen, Vrancken (67. Knubben), Veugen.

MAASTRICHT - RKVCL klopte Bunde met het kleinst mogelijke verschil en verwezenlijkte aldus de doelstelling van trainer Bert van Marwijk, om met veertien punten het topduel tegen Standaard ingaan. Vooraf had Bunde-trainer Jan Lauers nog goede hoop: „We hebben enkele fikse nederlagen geleden, maar ik heb het gevoel dat het tij vandaag keert."

In de beginfase was nog weinig te merken van de goede voornemens. Bij Bunde, maar ook bij RKVCL was voorzichtigheid troef. Pas na een kwartier kwam er leven in de brouwerij, toen Sascha Paulissen ongehinderd mocht inkoppen na een vrije trap van Eric Veugen. De Bunde-speler kopte echter recht in de handen van RKVCL-doelman Frans Smit. Voor Bunde was dit het sein om zich nadrukkelijker in de strijd te mengen, zonder dat het echter uitgespeelde kansen opleverde. Het in de eerste helft erg precies spelende RKVCL kwam vijf minuten voor rust verrassend op voorsprong. Frans Willems, was er, na een snel genomen vrij trap van Enrico van Ginneken, als de kippen bij en liet Bunde-doelman Limpens kansloos: 1-0.
Na de thee trachtte Bunde de bakens te verzetten, maar de ploeg dwong niets af. RKVCL was onder aanvoering van 'turbo' Bram Louhenapessy doelgevaarlijker. De inzet van Frans Willems werd door Hub Vluggen van de lijn gehaald, terwijl Enrico van Ginneken zijn daverende knal uiteen zag spatten op de vuisten van de goed reagerende Limpens. Toch was Bunde in de slotminuut bijna nog langszij gekomen, maar aanvoerder Paul Winkens, knalde na een ketsbal, Bundes beste kans nipt naast de paal.

Heerlen Sport-Kolonia 6-0

13. W. Houben 1-0; 31. W. Houben 2-0; 46. W. Houben 3-0; 65. W. Houben 4-0; 70. W. Houben 5-0; 75. W. Houben 6-0. Scheidsrechter Veldman. Boeking: M. Michiels (Kolonia). Uit het veld gestuurd: J. Delamboij (Kolonia).

HEERLEN – Heerlen Sport bewees zichzelf een prima dienst door Kolonia met liefst 6-0 te kloppen. Grote man was spits Wino Houben, die alle treffers voor zijn rekening nam. Breekpunt in de wedstrijd vormde het wegsturen van Kolonia-verdediger John Delamboij vlak voor rust. Kolonia speelde in de tweede helft van meet af aan in de defensie één op één, maar werd al in de eerste minuut bestraft voor deze gedurfde speelwijze, toen Houben gelanceerd werd. Twee splijtende passes van invaller John Triepels met Houben als voltrekker en een schitterende kopbal van dezelfde Houben maakten het halve dozijn vol.

Miranda-Standaard 3-3

15. R. Stevens 1-0; 30. R. Pellaers 1-1; 52. H. Seits 1-2; 54. J. Vroomen 2-2; 85. T. van Kessel 3-2; 93. R. Pellaers 3-3. Scheidsrechter Noordman. Boeking: R. Hannon (Standaard). Uit het veld gezonden: P. Penders (Standaard).

KERKRADE – Voor beide ploegen waren de druiven na afloop zuur. Miranda gaf in blessuretijd de zeker lijkende winst uit handen, terwijl Standaard niet alleen de koppositie maar tot overmaat van ramp ook nog aanvoerder Paul Penders, door een vroegtijdige veldverwijzing, kwijtraakte. In de gelijk opgaande eerste helft scoorde Ron Stevens, na een kopbal van Theo van Kessel op de deklat, de openingstreffer. Ron Pellaers zorgde, met een diagonaal schot, voor de houdbare gelijkmaker. Harrie Seits bracht, na een scrimmage, Standaard, zeven minuten na rust, aan de leiding. Twee minuten later mocht Jef Vroomen doorgaan van scheidsrechter Noordman, ondanks het feit, dat hij buitenspel stond en de bal over de zijlijn was geweest. De Miranda-speler liet zich dit douceurtje niet ontnemen. Standaard-aanvoerder Paul Penders, die terecht reclameerde, werd hierop uit het veld gezonden. Na de afkoelingsperiode was Miranda de duidelijk betere ploeg. Stevens en Van Kessel misten uitgelezen mogelijkheden, alvorens een kopbal van dezelfde Van Kessel de beslissing leek te brengen. Een doelpunt van Ron Pellaers liet Standaard op de valreep echter toch nog zijn ongeslagen status behouden.

tweede klasses

Schuttersveld-RKVVL 3-0

35. P. Brzezinsky 1-0; 68. A. Brocklebank (strafschop) 2-0; 85. M. Hamers 3-0. Scheidsrechter Meerten. Boeking: H. Lacroix (trainer RKVVL).

BRUNSSUM – Schuttersveld is na de 3-0 zege tegen RKVVL weer op de goede weg. In het eerste half uur bleek dit echter nog allerminst, want RKVVL domineerde. Nadat Schuttersveld-goalie Jan Smid een inzet van Ger Kuijpers uit de kruising haalde, kantelde de wedstrijd. Peter Brzezinsky kopte raak na een voorzet van Celle Velraeds. Allen Brocklebank verzilverde na de pauze een dubieuze strafschop en Marcel Hamers bracht als slotakkoord de enigszins geflatteerde 3-0 eindstand op het bord.

Caesar-RVU 1-1

35. H. Ruiter 1-0; 43. D. van Reen (eigen doelpunt) 1-1. Scheidsrechter Geelen. Boeking: B. Meerten (Caesar) en H. Dolmans (RVU).

BEEK – Caesar en RVU schotelden de toeschouwers letterlijk een degradatieduel voor. Slecht voetbal en de angst om te verliezen overheersten. Patrick Meijers (RVU) tekende met een daverende knal voor het eerste wapenfeit. Henri Ruiter profiteerde even later optimaal van een misverstand in de RVU-defensie (1-0). RVU reageerde onmiddellijk maar Raymond Schwidder had bepaald pech met een inzet op de lat. Toch kwam RVU nog voor de thee op gelijke voet toen David van Reen wilde terugspelen op zijn doelman. Die had echter het doel al verlaten, zodat de gelijkmaker een feit was.

Almania-SCG 1-0

71. J. Zaad 1-0. Scheidsrechter Fleuren. Boeking: G. Salamathe (Almania) en B. de Vries (SCG).

BROEKSITTARD – Feest gisteravond in Broeksittard, waar Almania koploper werd door SCG met 1-0 te kloppen. Het doelpunt van Jean Zaad, diep in de tweede helft, bracht de beslissing in de gelijk opgaande partij. De middenvelder rondde een voorzet van Marco Winkens knap af.

damesvoetbal

Sportclub'25 gekeerd

Van onze correspondent

HEERLEN - Keer blijft het bijzonder goed doen. Op eigen veld werd het bezoekende Sportclub'25 op een stevige 4-0 nederlaag getracteerd. De gasten begonnen goed, maar na een kwartier trok Keer het spel naar zich toe. Natasha Hermans en Angela Willems zorgden voor een 2-0 ruststand. Keer domineerde na de hervatting en bouwde via Cindy Biermans de voorsprong naar 4-0 uit.

De Leeuw blijft de aansluiting met de koppIoegen na de 5-0 overwinning op Leveroy 2, dat geen partij was voor de Brunssumse dames, behouden. Door een eigen doelpunt, Martha Heyser, Jackie Smeijsters en Roswita Coenen werd de ruststand op 4-0 bepaald. Na de thee scoorde Coenen nogmaals: 5-0.
Rapid kende tegen SVH'39 ook al geen problemen: 6-0. Liesbeth Keersemeekers (drie keer), Maud Noben (twee keer) en Chantal Peeters zorgden voor de Maastrichtse doelpunten.
Het duel in de middenmoot tussen Heilust en Nijswiller leverde een benauwde 1-0 zege voor de bezoeksters op. Na tien minuten in de tweede helft scoorde Yvonne Weyenberg de winnende treffer voor Nijswiller.
Linne-Susteren eindigde in een terecht gelijkspel: 2-2.

In de interregio klasse incasseerde SC WVV '28 een stevige 8-0 nederlaag tegen koploper ODC. Na een redelijke openingsfase bracht een gemiste strafschop aan Maastrichtse zijde een kentering te weeg.



Amerikaan A.J. Kitt verrast favorieten in Val d'Isère

Afdaler stijgt met stip



● *Marc Girardelli zoeft naar de zege op de Super G in Val d'Isère.*

VAL D'ISÈRE – A.J. Kitt. Wie zijn voornaam wil weten, moet naar de burgerlijke stand van Catskills, een bergdorpje in de staat New York. De deelnemerslijsten vermelden de 23-jarige Amerikaan als enige met initialen. Het heeft niets van doen met een strafblad. A.J. staat mogelijk voor 'Alpine Jet', maar zeker is dat niet. De 'jet' haalde bij de eerste afdaling van het skiseizoen de hoogste snelheid, meer dan 102 kilometer gemiddeld. Hij was bijna een halve seconde rapper dan de Oostenrijkse veteraan Leonard Stock en Franz Heinzer, de Zwitserse wereldkampioen van vorig jaar en de beste afdaler van 90/91 in de World-cup.

Acht jaar na de overwinning van Bill Johnson in het Canadese Whistler Mountain zorgde A.J. dat de skifans in zijn geboorteland weer iets te vieren hebben. Winnaar van de afdaling, het koningsnummer van de skisport, het meest spectaculair ook, dus in Amerika het meeste geliefde onderdeel. En om het nog mooier te maken vertoonde A.J. zijn surprise-show in Val d'Isère, de plaats waar over negen weken de Olympische afdaling gehouden wordt.

Fout

CBS, het Amerikaanse televisiestation dat voor driehonderd miljoen dollar de uitzendrechten voor het vierjaarlijkse winterfeest verkreeg, brengt die afdaling in beeld met tweeëntwintig camera's. De multinational in tv-beelden liet dit weekeinde in Val d'Isère overigens voor de eerste keer in tien jaar een wedstrijd in de Worldcup schieten. Mogelijk omdat het 'Criterium van de eerste sneeuw' niet op de Olympisch piste gehouden werd en CBS er met de camerapleog dus niet kon warmdraaien. Een beoordelingsfout die de leden van het Amerikaanse skiteam bijna nog meer plezier verschafte dan de eerste Worldcup-triomf van A.J. Kitt zelf.

Een dag later trouwens waren de verhoudingen in de Super G weer genormaliseerd. Marc Girardelli won voor de Noor Atle Skaardal en de Zwitsers Urs Kälin, Paul Accola, Martin Hangl en Franz Heinzer. A.J. werd vijfenveertigste.

Nummer dertien

Zaterdag ging Kitt met startnummer dertien voluit, waar anderen minder risco's namen. Franz Heinzer: „Ik wilde zo vroeg in het seizoen niet alles geven." En wijzend op de mager besneeuwde berg aan de andere kant van Val d'Isère. „Dáár moet het in februari gebeuren."

Zo aan het begin van het seizoen vonden de organisatoren de Olympische afdaling nog een te zware kluif. Het is trouwens een omstreden piste, om meerdere redenen. Het zeldzame akelei-plantje groeit nog op de flanken van de Bellevarde. En moet je een berg vernietigen voor een eenmalige wedstrijd? Een discussie die Jean Claude Killy, drievoudig winnaar van het Olympisch skigoud in 1968, aanging. Ook dit weekeinde weer in zonnig Val d'Isère.

Killy, de eerste sporter die de Olympische Winterspelen organiseert, reageert inmiddels wat knorrig. „Ja, de Olympische Spelen rechtvaardigen dat. Bovendien, we hebben geen boom gekapt".

Te steil

Kritiek kreeg de president van het organisatiecomité en inwoner van Val d'Isère ook van de eigen sportbroeders. Een te steile afdalig, extra zwaar gemaakt om de kijkers en adverteerders van CBS spectaculaire plaatjes te bezorgen. Killy: „Het is goed voor de sport dat hier een Amerikaan wint en niet weer een Oostenrijker of Zwitser. We hebben spektakel nodig. Alleen dan kun je concurreren met andere grote sportevenementen in de wereld."

Olympische route Yvonne van Gennip weer vol bobbels

DOOR GOVERT WISSE

ALBERTVILLE – Yvonne van Gennip begint er een gewoonte van te maken om haar olympische aanlooproute vol te stoppen met kuilen en hobbels. Nadat vier jaar geleden een voetoperatie haar voorbereiding op Calgary in de war schopte, is de Haarlemse enkele maanden voor de Spelen van Albertville opvallend vaak ziek, zwak of misselijk. Sommigen verdenken haar ervan net als Johann Olav Koss bewust een (tactisch) spelletje te spelen om nog even aan het licht van de schijnwerpers te ontsnappen, maar die theorie is te ver gezocht.

Het afgelopen weekeinde waren tijdens de Worldcup-wedstrijden in Albertville Van Gennips maag en darmen wel degelijk van streek, waardoor ze de 1500 meter slechts op halve kracht kon afleggen en de drie kilometer aan zich voorbij moest laten gaan.

Derde maal

De Olympische kampioene op de 1500, 3000 en 5000 meter werd in de Franse Alpen voor de derde maal in dit seizoen door ziekte geveld. In augustus ging ze tijdens het trainingskamp in St.-Moritz tegen de vlakte, doordat ze plots last kreeg van uitdrogingsverschijnselen. Half november moest Van Gennip de IJsselcup laten voor wat die was, doordat ze tijdens de selectiewedstrijd te bed lag.

Evenals bij de rijdster zelf valt bij de begeleiding geen paniek te bespeuren. Egbert van 't Oever, in Calgary coach tijdens Van Gennips goldrushes en in Albertville de chef d'equipe, is gewend geraakt aan het getob van de 27-jarige schaatster. „Laat Van Gennip maar haar gang gaan, dan komt het best in orde. Kijk maar naar Calgary en de voorgeschiedenis. Ze heeft zich in het verleden al vaker ziek afgemeld bij toernooitjes, die niet zo veel voorstelden. Als het er werkelijk op aankomt, is Van Gennip fit en in conditie."

Onzin

Schaatsbond-arts Frank Nusse maakt zich vooralsnog ook geen enkele zorgen om zijn bedlegerige cliënt. „Er steken meteen allerlei indianenverhalen de kop op, maar dat is zo'n onzin. Zo lang als ik Van Gennip ken, heeft ze dit soort problemen gehad."

Coach Arie Koops liet Van Gennip het voorbije weekeinde na de 1500 meter, die ze als elfde beëindigde, niet meer starten op de 3000 meter. Sprintster Christine Aaftink observeerde Van Gennip de afgelopen week in Albertville. De Baambrugse, die een redelijke 500 meter (tweede) met een matige 1000 meter (vijfde) afwisselde, gelooft niet zo in het verhaal van de zwakke darmen. „Ze zal best ergens last van hebben gehad, maar ik denk eerder, dat ze een beetje een spel speelt. Yvonne hoeft nu nog niet zo nodig en laat niet het achterste van haar tong zien. Als ze finisht, is ze heel relaxed. Ik kom aan het eind van mijn Latijn over de streep, maar zij niet. Nee, let maar op, haar tijd komt wel."

Het stokje van Van Gennip werd tijdens de Worldcup verrassend goed noeg overgenomen door het 'kneusje' van het voorseizoen, Sandra Voetelink. De Heerhugowaardse rijdster viel in de zomer- en herfstperiode van de ene kwaal (hersenschudding) in het andere probleem (ziek). Doordat ze onvoldoende in conditie is, heeft ze haar accenten verlegd naar de kortere afstanden.

Voetelink manifesteerde zich in Albertville sterker dan voor mogelijk werd gehouden. Op de kilometer scoorde ze een persoonlijk record en de zevende plaats. Op de 1500 meter was ze met een vijfde positie - drie seconden achter Kleemann, die ondanks haar dubbele winst in Albertville niet de vorm van de afgelopen seizoenen etaleerde - beste Nederlandse.

Raymond Knoors strandt in Krefeld op kampioen

Van onze sportredactie

KREFELD – Raymond Knoors is tijdens het Europees kampioenschap libre voor spelers tot en met 21 jaar het slachtoffer geworden van het k.o.-systeem. De biljarter uit Berg aan de Maas kwam in Krefeld als winnaar tevoorschijn uit zijn poule - de zestien deelnemers startten verdeeld in vier groepen - maar strandde in de eerste de beste partij van de finalereeks op de latere kampioen, de Duitser Martin Horn. Het zilver was voor de Belg Mario van Gompel. De Oostenrijker Armin Karhofer werd derde. In de algemene eindstand belandde Raymond Knoors op de zesde plaats.

In de nationale topteamcompetitie leed het team van Willems Koeltechniek een dubbele nederlaag. De thuiswedstrijden tegen Veldkamp en Blue Star werden verloren met respectievelijk 4-2 en 6-0.

de ijsheilige

DOOR HARRY MURÉ

GELEEN – „Nice legs." Het voornaamste Nederlands beheerst hij perfect. „Mooie benen." Uitdagend, als ze schaarbewegingen maken op hoge, scherpe ijzers. Hij glijdt naar een vrije plaats in het restaurant, ontwaart op het tafeltje een lege koffiekop met verfrommeld cellofaantje en brengt, alvorens hij gaat zitten, de stoorfactor eerst terug naar de bar. Cliff Stewart houdt van opruimen. Sinds zijn komst in Geleen wint de plaatselijke ijshockeyclub alles. Cliff betekent 'steile rots'. Rocks on the ice dus.

Onder zijn spitse neus draagt hij een gecultiveerd borsteltje. Donkere kringen om de ogen, want het leven is zwaar. Drie trainingen, de doubles in het weekend en elke middag in Glanerbrook tomatensoep met gehaktballetjes. Een zee van vrije tijd. Hij gaapt.

Daags na Allerzielen - Meetpoint Eaters was weer eens op sterven na dood - werd hij ingewijd als opvolger van George Peternousek. De Tsjech had een smeltende puinhoop achtergelaten, een zooitje ongeregeld. Geen 'fun', losse zeden. „Harry Loos belde me thuis in Canada. Of ik wilde komen, de club zat omhoog." De manager had zijn telefoonnummer gekregen via Antoine Geesink, die uitkomt voor Utrecht. Een volle neef van de grote Geesink. „Ik heb Antoine ooit naar Canada gehaald. Hij zei dat er iets vrij was in Nederland."

Hij is pas vierenveertig, maar geldt als magiër van de ijshockeytempel. Ofschoon ook Duitse en Italiaanse clubs naar zijn gunsten dingen, prefereert hij de Eaters, 'omdat hier de competitie niet te lang duurt'.

Tien wedstrijden, acht overwinningen, twee gelijke spelen. Meetpoint Eaters en het Stewart-effect. „Talent was er voldoende. Het schortte aan discipline." Hij heeft de spelers er van kunnen overtuigen dat ze iets kunnen. „Ook als ze slecht spelen." Motivatie in uitgekristalliseerde vorm.

Hij handelt in huizen en hockey - 'ijs' laat hij altijd weg. Makelaar, onroerend goed. Kantoor in Thunder Bay. Etagewoningen, appartementen. Kopen, verkopen, renoveren, verhuren. Met 'Xmas' is hij een weekje in Canada. Relaties bezoeken. Met een attentie voor alle klanten die ooit een huis van hem hebben gekocht. Dat zijn tweehonderd bezoekjes in zeven dagen.

De sport vindt hij prettig om er even bij te doen. „Hobby. Ik ben niet afhankelijk van ijshockey. Dat is een groot voordeel, ook voor de spelers." Omdat hij als coach niet onder druk staat. De overeenkomst tussen flats en flitsende pucks ligt voor de hand. „Praten, praten. Doen andere coaches te weinig." Iemand iets aansmeren. „Ik haat verliezen, wil iedereen een huis verkopen." Gladweg en met wijde blik.

Het panorama-raam geeft uitzicht op het zwembad en de glijbanen. „Water, brrr..." Hij verkiest de harde vorm. De 'University' heeft hij af. Logisch, hebben ze allemaal op zijn continent. „Maar boekhouder was niets voor mij." Hij reed op bierwagens, schilderde huizen en zat in de bouw. Naar boven wijzend: „Zoals dit hier. Hallen met ijzeren daken." Hij is een constructief man.

In de Vip-room van Glanerbrook kijkt hij met bezwerende blik naar het tv-verslag van Flyers Heerenveen tegen Meetpoint Eaters. In de eerste twee perioden bakken de Eaters er niets van. Kennelijk periodiek ongesteld. „Moeilijk zaterdagavondje, veel persoonlijke fouten." Maar na een 3-3 stand bij het begin van de laatste twintig minuten corrigeren ze fors. Mike Pellegrims zet de ploeg op het goede spoor. Doelpunten bij de vleet. Mari Saris, Hein de Pont, Roel Bannenberg en tweemaal Rick Boh. Dat hakt erin.

De tovenaars met de platte stick zijn speciale mensen die zich van de meer gangbare hockeyers onderscheiden doordat ze hun slaande bewegingen regelmatig plegen te richten op de levende have van de tegenstrijdige partij. Het is een spel waarin de gewone man een held kan worden. En de 'bad guy' een goede. De sport is loeigevaarlijk. IJshockey biedt de fysiotherapeut een grote bestaanszekerheid. Er vliegt van alles door de lucht. „Je kunt in zestig minuten vele keren leven en sterven."

De coach is de baas, maar de scheidsrechters hebben het voor het zeggen, althans in de visie van Stewart. Vechten verbiedt hij. Met één uitzondering. „Als de goaltender wordt geraakt, zeg ik tegen de spelers: riskeer gerust een penalty." De goaltender - de keeper - is heilig.

Dat geloof ligt nadrukkelijk ten grondslag aan zijn getuigenis. „Om kampioen te worden moeten we voldoen aan drie voorwaarden. Geen blessures, de doelmannen Hans Baggen en Jeff Vijfschaft moeten operationeel blijven, en de defensie is het harde hart van de ploeg." Een soort omgekeerd speerpuntenbeleid, waarmee hij goed beslagen ten ijs komt.

Na een geslepen semiprofcarrière in Duitsland, Oostenrijk, Zwitserland en Finland voerde hij Oranje in 1983 als coach naar de wereldtitel C-groep in Boedapest. „Op simpele manier het respect van de 'players' afdwingen. 'Gaat het goed met de vriendin?' Dan spelen ze voor me. Ik zal ook nooit meer eisen dan ik van mezelf verlang."

Hij beheerst de kunst om iedereen naar zijn grillen te laten dansen. Daarbij hanteert hij de formule van de 'blije afstand', want 'een autoriteit moet er zijn'. In het seizoen 88/89 kreeg hij het aan de stok met de doortrapte dwarsliggers van Amsterdam. De ijsbeer stootte zijn snuffelende neus. Toch gingen ze als 'friends' uit elkaar. „IJshockeykeyers zijn mijn vrienden. Niet te dichtbij, niet te ver."

Hij loopt over de schotsen als apostel Petrus over het water. Onder zijn arm klemt hij een bijbel, zoals een goed prediker betaamt. Over dat boek der geheimen zijn vele, merkwaardige verhalen in omloop. Een ijshockeyer dient lid te zijn van de Bond zonder Naam. Niet vloeken, niet spuwen.

Bij nader inzien blijkt de handleiding een profane gedragscode ter voorkoming van het rijden van scheve schaatsen. Zevenentwintig geboden en verboden. „Kleine dingetjes die kunnen voorkomen dat je een wedstrijd verliest. Nooit de puck pass-en in de zone voor de eigen keeper."

Grote waarde hecht hij aan orde en tucht op en naast het ijs. Spijkerbroeken zijn taboe. „Een profatleet dient gekleed te zijn als professional." Al maakt hij er in Geleen niet zo'n punt van. „Hemd en stropdas heb ik bewust niet ingevoerd, omdat de competitie al volop draaide toen ik arriveerde." Komt vanzelf. Voorlopig mogen ze de leren jasjes opdragen.

Zondagavond, Eaters-Nijmegen. Stokstijf troont hij achter de boarding, Maple Leaf kauwend. Het slobberige trainingspak heeft hij voor deze gelegenheid geruild voor een sjieke combinatie. Het puntje van de das tot net achter de broekriem. Stampvolle hal, elfhonderd toeschouwers. De psychedelische muziek hamert de trommelvellen op het ritme van de knallende pucks. Alles beweegt. Binnen dertig seconden is het 1-0.

Tijdens een wedstrijd neemt hij twee houdingen aan. De handen in de lenden en de borst licht vooruit als het goed gaat. De armen over elkaar op spannende momenten. Het kauwgummetje gooit hij weg, want een heer praat niet met volle mond. Vanzelfsprekend staat hij meestal met de handen in de zij.

Na vijftien minuten de eerste vechtpartij. Bryant Perrier van de bezoekende club vergrijpt zich aan Rick Boh. Voor de rest geen vuiltje aan de lucht. Nijmegen rookt geen stickje, maar een zware pijp. Roel Bannenberg en Chris Brant - met twee stuks - tillen Geleen in de tweede periode naar 4-0. Na zijn supervroege openingstreffer tekent Rick Boh ook voor de uitsmijter.

„Meetpoint Eaters, mooi om te zien," grinnikt de hypnotiseur uit Thunder Bay, Ontario. 9-4 etmaal, twee overwinningen. 9-4 en 5-0. Een voorstelijk weekeinde.

IJs en weder dienende worden ze kampioen.



● *Cliff Stewart, de magiër van de ijshockeytempel.* Foto: PETER ROOZEN